

BOBST LIBRARY



3 1142 02883 5224

Provided by the Library of Congress
Public Law 480 Program

DATE DUE

74-960807

ساعده المجمع العلمي العراقي على طبعه

الأب أنسناس ماري الكرملي

حياته ومؤلفاته

(١٨٦٦ - ١٩٤٧)

تأليف

كوركيس عواد

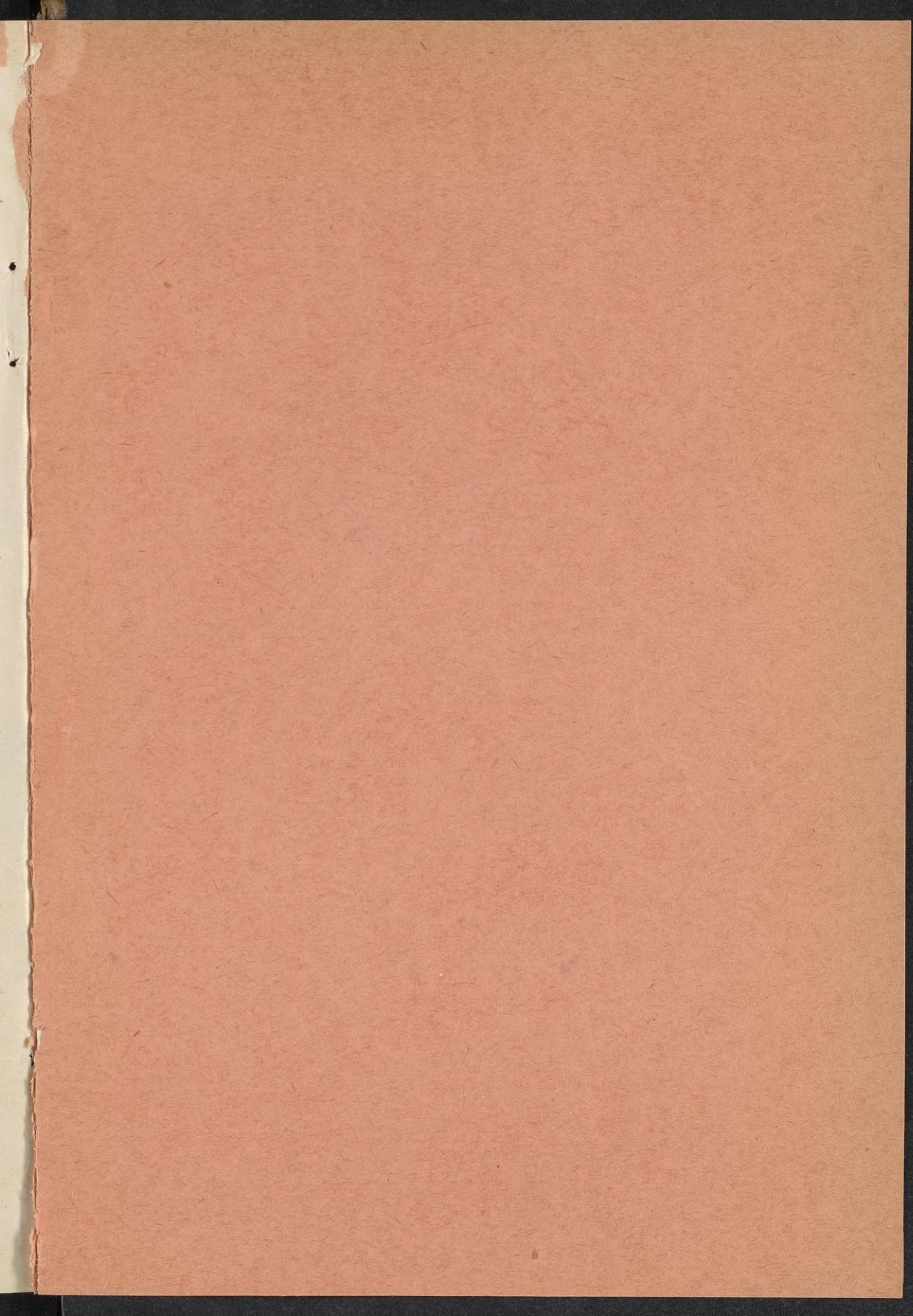
طبع بمناسبة مرور مئة سنة على ولادة الأب أنسناس

الثمن

٧٥٠ فلس

مطبعة العانى - بغداد

١٣٨٦ هـ - ١٩٦٦ م



Awwād, Kūrkīs

ساعد المجمع العلمي العراقي على طبعه

(al-Ab Anasīs) - - -

الأب أنساس ماري الكرمي
حياته ومؤلفاته
(١٨٦٦ - ١٩٤٧)

تأليف

كوركيس عواود

طبع بمناسبة مرور مئة سنة على ولادة الأب أنساس

مطبعة العاني - بغداد
١٣٨٦ هـ - ١٩٦٦ م

PJ

7525

A5

A8n

c.1

المقدمة

لو حاول الباحث ان يستعرض أسماء العلماء المحدثين الذين خدموا اللغة العربية خدمةً خالصة ، وأفونوا أعمارهم في درسها والتعمر في مكنوناتها ، لوجد اسم الأب أَنْسِتَاس ماريّ الْكِرْمِلِيّ ، في طليعة هؤلاء العلماء الأفذاذ الذين تفرّغوا لدرس هذه اللغة ، والغوص في أعماقها ، والتمكن من مفرداتها ، واستكناه أسرارها ، والكشف عن خفاياها ◆

ان "مؤلفاته العديدة ، ما طُبع منها وما لم يُطبع ، ومئات المقالات التي شرّها في المجالات العربية والأوربية ، وذلك منذ أول عهده بالكتابة حتى وفاته ، دليلٌ ناصعٌ على خدماته الجلّى للغة العربية مدى ستين عاماً ◆ إن هذه الآثار الواسعة المتراوحة الأطراف ، تبيّح له أن يتبوأ منزلةً درفيعة بين علماء اللغة العربية في عصرنا ◆

عرفتُ الأب أنسناس في مقالاته منذ زمنٍ بعيدٍ ◆ وببدأت صلتي به منذ سنة ١٩٣٤ ◆ ذلك انتي في تلك السنة ، طبعتُ كتابي الموسوم بـ «أثر قديم في العراق» ، وأهديتُ نسخةً منه إلى الأب أنسناس ◆ ولم يمض على ذلك إلا أيام ، حتى أتاني جوابه ، وفيه شكرٌ وثناءٌ وملاحظاتٌ ◆

كانت تلك أول صلة أدبية بيننا ◆

ولم ألتّقِ به إلا في سنة ١٩٣٥ ◆ ففي صيف تلك السنة ، قدمتُ من الموصل إلى بغداد ، فزرته في صومعته في «دير الآباء الكرمليين» ◆ وكان الدير يوم ذاك في مبنى قديم ، نُقض فيما بعدٍ وأُنشيء في محله دير جديدٌ ◆

ولم يلبث هذا الدير الجديد أن هدم هو الآخر حين فتح « شارع الجمهورية » ، فأضحت رقعة الدير جزءاً من الشارع .

كانت زيارتي هذه له ، فاتحة صداقه دامت بيننا ، حتى توفاه الله في أوائل سنة ١٩٤٧ .

ثم جئتُ إلى بغداد في أواخر سنة ١٩٣٦ ، فاتخذتها سكناً لي .
ولازمتُ الأب الكرمي . فكنتُ أتردد عليه في أكثر أيام الأسبوع .
وكان هو يزورني في بيتي بين الحين والحين . واشتدتُ أواصر الصداقه بيننا . و كنتُ ألقى من أدبه ولطفه فوق ما استحقّ ، وأفدت من اتصالي به علماً كثيراً .

زرته صبيحة ذات يوم ، فحدّثني - والهم باد على وجهه - ان صديقه المستشرق الفرنسي الشهير ، لويس ماسينيون ، زاره قبل يوم وأراد أن يقف على « ثبتِ » أو « فهرستِ » ، يضمّ أسماء ما نشره الأب أنسناس من « مقالات » . وقد عجب ماسينيون كل العجب ، حين علم ان الأب لم يكن يملك شيئاً من ذلك ، بل انه لم يكن قد غُنِي بتدوين مثل هذا الثبت . وأتَى له ، وهو في مثل تلك السنّ ، أن يمضي - بعد فوات الاوان - في جمع مواد هذا الثبت واستخلاصها من مختلف المظان . فقلتُ له : هوّن عليك ، فسألتني أنا هذا العمل بنفسي ، فأسفر وجهه وشجاعتي على المضي فيه ، وفتح لي أبواب خزانة كتبه . فصرتُ أتصفّح مجاميع المجلدات العربية الواحدة تلو الأخرى ، حتى بلغ عدد المجلدات التي رجعت إليها في هذا السبيل ، زهاء ألف مجلد !

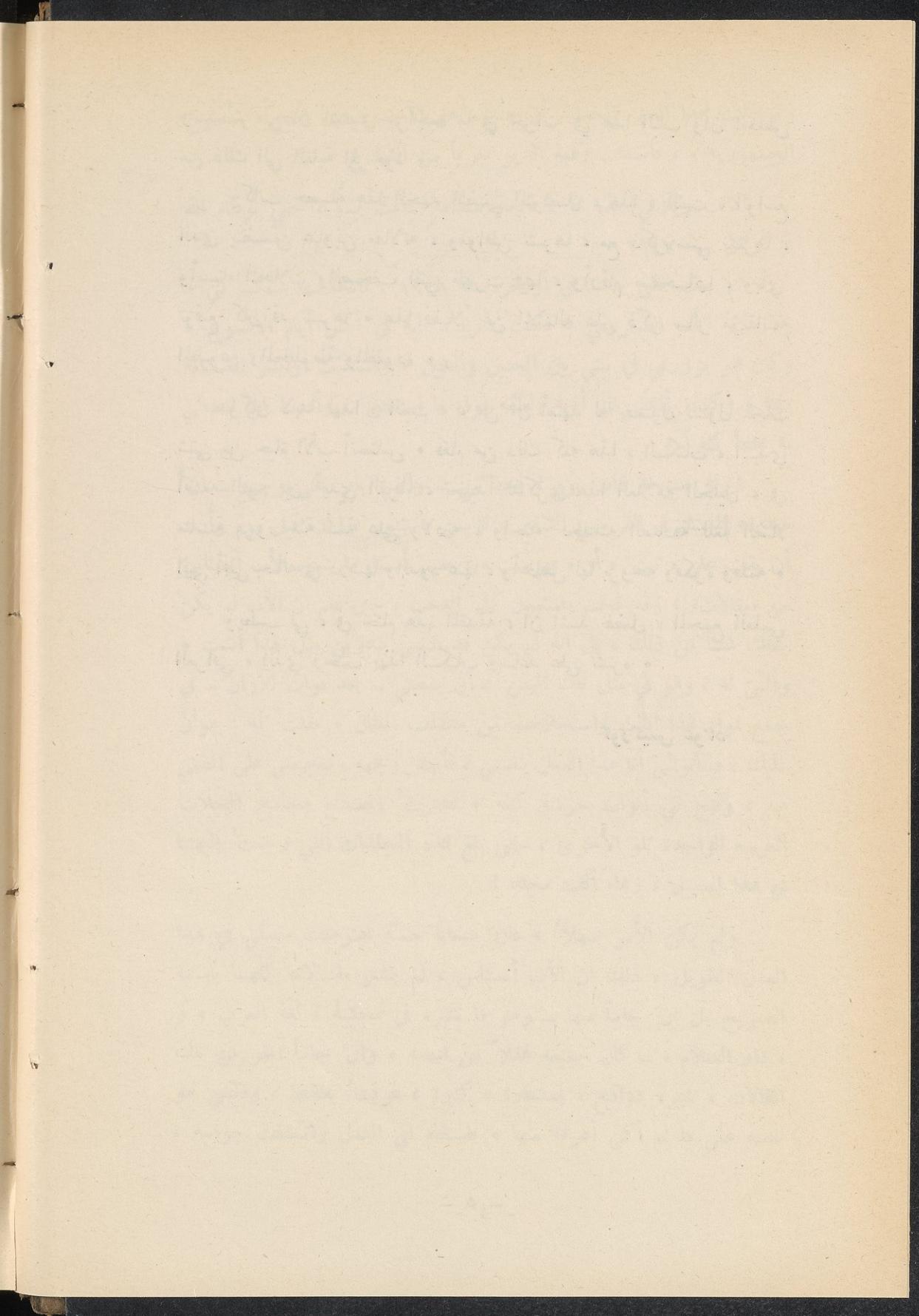
ولم يكن الأمر سهلاً . فإن « صعاباً جمة اعترضت سبلي في هذا العمل الطويل . ذلك ان الأب أنسناس ، لم ينشر مقالاته كلها باسمه الصريح بل ان « جانباً منها - وهو ما نشره في مجلتيه « لغة العرب » و « دار السلام » - كان جميعه غفلاً من اسمه . وان « جانباً آخر من تلك المقالات ، نشره بتواقيع « مستعاره » كثيرة ، عرفت بعضها ، ودلّتني هو نفسه على ما لم أكن أعرفه منها . فاستقام لي العمل واتسقت جوانبه .

وَتَيْسَرَ لِي أَنْ أَسْتُوْفِي مَرَاجِعَةً مَا فِي خَرَائِتِهِ فِي هَذَا الْبَابِ وَأَنْ أَخْلُصَ مِنْ ذَلِكَ إِلَى الْغَايَا الْمَرْجُوَةِ •

وَكَانَتْ حَصْيَلَةُ هَذَا الْجَهَدِ الْمُضْنِي الْمُتَوَالِصِ ، هَذَا «الثَّبَتِ» الْوَاسِعُ الَّذِي يَتَضَمَّنُ عَنْوَانِي مَقَالَاتِهِ ، وَمَوَاطِنَ نَشْرِهِ ، مَعَ ذِكْرِ سَنِي نَشْرِهِ ، وَأَسْمَاءِ الْمَجَالَاتِ وَالصَّحَافِ الَّتِي ظَهَرَتْ فِيهَا ، وَأَرْقَامِ صَفَحَاتِهِ ، وَبِأَيِّ تَوْقِيعٍ كَانَ قَدْ نَشَرَهَا • هَذَا فَضْلًا عَنْ اشْتِمَالِهِ عَلَى ذِكْرِ سَائِرِ مَوْلَافَاهُ الْمُطَبَّوِعَةِ وَالْمُخْطُوطَةِ وَالْمَقْوُدةِ •

وَكَانَ لَابْدَ لِهَذَا «الثَّبَتِ» ، مِنْ أَنْ أَمْهَدَ لَهُ بِفَصْوَلٍ تَسَاؤلَ لِمحَاتِ شَتَّى مِنْ حَيَاةِ الْأَبِ أَسْتِسَاسٍ • فَقَامَ مِنْ ذَلِكَ كُلُّهُ هَذَا «الْكِتَابِ» الَّذِي أَضَعَهُ الْيَوْمُ بَيْنَ أَيْدِيِ الْقَرَاءِ ، تَخْلِيدًا لِذَكْرِي هَذَا الْعَالَمَةِ الْجَلِيلِ ، فِي مَنْسَبَةِ مَرْوَرِ مِئَةِ سَنَةٍ عَلَى وَلَادَتِهِ ، وَاحْيَاءً لِخَدْمَتِهِ الصَّادِقَةِ لِلْغَةِ الْضَّادِ الَّتِي أَفْنَى حَيَاةَ فِي درْسَهَا وَالْزَّوْدِ عَنْهَا ، وَأَخْلَصَ لَهَا بِرُوحِهِ وَفَكْرِهِ وَقَلْمَهُ •
وَيُطِيبُ لِي ، فِي خَتَامِ هَذِهِ الْمَقْدِمَةِ ، أَنْ أُشِيدَ بِفَضْلِ «المَجْمُوعِ الْعُلَمَى الْعَرَاقِيِّ» الَّذِي رَحِبَ بِهَذَا الْكِتَابِ وَسَاعَدَ عَلَى نَشْرِهِ •

كُودكِيس عواد



لُحَاظٌ مِنْ حِيَاةِ الْأَبِ أَنْسِتَاسِ

وُلِدَ الْأَبُ أَنْسِتَاسُ مَارِيُّ الْكَرْمَلِيُّ ، فِي بَغْدَادَ ، يَوْمَ ٥ِ آبِ ١٨٦٦ ، مِنْ أَبِ لَبَانِيِّ الْأَصْلِ^(١) ، وَأَمَّا بَغْدَادِيَّةُ . تلقى دروسه الابتدائية في « مدرسة الآباء الكرمليين » ببغداد ، وأتم دراسته الثانوية في « مدرسة الاتفاق الكاثوليكي » ببغداد وتخرج منها في سنة ١٨٨٢ .

عُيِّنَ مُدْرِسًا لِلْغَةِ الْعَرَبِيَّةِ فِي مَدْرَسَةِ الْآباءِ الْكَرْمَلِيِّينَ ، وَهُوَ فِي مُقْبِلِ عُمْرِهِ . وَلَمَّا أَكْمَلَ الْعَشِيرَتَينَ ، غَادَ بَغْدَادَ سَنَةَ ١٨٨٦ إِلَى « كُلِّيَّةِ الْآباءِ الْيَسُوعِيِّينَ » فِي بَيْرُوتِ . فَدَرَسَ فِيهَا الْعَرَبِيَّةَ ، وَتَعْلَمَ هَنَاكَ الْلَّاتِينِيَّةَ وَالْيُونَانِيَّةَ ، وَأَتَمَّ دَرَاسَةَ آدَابِ الْفَرَنْسِيَّةَ .

فِي سَنَةِ ١٨٨٧ ، شَخَصَ إِلَى بَلْجِيَّةِ ، وَاتَّمَى إِلَى الرَّهَبَانِيَّةِ الْكَرْمَلِيَّةِ فِي دِيرِ شَفَرْمُونِ (Chévremont) بِقَرْبِ لِيِّجِ (Liège) . وَكَانَ اسْمُهُ قَبْلَ تَرْهُبِهِ « بَطْرُسُ مِيخَائِيلُ الْمَارِينِيُّ » . وَفِي سَنَةِ ١٨٨٩ ، غَادَ بَلْجِيَّةَ طَالِبًا فَرَنْسَةَ ، لِتَلَقَّى الْعِلُومَ الْعَالِيَّةَ مِنْ فَلْسَفَةِ وَلَاهُوتِ ، فِي مَنْصِلِيَّهِ (Montpellier) .

وَفِي سَنَةِ ١٩٩٤ ، رُسِّمَ قَسِيسًا بِاسْمِ « أَنْسِتَاسُ مَارِيُّ الْكَرْمَلِيُّ » . ثُمَّ غَادَ فَرَنْسَةَ وَهَبَطَ اسْبِانِيَّةً مَطْوَقًا فِي دِيَارِ الْأَنْدَلُسِ ، فَحَقَّقَ بِذَلِكَ أَمْنِيَّةَ غَالِيَّةَ كَانَ تُرَادُهُ ، ثُمَّ عَادَ مِنْهَا إِلَى وَطَنِهِ بَغْدَادَ . وَوَلِيَّ

(١) كَانَ اسْمُ ابِيهِ « جَبَرَائِيلُ يُوسُفُ عَوَادُ » . وَقَدْ وُلِدَ فِي « بَحْرَ صَافَ » مِنْ أَحْيَاءِ بَكْفِيَا فِي جَبَلِ لَبَانِ سَنَةَ ١٨٢٣ . وَفِي نَحْوِ سَنَةِ ١٨٥٠ ، نَزَحَ إِلَى بَغْدَادَ فَتَوَطَّنَهَا . رَاجِعٌ تَرْجِمَتِهِ فِي « تَقْوِيمِ بَكْفِيَا الْكَبْرِيِّ وَتَارِيَخِ أَسْرَهَا » لِلشِّيْخِ ادْمُونَ بَلِيَّبِلِ . (مَطْبَعَةُ الْعَرَائِسِ - بَكْفِيَا - لَبَانَ ١٩٣٥ : ص ٢٥٩ - ٢٦٠) .

إدارة مدرسة الآباء الكرمليين مدى أربع سنوات ، وعلم فيها العربية
والفرنسية .

كان الأب أستاس ، منذ أول شبابه ، ولوعاً باللغة العربية محبأ لها .
فأقبل على دراستها بشغف عظيم ، وظهر نبوغه فيها حتى أصبح علمـاً
من أعلامها وإنما من أئتها .

وكان إلى إحسانه اللغات العربية والفرنسية واللاتينية واليونانية ،
قد ألم بطرف من لغات شرقية وغربية كثيرة : السريانية ، العربية ،
الجشية ، الصابئية ، الفارسية ، التركية ، الانكليزية ، الإيطالية ،
الإسبانية .

نشر مقالات كثيرة جداً في مجالات العراق ولبنان ومصر وسوريا
وغيرها . وأصدر مجلة « لغة العرب » و « دار السلام » . وصنف كتاباً
كثيرة ، طبع بعضها ، والباقي ما زال مخطوطاً ، أو فقد . وحقق مؤلفات
عربية قديمة ، منها : الأكليل للهمـآنـي « الجزء الثامن » ، وتذكرة
الشعراء ، وقطعة من معجم « العين » ، ونخب الذخائر في أحوال
الجواهـر ، وبـلـوغـ المـرأـمـ فيـ شـرـحـ مـسـكـ الـختـامـ . وسـيرـ ذـكـرـ هـذـهـ المـقـالـاتـ
وـالـكـتـبـ فـيـ كـتـابـاـنـ هـذـاـ .

وتدور كتابات الأب أستاس ، في الغالب ، على : اللغة والتاريخ
والأقوام والمـلـلـ والنـحلـ والنـدانـ . هذا إلى موضوعات شتى يراها
القاريء في ما سـيـأـتـيـ منـ هـذـاـ الكـتـابـ .

نـفـاهـ العـشـمـانـيـونـ فـيـ خـلـالـ الـحـربـ الـعـالـمـيـةـ الـأـوـلـىـ ، إـلـىـ مـدـيـنـةـ قـيـصـرـيـ
فـيـ الـأـنـاضـولـ ، لأنـهـمـ تـضـيـقـواـ مـنـهـ بـسـبـبـ مـنـادـاتـهـ بـالـلـغـةـ الـعـرـبـيـةـ ، وـالـأـشـادـةـ
بـمـحـامـدـهـ . فـمـكـثـ هـنـاكـ سـنـةـ وـعـشـرـةـ أـشـهـرـ (١٩١٤ - ١٩١٦) . ثـمـ
أـعـدـ إـلـىـ بـغـدـادـ .

جمع خزانة كتب عظيمة ، سنفرـدـ لهاـ بـنـذـةـ فـيـ هـذـاـ الكـتـابـ .
رحل إلى أوربة مراراً . وزار مصر وسوريا ولبنان والأردن
غير مـرـةـ .

تـوفيـ فيـ بـغـدـادـ فـيـ ٧ـ كانـونـ الثـانـيـ ١٩٤٧ـ .

بعض صفاته وسجاياه

كان الأَب انسناس ، حريصاً على اللغة العربية ، ينافح عنها ، ويبدل
قصاري جهده في إظهار فضلها وبيان منزلتها الرفيعة بين سائر اللغات .
وكان لا يطيق رؤية غلطٍ في مقلٍ أو كتابٍ ما ، ولو كان ذلك صادراً من
أعز الناس عليه وأعظمهم منزلةً عنده . وله في ذلك موافق مشهودة .

أما مذهبـه في وجوب التمسـك بالعـربية الفـصـحـى ، ونـبذـ « العـامـيـة »
الـتـي أـخـذـ بـعـضـهـ يـنـادـيـ بـهـ أـوـ يـؤـلـفـ فـيـهـ ، فـأشـهـرـ مـنـ أـنـ يـذـكـرـ .
لـقـدـ كـانـ طـوـالـ حـيـاتـهـ يـدـافـعـ عـنـ الفـصـحـىـ ، وـيرـىـ اـنـهـ قـوـامـ الـعـروـبـةـ ، وـانـهـ نـقـطـةـ
تـلـاقـيـ الـعـرـبـ أـجـمـعـ أـنـىـ وـجـدـواـ . وـلـقـدـ كـانـ يـشـدـدـ النـكـيرـ عـلـىـ دـعـةـ الـعـامـيـةـ
وـيـنـدـدـ بـمـاـ يـذـهـبـونـ إـلـيـهـ فـيـ كـتـابـاتـهـ :

لـقـدـ كـانـ أـبـنسـنـاسـ دـوـوـباـ عـلـىـ المـطـالـعـةـ وـالـتأـلـيفـ ، لـاـ يـصـرـفـهـ عـنـ ذـلـكـ
إـلـاـ مـرـضـ أـوـ سـفـرـ . وـلـمـ يـكـنـ عـلـمـهـ الـيـومـيـ فـيـ مـيـدانـ الـبـحـثـ وـالـتـحـقـيقـ
لـيـقـلـ عـنـ عـشـرـ سـاعـاتـ ، عـلـىـ مـدارـ السـنـةـ .

وـلـمـ يـكـنـ يـضـنـ بـشـيـءـ مـنـ عـلـمـهـ عـلـىـ أـحـدـ . فـإـذـ سـأـلـهـ أـحـدـهـمـ فـيـ
مـسـأـلـةـ ، أـجـابـهـ عـلـيـهـ بـمـاـ وـسـعـهـ عـلـمـهـ . وـمـثـلـ ذـلـكـ يـقـالـ فـيـ خـزانـةـ كـتبـهـ .
فـلـمـ يـكـنـ يـقـرـدـدـ فـيـ إـيقـافـ مـنـ يـزـورـهـ عـلـىـ مـاـ يـتـغـيـرـهـ مـنـهـ . وـكـانـ هـذـاـ دـيـدـنـهـ
طـوـالـ حـيـاتـهـ . عـلـىـ أـنـ إـخـرـاجـ الـكـتـبـ مـنـ الدـيرـ لـمـ يـكـنـ مـبـاحـاـ . فـمـرـاجـعـتـهـ
كـانـتـ تـقـمـ عـادـ دـاخـلـ الدـيرـ .

وـمـنـ مـزاـيـاهـ الـجـسـنةـ ، أـنـهـ كـانـ يـأـخـذـ بـيدـ النـاشـئـةـ مـنـ الـمـتـأـدـيـنـ وـالـكـتـابـ ،

ويشجّعهم ويولّهم شيئاً كثيراً من عطفه وعلمه • وله في ذلك آيادٍ بيضاء
على طائفة كبيرة منهم •

ومن عادته ، انه كان يجّب على كل رسالة ترد اليه من مختلف
طبقات الناس ، ولا سيما العلماء والأدباء والباحثين • بل ان "جوابه عليها يتمّ
في نفس اليوم الذي يتسلّمها فيه • إلا اذا كان الجواب يستدعي بحثاً
ورجوعاً الى مصادر ، حيث إنّ يترّى في الاجابة •
كان يحافظ أشدّ المحافظة على «الموعيد» • وقد أدرك أصدقاؤه
والمتصلون به ما طُبع عليه في هذا الشأن ، فكانوا يحاولون مجاراته في
هذا المضمار •

ولم يكن يتحمل ديناً لأحد عليه ، سواء أكان ذلك الدين كتاباً أم
نقوداً • فإذا استعار منك كتاباً - وهذا ينذر أن يحدث لاستعانته بخراطته
عن كتب الناس ولأنه كان لا يتزدّد في شراء ما يبغيه من كتب مهما
علّت أثمانها - أعاده اليك في الميعاد المضروب له ، دون تأخير او تباطؤ
او تلاؤ • وقد كان - رحمة الله - مضرب المثل في هذا الباب ، بخلاف
الكثيرين الذين يحلو لهم ان يستغروا الكتب ويحبسوها عندهم كأنها
ملك لهم ، ولا يهون عليهم ان يعيدوها إلا بالطالب المتواصلة •

واذا كان لك عليه دين من نقود ، لا يصبر عن المسارعة الى ردّه
اليك • رجا مني ذات يوم ، ان اقتني له نسخة من كتاب «التصوير عند
العرب» لأحمد تمور باشا ، وكان قد ظهر حديثاً • فاشتريته له وبعثت
به اليه مع أحدهم • وممضت ثلاثة أيام لم يُتّح لي فيها زيارته • ثم زرته
يوم جمعة ، وكان مجلسه حافلاً كالمعتاد بجمهرة من الأدباء • وما كدت
أدخل ، حتى ابدرني بقوله : « لقد مضت علىِّ ثلاثة ليالٍ لم أنعم فيها
بطعم النوم • طلبتك غير مرة بالتلفون بشأن دفع ثمن الكتاب ، فلم أظفر
بك • انك عذبني خلال هذه الأيام • فالدين شوكة تخزني ، إني لا
أتحمله ٠٠٠ » • فاستغرب الحاضرون قوله ، وظنّوا ان المسألة خطيرة ،
وان المبلغ الذي سلبه راحته وأقلق باله جسيم يتطلب مثل هذا الكلام •

وما ان أدرکوا الحقيقة حتى هوّنوها عليه ◦ ولكنه لم يرتح◦ الا بعد ان
دفع ثمن الكتاب !

لقد صرف الأب معظم وقته في تأليف « المقالات » دون « الكتب » ◦
وهذا النهج في التأليف ، وان كانت له فوائد العظيمة ، إلا انه يعيث الجهد
ويشتتنه ◦ ولو انه عمد في الأخير الى جمع شامل تلك المقالات وطبعها في
مجلدات لازداد انتفاع القراء بها ، واستغنو بذلك عن مراجعة مala يُحصى
من المجالات العربية الصادرة في أزمنة متواترة وأمكنة متباينة ◦

ولم يسلم الأب أنسناس في بعض كتاباته من الاندفاع وراء العاطفة ◦
وقد يتعد عن المنهجية العلمية في بعض ردوده ومناقشاته ، فينتهي به الأمر
أحيانا الى المخاشنة والخروج عن حدود المناظرة ◦

كان الأب أنسناس ، طيب القلب ، نقى السريرة ، متواضعا ،
ساذجاً في حياته ، لم يكن للمظاهر الخلالية مكان عنده ، فلم يكن يحفل
بكثير من الأمور التي يُولِّها الناس شطراً كبيراً من اهتمامهم ◦ لقد كان
راهباً كاملاً جمع بين فضيلتي التقوى والعلم ◦

the first time I have ever seen
such a large number of birds gathered
in one place. They were all
of the same species, and
I have never seen so many before.

كيف كان يكتب مقالاته؟

يتحين الأب أنساس فرضاً ويتحيد مناسباتٍ مختلفة للكتابة في موضوع من الموضوعات :

فهذا يضع كتاباً في البحث الفلاني ، أو معجماً لغويًا ، أو ينشر مؤلفاً عربياً قديماً ، فيتصدى الأب لتمحيصه ونقده ◦

وذاك يضع مقالةً في تحقيق المسألة الفلانية ، فيرى الأب بشق بصره أنها لم تف بالمرام ، فينبرى للرد عليها أو لكتابه تعليق واستدراك استيفاء لجواب ذلك الموضوع ◦

ولكن مقالات الأب ليست كلها من هذا القبيل ، أعني النقد والتعليق والاستدراك ، فلم يكن ذلك الضرب من تأليفه إلا أقلها ◦ أما الغالب الأعم من تلك المقالات ، وبعضاً منها أصيل كل الأصلة ، فيوليه بالغ عنائه ◦ وكان أول ما يضعه نصب عينيه حين كتابته ، أن يحصر نقاط الموضوع الرئيسية ، ويدوّن خلاصاتٍ ونبذة منه ، ويهسي النصوص التي يروم الاستشهاد بها ، ويعين مصادره التي يرجع إليها ، ثم يبدأ بالكتابة ◦

وهو في أكثر مقالاته ، لا يعرف التسويد ولا التبييض ◦ بل انه يكتبها مرةً واحدة ، ويدفع بها إلى المطبعة ، أو إلى المجلة ، أو الجريدة التي يبعي نشرها فيها ◦

وهذا أمر يدل على طول باعه في التأليف وتمكنه من الكتابة ◦ ولكنـه إلى ذلك لا يخلو من مزالق ومحاذير ◦ فقد يفرغ أحياناً من كتابة بحث مستفيض ويبعث به للنشر دون ان تُتاح له مراجعته ، وقد تسرّب إليه أوهام كان يسهل تلقيها بالمراجعة ومعاودة النظر فيها ◦ فتظهر تلك الأوهام ذاتها في الطبع ، فيدهش لها الأب ويستغرب وقوعها في مقالته ◦ وقد يلوم صاحب المطبعة أو محرر المجلة على قلة عنائه بتصحيح ما ينشر عنده ◦

والطريف في مقالات الأب أستاس ، أنّ في كل منها تحقيقاً ، بل فكراً أو مادة جديدة لم يسبقها إليها سابق .
ومن مزايا الأب أستاس في التأليف ، انه يكتب أعوص المواضيع وأعسرها وأعمقها ، بلغة فصيحة سهلة مأنوسه .

ومما يُستحسن كثيراً في تلك البحوث ، ان كاتبها يُعني كل العناية بابعاد الموضوع مُسَلِّساً ، تعاقب فيه أجزاؤه تعاقباً منسجماً يبعث على الاعجاب . ومن ثمة تجد أغلب ما كتبه أستاس من مقالات مُجزأً تجزئة معقوله ، ولكل جزء منها عنوانه « الفرعي » الخاص به ، بحيث يعلم قارئ المقال في أيّة مرحلة هو منه ، ويدرك ما مضى منه وما بقي . وهو في هذا الشأن فريد ، يندر ان يجاريه أحد من كتاب العربية .
وقد سمعناه مرة يقول لباحث عراقي معروف ، وقدقرأ له مقالاً ، وكان ذلك المقال على جانب من السعة ، ولكن لا وقفه فيه ولا تجزئته ، : « يا هذا ألا تعطي نفساً للقاريء ؟ أولاً تستطيع أن تفتح شيئاً أو نافذةً في هذا الجدار الكبير ؟ » .

وسيأتي بنا في « ثبت » مقالاته ، الشيء الكثير من تلك « التجزئات » الطريفة الموضحة للموضوع . ونذكر منها الآن مثلاً واحداً فقط ، وفيه الدلالة الكافية على ما نقول . فقد نشر قبل أكثر من نصف قرن^(١) ، بحثاً نفيساً عنوانه « الجرّامة »^(٢) . وهكذا الفروع التي تألف منها هذا المقال بحسب تجزئه الأب له :

مقدمة البحث . رأي العرب في الجرامقة . رأي الافرنج في الجرامقة . أدلتنا على أن الجرامقة كانوا عرباً . اعترافات المخالفين لرأينا . اللغة الجرمقانية هي فرع من الإرمية . ديانة الجرامقة . ديارهم الأصلية . أوصافهم حينما كانوا في ديارهم . الخلاصة .

(١) لغة العرب ٣ [١٩١٣] ص ١٦٩ - ١٨٠

(٢) انظر « الثبت » . (الرقم ٢٧٩) .

أين نشر مقالاته؟

قلْ أو نجد مجلةً عربية ذات شأن ، إلا وللأب أنسناس أثر فيها .
قد نشر مقالاتٍ لا تحصى باللغة العربية ، في كثيرٍ من المجالات وجرائد
العراق وسوريا ولبنان وفلسطين ومصر والاسناده . ذلك الى مقالاتٍ
بالفرنسية في بعض المجالات الأوربية .
أما المجالات والجرائد العربية التي احتضنت مقالاته ، فهي المذكورة
أسماؤها في ما يأتي ، وقد رتبناها على حسب حروف المعجم :

رقم	المجلة او الجريدة	سنة	مجلة او جريدة ظهرت بها	صاحبها	محل صدورها
١	الآثار	م(١) ١٩١١	عيسى اسكندر الملعوف		زحلة
٢	الاخاء	م	سليم قبعين		القاهرة
٣	الاعتدال	م	محمد علي البلاغي	١٩٣٣	النصف
٤	الاهرام	ج			القاهرة
٥	البشير	ج			بيروت
٦	البلاد	ج	رفائيل بطى		بغداد
٧	البلاغ	ج			القاهرة
٨	اليان	م ١٨٩٧	ابراهيم اليازجي ، وشارة زلزل	ابراهيم اليازجي ، وشارة زلزل	القاهرة
٩	الثقافة	م	احمد أمين		القاهرة
١٠	الجهاد	ج			القاهرة
١١	الجوائب	ج	احمد فارس الشدياق		استانبول
١٢	الحياة	م	سليمان الدخيل ، وابراهيم حلمى العمر		بغداد

(١) م = مجلة ، ج = جريدة .

الرقم	المجلة او الجريدة	سنة اوجريدة ظهورها	مجلة	صاحبها	محل صدورها
١٣	دار السلام	١٩١٨	اب انستاس ماري الكرملي	بغداد	
١٤	الرسالة		احمد حسن الزيات	القاهرة	
١٥	رسالة القديسة تريزا			القدس	
١٦	الرصافة			بغداد	
١٧	رقيب صهيون			القدس	
١٨	الزمان			بغداد	
١٩	الزهراء	١٣٤٣ هـ	محب الدين الخطيب	القاهرة	
٢٠	الزهرة	١٩٢٢	جميل البحري	حيفا	
٢١	الزهور	١٩٩٠	أنطون الجميل	القاهرة	
٢٢	السيدات والرجال			القاهرة	
٢٣	الشرق			اميركا	
٢٤	الصفاء	١٨٨٦	علي ناصر الدين	عبيه (لبنان)	
٢٥	صوت الحق	١٩٢٣	الارشمند ريت برندوشن غصن	بيروت	
٢٦	الضياء		ابراهيم اليازجي	القاهرة	
٢٧	الطاولة			بغداد	
٢٨	العالم العربي		سليم حسون	بغداد	
٢٩	العرب	١٩١٧	اب انستاس ماري الكرملي	بغداد	
٣٠	العرفان		احمد عارف الزين	صيدا	
٣١	الغرى		شيخ العراقيين	النجف	
٣٢	فتاة الشرق				
٣٣	الفتح		جلال الحنفي	بغداد	
٣٤	الفجر				
٣٥	الكلية			بيروت	
٣٦	الكنيسة الكاثوليكية			لبنان	
٣٧	كوكب البرية		اب يوسف الشدياق		
٣٨	لغة العرب	١٩١١	اب انستاس ماري الكرملي	بغداد	
٣٩	المباحث	١٩٠٨	جرجي وصموئيل ينتي	طرابلس الشام	

الرقم	المجلة او الجريدة	سنة اوجريدة ظهورها	صاحبها	محل صدورها
٤٠	المجلة الشهرية	م		القاهرة
٤١	المجلة الطبية المصرية	م		القاهرة
٤٢	مجلة غرفة تجارة بغداد	م		بغداد
٤٣	مجلة الكلية الطبية العراقية	م		بغداد
٤٤	مجلة المجمع العلمي العربي	م		دمشق
٤٥	مجمع اللغة العربية	م		القاهرة
٤٦	مجلة المعهد الطبي العربي	م		دمشق
٤٧	مجلة العلمين	م		بغداد
٤٨	محاضر جلسات مجمع اللغة			القاهرة
٤٩	مجمع اللغة العربية	م		القاهرة
٥٠	المراة الجديدة	م		بيروت
٥١	المرشد	م		بغداد
٥٢	المسرة	م		حربيا
٥٣	الشرق	م		بيروت
٥٤	المعلم الجديد	م		بغداد
٥٥	المقتطف	م		القاهرة
٥٦	المقطم	ج		القاهرة
٥٧	منبر الاثير	م		بغداد
٥٨	المنهل	م		القدس
٥٩	المورد الصافي	م		بيروت
٦٠	النجم	م		المطران سليمان الصائغ
٦١	نشرة الاحد	م		الخوري عبد الواحد جرجي
٦٢	الهلال	م		القاهرة
١٨٩٢	جريدة زيدان جرجى	م		القاهرة
١٩٢٨	جريدة الدعاية العامة - العراق	م		بغداد
١٩٤٥	مديرية الدعاية العامة - العراق	م		بغداد
١٨٧٦	يعقوب صروف	م		القاهرة
١٩٢١	جوليه طعمة دمشقية	م		بيروت
١٩١٠	الآباء البولسيون	م		حربيا
١٨٩٨	الاب لويس شيخو اليسوعي	م		بيروت
١٩٣٠	وزارة التربية - العراق	م		بغداد
١٩٤٥	محمد كرد على	م		القاهرة
١٨٧٦	يعقوب صروف	م		القاهرة
١٩٢١	جوليه طعمة دمشقية	م		بيروت
١٩٣٠	الآباء البولسيون	م		حربيا
١٩٤٥	مديرية الدعاية العامة - العراق	م		بغداد
١٩٢١	جوليه طعمة دمشقية	م		بيروت
١٩٣٠	الآباء البولسيون	م		حربيا
١٩٤٥	مديرية الدعاية العامة - العراق	م		بغداد
١٩٣٠	الآباء البولسيون	م		حربيا
١٩٣٠	الآباء البولسيون	م		حربيا
١٩٣٠	الآباء البولسيون	م		حربيا
١٩٣٠	الآباء البولسيون	م		حربيا
١٩٣٠	الآباء البولسيون	م		حربيا
١٩٣٠	الآباء البولسيون	م		حربيا
١٩٣٠	الآباء البولسيون	م		حربيا
١٩٣٠	الآباء البولسيون	م		حربيا
١٩٣٠	الآباء البولسيون	م		حربيا
١٩٣٠	الآباء البولسيون	م		حربيا
١٩٣٠	الآباء البولسيون	م		حربيا
١٩٣٠	الآباء البولسيون	م		حربيا
١٩٣٠	الآباء البولسيون	م		حربيا
١٩٣٠	الآباء البولسيون	م		حربيا
١٩٣٠	الآباء البولسيون	م		حربيا
١٩٣٠	الآباء البولسيون	م		حربيا
١٩٣٠	الآباء البولسيون	م		حربيا
١٩٣٠	الآباء البولسيون	م		حربيا
١٩٣٠	الآباء البولسيون	م		حربيا
١٩٣٠	الآباء البولسيون	م		حربيا
١٩٣٠	الآباء البولسيون	م		حربيا
١٩٣٠	الآباء البولسيون	م		حربيا
١٩٣٠	الآباء البولسيون	م		حربيا
١٩٣٠	الآباء البولسيون	م		حربيا
١٩٣٠	الآباء البولسيون	م		حربيا
١٩٣٠	الآباء البولسيون	م		حربيا
١٩٣٠	الآباء البولسيون	م		حربيا
١٩٣٠	الآباء البولسيون	م		حربيا
١٩٣٠	الآباء البولسيون	م		حربيا
١٩٣٠	الآباء البولسيون	م		حربيا
١٩٣٠	الآباء البولسيون	م		حربيا
١٩٣٠	الآباء البولسيون	م		حربيا
١٩٣٠	الآباء البولسيون	م		حربيا
١٩٣٠	الآباء البولسيون	م		حربيا
١٩٣٠	الآباء البولسيون	م		حربيا
١٩٣٠	الآباء البولسيون	م		حربيا
١٩٣٠	الآباء البولسيون	م		حربيا
١٩٣٠	الآباء البولسيون	م		حربيا
١٩٣٠	الآباء البولسيون	م		حربيا
١٩٣٠	الآباء البولسيون	م		حربيا
١٩٣٠	الآباء البولسيون	م		حربيا
١٩٣٠	الآباء البولسيون	م		

والنجف وزحلة وحربيصا وصيدا وطرابلس الشام وحيفا وعيبه • فضلاً
عن بعض البلدان الأخرى كاستانبول واميركية •
أما المجالات الغربية ، فقد نشر مقالات نفيسة باللغة الفرنسية في
(Anthropos) التي تصدر في مدينة فينة بالنسبة ، ومجلة
(Marie Immaculé) التي تصدر في باريس •

ولن نغادر الكلام على مقالات الأب أستاس ، دون التويه بان عددًا
من نفائس مقالاته ، لاسيما الباحثة في الأقوام والملل والنحل والبلدان ،
قد نُقل إلى بعض اللغات الغربية الشهيرة ، كالفرنسية والإنجليزية والالمانية
والروسية والإيطالية والاسبانية ، هذا فضلاً عن اللغة التركية ، ونشر في
جملة من المجالات والصحف •

تواقيع مقالاته

نوهنا في مقدمة هذا الكتاب ، بأنّ ما نشره الأب أنسناس من مقالات في مجلات العراق وسوريا ولبنان ومصر وغيرها ، يمكن تصنيفها إلى ثلاثة أصناف بالنسبة إلى اسم كاتبها :

الأول : المقالات المذيلة باسمه الصريح ◦

الثاني المقالات المنشورة بـ تواقيع مستعار ◦

الثالث : المقالات التي نشرت غفلاً من اسمه الصريح أو من توقيعه المستعار ◦ وقد رمزا إليها بحرف (د) ◦

فالنصف الأول ، أمره واضح لا يحتاج إلى كلام ◦ ولنا أن نقول إنّ مقالات الصنف الثالث ، قد انحصرت في مجلتيه « لغة العرب » و « دار السلام » على ما أسلفنا من قول ◦ بقى أن نقول كلمة في الصنف الثاني :

لا مراء في إنّ تلك التواقيع « المستعار » إن كانت في وقتنا هذا معروفة لدى بعض الباحثين المعنيين بآثار الأب أنسناس ، فإنها ستصبح بعد زمنٍ غير طويل ، من الأمور المعضلة التي قد تخفي على كثيرٍ من العلماء الذين يرجعون إلى تلك المقالات ◦

فهي تعينها الآن وايضاً أمرها ، فائدة لا تخفي على أحد ◦

وما حمل الأب أنسناس على التخفّي وراء هذه التواقيع المستعار ، أمور ، أهمّها ، فيما حدّثني به :

أولاً : أن يُتيح للكتاب ، ولاسيما للناشئة منهم ، أن يحاسبوه على ما كتب وينقدوه في ما ذهب إليه مما يستوجب نقداً ◦ وعنده انهم لو رأوا اسمه الحقيقي في المقال ، لتهبّوا الردّ عليه واحجموا عنه في غالب الأحيان ◦

ثانياً : انه نشر مقالاتٍ في مجلاتٍ لم تكن تروق في أعين رؤسائه في الدين . من ذلك ما نشره في مجلة «المقطف» بين سنة ١٩٠٠ و ١٩٢٨ ، فان تلك البحوث - على كثرتها - لا تجد بينها إلا اثنين فقط مقتربين باسمه الصريح . أما سائرها فكان ينشر بتوافق مستعارة مختلفة . ومرجع ذلك إلى أن المقطف كان يعني بنشر موضوعاتٍ لم يكن يرضيها بعض رجال الدين . فلو نشر مقالاته في هذه المجلة باسمه الصريح ، لجلبت له نكمة رؤسائه ولتحرّج موقفه في إزائهم .

لقد استقصينا هذه الأسماء «المستعارة» التي تخفي الأب أنسطاس وراءها ، فإذا بها تناهز الأربعين اسمًا . وهذا ثبتٌ بها ، وقد رتبناها فيه حسب حروف الهجاء .

الرقم	الاسم المستعار	في أية مجلة او جريدة استعمله	الملاحظات
١	ابن الخضراء	العرب	
٢	ابن العصر	المباحث	
٣	ابو الغير فهر بن جابر الطائي المقطف		
٤	أحد القراء	المقطف . المقبس	
٥	أحد قراء المقبس	المقبس	
٦	الاخ أنسطاس ماري	بيان . الكنيسة الكاثوليكية	هذا اسمه في الرهبانية قبل ان يصبح كاهناً .
٧	الاخ أنسطاس الماريني	البشير	
٨	أم الكرملي	رسالة القديسة تريزية	
٩	الاخ أنسطاس ماري الكرملي	السرة	
١٠	أم محك	المقطف	
١١	باحث	المباحث	
١٢	طرس ميخائيل جزويت		

الرقم الاسم المستعار	في اية مجلة او جريدة استعمله	الملاحظات
١٣ بطرس ميخائيل مارينى	شان شان سابقه .	
١٤ بـ مـ مـ	لغة العرب(فى باب الاسئلة والاجوبة) هي الحروف الاولى من اسمه السابق	
١٥ بعث الخضرى	صوت الحق . المسرة . المشرق . تعریب اسم « أنسیاس »	
١٦ بعث الخضرى البغدادى	المشرق كالسابق	
١٧ الجابرى		
١٨ الجزويتى		
١٩ الخضرى		
٢٠ ساتسنا	الزهور . المسرة . المقتطف مقلوب اسم « أنسیاس »	
٢١ الشیخ بعث الخضرى	المسرة	مر شرحه في « بعث الخضرى »
٢٢ صاحب مجلة لغة العرب	المباحث	المباحث
٢٣ عراقي بغدادى	المقتطف	المقتطف
٢٤ عصام الدين ابو يوسف		
٢٥ فهر الجابرى	الزهراء . المقتطف . الهلال	
٢٦ الکومل		
٢٧ كلدة	مجلة المعلمين . المقتطف	
٢٨ المارونى		
٢٩ الماريلى	مر في الرقم ١٣	
٣٠ مبتدئ	المباحث . مجلة المرأة الجديدة	
٣١ متطفل	مجلة المعهد الطبى العربى بدمشق	
٣٢ محب الفجر	مجلة المجتمع العلمي العربى بدمشق	
٣٣ محقق	المقتطف	
٣٤ مستفيد	الهلال	
٣٥ مستهل	الاعتدال	
٣٦ معتدل	الاعتدال	
٣٧ المعلم بطرس ميخائيل الماريلى الصفاء	اسمه قبل ان ينضم الى الرهبنة	
٣٨ منهل		
٣٩ نقىب (بكسر اوله وثانىه مع الشدائد)		

وقد أخبرني انه كتب كثيراً من المقالات في جريدة الشير وغيرها ،
ونحلها أسماء بعض تلاميذه . من ذلك بعض ما شرطه تلميذه « نجيب
شيشا » و « أبكار أبكيان » في أواخر القرن التاسع عشر ، فان ذلك من
يراع الأدب أنسناس . وكل ذلك قد أسقطناه من ثبت مؤلفاته .

وكان الأدب أنسناس ، يصدر تعليقاته على بعض مقالات الأدباء في
« لغة العرب » أو إجاباته فيها على ما يرد من أسئلة ، بحرب « ل . غ »
وهما الحرفان الأولان من اسم تلك المجلة على ما هو واضح .

ولابد من القول ، ان كل مقالة لم نذكر في ازائتها انها نشرت من
دون توقيع ، أو نشرت بتواقيع مستعار من توقيع الأدب أنسناس ، فهي
مشورة باسمه الصریح .

معجمه

اذا عُدَّت تأليف الأب أنسناس ، جاء معجمه في طبعة ما يُذكر منها . فهو أَجْلٌ مؤلفاته المطبوعة والمخطوطه وأعظمها شأنًا . سانح في تأليفه شطراً كبيراً من حياته . بل قُلْ إِنَّهَا بَدَأَ بِهِ مِنْ سَنَةِ ١٨٨٣ ، وظلَّ يَعْمَلُ فِي نَظَرِهِ حَتَّى سَنَةِ ١٩٤٦ .

وَسَمَّ الأَبُ أَنْسِنَاسُ مَعْجِمَهُ أَوْلًا بِـ « ذِيلُ لِسَانِ الْعَرَبِ » . ثُمَّ عَدَلَ عَنْ هَذِهِ التِّسْمِيَّةِ ، وَاتَّخَذَ بَدْلًا مِنْهَا لِفَظَةِ « الْمُسَاعِدِ »^(١) عَنْوَانًا لِهِ . وَلَسْتُ أَجْدُ فِي هَذَا الْمَقَامِ ، أَحْسَنَ مِنْ أَنْ اقْتَبِسَ بَعْضَ كَلَامِ الْأَبِ أَنْسِنَاسَ نَفْسِهِ فِي صَفَةِ مَعْجِمِهِ هَذَا . قَالَ فِي بَحْثِهِ الْمُوسُومِ بِـ « مَعْجِمِنَا ، أوْ ذِيلِ لِسَانِ الْعَرَبِ »^(٢) ، مَا هَذَا نَصْهُ :

« مِنْذَ أَخْذَنَا نَفْهَمَ الْعَرَبِيَّةِ حَقَّ الْفَهْمِ ، وَجَدَنَا فِي مَا كَنَّا نَطَالِعُ فِيهِ مِنْ كَتَبِ الْأَقْدَمِينَ وَالْمُولَدِينَ وَالْعَصْرِيَّينَ ، أَلْفَاظًا جَمِيَّةً وَمَنَاحِي مُتَعَدِّدةً ، لَا أَئْتَ لَهَا فِي دُواوِينِ اللِّغَةِ . بِخَلَافِ مَا كَنَّا نَتَعَلَّمُهُ مِنَ الْلُّغَاتِ الْغَرَبِيَّةِ . فَانْتَنَا كَنَّا كَلِمَّا جَهَلْنَا مَعْنَى كَلْمَةٍ وَنَقَرَّنَا عَنْهَا فِي مَعَاجِمِهِمْ ، وَجَدَنَا هَا مَعَ مَعَانِيهِمَا مُتَفَرِّعَةً مِنْهَا . وَلَهُذَا رَأَيْنَا فِي مَصْنَفَاتِ السَّلْفِ الْلُّغَوِيَّةِ نَقْصًا بَيْنَانًا ، فَأَخْذَنَا مِنْ ذَلِكَ الْحَيْنَ بِسَدٍ تِلْكَ الشَّغَرَةِ مَدْوَنِينَ مَا لَا نَجِدُهُ فِي كَتَبِ لِسَانِنَا . فَاشْتَرَيْنَا فِي سَنَةِ ١٨٨٣ ، مِحِيطَ الْمَحِيطِ لِلْبِسْتَانِيِّ^(٣) ، وَوَضَعْنَا وَرْقَةً

(١) زَاجَ كَلَامُ الْأَبِ عَنْ « الْمُسَاعِدِ » فِي الرِّسَالَةِ (الْعَدْدُ ٤٦٣ ص ٥٤٠ بِالْحَاشِيَّةِ) .

(٢) لِغَةُ الْعَرَبِ ٧ [١٩٢٩] ص ٨٣٣ - ٨٤٣) . وَانْظُرْ الرَّوْقَمْ ٩٦٢ مِنْ « الثَّبَّتِ » .

(٣) هُوَ الْمَعْلُومُ بِطَرْسِ الْبِسْتَانِيِّ ، الْمُتَوَفِّى سَنَةِ ١٨٨٣ م .

بيضاء بعد كل ورقة مطبوعة ، فتضاعف حجم الكتاب حالاً . وأخذنا نقىد فيه كلّ ما نعثر عليه . ثم لاحظنا ان الذي يفوتنا أكثر مما نحرص على التمسك به . وكنا نعمل النفس بأن يتمّ هذا المجموع عن قريب فطبعه . وسميناه منذ ذلك الحين « ذيل اللسان » لأننا وجدها معجم ابن مكرم^(٤) أوفى كتب اللغة التي بأيدينا . ومن الغريب ان صاحب تاج العروس الذي نقل شيئاً كثيراً من لسان العرب ، فاته^ه قدر عظيم مما جاء في اللسان ، مع ان السيد مرتضى استدرك ألفاظاً كثيرة جمعها من طائفة من المؤلفين وهي ليست في اللسان ، وذهل عما في هذا السفر الجليل . ثم اتنا رأينا من الحسن ان نجمع ما تيسّر لنا من ألفاظ الفصحاء الأقدمين وكلم المولدين ومفردات العوام ، ونبّه على كل حرف من هذه الحروف لكي لا يختلط الشيء بالشيء فيقي الدر دراً والبر بعرأ ، على حد ما فعل صاحب القاموس والتاج وغيرهما الذين ذكرروا المولد بجانب الفصيح كلما سنت لهم الفرصة ، إذ كانت الغاية الأولى من جمع تلك الكتب اللغوية تفهم القرآن والحديث لا غير .

« وقد ذكرنا في جانب كل لفظة نجارة إن كانت دخلة أو أصلها الثنائي إن كانت عربية . ثم ذكرنا بجانبها جميع الألفاظ التي تشابهها من بعض الأوجه . وإذا عثرنا على لفظة لم نجد لها في المعاجم ذكرنا محل ورودها ليطمئن إلى صحتها أو إلى وجودها من يبحث عنها . أما إذا وردت في التاج فلم نبه عليها . ولم نائف من ذكر المولدين والعاميات والمعربات التي تدور على بعض الألسنة من أهل هذا العصر كما فعل بعض اللغويين الذين امتازوا بمحاجتهم الطويلة . ونشير إلى فصيحة حتى يهجرها الفصيح ويعرف معناها بعد عهد طويل من يجدتها في بعض المدونات الخطية .

« واليوم نجد بعض التأليف المصنفة في عهد العباسين وفيها مئات ومئات من الكلم التي لا نفهم معانيها لأننا لا نجد لها مدونة في كتبنا اللغوية .

(٤) هو محمد بن مكرم بن علي ، المعروف بابن منظور ، صاحب « لسان العرب » المتوفى سنة ١٣١١ هـ ١٧٩١ م .

ولو وجدناها لما فاتنا شيءٌ من تلك الأسفار المفيدة • دع عنك قصور لغتنا
الحالية من اداء المطلوب منها في الصناعات والفنون والعلوم العصرية ، وما
ذلك إلا لأنَّ المولدين الذين عرَفُوا ما يقابل كثيراً من هذه المفردات لم
يودعواها الصحف اللغوية ولم يشرحوها الشرح الكافي ، فذهبَت أتعابهم
أدراج الرياح لقلة اهتمامهم بذلك الضرب او تلك الطبقة من تلك الألفاظ •
« وقد جمعنا بقدر طاقتنا بعض أوضاع النبات والحيوان والمعادن
ووضعنا بجانبها ما يقابلها عند الأفرنج ، حتى اذا أراد البعض ان يتقصى
في البحث يعمد الى تأليف الاختصاصين لينال منها بغيته •

« وكلما وجدنا كلمة عَرَبية تشبه كلمة غير سامية أو آرية ، ذكرنا
ذلك بقولنا : وهذه الكلمة تنظر الى الكلمة اليونانية أو الرومانية أو
تحو ذلك •

« وفي كل ما فعلناه جارينا فيه لغويي الغربين الذين لا يتركون لفظة
من لغتهم إلا ي Nehون على أصلها وفرعها وأخذها ومصدرها •
« وفي بعض الأحيان ، نبهنا الى الاغلاط التي اسللت الى لغتنا بما
دسه فيها بعض الوراقين أو النساخين ، أو دسَه فيها بعض ضعفاء النظر
من اللغويين أو من الأجانب المتعربين •

« ولا يخفى على القارئ ، ان ما جمعناه هو «المستدرك على اللسان»
ولهذا سميَناه «ذيل اللسان» • أما الألفاظ التي تُروى في هذا الديوان
النفس فانتا لم تتعرض لذكرها ، على انتا تعرَضنا في بعض الأحيان لأشياء
ذكرها ابن منظور ذكرآ ناقصاً ، فجئنا نحن وأشرنا الى هذا النقص • وكل
مرة ذكرنا (أيضاً) فهو اشارة الى تتمة ما جاء في اللسان من تلك اللفظة
يعينها » • انتهى المراد نقله من بحث الأَبْ أنسناس •

لقد وقفتنا على هذا المعجم الحافل بالفوائد ، فإذا بمؤلفه العلام
قد استقصى فيه تطور معاني الألفاظ باختلاف العصور • وبتعبير آخر ، انه
تناول الكلمات وأورد من النصوص المختلفة ما فيه الدلالة على تبيان
استعمالها بين عصر وعصر •

فهذا المعجم طافح بألوف الألفاظ المفسّرة تفسيراً دقيقاً مستنداً إلى
أمهات المراجع في اللغة والأدب والشعر والتاريخ والبلدان والطب والحيوان
والنبات وغير ذلك من الموضوعات .

وقد نجح الأب في تفسير هذه الألفاظ نهجاً استقرائياً . فهو يورد
النصوص التي تذكر لفظة ما ، ثم يستخرج منها تعريف تلك اللفظة .
يقع هذا المعجم في خمسة مجلدات . ونسخته الفريدة ، بخط
المؤلف ، في دير الآباء الكرمليين ببغداد .

وما يؤسف له ، أن « المساعد » لم يُطبع حتى اليوم . فهو ما زال
بعيداً عن أيدي القراء .

ونأمل أن يقيضن الله لهذا المعجم النيس ، بعض العلماء الذين في
وسعهم أن يحققوا وينشروه . ففي نشره خدمة جليلة لغة الضاد .

خزانة كتبه

كانت خزانة كتب الأب أنسناس من أعظم خزائن العراق الخاصة وأوسعها نطاقاً . حوت أمميات المصادر العربية القديمة في اللغة والأدب والتاريخ والبلدان والترجم وغير ذلك من موضوعات التراث العربي القديم . جمعت تلك الخزانة ، المخطوط من التأليف والمطبوع . وقد بلغ مجموع ما احتضنته من كتب نحواً من عشرين ألف مجلد .

كان الأب أنسناس مجباً للكتب ، يُقبل على اقتنائها بيدٍ منبسطة دون أن يتרדّد في شراء أي مرجع يشعر بأن الحاجة تمسّ إليه . ولهذا ازدخرت خزانته بعيون تلك المراجع وأعلاف نفائسها . فكان له من تلك الأسفار خير معاون على البحث والتحقيق والتأليف .

كانت الخزانة تملأ خمس غرف في الطابق الثاني من مبني دير الآباء الكرمليين القديم . إلا أن العناية بتنسيقها وتنظيمها لم تكن ظاهرة فيها . بدأ الأب أنسناس بجمع هذه الخزانة منذ أواخر القرن التاسع عشر . وأخذ ينميها بما يقتنيه وبما يهدى إليه من مطبوعات ، حتى بلغت هذا المبلغ من السعة وجلالة القدر .

ولكن نكبة هائلة أحاقت بها في سنة ١٩١٧ حين سُبِّبت وتشتت جانب كبير منها شذر مذر وضعاف عدد كبير من محتوياتها . ثم استطاع الأب أنسناس ، بعد الجهد الجهيد ، أن يستعيد بعض ما نُهب بالشراء أو بالاسترجاع^(١) .

(١) راجع تفصيل ذلك في مقالة الأب أنسناس : « ائتلاف خزانة كتب الآباء الكرمليين في بغداد » (جريدة « العرب » في أعدادها الصادرة في ٢٥ أيلول و ٢ تشرين الأول ١٩١٧) .

وحدثني الأب أنسناس ، ان الجنود العثمانيين ، كانوا قد احتلوا دير الآباء الكرمليين فترة من الزمن خلال الحرب العالمية الأولى ٠ فكانوا اذا اشتد البرد يأتون بعض كتب الخزانة ويحرقونها ليصلطوا بنارها !

وبعد تلك المحنـة ، شمر الأب أنسناس عن ساعد الجد لاقتناء نسخ أخرى مما ضاع من كتب خزانته ، وأكملها بما صدر من مؤلفات أخرى ٠

فاستعادت الخزانة بعاهـا وسعتها ، حتى أصبحت في أواخر عمره ، من خزائن بغداد الخاصة التي يباهـي بها ويرجع اليـها ٠

وبعد أن توفي الأب أنسناس سنة ١٩٤٧ ، أُقفلت تلك الخزانة فترة غير قصيرة ٠ ولكن بعض أدباء العراق والباحثين فيه ، أخذـوا يتـسـاءـلون فيما بينـهم أحـيانـاً ، وعلى صفحـاتـ الجـرـائدـ أحـيانـاً أخـرىـ ، عـمـاـ يكون من مـصـيرـ تلكـ الخـزانـةـ ، وهـلـاـ منـ أـمـلـ فيـ انـ يـسـتـفـيدـ المـسـبـعـونـ منـهاـ ، علىـ نحوـ ماـ كـانـواـ يـنـالـونـهـ منـهاـ فيـ حـيـاةـ الأـبـ أـنـسـنـاسـ ٠ فـرـأـتـ رـئـاسـةـ دـيرـ الآـباءـ الكرـمـلـيـنـ بـيـغـدـادـ ، انـ تـجـعـلـ منـهاـ «ـمـكـتـبـةـ عـامـةـ» ٠ وـرـأـتـ انـ تـسـتـأـسـسـ بـآـراءـ بعضـ أـصـدـقاءـ الأـبـ أـنـسـنـاسـ فيـ هـذـاـ الشـأنـ ، ليـبـدـواـ ماـ عـنـدهـمـ منـ اـقـرـاحـاتـ ٠

إنـ اوـلـثـ الـاشـخـاصـ الـذـينـ اـسـتـعـينـ بـهـمـ ، هـمـ :

يوسف غنية ٠

الدكتور حنا خياط ٠

يعقوب سركيس ٠

يوسف مسكوني ٠

كوركيس عواد ٠

وقد اجتمعوا وتابحـوا فيـ ماـ يـقـضـيهـ تـحـقـيقـ هـذـاـ الشـرـوعـ ، وـاقـرـحـوا ماـ يـأـتـيـ :

١ - تـهـيـةـ «ـبـنـايـةـ»ـ مـنـاسـبـةـ لـمـكـتـبـةـ قـرـيبـةـ مـنـ دـيرـ ، تـسـعـ لـخـزـنـ الـكـتبـ ولـلـمـطالـعـةـ ٠

٢ - تـأـيـثـ هـذـهـ الـبـنـايـةـ بـالـرـفـوفـ وـالـمـانـاضـدـ وـالـكـرـاسـيـ وـغـيرـ ذـلـكـ مـنـ

متطلبات المكتبات العامة ، وتزويدها بالماء والكهرباء .

٣ - تعين شخص أو أكثر للحفظ على الخزانة ، وتنظيم كتبها ،
وتسجيلها والإشراف على سير المطالعة فيها .

٤ - رصد مبلغ سنوي ، يُنفق على اقتناء بعض الكتب القيمة التي
تُسقِّف موضوعاتها ومحفوبيات الكتب الحالية .

واتهي هؤلاء السادة مما نُيَط بهم من مهمة ، وقدمو في هذا الشأن
تقريراً إلى رئاسة الديار . ولكن الديار ، فيما يبدو ، كان حينذاك في
وضع مالي لا يساعد على تحقيق مثل هذه المقترفات .

ثم علمتُ بعد ذلك ، أن رئاسة الديار ، ارتأت رأياً وسطاً يحقق
المشروع من جهة ، ويرفع عن كاهلها النفقات المذكورة من جهة أخرى .
ذلك أنها قررت «اهداء» هذه الخزانة إلى «الحكومة العراقية» . وقد أخبرني
رئيس الديار بالأمر . فأيّدتُ الفكرة واستحسنستُ ما ذهبا إليه . ولكنني قلت له
لعل من الأحسن تعين اسم المؤسسة العلمية التي ستُهدى لها هذه الخزانة ،
واقترحتُ أن تُهدى إلى «مكتبة المتحف العراقي» بالنظر إلى تساوّق
موضوعات الكتب بين هاتين المكتبين .

وتمَّ الأمر أخيراً على هذا النحو ، فأهديت الخزانة سنة ١٩٤٩ إلى
« مديرية الآثار العامة »^(١) التي ارتأت يوم ذاك ، أن يُحْفَظ بالمخروطات ،
وبعض المطبوعات في « مكتبة المتحف العراقي » ، ويُبعث ب نحوٍ من ٥٦٠٠

(١) بعد إهداء هذه الكتب ، أقام (برتراند ماريني) ، ابن أخي
الاب أنسناس ، دعوى يطالب فيها بالكتب ، بصفة كونه وارثاً شرعياً لعمه .
ونظرت المحكمة في الدعوى ، وكان الحكم يوم ذاك الاستاذ عبد الرحمن
الباز . فرأى بناقب بصره أن الدعوى لا سند لها ، لأن الاب أنسناس
كان راهباً . ومن شروط الرهبنة « الفقر » . فلا يمتلك الراهب شيئاً .
وكل ما يحرزه فهو للديار . ومن ثمة فهذه الكتب ، قبل أن تهدى كانت
ملكًا للديار . وهكذا أقرَّ الحكم صحة الهبة ، وأسقط الدعوى . فخدم العلم
والثقافة بذلك خدمة جليلة .

مجلد مطبوع الى متاحف الموصل المؤسس حديثاً • فقام من تلك المجلدات
 « مكتبة متاحف الموصل »

لقد كان مجموع ما أهدته رئاسة الدير الى الآثار من كتب ، كالتالي:

عدد المجلدات

١٣٣٥ المخطوطات^(١)

٦٠٠٠ المطبوعات

٧٣٣٥ المجموع

أما سائر كتب تلك الخزانة ، وهي الكتب الدينية النصرانية ، والكتب
 الأفرنجية ، وبعض المطبوعات العربية القديمة ذات الترجمات الأفرنجية ،
 وبعض مؤلفات الأب أنسطاس الخطية ، ولاسيما معجمه « المساعد » ، فقد
 احتُفظ بها في الدير • وهي مازالت فيه حتى اليوم •

ولا ريب في أنَّ هذه الهبة الكريمة ، من أعظم الهبات العلمية
 وأجزلها في تاريخ العراق الحديث •

(١) نوهت بجملة من هذه المخطوطات في مقالتي « مخطوطات الكرمليين
 ببغداد » سو默 ٧ [١٩٥١] ص ٢٧٨ - ٢٨٣) • وتناولت بالوصف جملة
 صالحة منها ، في الأقسام الثلاثة التي أصدرتها من « فهرست مخطوطات
 المتحف العراقي » وهي :
 الاول : المخطوطات التاريخية (سو默 ١٣ [١٩٥٧] ص ٤٠ - ٨٢) •
 الثاني : المخطوطات الأدبية (سو默 ١٤ [١٩٥٨] ص ١٢٧ - ١٧٩) •
 الثالث : مخطوطات الطب والصيدلة والبيطرة (سو默 ١٥ [١٩٥٩] ص ٢٥ - ٥٢) •

مجلسه الأسبوعي

كان للأب أنسناس ، مجلس يعقد في يوم الجمعة من كل أسبوع ◦
فلا تكاد تأذن الساعية الثامنة من صباح ذلك اليوم ، حتى يتقارط الأدباء
والباحثون إلى دير الآباء الكرمليين ببغداد ، لزيارة الأب أنسناس ،
والاستماع إلى ما يدور في ذلك المجلس من أحاديث ومساجلات أدبية ◦
ويعلم رواد هذا المجلس ، أن " شيئاً لا يُباح التحدث فيهما ،
وهما : « الدين » و « السياسة » ◦ فكانوا لا يخوضون في شيء من أمرهما
ومن ثمة ، كانت تلك الجلسات في منجاةٍ من مزالق هذين الموضوعين
الوعريين ومهما يهما ◦

كانت موضوعات هذا المجلس ، تدور في الغالب على شؤون اللغة
والأدب والشعر والتاريخ والبلدان ◦ وما أكثر تلك الطرائف الأدبية
والنكت التاريخية والتواتر الطريفة التي كان يعمر بها هذا المجلس ، بل
هذه الندوة الأدبية الحافلة ◦

ويندر أن يحلّ " عالم أو أديب أو مستشرق ببغداد ، دون أن يزور
الأب أنسناس ، في يوم الجمعة ، أو في غيره من أيام الأسبوع ◦

كان دير الآباء الكرمليين ، يحفل في أيام الجمعة ، بعشرات
الزائرين من أصدقاء الأب أنسناس والمعجبين بعلمه وفضله ◦ ويدوم هذا
الاجتماع حتى الساعة الثانية عشرة ظهراً ، حيث يُقرع ناقوس الطعام ،
وعلى رهبان الدير حينذاك الذهاب جميعاً إلى قاعة الأكل ، فينفترط عقد
الزائرين وتنتهي الجلسة ◦

لقد كان الأب يرحب بزائريه أجمل ترحيب ويسلّمهم جميعاً بلطشه
ومودته • والحق أنه كان قطب الجلسة والمسيّر لموضوعاتها في الغالب •
ومن عادته ان يضع ما يتوارد اليه من جرائد ومجلات ، خلال الأسبوع ،
على منضدة كبيرة يلتقط حولها الحاضرون • وقد يقرأ بعضهم مقالة أو يتلو
قصيدة ، فتُناقَش وتنْتَقد • وقد يحكي وطيس النقاش ويُشتد الجدال
في موضوع ما ، فيهرع الأب الى خزانته فيستخرج منها كتاباً ويقرأ فيه ما
يرجو أن يكون فيه القول الفصل • وقد يعود ، فيأتي بكتاب ثانٍ وثالث
ورابع ، دون كمل ولا ضجر ، حتى ينتهي الموضوع المختلف فيه بوجه
يُقنع أغلب الحاضرين •

ومن عادة الأب أنسناس ، أن يُطلع زائريه ، أثناء تلك الجلسات ،
على بعض الكتب المطبوعة والمحفوظة التي وردت حديثاً الى خزانته •
فيكون من وقوفهم عليها مادة حسنة للحديث في تلك الجلسة ، وما أكثر
الفوائد التي تُجني من تلك الاحاديث !

كان يختلف الى هذا المجلس ، طبقات الأدباء والباحثين والكتاب •
فكنت ترى فيهم المؤرخ والصحافي والأديب والمحامي والطيب والمدرس
والشاعر والفنان وغيرهم •

لقد ترددت سنوات الى مجلس الأب أنسناس ، امتدت بين سنة
١٩٣٦ و ١٩٤٦ ، فكنت ، التي هناك بجماعة من الأفضل ، فيهم عدد غير
قليل من فارق هذه الدنيا . ولعل من الخير للتاريخ ، أن أسرد أسماء من
أذنكر منهم ، وقد رتبتها على السياق الهجائي :

ابراهيم حلمي العمر • ابراهيم الدروبي • الدكتور ابراهيم عاكف
الآلوي • الدكتور ابراهيم الملعوف • أحمد ناجي القيسي • أنور شاؤول •
جلال الحنفي • جواد الدجيلي • الدكتور حنا خياط • خضر العباسي •
الدكتور داود الجليبي • رزوق شفّو • رزوق عيسى • رزوق غنام •
رفائيل بابو اسحق • رفائيل بطى • روبيان سوميخ • سليم اسحق •

سليمان الدخيل ◦ طه الراوي ◦ عباس العزاوي ◦ عبد الرحمن أمين ◦
عبد الرحمن البحري ◦ عبد الرحمن البناء ◦ عبد الرزاق الحسني ◦
عبد الصاحب الملائكة ◦ عبد القادر البراك ◦ عبد المجيد النعيمي ◦ الملا عبد
الكرخي ◦ عزت الكرخي ◦ عزيز ثابت ◦ علي الخطيب ◦ علي غالب
العزاوي ◦ كاظم الدجلي ◦ كمال عثمان ◦ كوركيس عواد ◦ محمد رضا
الشبيبي ◦ محمد فاتح توفيق ◦ الدكتور محمود الجليلي ◦ محمود العبطه ◦
مشكور الأسي ◦ الدكتور مصطفى جواد ◦ معروف جياووك ◦ منذر زبوني ◦
مهدي مقلد ◦ ميخائيل عواد ◦ مير بصرى ◦ الدكتور هاشم الوتري ◦
يعقوب سركيس ◦ يوسف غنيمة ◦ يوسف مسكنونى ◦

وهنالك ، غير من ذكرت 'من كت 'أراهم ولم تحضرني أسماؤهم
أثناء كتابة هذا البحث ◦ كما انّ غير واحد . منن كان في الماضي البعيد
يتردّد الى مجلس الأباء ◦ قد انقطع عنه ، ولم يأر أحداً منهم في يوم من
الأيام ، فضررت 'عن ذكرهم صفحأ ◦

يوبيله الذهبي

في الرابع عشر من حزيران سنة ١٩٢٨ ، رأى جماعة من أصدقاء الأب أنسناس ومريديه ، ان يقيموا له حفلة تذكارية لمرور خمسين سنة على بدء اشتغاله باللغة العربية وأدابها . فكانت تلك الحفلة « يوبيلاً ذهبياً » اشترك فيه جمهرة من الباحثين والأدباء والشعراء معبرين عن تقديرهم لما قال وكتب .

وقد أُنشئت لجنة لتكريمه ، قوامها السادة الأساتذة :

يوسف غنيمة

عبداللطيف ثنيان

يعقوب سركيس

طه الروى

سليم حسون

المعروف جياووك

سؤال أسود المحامي

أحمد حامد الصرف

محمود الملاح

طاهر القيسى المحامي

وانتخبو بالاجماع الأستاذ جميل صدقى الزهاوى رئيساً للجنة ، وأحمد حامد الصرف سكريراً لها . وعيّنوا يوم الاحتفال ١٦ أيلول من سنة

٠ ١٩٢٨

وقد وجه رئيس لجنة يوبيل الكرملي ، الأستاذ الزهاوى ، دعوةً إلى

العلماء من شرقين ومستشرقين في ٢ تموز ١٩٢٨ • وما جاء في تلك الدعوة
قوله :

« لما كان العلامة الأب أنسناس ماري الكرملي ، من الذين أنجتهم
العراق نابغةً في العلوم العربية ، وقد خدم اللغة بصدقٍ خمسين عاماً خدمه
لا يجدها كل من طبع نفسه على الإنصاف . وكان من تبشير كل نهضة
صادقة أن تقدر الأمة جهود علمائها الفطاحل ، رأى فضلاء العراق ان الواجب
يدعوهم الى تكريمه ، اعترافاً بفضلـه الجم . فتألفت في بغداد لجنة لهذا
الغرض الشريف ، وشرفتني برئاستها . فجئت أدعوك باسم اللغة العربية
المحمودة ، رجالـ العلم والأدب في العراق وبقية الأقطار العربية ، من
شعراء وعلماء وكتاب ، الى الاشتراك في تكريم الأب الذي نكرـم فيه العلم
واللغة . وذلك في ١٦ ايلول القادم^(١) . راجياً الحضور في بغداد عند حلول
الموعـد إن امكنـهم ذلك ، او إرسـال ما تجـود به قرائـهم من نظمـ
أو شـعر ٠٠٠ ٠

ومما تحسن الاشارة اليـه بـصـدد هذاـ اليـوبـيل ، انه أقيـمـ في دارـ رئيسـ
الوزـارـةـ العـراـقـيةـ يـومـ ذـاكـ ، السيدـ عبدـ المـحـسـنـ السـعـدـونـ ، وبـإـشـرافـ وزـيرـ
الـعـارـفـ السـيـدـ توـفـيقـ السـوـيـديـ . وفيـ ذـاكـ معـنىـ جميلـ يـدلـ عـلـىـ ما
لـمـ حـتـفـيـ بـهـ مـنـ رـفـيعـ المـنـزـلـةـ فـيـ عـيـونـ كـبـارـ رـجـالـ الدـوـلـةـ .
لـقـدـ تـوـارـدـتـ الـبـرـقـيـاتـ وـالـرـسـائـلـ مـنـ كـلـ حـدـبـ وـصـوبـ وـأـلـقـيـ الـكـتـابـ
وـالـشـعـرـاءـ خـطـبـاـ وـقـصـائـدـ كـثـيـرـةـ . ولـذـكـرـ فـيـماـ يـأتـيـ ، أـسـمـاءـ مـنـ شـارـكـ فـيـ
هـذـاـ يـوـبـيلـ بـخـطـابـ أـوـ قـصـيـدـةـ أـوـ رـسـالـةـ أـوـ بـرـقـيـةـ . وـقـدـ رـتـبـناـ هـذـهـ الـأـسـمـاءـ
عـلـىـ حـسـبـ الـهـجـاءـ :

ابراهيم حلمي العـمرـ . أبو عبدالله الزـنجـانـيـ . أحمدـ حـامـدـ الصـرافـ .
أـحمدـ زـكيـ أـبـوـ شـادـيـ . أـحمدـ الشـايـبـ . اـحمدـ مـحـرـمـ . اـغـنـاطـيوـسـ
جوـيدـيـ . اـغـنـاطـيوـسـ سـعـدـ (ـالـقـسـ)ـ . اـغـنـاطـيوـسـ كـرـاشـكـوـفـسـكـيـ . اـكـرمـ

(١) نـقـلـ يـوـمـ الـحـفـلـةـ إـلـىـ ٧ـ تـشـرـينـ الـأـوـلـ (ـاـكـتوـبـرـ)ـ ١٩٢٨ـ ، فـيـ
الـسـاعـةـ الـرـابـعـةـ بـعـدـ الـظـهـرـ .

• أحمد توفيق السويدي • جميل البحري • جميل صدقى الزهاوى
 جورجى ينى • حبيب زيات • خسرو (شاعر ايراني) • رزوق عيسى •
 رشيد الشعري باف • رفائيل بابو اسحق • رفائيل بطى • عبدالله مخلص •
 عبدالرازق الحسني • عبدالعزيز الرشيد • عبدالقادر المغربي • عبدالمولى
 الطريحي • عيسى اسكندر المعروف • فريتس كرنكو • كاظم الدجلي •
 كافمير • لويس ماسينيون • المجمع العلمي العربي بدمشق • محمد
 الأسمري • محمد صالح اسماعيل • محمد مهدي العلوى • مرجليةوت •
 مرشد خاطر • مصطفى جواد • ميرزا ابو الفضل كيهانى (شاعر ايراني) •
 يعقوب سركيس • يوسف غنيمة •

ولقد نوهت المجالات والجرائد العراقية ، وغير العراقية ، بهذا اليويل •
 وهو أول يوبيل من نوعه يقام لعالم عراقي • فمن المجالات التي كتبت في
 هذا الشأن :

الآثار • الإِخاء • رسالة قلب يسوع • الزهور • السفير • العصور •
 فتاة الشرق • القربان • الكلية • المباحث • مجلة السيدات والرجال •
 المشرق • المقتطف • المهدب • المورد الصافي • النديم • النشاء الجديد •
 نشرة الأحد •

اما الجرائد ، فأهمها :

الاستقلال • الأهرام • الأوقات البغدادية • الشورى • العالم العربي •
 الموصل • وادي النيل •

وقد جُعل العدد الاول من المجلد السابع من مجلة « لغة العرب »
 الصادر في كانون الثاني ١٩٢٩ ، عدداً خاصاً بهذا اليويل ، نُشر فيه
 كثير مما قيل فيه ، ونشر جانب آخر مما يتعلق باليويل في العدد الذي
 يليه •

تقدير الهيئات العلمية له

- كان الأب أنسناس عضواً في جمالة مجامع علمية ، شرقية وغربية ، وهي :
- ١ - انتُخب عضواً مراسلاً للمجمع العلمي العربي في دمشق منذ تأسيسه سنة ١٩٢٠ وظل عضواً فيه حتى آخر حياته .
 - ٢ - انتُخب عضواً عاملاً في « مجمع اللغة العربية » في القاهرة ، منذ أول إنشائه سنة ١٩٣٣ . وظل فيه حتى توفي . وقد كان يحضر جلسات هذا المجمع التي كانت تعقد في القاهرة ، ويبحث ويناقش في كثير من الموضوعات اللغوية .
 - ٣ - اختاره « المحفى العراقي » عضواً فيه .
 - ٤ - اختاره « مجمع المشرقيات الألماني » عضواً فيه سنة ١٩١١ .
 - ٥ - اختاره « المجمع العلمي » في جنيف عضواً فيه .
 - ٦ - اختير بين منظمي « المعرض الفاتيكياني » في روما سنة ١٩٢٤ .
 - ٧ - انتُخب عضواً في « لجنة التأليف والنشر » العراقية التي ألغتها وزارة المعارف (التربية) في بغداد سنة ١٩٤٥ . ولبث في تلك العضوية حتى وفاته .

ونال أوسمة وهدايا منها :

- ١ - أهدت إليه الحكومة الانكليزية وساماً مع لقب M. B. E.
- ٢ - أهدت إليه الحكومة الفرنسية ، سنة ١٩٢٠ وسام Officier D'Academie
- ٣ - أهدى إليه الملك غازي ، ساعة ذهبية .
- ٤ - منح وسام السبق العلمي ، سنة ١٩٢٠ .
- ٥ - منح وسام الاستحقاق ، سنة ١٩٢٠ .

خصوصيات أدبية

كان حرص الأب أستاس شديداً على سلامة اللغة العربية ، فكان يرد على من ينال منها أو يتقصى من شأنها ، وعلى من يتهاون في شيءٍ من أمور فقهها ومفراداتها . تلك الرودو تقاد تكون الميزة التي عرف بها مدى عشرات السنين .

وبعض تلك الرودود ضيق النطاق محدود ، فلا يتعذر في الغالب تصحيح خطأ أو تقويم رأي أو التنبية على وهم . وبعضها يتجاوز هذا الحد ، فيتسع مجال القول فيه ، ويكثر الأخذ والرد . وقد يتدخل ذلك شيءٍ من الاندفاع والعنف ، فيتحول النقد إلى تشنيع ، والمناقشة إلى خصومة . وأمثال هذه الخصومة ، قلما تؤتي نتائج ايجابية ، بل أنها تنتهي بالقطيعة .

ولستا بقصد ذكر التفاصيل عن كل واحدة من هذه الخصومات الأدبية ، فإنها وحدها لا يفي بها إلا مؤلف كبير .

ولكنا نذكر اسماء بعض من اشتدت الخصومة بينه وبين الأب أستاس .

وهؤلاء الذين نسبت بينهم هذه الخصومات ، قد كان كل واحدٍ منهم علماً من أعلام البحث والتحقيق . ولكن اختلاف الرأي فيما بينهم حول موضوعات لغوية ، أدى بهم إلى نتيجة سلبية دعت كلاً منهم إلى أن يتمسّك برأيه ويشبّث به .

ونذكر من العلماء الذين كثر الأخذ والرد بينهم وبين الأب أستاس :

عبدالله البستاني . أمين ظاهر خير الله . جبر ضومط . الأب أوغسطين مرمرجي الدومنكي . وحيد الأيوبي . أسعد خليل داغر . الأب لويس شيخو .

وسيقول التاريخ كلمه الفاصلة بحق هؤلاء العلماء ، وما لهم من آراء وأقوال اشتدَّ الخلاف حولها .

تنویه الكتاب به

لا أظن أحداً من أدباء العربية يجهل اسم الأب أنسناس ، بل يندر ان تجد بينهم من لم يقرأ شيئاً من مباحثه في الكتب والمجلات . فالذين عرفوا الأب أنسناس جمهرة ” كبيرة ، ولا يخلو قطر عربي من جماعة منهم .

كتب عنه طائفة من الكتاب والأدباء في مناسبات ودواعٍ مختلفة :
كتبوا في التعريف به ، وفي يوميه الذهبي ، وفي نقده والتجريح فيه ، وفي مدحه والثناء عليه ، كما كتبوا في حَلَه وترحاله ، في وفاته ، وتأبينه ، وفي أربعينه ، وفي ذكرى وفاته الأولى ، والثانية فيما بعدهما .
ويختلف ما كُتب بشأن الأب أنسناس باختلاف الكتاب أنفسهم ، ويتفاوت بتفاوت الأحوال والمناسبات التي وُجِدوا فيها .
وما كُتب في هذا السبيل شيء كثير ، حاولنا أن نلمّ به في الثبت الآتي ، وقد رتبنا على حسب أسماء الكتبة :

١ - كتب خاصة به :

١ - جَبُوري (جورج) : الكرمي الخالد . (المط الملوكة - بغداد ١٩٤٧ ؛ ١١٤ ص)

٢ - خير الله (أمين ظاهر) : البرهان الجلي على علم الأب الكرمي . (مط ابن زيدون - دمشق ١٩٣٤ ؛ ٨٠ ص)

نقده في : المشرق ٣٥ [١٩٣٧] ص ٤٥٤

٣ - خير الله (أمين ظاهر) : المحجة السياضاء في حجة نعت الجموع بفعلاء

(هو الجزء الثاني من « البرهان الجلي » ٠ (مط الترقى - دمشق ١٩٣٧ ؟ ٢٢٢ ص) ٠

نقده في : مجلة المجمع العلمي العربي ١٥ : ٤٠٥ ٠

٤ - العزَّيزِي (روکس بن زائد) : سدَّنة التراث القومي ٠ (مط الآباء الفرنسيسيين - القدس ١٩٤٦ ؛ ١٧٦ ص) ٠

نقده في مجلة : الأدب (بيروت : نيسان ١٩٤٧ ؛ ص ٥٥) ٠

٥ - عواد (كوركيس) : الأب أنسناس ماري الكرملي : حياته ومؤلفاته ٠ (مط العايمى - بغداد ١٩٦٦) ٠ وهو هذا الكتاب ٠

٦ - عواد (كوركيس ، وميخائيل) : رسائل أحمد تيمور إلى الأب أنسناس ماري الكرملي ٠ (مط المعارف - بغداد ١٩٤٧ ؛ ١٦١ ص) ٠

قد ما لها ، حققها ، علّقا عليها ، وضعوا فهارسها ٠

٢ - نبذ ومقالات نشرت عنه في الكتب والمجلات والجرائد :

ابن زريق^(١) :

يوبيل الكرملي : أحجية من يفسّرها للعراق ؟ ٠ (جريدة

« الاستقلال » ٠ بغداد ١٥ تشرين الأول ١٩٢٨ ؛ ص ١ - ٢) ٠

أبو زيد (محمد عبدالحليم) :

الأب أنسناس الكرملي ٠ (المقطف ١١٠ [١٩٤٧] ص ١٤٩ -

١٥٠) ٠

أبو سلمى :

الكرملي [قصيدة] ٠ (الكرملي الخالد ٠ بغداد ١٩٤٧ ؛ ص ١١٣) ٠

أحمد لطفي السيد :

تأبين ثلاثة من أعضاء المجمع [أحدهم الأب أنسناس] ٠ (مجلة

مجمع اللغة العربية ١٩٥٣/٧ ص ٩١) ٠

(١) توقيع مستعار ٠

استبان (بولس) :

كلمة في الاب أنسناس . (سدّنة التراث القومي . القدس ١٩٤٦ :
ص ٨٩ - ٩٠)

الأفاني (سعيد) :

تصحيح بعض سقطات الكرملي . (الرسالة ١٠ [١٩٤٢] ص
١١٠٨)

الكرملي في قبضة الحق . (الرسالة ١٠ [٩١٤٢] ص ١١٢٦)
بابو اسحق (رفائيل) :

الراهب الكامل . (لغة العرب ٧ [١٩٢٩] ص ٥٦ - ٥٧)
الأب أنسناس ماري الكرملي . (تاريخ نصارى العراق . مط
النصرور - بغداد ١٩٤٨ : ص ١٦٠ - ١٦١)

الباجهجي (حمدي) :

الكرملي في خدمة القومية العربية . (الكرملي الخالد . ص ٧-٦)
الباجهجي (مزاحم) ^(٢) :

الفجيعة بالكرملي لا تَعُوض . (الكرملي الخالد . ص ٩)
البحري (جميل) :

الأب الكرملي . (لغة العرب ٧ [١٩٢٨] ص ٥٣ - ٥١)
البراك (عبدالقادر) :

الأب أنسناس ماري الكرملي فقيد اللغة العربية . (الكرملي الخالد
ص ٢٢ - ٢٣)

(٢) حينما كان السيد مزاحم الباجهجي رئيساً للوزارة العراقية سنة ١٩٤٨ ، شكل لجنة قوامها كل من : يعقوب سركيس ، رفائيل بطي ، مصطفى جواد ، مير بصرى ، كوركيس عواد . للنظر في نشر مؤلفات الاب أنسناس ، ولا سيما معجمه « المساعد » و اختيار طائفة من مقالاته المنشورة و جمعها في كتاب . وقد قدّرست اللجنة هذا الموضوع . غير ان سقوط الوزارة حال دون تنفيذ المشروع .

الأب أنسناس الكرملي ٠ (أعلام من الشرق ٠ بغداد ١٩٥٠ ٌ ص ٥٤ - ٥٨)

البستاني (المحامي فؤاد) :

رثاء الأب أنسناس [قصيدة] ٠ (الكرملي الخالد ٠ ص ١٠٢ - ١٠٣) ٠
بصري (مير) :

كلمة على قبر الأب أنسناس ٠ (الكرملي الخالد ٠ ص ٤) ٠
رسالة الفقيد الأب أنسناس ماري الكرملي ٠ (الكرملي الخالد ٠
ص ٣٢) ٠

الأب أنسناس ماري الكرملي الرجل والعالم ٠ (الكرملي الخالد ٠
ص ٦٣ - ٦٨) ٠

الأب أنسناس ماري الكرملي في عيد ميلاده ٠ (الرسالة ١٠ [١٩٤٢]) ٠
ص ٨٣٠ - ٨٣١) ٠

البصّون (سليم) :

الأب الكرملي ٠ (الكرملي الخالد ٠ ص ٢٤ - ٢٥) ٠
بطّي (رفائيل) :

الأب أنسناس ماري الكرملي : حياته وأعماله ٠ (الجريدة ١ [١٩٢٤]) ٠
ص ٤٥٥ - ٤٦٢) ٠

الأب أنسناس ماري الكرملي ٠ (لغة العرب ٤ [١٩٢٦] ٠ ص ٣٨٧
٠ ٣٩٠ - ٣٩٥) ٠

العلامة الكرملي بمناسبة الاحتفال بيوبيله ٠ (فتاة الشرق ٢٢ العدد
٥ ص ٢٠٥) ٠

حياة الأب أنسناس ماري الكرملي وخدمته للعلم وللغة العربية ٠
(لغة العرب ٧ [١٩٢٨] ٠ ص ٦٠ - ٦٦) ٠

الْغَوِيّ أم حاوٍ ٠ (جريدة «البلاد» ٠ العدد
٦ هرّة الأب أنسناس (البلاد) ٠

الأب أنسناس صحفيًا ٠ (الكرملي الخالد ٠ ص ٨٨ - ٩٠) ٠

ونشرت أيضاً في جريدة «البلاد» (١٦ شباط ١٩٤٧) .
الأب أنسناس الكرملي قبل أن يودع الحياة .. يبكي مرئين
على فراق اللغة العربية . (الاثنين والدنيا . العدد ٦٥٨ القاهرة
٢٠ يناير ١٩٤٧ ؛ ص ٧) . وتجد ذلك أيضاً في «الكرملي الخالد» .
ص ١٢ - ١٤) وفي جريدة «البلاد» (٢٦ كانون الثاني ١٩٤٧) .
أنستاس ماري الكرملي ١٨٦٦ - ١٩٤٧ . (الكتاب ٣ [القاهرة
١٩٤٧] [ص ٧٤٧ - ٧٥٧] .
مقدمته لكتاب «أعلام من الشرق» لعبد القادر البراك . (بغداد
١٩٥٠ ؛ ص ١٢ - ١٤) .

بليل (الشيخ ادمون) :

الأب أنسناس الكرملي . (تقويم بكفياً الكبير وتاريخ أسرّها .
مط العرائس - بكفيا - لبنان ١٩٣٥ ؛ ص ٢٦٠ - ٢٦٣) .
البناء (عبدالرحمن) :

واشيخاه . واصديقه [قصيدة في رثاء الأب أنسناس] . (الكرملي
الخالد . ص ٨٠ - ٨٢) .
توتل (الأب فردينان ، اليسوعي) :

أنستاس الكرملي . («المتجدد في الأدب والعلوم : معجم لأعلام
الشرق والغرب» . بيروت ١٩٥٦ ؛ ص ٣٩) .
توفيق حبيب [الصحافي العجوز] :

(هوماش الصحافي العجوز . ص ٨٤ - ٨٧) .

جب (بروفيسور هـ ١٠٠) . (H.A.R. GIBB .
الأب أنسناس الكرملي . (جريدة «الزمان» بغداد ١٥ تموز
١٩٤٧) .

الأب أنسناس الكرملي . (الستمع العربي ٨ [١٩٤٧ - ٤٨]
العدد ٥ ص ١٤) .
جريجي (الخوري عبد الأحد) :

تكرير الأب الكرملي في مصر . (مجلة «نشرة الأحد» ١١ [بغداد

١٩٣٢ [ص ٤٨٢ - ٤٨٤]

الجندى (أنور) :

أنستاس الكرملي • (المحافظة والتجدد في النثر العربي المعاصر في
مائة عام • مط الرسالة - القاهرة ١٩٦١ ؛ ص ٢٢٣ - ٢٢٢)

حزب الصغير^(١) :

أنستاس يعتدى على حرمة العلم : بينه وبين أستانة الجامعة
الأميركية بيروت • (جريدة « العراق » • بغداد ٥ تشرين الثاني
١٩٢٩)

حسون (سليم) :

فاجعة أخرى تهزّ العالم العربي هزّاً : وفاة الأب أنستاس • (الكرملي
الخالد • ص ١٨ - ٢٠)

حسين ناصر (الشريف) :

الكرملي أمين على تراث هذه الأمة • (سدنة التراث القومي
ص ٨٤ - ٨٨)

كلمة في رثاء الأب أنستاس • (الكرملي الخالد • ص ٩٦ - ٩٧)

الحمصي (قسطاكي) :

النقد صابون القلوب : نقد الأب أنستاس ماري الكرملي^(٢) •
(الحرية ٢ [١٩٢٥ - ١٩٢٦] ص ٣٥١ - ٣٥٦ ، ٤٧٧ - ٤٨٠ ،
٥١٥ - ٥٢١ ، ٥٦٦ - ٥٧٣)

الحنفي (الشيخ جلال) :

رسالة القيد الأب أنستاس ماري الكرملي • (الكرملي الخالد
ص ٣١ - ٣٢)

قصة أول معجم للأمثال البغدادية : جمع الأمثال العراقية بين عبداللطيف

(١) توقيع مستعار لاحدهم

(٢) نقد لغوی لما جاء في مقالاته المنشورة في مجلة المجمع العلمي

العربي بدمشق ، ولا سيما في المجلد ٣ : ٥٢

شينان والأب الكرملي ٠ (جريدة « الزمان » ٠ بغداد ٢٦ آب ١٩٦١ ٠)

في ذكرى الأب أنسناس ماري الكرملي الحافي : صفحات مشرقة من جهوده في خدمة اللغة العربية ولمحات عن حياته الخاصة وعلاقته بطلابه ومربييه ٠ (جريدة « الأيام » ٠ بغداد ٨ كانون الثاني ١٩٦٣ ؛ ص ٣) ٠

خلوصي (الدكتور صفاء) :

من بناء الصرح الأدبي في العراق : العالمة اللغوي الأب أنسناس ماري الكرملي ٠ (المستمع العربي ٩ [١٩٤٩] العدد ٢١ ص ٤ - ٥) ٠

داغر (الدكتور يوسف أسعد) :

أنسناس ماري الكرملي ١٨٦٦ - ١٩٤٧ ٠ (مصادر الدراسة الأدبية [بيروت ١٩٥٦] ص ٦٦٣ - ٦٧١) ٠

من هو - مؤلفاته : المطبوعة ، الخطية - مصادر ومراجع : كتب خاصة به ، مقالات المجالات العربية ٠

دبسي (الأب لويس) :

كلمة في رثاء أنسناس ٠ (الكرملي الخالد ٠ ص ٩٨ - ١٠٠) ٠

الدُّجَيلِي (عبدالحميد) :

مخطوطات ثمينة في خزانة المتحف العراقي (سومر ٧ [١٩٥١] ص ٢٨٤ - ٢٩٣) ٠

الدُّجَيلِي (الشيخ كاظم) :

الأب أنسناس ٠ (لغة العرب ٧ [١٩٢٨] [ص ٣١ - ٣٣]) ٠

وبح المئون [قصيدة] ٠ (الكرملي الخالد ٠ ص ١٧ - ١٨) ٠

الدروبي (الشيخ ابراهيم) :

مجلس الأب أنسناس ٠ (البغداديون : أخبارهم ومجالسهم ٠ مط الرابطة - بغداد ١٩٥٨ ؛ ص ٢٣٣ - ٢٣٤) ٠

درويش (محمود فهمي) :

الأب أنسناس ماري الكرملي ٠ (الدليل العراقي الرسمي لسنة ١٩٣٦ ٠ مط دنكور - بغداد ١٩٣٦ ؛ ص ٨٦٣ - ٨٦٤) ٠

دوشيلا (المطران ارمان بلانكيه) :

كلمة في الأب أنسناس الكرملي^(١) ٠ (الكرملي الخالد ٠ ص ٣٧ - ٣٨) ٠

رزوق عيسى :

الدائب للوطن ٠ (لغة العرب ٧ [١٩٢٨] ص ٤٩ - ٥١) ٠

الزبيدي (صبري) :

كلمة في العلامة الكرملي ٠ (المعلم الجديد ١١ [بغداد ١٩٤٧] ص ٦٢ - ٦٥) ٠

الزركلي (خير الدين) :

أنستاس الكرملي ٠ (الأعلام ١ [ط ٢ : القاهرة ١٩٥٤] ص ٣٦٦ ٣٦٧ - ١٠ ؛ ١٩٥٩ [ص ٤٥] ٠

زكي حسن :

الراهب العاشق [للغة العربية] ٠ (الكرملي الخالد ٠ ص ٢٥ - ٢٦) ٠ وقد نُشرت في جريدة «البلاد» (١٦ كانون الثاني ١٩٤٧) ٠

الزهاوي (جميل صدقى) :

يوبيل العلامة الكرملي [قصيدة] ٠ (ديوان «الأوشال » ٠ بغداد ١٩٣٤ ؛ ص ٩ - ١٢) ٠

الزيات (أحمد حسن) :

الأب أنسناس الكرملي ٠ (الرسالة ١٥ [١٩٤٧] العدد ٧٠٦ ص ٦٤) ٠ وانظر : الكرملي الخالد ٠ ص ٢٩ ٠

مكتبة الأب أنسناس الكرملي ٠ (الرسالة ١٥ [١٩٤٧] العدد ٧٠٧ ص ٩٢) ٠

(١) نقلها من الفرنسية الى العربية ، الغوري بطرس سابا ٠

زيادة (نقولا) :

الكرملي أعيوبه الزمان • (سدنة التراث القومي • ص ١١٣ - ١١٨)

الزين (الشيخ أحمد عارف) :

الأب أنسناس الكرملي • (العرفان ٣٣ [١٩٤٧] ص ٣٥٧)

سابا (الخوري بطرس) :

وقفة على قبر العلامة الأب الكرملي • الكرملي الخالد • ص ٦٠ - ٦٢

سر كيس (يعقوب) :

رسالة الفقيد الأب أنسناس ماري الكرملي • (الكرملي الخالد • ص ٣٠ - ٣١)

الأب الكرملي الباحث المحقق • (الكرملي الخالد • ص ٥٥ - ٥٧)

الأب الكرملي وكتابه القواد العربية وعلم النّمیات • (مجلة المجمع العلمي العراقي ١ [بغداد ١٩٥٠] ص ٢٥٢ - ٢٩٤)
وقد أفرد البحث في رسالة •

سر كيس (يوسف أيلان) :

أنسناس الكرملي • (معجم المطبوعات العربية والمعربة • القاهرة ١٩٢٨؛ ص ٤٨١)

سعد (القس أغناطيوس) :

يوبيل الأب أنسناس ماري الكرملي الخمسيني (لغة العرب ٧ [١٩٢٨] ص ٤٥ - ٥٦)

شاكر (محمود محمد) :

الطريق إلى الحق • الرسالة ١٠ [١٩٤٢] ص ١١٠٣)

شاهين (نجيب) :

إنصاف الأب الكرملي • (الرسالة ١٠ [١٩٤٢] ص ١١٧٠)

الشايق (أحمد) :

الأب أنسناس ماري الكرملي عياد النهضة الحديثة . (لغة العرب
٧ [١٩٢٨] ص ٢٧ - ٣٠)

الشبيبي (الشيخ محمد رضا) :

فقيد اللغة العربية الأب الكرملي . (الكرملي الخالد . ص ٧)
اللغوي المحقق أنسناس ماري الكرملي . (مجلة مجتمع اللغة العربية
٧ [١٩٥٣] ص ٣٣٥)

المعجم المساعد للكرملي . (مجلة مجتمع اللغة العربية ٩ [١٩٥٧]
ص ٤٢ - ٤٤)

شرف (الدكتور محمد) :

الأب أنسناس ماري الكرملي . (معجم شرف للعلوم الطبية
والطبيعية . مقدمة الطبعة الثانية : القاهرة ١٩٢٨ ؛ ص ١٧)

الشهاب (ذنون) :

تاریخ حیة العلامہ الكبير أنسناس ماري الكرملي . (الجزیرة
١ [الموصل : ١ شباط ١٩٤٧] العدد ١٠ ص ١١)

شیخو (الأب لویس ، الیسویی) :

انتقاد الأب أنسناس الكرملي . (المشرق ١٦ [١٩١٣] ص ٥٥٦ -
٥٥٩)

ضومط (جبر) :

انتقادات الأب أنسناس الكرملي على مؤلف سفر التكوين
(جريدة «العراق» . بغداد ١٠ و ١٢ آب ١٩٢٩)

طلیا (عبد) :

عبرة على فقيد لغة العرب . (الكرملي الخالد . ص ١١٤-١١٥)

طوقان (قدري حافظ) :

العلامة الكرملي مدرسة للخلق العالي . (سدنة التراث القومي
ص ٩١ - ٩٥)

الاخلاص للحق في سامي درجاته ٠ (الكرملي الخالد ٠ ص ١٠٦ - ١٠٩)

العبّاسي (خضر) :

كلمة في تأمين الأب أنسناس ٠ (جريدة « الشعب » ٠ بغداد ٠)

عبدالله حلمي ابراهيم :

كلمة ألقاها في الحفلة التكريمية التي أقامتها القنصلية العراقية في القدس لباب أنسناس ماري الكرملي ٠ (سَدَّانَةُ التراثِ الْعَوْمَى ٠ ص ١٤٤ - ١٤٦)

العبطة (محمود) :

الفقيد الكرملي ٠ (الكرملي الخالد ٠ ص ٢٨ - ٢٩)
بمناسبة الذكرى العشرين لوفاة العلامة الكرملي : مجلس الجمعة في بغداد ومن كان يحضره من أدباء وعلماء وشعراء العراق ٠
(جريدة « البلد » ٠ بغداد ٢٧/١ ١٩٦٦)

العاوی (المحامي عباس) :

كلمة الوداع على قبر الفقيد ٠ (الكرملي الخالد ٠ ص ٢)
رسالة الفقيد الأب أنسناس ماري الكرملي ٠ (الكرملي الخالد ٠ ص ٣٠) ٠ وانظر أيضاً (الجزيرة ١ [الموصل ١ شباط ١٩٤٧] العدد ١٠ ص ١٢) ٠

ما آثر الفقيد الأستاذ الكرملي ومحامده ٠ (الكرملي الخالد ٠ ص ٤٧ - ٤٤)

العزّيزى (روكس بن زائد) :

الإمام الاستيمان الأب أنسناس ماري الكرملي (جريدة «الأردن» ٠ العدد ٧٩٢ الصادر يوم الأحد ١٨ سبتمبر ١٩٣٨) ٠
وطنية الإمام الكرملي ٠ (الكرملي الخالد ٠ ص ١٠٣ - ١٠٦)

الأب أنسناس ماري الكرملي : حياته - موته - جهاده العلمي -
مؤلفاته ٠ (العرفان ٣٧ [١٩٥٠] ص ٦٢٨ - ٦٣٢)
الأب أنسناس ماري الكرملي ٠ (المنهل في تاريخ الأدب العربي
٢ [القدس ١٩٥٠] ص ٢٣٨ - ٢٤٠)

لمناسبة ذكراء الخامسة عشرة : من آراء الكرملي (جريدة « الزمان » ٠
بغداد ١٥ كانون الثاني ١٩٦٣ ؛ ص ٣)

العطية (جليل ابراهيم) :
الأب أنسناس الكرملي في ذكراء الخامسة عشرة ٠ (الأديب ٢١
[فبراير ١٩٦٢] ص ٥٢ - ٥٣)

عطية (محمد هاشم) :
رسالة الفقيد الأب أنسناس ماري الكرملي ٠ (الكرملي الخالد ٠
ص ٣٣)

علوان (عبدالرسول) :
الأب أنسناس الكرملي ٠ (المسرة ٣٣ [١٩٤٧] ص ١٥٨ - ١٦٠)

العلوي (محمد مهدي) :
لغوي العرب في القرن الرابع عشر [للهجرة] ٠ (لغة العرب ٧
[١٩٢٨] ص ٤١ - ٣٩)

عوّاد (كوركيس) :
العلامة الأب أنسناس الكرملي يزور (حديقة الحيوانات) بمصر
ويصفها (جريدة « البلاد » ٠ العدد ٢٢٦١ الصادر في ٢٧ حزيران
١٩٤٤)

رسالة الفقيد الأب أنسناس ماري الكرملي ٠ (الكرملي الخالد ٠
ص ٣٣ - ٣٢) ٠ وانظر أيضاً مجلة « الجزيرة » (١ [الموصل ١

شباط ١٩٤٧ [العدد ١٠ ص ١٢) .
لتحات في حياة الأب أنسطناس ماري الكرملي . (الكرملي الخالد .
ص ٢٢ - ٢٦) .

الاب أنسطناس ماري الكرملي ١٨٦٦ - ١٩٤٧ . (مجلة المجمع
العلمي العربي بدمشق ٢٣ [١٩٤٨] ص ٦٠٨ - ٦١٦) .
مخضوطات الكرمليين في خزانة المتحف العراقي (سومر ٧ [١٩٥١]
ص ٢٧٨ - ٢٨٣) .

الاب أنسطناس ماري الكرملي في سطور . (صحيفة دورة مجمع
اللغة العربية . العدد ٢ : بغداد ١٩٦٥ ؛ ص ٥) .
المساعد : وهو معجم لغوي الفه الاب أنسطناس ماري الكرملي
(١٨٦٦ - ١٩٤٧) . (صحيفة دورة مجمع اللغة العربية . العدد ٣
بغداد ١٩٦٥ ؛ ص ١٤) .

عواد (ميخائيل) :

رسالة الفقيد الأب أنسطناس ماري الكرملي . (الكرملي الخالد .
ص ٣٤) .

عويدات (أحمد) :

الاب أنسطناس ماري الكرملي . (الأديب ٦ [آذار ١٩٤٧] ص
٤٦) .

العيسي (سعيد) :

الكرملي التقى التقى [قصيدة] . (سَدَّنَةُ التراثِ القَوْمِيِّ . ص
١٢٨ - ١٢٩) .

غنية (يوسف رزق الله) :

أستاذي العلامة الأب أنسطناس ماري الكرملي . (الكرملي الخالد .
ص ٨ - ٩) .

كلمة في الأب أنسطناس . (الكرملي الخالد . ص ٣٩ - ٤٣) .

فارس (الدكتور بشر) :

أنستاس ماري الكرملي ٠ (الكاتب المصري ٥ [١٩٤٧] ص ١٥٢ - ١٥٣ ٠)

وانظر : الكرملي الخالد ٠ ص ٢٠ - ٢١ ٠

قبعين (سليم) :

يوغيل الكرملي ٠ (الإخاء ٦ [١٩٢٩] ص ٧٤ - ٧٥ ٠)
الأب أنستاس ماري الكرملي إمام اللغة العربية في هذا العصر ٠
(الإخاء ٩ [١٩٣٢] من ٤٢٩ - ٤٣٢ ٠)

قدسية خورشيد (الأنسة) :

الكرملي والمرأة ٠ (الكرملي الخالد ٠ ص ١٠٩ - ١١٢ ٠)

القرّاز (مهدي) :

أنستاس الكرملي ١٨٦٦ - ١٩٤٧ ٠ (الرسالة ١٥ [١٩٤٧] ص ١٦٦ - ١٦٨ ٠)

وفاة الكرملي - تاريخ الكرملي - مكتبة الكرملي - أدب الكرملي ٠

قودم (جميل) :

الأب أنستاس ماري الكرملي في الاسكندرية ٠ (المباحث ٢٤ [١٩٣٢] ص ٥٠٦ - ٥٠٩ ٠)

كتافاكو (الياس) :

كلمة في رثاء الأب أنستاس ٠ (الكرملي الخالد ٠ ص ٩٥ - ٩٦ ٠)

كحالة (عمر رضا) :

أنستاس الكرملي ٠ (معجم المؤلفين ٣ [دمشق ١٩٥٧] ص ١٧ - ١٨ ٠ ١٣؛ ١٩٦١ [ص ٣٧٤] ص ١٣ ٠)

كمال عثمان (المقدّم) :

واًستاذاه [قصيدة في رثاء الأب أنستاس] ٠ (الكرملي الخالد ٠ ص ٥٨ - ٥٩ ٠)

محمد فاتح توفيق :

أيها الأب الراحل ٠ (الكرملي الخالد ٠ ص ٩١ - ٩٣) ٠
العلامة اللغوي الأب أنسناس ماري الكرملي ٠ (المقتطف ١١٠
[١٩٤٧] ص ١٩٥ - ٢٠٠) ٠

مخلص (عبد الله) :

الكرملي (لغة العرب ٧ [١٩٢٨] ص ٣٣ - ٣٥) ٠
الكرملي من مُنشئي الأجيال ٠ (سدنة التراث القومي ١١٩
- ١٢٥) ٠

مخلص عمرو :

كلمة في رثاء الأب أنسناس ٠ (الكرملي الخالد ٠ ص ١٠١ - ١٠٠) ٠

مرمرجي (الأب أوغسطينس س ، الدومنكي) :
بيان وانتقاد (المشرق ٢٩ [١٩٣١] ص ٥٨٨ - ٥٩٨) ٠

مسكوني (يوسف يعقوب) :

كلمة على قبر الفقيد ٠ (الكرملي الخالد ٠ ص ٤ - ٥) ٠
رسالة الفقيد الأب أنسناس ماري الكرملي ٠ (الكرملي الخالد
ص ٣٣ - ٣٤) ٠
واحر قلبه ٠٠ [في رثاء الأب أنسناس] ٠ (الكرملي الخالد
ص ٧٧ - ٧٩) ٠

الأب أنسناس ماري الكرملي في ذكراه الرابعة عشرة ٠ (جريدة
«الزمان» ٠ بغداد ١٢ كانون الثاني ١٩٦١ ؛ ص ٣) ٠
الأب أنسناس ماري الكرملي في ذكراه الخامسة عشرة ٠ (جريدة
«الزمان» ٠ بغداد ١٠ كانون الثاني ١٩٦٢ ؛ ص ٥) ٠
الأب أنسناس ماري الكرملي في الذكرى السادسة عشرة لوفاته ٠
(جريدة «العرب» ٠ بغداد ٧ كانون الثاني ١٩٦٤) ٠

مصطفى جواد (الدكتور) :

كلمة على قبر الفقيد . (الكرملي الخالد . ص ٣) .
رسالة الفقيد أنسناس ماري الكرملي . (الكرملي الخالد . ص ٣١) .
أنسناس ماري الكرملي أخلاقه . (الكرملي الخالد . ص ٥١ - .
٠) ٥٤

ونشرت ايضاً في جريدة «البلاد» . بغداد ١٧ شباط ١٩٤٧ .
اب أنسناس ومحبته اللغوية . (المباحث اللغوية في العراق . القاهرة
١٩٥٥ ، ص ٥٣ - ٧٦ ، ١٠٢ ، ١٢٧ ، ١٢٩ - ١٣٣) . ولهذا
الكتاب طبعة ثانية ظهرت في بغداد ١٩٦٥ .

مظہر (اسماعیل) :

يوبیل العلامة الكرملي والنهضة اللغوية الحديثة . (العصور ٤
[١٩٢٩] ص ٣١٩ - ٣٩٨ ، ٣٢٣ - ٤٧٤ ، ٣٢١ : ٧) . وانظر :
لغة العرب ٧ : ٣٢١ .

إلى جمهرة أهل الأدب [حول نقد الأب أنسناس لكتاب «الذخيرة في
علم الطب» طبعة الدكتور جورجي صبحي] . الرسالة ٨ [١٩٤٠]
ص ١٧٧٢ - ١٧٧٣ ، ١٧٩٥ - ١٧٩٨ - ٠) .

المعروف (عيسى اسكندر) :

يوبیل الأب الكرملي (الأثار ٥ [زحلة ١٩٢٨] [ص ٣٣٢) .
وانظر : لغة العرب ٧ [١٩٢٨] [ص ٥٨) .

مقلد (المحامي مهدي) :

قصيدة على قبر الفقيد . (الكرملي الخالد . ص ٣) .
قصيدة دالية في رثاء الأب أنسناس . (الكرملي الخالد . ص ٤٨ - .
٠) ٥٠

الملاّح (محمود) :

نموذج من عبّث الكرملي بلغة العرب واهاته للأئمة . (جريدة

«العراق» • بغداد ١٤ و ١٥ و ١٧ كانون الأول (١٩٢٨)

الملاح (نديم) :

الكرملي زعيم اللغوين [قصيدة] • (سدنة التراث القومي • ص ١٢٦ - ١٢٧)

الملائكة (المحامي عبد الصاحب) :

٦٩ -) ٧١ (مأتم اللغة : تأبين الاب أنسناس الكرملي . (الكرملي الخالد . ص

ثم نُشرت ضمن ديوانه « إرادة الحياة » (بغداد ١٩٦٣)؛ ص ٤٩ - ٥٠

مندور (محمد) :

كرملة الكرملي . (الرسالة ١٠ [١٩٤٢] ص ٩٩١ - ٩٩٣)

منصور فهمي (الدكتور) :

كلمة في رثاء الأب أنسناس . (الكرملي الخالد . ص ٨٦ - ٨٧)

الناصري (عبد القادر رشيد) :

(دمعة الشعر على روح الكرملي في ذكراه الأولي : مؤام البيان)

• (جريدة «الشعلة » • بغداد ١٣ شباط ١٩٤٨) •

نخلة (أمين) :

البغدادي : الأب أستناس (ذات العمام) بيروت ١٩٥٧ ؟ ص ٨٩ -

• (۹۲

الآب أنسطاس الكرملي (الحركة اللغوية في لبنان)

٢ ط بیروت ۱۹۵۸؛ ص ۱۹

النعمى (هاشم) :

في ذكرى الأب الكرملي الحافى البغدادى : قس" وهب حياته للغة

القرآن

(جريدة «المستقبل» ° بغداد ١٨ كانون الثاني ١٩٦٣) °

الهلاكي (عبدالرزاق) :

الكرملي من مفاخر العراق ° (جريدة «الجمهورية» ° بغداد ١٦
أيار ١٩٦٦؛ ص ٥) °

الراهب الذي وقف حياته لخدمة لغة القرآن : الأب أنسناس ماري
الكرملي ° (العربي ° العدد ٩١ [الكويت : حزيران ١٩٦٦] [ص
٤٩ - ٥٥] °

الوهابي (خلدون) :

أنستناس ماري الكرملي ° (مراجعة ترجمات الأدباء العرب ٢ [بغداد
١٩٥٧] [ص ٧٣ - ٧٥] °

يعيني محمد علي :

في مصاب الكرملي ° (الكرملي الخالد ° ص ٢٧ - ٢٨) °

يني (جرجي) :

لجنة تكرييم العلامة الكرملي ° (المباحث ٢٠ [١٩٢٨] [ص ٢١٥ -
٢١٧] °

يوبيل العلامة الكرملي ° (المباحث ٢٠ [١٩٢٨] [ص ٣٠٨ -
٣٠٩] °

الاحتفاء بالعلامة الأب الكرملي في مصر ° (المباحث ٢٤ [١٩٣٢] [ص
٤٤٠ - ٤٤٢] °

★ ★ ★

الأب أنسناس الكرملي والأستاذ محمد مندور ° (الثقافة ٤ [القاهرة
١٩٤٢] [ص ٣٠٢٨] °

الأب أنسناس ماري الكرملي ° (مجلة «الاصلاح» ٤ [بونس ايرس -
الارجنتين ١٩٣٢] [ص ٩٢٤ - ٩٢٦] °

ابن الفصحى في رعاية الله (البلاد : ٨ كانون الثاني ١٩٤٧) °

أنستاس الكرملي ٠ (الكتاب ٣ [١٩٤٧] [ص ٨٢٤]) ٠

تأبين الأب أنستاس ماري الكرملي ٠ (عدد ممتاز من مجلة «نجم الكرمل»
تضمن الخطب التي ألقاها في حفلة تأبينه وفي ترجمة حياته ٠ لم أقف
عليه وقد ذكرته مجلة «الكتاب» [١٩٤٧] [القاهرة ١٩٤٧] [ص ١٢٩٨]) ٠

حفلة تأبين الكرملي في حيفا ٠ (البلاد ٢٥ شباط ١٩٤٧) ٠ نقلًا عن
جريدة «الوحدة» التي تصدر في القدس ٠

حفلة تكريم : أقيمت ببغداد للأب أنستاس ، في مناسبة منحه وسام السبق
العلمي ٠ (جريدة «العراق» ٠ بغداد ٢ آب ١٩٢٠؛ ص ٣) ٠

حفلة شائقية في دير الآباء الكرمليين : أقيمت ببغداد للأب أنستاس ، في
 المناسبة منحه وسام الاستحقاق ٠ (جريدة «العراق» ٠ بغداد ٢٠
 تموز ١٩٢٠؛ ص ٢) ٠

رثاء الإذاعة اللاسلكية العراقية للمرحوم الأب أنستاس ماري الكرملي ٠
(البلاد ١٢ كانون الثاني ١٩٤٧) ٠

ساعة مع الأب أنستاس الكرملي : اثنان وخمسون سنة في خدمة اللغة
العربية ٠ (كل شيء والدنيا ٠ العدد ٣٤٨ [القاهرة ٩ يوليه ١٩٣٢]
ص ١٦٤) ٠

طلاب مدرسة اللاتين يبكون مدبرهم الأسبق الأب أنستاس الكرملي ٠
(البلاد ١٠ كانون الثاني ١٩٤٧) ٠

فقد المغوي العراقي الأشهر الأب أنستاس ماري الكرملي ٠ (البلاد ٨
كانون الثاني ١٩٤٧) ٠

كتاب لغوي خطّي للعلامة الأب أنستاس الكرملي ٠ (جريدة «الأخبار» ٠
بغداد ٢٠ تموز ١٩٣٨) ٠

مجمع اللغة العربية يؤبن الفقيد الأب أنستاس ماري الكرملي :
كلمة الدكتور منصور فهمي ٠ (البلاد ١٩ شباط ١٩٤٧) ٠

المرحوم الأب أنسطاس ماري الكرملي ٠ (البلاد ١٢ كانون الثاني ١٩٤٧) ٠
وفاة الأب أنسطاس ماري الكرملي ٠ (الكتاب ٣ [القاهرة ١٩٤٧] ص
٠) ٦٥٨

يوبيل الأب الكرملي ٠ (السياسة الأسبوعية ٠ العدد ١٣٧ [القاهرة ١٩٢٨] [١٩٢٨]
ص ٢٠) ٠

يوبيل الأب الكرملي ٠ (لغة العرب ٧ [١٩٢٩] ص ٢ - ١١٢، ٣١٨ - ٣٢٥)
٠ عدد خاص من مجلته ، حوى ما قيل في حفلة تكريمه من
خطب ومقالات لأدباء وكتاب عرب ، واقوال الجرائد فيه ٠

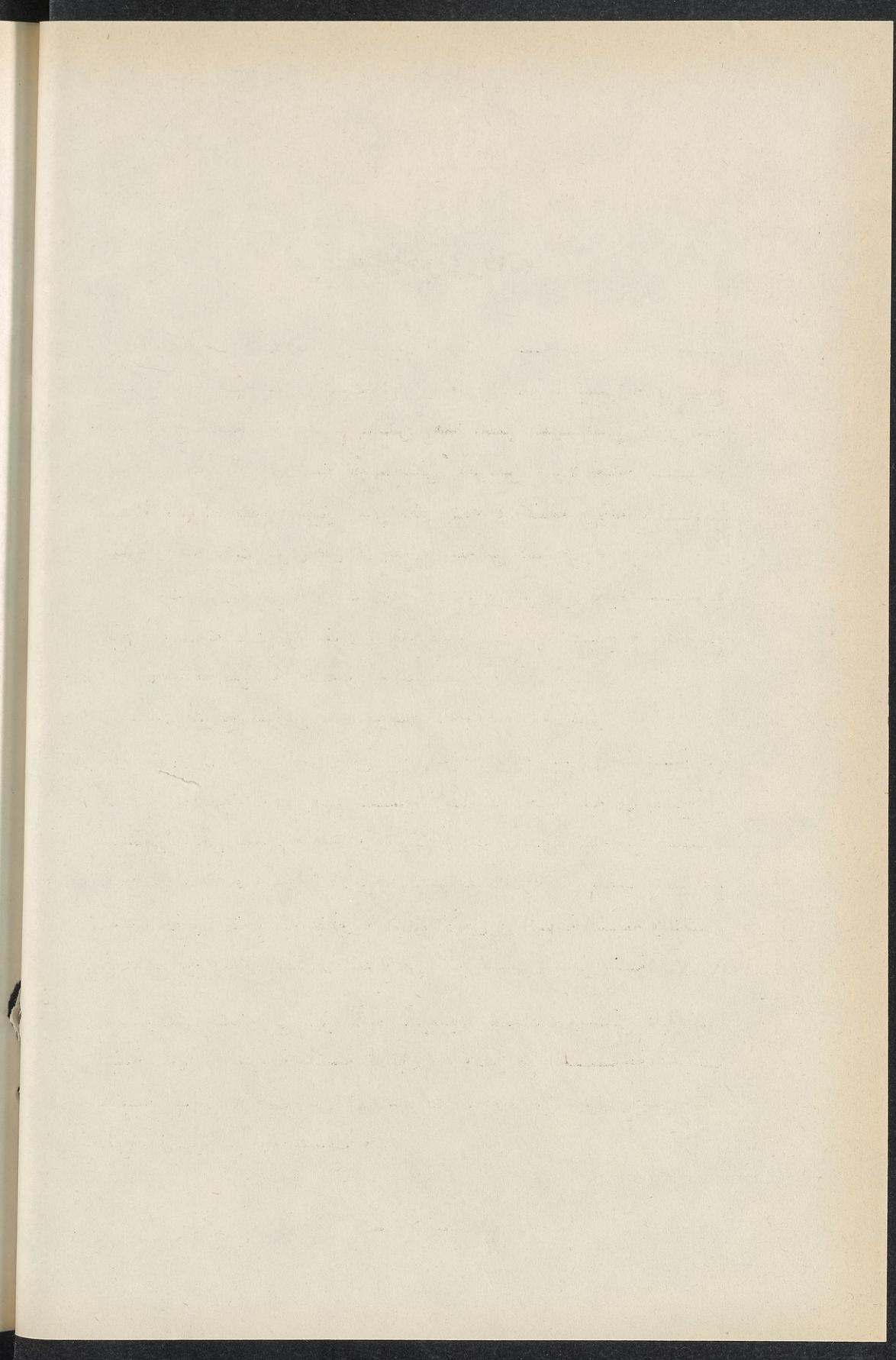
يوبيل العلامة الكرملي ٠ (مجلة المعهد الطبي العربي ٥ [دمشق ١٩٢٨]
ص ٥١٠) ٠

Brockelmann (Carl), Geschichte der Arabischen
Litteratur. (S III, Leiden 1942; P. 493—494).

Al-Andalus. (Vol. II [Madrid X], Fasc. 1, p. 252).

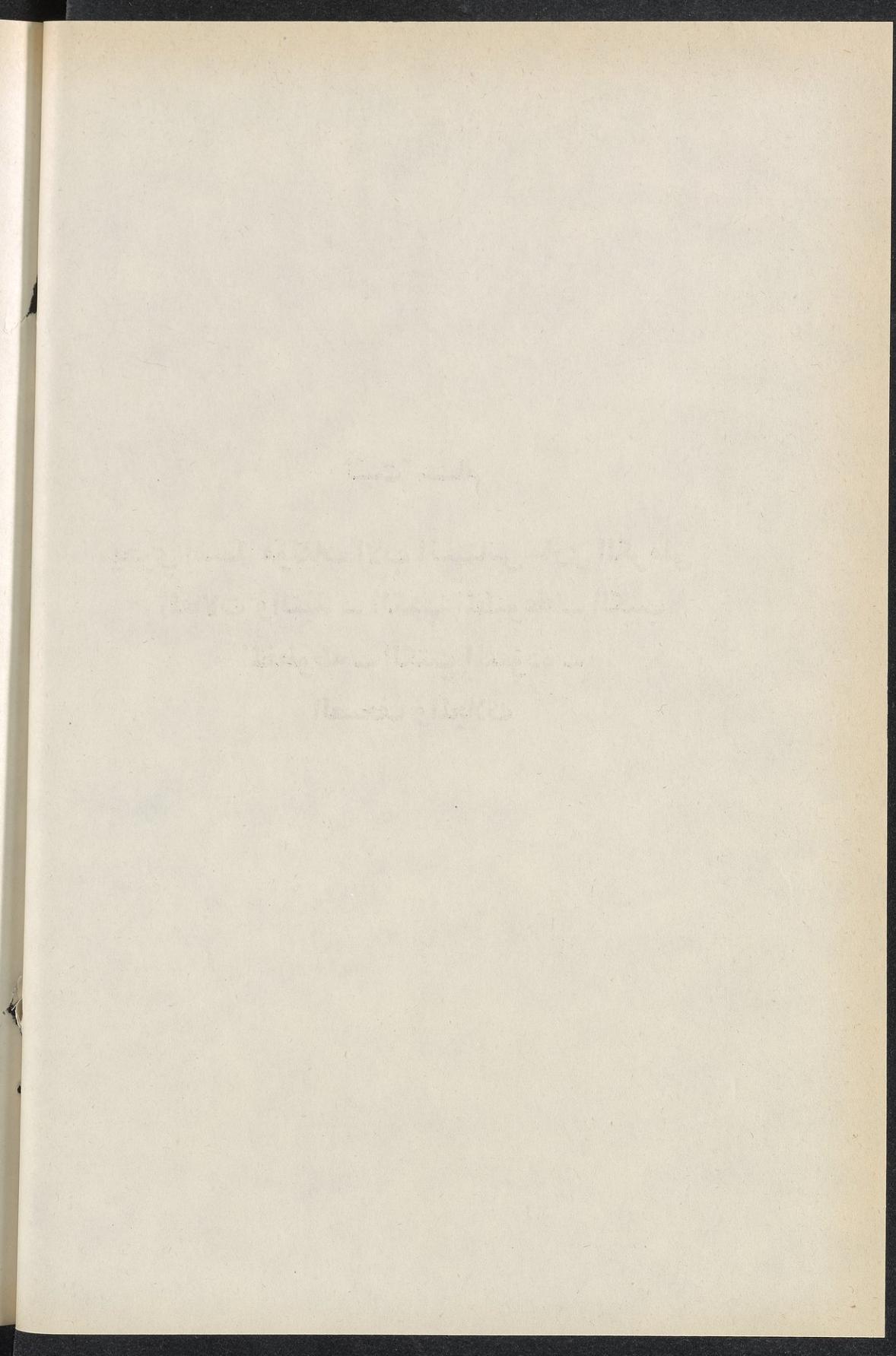
مرضه الأخير ووفاته

لو تنازعـت الأـبـ أنسـتـاسـ مـطـالـيـبـ الـحـيـاـةـ المـادـيـةـ ، منـ مـاـكـلـ وـمـلـبـسـ وـمـسـكـنـ ، وأـرـهـقـتـهـ شـوـؤـونـ الـبـيـتـ منـ زـوـجـةـ وـأـوـلـادـ ، لـماـ تـيـسـرـ لـهـ أـنـ يـسـتـجـعـ هذاـ الـانتـاجـ الصـخـمـ وـرـبـماـ لمـ يـعـشـ هـذـاـ العـمـرـ المـدـيـدـ الـذـيـ جـاـوـزـ فـيـهـ الشـمـاـنـيـنـ ◦ فـقـدـ كـانـ - رـحـمـهـ اللـهـ - مـبـتـلـىـ بـأـمـراضـ ، لـوـلاـ حـيـاتـهـ الـبـسيـطـةـ الـمـعـدـلـةـ ، لـوـلاـ النـظـامـ الـدـقـيقـ الـذـيـ كـانـ يـتـبعـهـ فـيـ طـعـامـهـ وـنـومـهـ ، لـهـ دـتـ جـسـمـهـ وـأـلـقـتـهـ تـحـتـ الـثـرـىـ قـبـلـ اـنـ يـبـلـغـ مـاـ بـلـغـهـ مـنـ عـمـرـ ◦
كـنـتـ أـزـورـهـ فـيـ أـخـرـيـاتـ أـيـامـهـ ، فـأـرـىـ الـيـأسـ مـنـ الـحـيـاـةـ مـسـتـولـيـاـ عـلـيـهـ ◦ وـسـمـعـتـهـ ذـاتـ يـوـمـ يـقـوـلـ : لـقـدـ نـفـدـ الـزـيـتـ مـنـ الـمـصـبـاحـ ◦ وـهـاـ اـنـتـيـ أـرـىـ الـحـيـاـةـ تـفـارـقـيـ مـفـارـقـةـ الـضـوءـ لـذـلـكـ الـمـصـبـاحـ ◦
لـبـثـ طـرـيـحـ الـفـراـشـ ، فـيـ مـرـضـهـ الـأـخـيـرـ ، بـضـعـةـ أـشـهـرـ ◦ وـأـرـادـ إـلـاـ يـمـوتـ إـلـاـ فـيـ الـدـيرـ الـذـيـ عـاـشـ فـيـهـ أـكـثـرـ حـيـاتـهـ ◦ بـيـدـ اـنـ جـمـاعـةـ مـنـ أـصـدـقـائـهـ الـمـخلـصـينـ لـهـ - وـفـيـهـ نـطـسـ الـأـطـبـاءـ - أـلـحـوـاـ عـلـيـهـ اـنـ يـعـالـجـ فـيـ الـمـسـتـشـفـيـ الـمـلـكـيـ بـبـغـادـ ◦ وـلـقـيـ هـنـالـكـ ماـ يـلـقـيـ بـمـثـلـهـ مـنـ حـسـنـ الـمـدارـةـ وـالـعـنـيـاـةـ بـهـ ◦ غـيـرـ اـنـ الـأـمـرـ ، بـالـرـغـمـ مـنـ ذـلـكـ ، كـانـ مـقـضـيـاـ ◦ فـلـمـ تـفـدـ مـعـهـ مـعـالـجـةـ وـلـمـ تـنـجـعـ فـيـ عـقـاـقـيرـ ◦ فـوـافـاهـ الـأـجـلـ فـيـ السـاعـةـ السـابـعـةـ وـالـنـصـفـ مـنـ صـبـاحـ يـوـمـ الـثـلـاثـاءـ الـمـاصـدـفـ الـسـابـعـ مـنـ كـانـونـ الثـانـيـ (ـيـانـيـرـ) سـنـةـ ١٩٤٧ـ ◦
وـنـقـلـ جـثـمانـهـ إـلـىـ دـيرـ الـأـبـاءـ الـكـرـمـلـيـنـ بـبـغـادـ ، وـصـلـّيـ عـلـيـهـ فـيـ كـنـيـسـةـ الـدـيرـ (ـالـمـعـرـوـفـ بـكـنـيـسـةـ الـلـاتـيـنـ) ، وـدـفـنـ فـيـ السـاحـةـ عـنـدـ بـابـ الـكـنـيـسـةـ الـفـرـبـيـ ، حـيـثـ كـانـ فـيـ السـنـوـاتـ الـاـخـرـيـةـ مـنـ عـمـرـهـ يـجـلسـ هـنـالـكـ صـبـاحـ كـلـ يـوـمـ مـنـ اـيـامـ الصـيفـ ◦



ثبت "عام

يحتوي أسماء مؤلفات الأب أنسطاس ماري الكرملي :
المقالات والنبذ - الكتب المطبوعة - الكتب
المخطوطة - الكتب المفقودة -
الصحف والمجلات



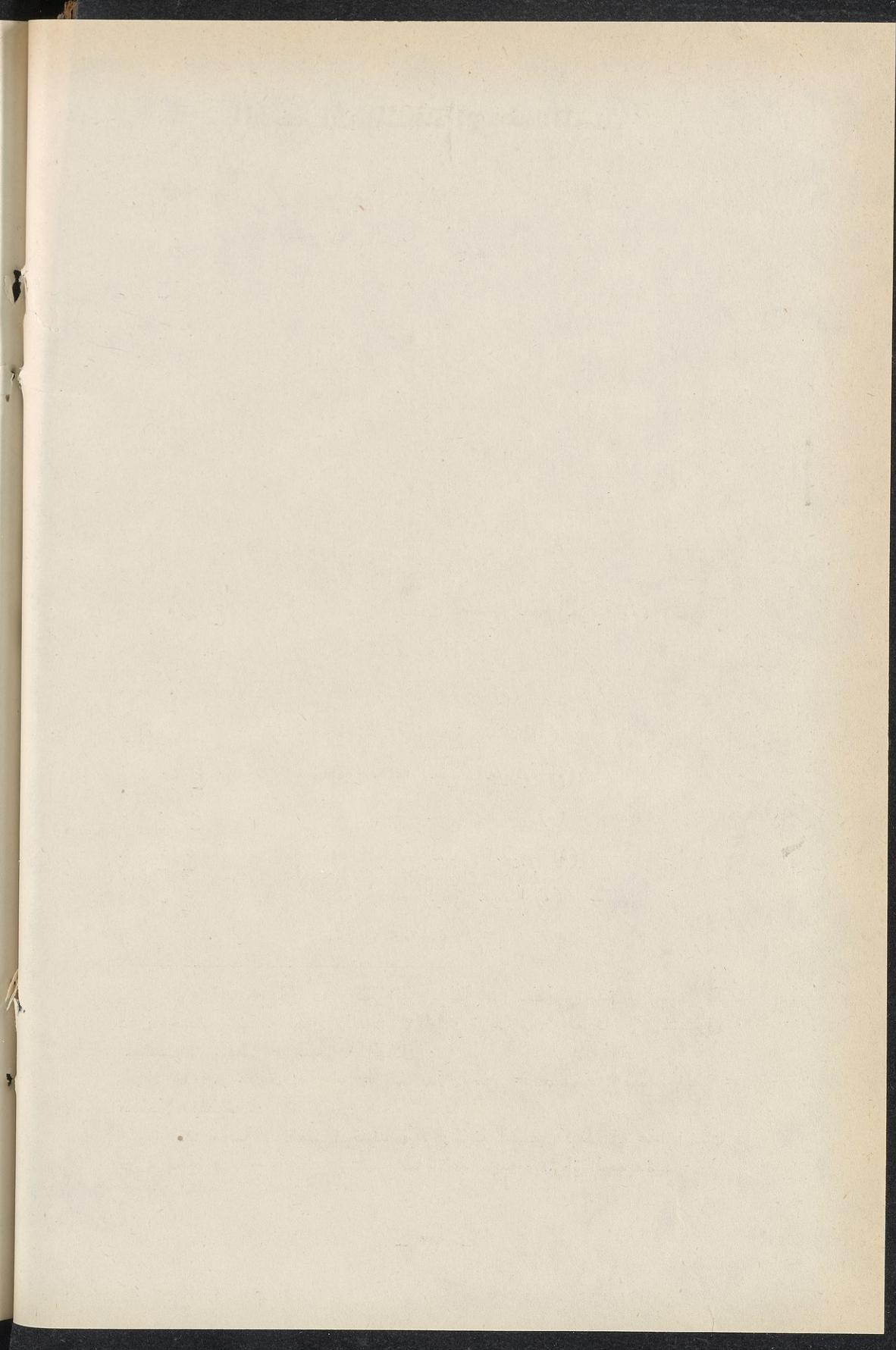
المختصرات المتخذة في هذا الثبت^(١)

دار السلام (م) ^(٢)	د س
رسالة القدسية تبريزة (م)	ر ق ت
السلام والخير (م)	س خ
صوت الحق (م)	ص ح
العالم العربي (ج)	ع ع
كوكب البرية (م)	ك ب
كل شيء والدنيا (م)	ك ش د
لغة العرب (م)	ل ع
منبر الأثير (م)	م أ
المرأة الجديدة (م) ^(٣)	م ج
محاضر جلسات مجمع اللغة العربية (م)	م ج م ل ع
المجلة الشهرية (م)	م ش
المجلة الطبية المصرية (م)	م ط م
مجلة غرفة تجارة بغداد (م)	م غ ت ب
مجلة الكلية الطبية العراقية (م)	م ك ط ع
مجلة المعهد الطبي العربي (م)	م م ط ع
مجلة المجمع العلمي العربي (م)	م م ع ع
مجلة مجمع اللغة العربية (م)	م م ل ع
نشرة الأحد (م)	ن أ

(١) أسماء المجلات والجرائد المؤلفة من لفظة واحدة ، أبقينا عليها دون اختصار لها . مثل ذلك : الآثار . الاهرام . العرفان . المشرق . المقتطف . المقطم . النجم . الهلال .

(٢) م = مجلة ; ج = جريدة ; ص = صفحة ; مط ، المط = مطبعة ، المطبعة .

(٣) مجلة « المعلم الجديد » ، ذكرنا اسمها كاملا في هذا الثبت ، دون اتخاذ « م ج » الذي يلتبس بما اتخذ لمجلة « المرأة الجديدة » .



١٨٨٦

- ١ رسالة الى علي ناصر الدين صاحب مجلة الصفاء ٠ (الصفاء ١ [١٨٨٦] ص ٥٣ - ٥٤) ٠ ت^(١) : المعلم بطرس ميخائيل الماريني^(٢) ٠
- ٢ الغرغر الأميركي ٠ (الصفاء ١ [١٨٨٦] ص ٨٥ - ٨٦ - ١١٠) ٠ ت : المعلم بطرس ميخائيل الماريني ٠
- ٣ الرخمة ٠ (الصفاء ١ [١٨٨٦] ص ٢١١ - ٢١٥) ٠ ت : المعلم بطرس ميخائيل الماريني ٠
- ٤ الطغموس^(٣) ٠ (الصفاء ١ [١٨٨٦] ص ٢١٥ - ٢١٧) ٠ ت : المعلم بطرس ميخائيل الماريني ٠
- ٥ الدُّبٌ ٠ (الصفاء ١ [١٨٨٦] ص ٢١٧ - ٢١٩) ٠ ت : المعلم بطرس ميخائيل الماريني ٠
- ٦ الصنّاجة^(٤) ٠ (الصفاء ١ [١٨٨٦] ص ٢٢٠ - ٢٢٢) ٠ ت : المعلم بطرس ميخائيل الماريني ٠
- ٧ الأسماك وفرس البحر ٠ (الصفاء ١ [١٨٨٦] ص ٢٢٥ - ٢٢٧) ٠ ت : المعلم بطرس ميخائيل الماريني ٠

١٨٨٩

- ٨ جواب سؤال عن عادة في دمشق ٠ (الكنيسة الكاثوليكية ١ [بيروت ١٨٨٩] ص ٤٩٨ - ٤٩٩) ٠
- ٩ جواب سؤال عن بغداد ٠ (الكنيسة الكاثوليكية ١ [١٨٨٩] ٠

- (١) اختصار لفظة « توقيع » ، أي أن المقال نشر بالتوقيع المذكور بعدها ٠
- (٢) هذا هو اسم الاب أنسطاس ماري الكرملي قبل ان يكون راهبا وقد كان يوم ذاك ، يعلم اللغة العربية في « مدرسة القديس يوسف » للباباء الكرمليين في بغداد ٠
- (٣) هو الغوريلا ٠
- (٤) أي الياك ، وهو حيوان يكون بأرض التبت ٠

ص ٤٩٩) ٠ ت : الأخ أنسناس ماري التسني الى القديس ايليا
الكرملي الحافي ٠

١٨٩٧

- ١٠ ماخذ على مجلة البيان^(٥) ٠ (البيان ١ [١٨٩٧] ص ٣٠٩ - ٣١٢) ٠ ت : الأخ أنسناس ماري

١٨٩٨

- ١١ عنقاءٌ مُغْرِبٌ ٠ (المشرق ١ [١٨٩٨] ص ١٩٩ - ٢٠٢) ٠
١٢ الحسبة ٠ (المشرق ١ [١٨٩٨] ص ٢٥٣ - ٢٥٥) ٠
١٣ معنى اسم البرمكي^(٦) ٠ (المشرق ١ [١٨٩٨] ص ٢٨٤ - ٢٨٥) ٠
١٤ الرخ^(٧) والعنقاء ٠ (المشرق ١ [١٨٩٨] ص ٣٧٩ - ٣٨١) ٠
١٥ الجروج والجروخ ٠ (المشرق ١ [١٨٩٨] ص ٤٢٩ - ٤٣٠) ٠
١٦ نظر في بعض المعرفات ٠ (المشرق ١ [١٨٩٨] ص ٤٤٠ - ٤٤٨) ٠
١٧ الجُكير أو الجُقير ٠ (المشرق ١ [١٨٩٨] ص ٥٢٣ - ٥٢٤) ٠
١٨ البلمة أو البلامات^(٨) ٠ (المشرق ١ [١٨٩٨] ص ٥٤٦ - ٥٤٦) ٠
١٩ الصُّلَيْب^(٩) ٠ (المشرق ١ [١٨٩٨] ص ٦٧٣ - ٦٨١) ٠
٢٠ تمهيد ٠ تعريفهم ٠ أصلهم ٠ دياتهم ٠ طعامهم ولباسهم ٠

(٥) أصدرها في القاهرة : الشيخ ابراهيم اليازجي والدكتور بشارة زلزل .

(٦) نقله الاب أنسناس الى العربية ٠ والاصل بالفرنسية ، لأخيه الدكتور نابوليون الماريني ، المتوفى سنة ١٩٢٥ ٠

(٧) أخبرني الاب أنسناس ، ان هذا المقال ، نقله المستشرقون الى : الروسية والانكليزية والفرنسية ٠ وقد وقفت على الترجمة الاخيرة وهي بقلم سوبر Etienne Soubre ، وعنوانها : La Tribu des Soleib. (Le Muséon, 1901; p. 18 ff.).

- أسلحتهم • عوائدهم وأخلاقهم • سكتناهم • صنائعهم •
حفلة الزواج عندهم • الطلاق • التطيب • دفن الموتى •
السيطرة عند الأعراب^(٨) • (المشرق ١ [١٨٩٨] ص ٦٨٤ -
٦٨٦، ٩٤٢، ٩٤٦) ٢٠
- أمراض الرأس في الخيل • جنون الخيل • حمى الخيل •
معالجة العفاء (المعروف عند العامة بلكرة العين) • علاج
العشواة • معالجة الخلفة (وهي ذهاب شهوة الطعام من
المرض) • معالجة الاصابة بالبرد • معالجة السعال • معالجة
المغص في الخيل •
لفظ الجيم عند العرب • (المشرق ١ [١٨٩٨] ص ٨٣٧ -
٨٤٠) ٢١
- فائدة في أسواق العرب • (المشرق ١ [١٨٩٨] ص ٨٧٠ -
٨٧١) ٢٢
- شجرة الفردوس الأرضي • (المشرق ١ [١٨٩٨] ص ١٠٢٠ -
١٠٢٣) ٢٣

١٨٩٩

- ردّ على مقالة « تعزيز العلم ووجوب إئمَّة المدارس » ليوسف
يعقوب مسيح ، المنشور في العدد ١١ من السنة الثانية من مجلة
« الأجيال » • (البشير • العدد ١٣٦٠ الصادر سنة ١٨٩٩)
ت : الأخ أنسناس الماريني •
اليزيدية • (المشرق ٢ [١٨٩٩] ص ٣٢ - ٣٧، ١٥١ - ١٥٦،
٣٩٥ - ٥٤٧، ٣٩٩ - ٥٥٣، ٦٥١ - ٦٥٥، ٣١٤ - ٣٠٩
٧٣١ - ٧٣٦) ٠ (٨٣٦ - ٨٣٠، ٧٣٦) ٢٤

(٨) نقله الأب أنسناس إلى العربية • والاصل بالفرنسية ، لحبيب
شيحا •

توطئة • التعريف بهم بعما مذهبهم • طريقة اليزيدية
 وعوايدهم • اعتقاد اليزيدية في المسيح ومقننات المسيحيين •
 طوافات اليزيدية • سنافق اليزيدية • شيوخ اليزيدية
 وأصحاب الرُّتب عندهم • المحرمات عند اليزيدية •
 الملبوس والزيّ عندهم • الزواج عند اليزيدية • دفن الموتى
 عند اليزيدية • أخلاق اليزيدية وعوايدهم • صنائعهم •
 تقيفهم • أقسام قبائل اليزيدية • تقاطيعهم وسخنانهم •
 أسلحة اليزيدية • مساكنهم • محل وجودهم وقرائهم
 ومدنهم • تاريخ أحوالهم •

- ٢٦
- الكفل : تعريفه ووصفه • (المشرق ٢ [١٨٩٩] ص ٦١ - ٦٦)
 آراء القدماء في الكفل • رأينا في الكفل •
- ٢٧
- ال بواسير واكتشاف دواء جديد لها^(٩) • (المشرق ٢ [١٨٩٩]
 ص ٣٤٥ - ٣٤٩ ، ٣٤٠ ، ٤٩١ - ٤٨٩ ، ٨٤٧ - ٩٢٣ ، ٩٢٨ - ٣٠٢ ، ٣٠٨ - ٢١٣)
- ٢٨
- الكلِّيم اليونانية في اللغة العربية • (المشرق ٢ [١٨٩٩]
 ص ٩٢٨ - ٩٢٣ ، ٨٤٧ - ٤٩١ ، ٤٨٩ ، ٣٤٠ ، ٣٤٩ - ٣٤٥ ، ١٠٤٦ - ١٠٤٨)

١٩٠٠

- ٢٩
- الكلِّيم اليونانية في اللغة العربية^(١٠) • (المشرق ٣ [١٩٠٠]
 ص ٣٢٢ - ٣١٨ ، ٦٦ - ٦٣)
- ٣٠
- العَقد • (المشرق ٣ [١٩٠٠] ص ١٢٣ - ١٦٩ ، ١١٩ - ١٦٩ ، ١٧٤)
- تعريفها ومرادفاتها • لغوية لفظة العقد • المخارجية •
 المقارعة • المساعدة • المناهدة •

(٩) نقله اب انسناس الى العربية • والاصل بالفرنسية ، لأخيه
 الدكتور نابوليون المارياني •
 (١٠) تتمة البحث المذكور في الرقم ٢٨

- ٣١ اللان والبر جان ٠ (المشرق ٣ [١٩٠٠] ص ٢٠٤ - ٢٠٨)
- ٣٢ آوجهُ الإِعْرَاب عند العرب والأعراب ٠ (المشرق ٣ [١٩٠٠] ص ٣٩١ - ٣٩٧ ، ٤٣٣ - ٤٣٨)
- ٣٣ الباء العامية في المضارع ٠ (المشرق ٣ [١٩٠٠] ص ٤١٥ - ٤١٩)
- ٣٤ معنى لفظة كسيم ٠ (المشرق ٣ [١٩٠٠] ص ٤٧٨)
- ٣٥ الصابئة أو المندائية ٠ (المشرق ٣ [١٩٠٠] ص ٤٨٦ - ٤٨٩ ، ٦٨٥ - ٦٨٧ ، ٧٧٧ - ٧٨٥)
- ٣٦ طور عبادة النجوم ٠ طور عبادة النجوم برموز وأصنام ٠
نبذة من كتاب ثمار القلوب في المضاف والمنسوب للشعالي^(١١) (المشرق ٣ [١٩٠٠] ص ٥٥٣ - ٥٥٧)
- ٣٧ المقامات النصرانية^(١٢) لابن ماري ٠ (المشرق ٣ [١٩٠٠] ص ٥٩١ - ٥٩٨)
- ٣٨ الآلات الروحانية ٠ (المشرق ٣ [١٩٠٠] ص ٦٢٢ - ٦٢٣)
- ٣٩ نبذة في أصل ثوب سيدة جبل الكرمل مع تعريف الدرجة الثالثة من الرهبانية الكرملية ٠ (المشرق ٣ [١٩٠٠] ص ٦٣٣ - ٦٣٧)
- ٤٠ خميس الصعود أو خميس الرشاش ٠ (المشرق ٣ [١٩٠٠] ص ٦٦٨ - ٦٦٩)
- ٤١ الصفراغون والبلح ٠ (المشرق ٣ [١٩٠٠] ص ٧٣٢ - ٧٣٧)
- ٤٢ الطائر الخفاف على أطلال العراق ٠ (المشرق ٣ [١٩٠٠] ص ٨٦٥ - ٨٧٠)
- ٤٣ الأميرة رواية «الأميرة المصرية»^(١٣) ٠ (المقططف ٢٤ [١٩٠٠])

(١١) نشر الاب أنسستاس هذه النبذة ، قبل ان يطبع هذا الكتاب .

(١٢) نشر عبدالرزاق الهاشمي قطعة من اولها ، في بغداد سنة ١٣٣٨ هـ .

(١٣) نقلها الى العربية : أسعد خليل داغر ، المتوفى سنة ١٩٣٥ مطبعة المقططف - القاهرة (١٨٩٨) .

٤٤ ص ٦٤ - ٦٦) ٠ ت : أحد القراء
 الدقائق العربية ٠ (المقطف ٢٥ [١٩٠٠] ص ٢٦٨) ٠ ت :
 مستفيد ٠

١٩٠١

٤٥ حل مُعَقَّدات ٠ (المشرق ٤ [١٩٠١] ص ١٧٣ - ١٧٠ ، ١٧٣ - ٢٠٠) ١٩٨

الطارمة ٠ تعريب ألفاظ تجارية شائعة عند الفرنج ٠
 الطرّاحة ٠ مرادفات ٠ الصدفة ٠ أصل كلمة صفراغون ٠
 الطائر الخفاف على أطلال العراق^(١٤) ٠ (المشرق ٤ [١٩٠١] ص ٢٠٧ - ٢١٢) ٠

٤٦ عقرقوف القديمة ٠ عقرقوف الحالية ٠
 الكلم اليونانية في اللغة العربية^(١٥) ٠ (المشرق ٤ [١٩٠١] ص ٢٥٢ - ٢٦١) ٠

٤٨ معنى عقرقوف ٠ (المشرق ٤ [١٩٠١] ص ٢٨٥ - ٢٨٦) ٠
 ٤٩ الغوز بالمراد في تعريف حبة بغداد^(١٦) ٠ (المشرق ٤ [١٩٠١] ص ٣٥٤ - ٣٦١) ٠

٥٠ الصابئة أو المندائية^(١٧) ٠ (المشرق ٤ [١٩٠١] ص ٤٠٠ - ٤٠٦ ، ٩٣٠ - ٥٥٤ ، ٦٨٤ - ٦٨٩ ، ٧٧٩ ، ٧٨٤ ، ٩٢٤ - ٩٣٠) ٠

٥١ طور إدخال آراء نصرانية فيها أو الطور الأخير ٠ معنى لفظة « الصابئة » وما جاء من بعض مترادفاتها ٠ اسمهم ٠

(١٤) تتمة البحث المذكور في الرقم ٤٢ ٠

(١٥) تتمة البحث المذكور في الرقم ٢٨ و ٢٩ ٠

(١٦) نقله الاب أنسناس إلى العربية ٠ والأصل بالفرنسية للدكتور نابوليون المارياني ٠

(١٧) تتمة البحث المذكور في الرقم ٣٥ ٠

- ذكر الصابئة في التاريخ • معتقدهم • اعتقادهم بالعواقب •
اعتقادهم بالكواكب وقراينهم لها • ذكر شيء من شعائرهم
الدينية • محل وجودهم • عدد الصابئة • اللغة الصابئية •
- ٥١ الفطحُل • (المشرق ٤ [١٩٠١] ص ٣٣٣ - ٣٣٤)
- ت : بعيث الخضري البغدادي •
- كتاب جليل في الموسيقى (المشرق ٤ [١٩٠١] ص ٤٧٦ - ٤٧٨)
- الرسالة الفتحية في الموسيقى : محمد بن عبد الحميد
اللاذقي •
- ٥٢ كمران والصليف والحديدة • (المشرق ٤ [١٩٠١] ص ٥٩٢ - ٥٩٥) ت : بعيث الخضري البغدادي •

١٩٠٢

- ٥٤ عيسى • (المشرق ٥ [١٩٠٢] ص ٢٤٨ - ٢٥٠) ت : بعيث
الخضري البغدادي •
- ٥٥ الصابئة أو المندائية^(١٨) • (المشرق ٥ [١٩٠٢] ص ٣٠٧ - ٣٩٢، ٣٩٦ - ٤٨٨)
- كتبهم الدينية • أخلاقهم وأدابهم • الزواج عندهم • دفن
الموتي عندهم • هتك سر غريب • الخلاصة •
- ٥٦ فتاوى الضياء^(١٩) وأوهامه اللغوية • (المشرق ٥ [١٩٠٢] ص ٥١٦ - ٥٢٠)
- ٥٧ نظر^(٢٠) في الاتقاد على الكلم اليوناني في اللغة العربية^(٢١) •
(المشرق ٥ [١٩٠٢] ص ٥٣٦ - ٥٤٣)

(١٨) تتمة البحث المذكور في الرقم ٣٥ و ٥٠.

(١٩) مجلة «الضياء» للشيخ ابراهيم اليازجي ، المتوفى سنة ١٩٠٦.

(٢٠) الانتقاد للخوري ميخائيل حويس . وقد نشر في المشرق

(٤ [١٩٠١] ص ٧٣ - ٧٩ ، ٢١٤ - ٢١٨).

تفكهة الأذهان في تعريف ثلاثة أديان^(٢١) . (المشرق ٥ [١٩٠٢] ص ٥٧٧ - ٥٨٢) .

(١) الصارلية (Les Sarlyeh) تعريفهم وموطنهم . لغتهم . دياناتهم . صناعتهم .

(٢) الباجران (Les Badjoran) : تعريفهم ومحل وجودهم . لغتهم . دينهم وبعض من شعائرهم . صناعتهم .

(٣) الشبّاك (Les Chabac) : تعريفهم وموطنهم . لغتهم . دياناتهم وعوايدهم . صناعتهم .

أصل رهابية الكرمل وما ثرها للعذراء مثل القدسية الأكمل . (المشرق ٥ [١٩٠٢] ص ٦٣٢ - ٦٤٠) .

٦٠ سلوان الأسري في إيوان كسرى . (المشرق ٥ [١٩٠٢] ص ٦٧٣ - ٦٨١ ، ٧٤٠ - ٧٤٠ ، ٧٤٦ - ٧٨٦ ، ٧٨٠ ، ٨٣٤ ، ٨٤٠ - ٨٤٠) .

الدائن . سلوقية . طيسفون . إيوان كسرى . وصف إيوان . سفير كرملي حاف^(٢٢) . (المشرق ٥ [١٩٠٢] ص ٧٠٧ - ٧٠٩) .

٦١ ٦٢ اطلاع الحَضَر على أطلاع النَّوَار . (المشرق ٥ [١٩٠٢] ص ١٠٣٧ ، ٨٧٦ - ٨٦٥ ، ٩٣٢ ، ٩٤٠ - ٩٦٦ ، ٩٧٥ - ١٠٣١ ، ١٠٣٧ - ١٠٨٦ - ١٠٧٧) .

تعريفهم . ذكرهم في التاريخ . منشأهم الأصلي . أسماء النَّوَار وتاريخ تلك الأسماء . لغة النَّوَار . عدد النَّوَار . ملابسهم . ملامحهم . حيلهم . آدابهم وعوايدهم وأخلاقهم . دياناتهم . أشغالهم ومعاشرانيهم . ظهورهم في أوربة وآراء الأفرنج في أصلهم . هيئة الألفة

(٢١) أعاد الاستاذ أحمد حامد الصراف ، نشر هذا البحث ، في الملحق الاول من كتابه «الشبّاك» (بغداد ١٩٥٤) : ص ٢١٨ - ٢٢٥ .

(٢٢) هو الاب بولس سيمون الكرمي ، المتوفى في رومة سنة ١٦٤٣ م . وقد أوفد سفيرا الى ايران .

- عندهم واجتماعهم ورئاستهم ٠
- ٦٣ لما لا يعيش الانسان مائة سنة (٢٣) ٠ (المشرق ٥ [١٩٠٢] ص ١٠٢٠ - ١٠٢٦)

١٩٠٣

- ٦٤ السَّمَنْدَل (٢٤) ٠ (المشرق ٦ [١٩٠٣] ص ٩ - ١٥) ٠
- ٦٥ الدَّاوُدة أو الدَّاوِيُون ٠ (المشرق ٦ [١٩٠٣] ص ٦٠ - ٦٧) ٠
- ٦٦ تَهْيَد ٠ تعريف الداودة ٠ بلادهم وعددهم ٠ لغتهم ٠
- ٦٧ كتابهم المنزل وشيء من عقائدهم ٠ شيوخهم ٠ أخلاقهم ٠
- ٦٨ وعوائدهم ٠ لباسهم ٠ سخنهم ولامحهم ٠
- ٦٩ السَّجَنْجَل ٠ المشرق ٦ [١٩٠٣] ص ١٥٥ - ١٥٧ ٠
- ٧٠ وَشْنٌ أو إشان الأعواد ٠ (المشرق ٦ [١٩٠٣] ص ١٨٩ - ١٩٠) ٠
- ٧١ الاِيْطُورِيُون ٠ (المشرق ٦ [١٩٠٣] ص ١٩٠ - ١٩١) ٠
- ٧٢ الدليل المبين في أئمة اللغة من الأقدمين والمحديثين ٠ (المشرق ٦ [١٩٠٣] ص ٢١٢ - ٢٢٢) ٠
- ٧٣ ما هي المدة الشرعية ليُتَّخَذَ كلام الكاتب حجةً يؤخذ بها؟ ٠ التسليمة ٠
- ٧٤ حول مقالة (النَّوَار) (٢٥) ٠ (المشرق ٦ [١٩٠٣] ص ٢٨٨) ٠
- ٧٥ المرَّدَة أو الجَرَاجِمة (٢٦) ٠ (المشرق ٦ [١٩٠٣] ص ٣٠١ - ٣٠٩) ٠

(٢٣) نقله الاب انسناس الى العربية ٠ والاصل بالفرنسية للدكتور نابوليون المارياني ٠

(٢٤) أثني الدكتور أمين الملعوف على هذا المقال ، في « معجم الحيوان » ٠ ص ٢١٤ ٠

(٢٥) تعليق على المقال المذكور في الرقم ٦٢ ٠

(٢٦) حمي وطيس الجدال في هذا الموضوع ، بين أربعة من كبار العلماء الباحثين ، وهم : المطران يوسف الدبس (المتوفى سنة ١٩٠٧) ، والمطران يوسف دريان (١٩٢٧) ، والاب هنري لامنس اليسوعي

- السَّجَنَجَل^(٢٧) ٠ (المشرق ٦ [١٩٠٣] ص ٣٣٥ - ٣٣٦) ٧٢
- جِيدُورْ وَايْطُورْ ٠ (المشرق ٦ [١٩٠٣] ص ٣٨٢ - ٣٨٣) ٧٣
- نوَاحِ الورقاء في نواحي الوركاء^(٢٨) ٠ (المشرق ٦ [١٩٠٣] ص ٤٥٤ - ٤٥٨) ٧٤
- أقدم شِعْر عند العرب ٠ (المشرق ٦ [١٩٠٣] ص ٤٨٩ - ٤٩٣) ٧٥
- اللغات واللغات^(٢٩) ٠ (المشرق ٦ [١٩٠٣] ص ٥٢٩ - ٥٣٦) ٧٦
- ٥٩٣ - ٥٨٩ ٠
- الارتضاخ ٠ الاستطاء ٠ التحضيج ٠ تَضَجُّع قَيْسٌ ٠
 التضجيج ٠ تَلْتَلَة بَهْرَاءٌ ٠ التَّمَعُّد ٠ التَّسِيسَةٌ ٠
 الخَزْمٌ ٠ الرُّتَّةٌ ٠ الرَّسْوُ ٠ الزُّغْرُفَيَّةٌ ٠ الشَّفَشَفَةٌ ٠
 الطَّمَطَمَةٌ ٠ الطَّمَطُمَانِيَّةٌ ٠ عَجْرَفَيَّةٌ ٠ ضَبَّةٌ ٠
 العَنْعَنَةٌ ٠ الفَحْفَحَةٌ ٠ الْفُرَاتِيَّةٌ ٠ الْقُطْعَةٌ ٠
 كَسْرُ قَيْسٍ وَأَسْدٌ ٠ الْكَسْكَسَةٌ ٠ الْكَشْكَشَةٌ ٠

- (١٩٣٧) ، والاب أنسناس ماري الكرمي (١٩٤٧) . وقد نشروا في هذا الصدد مقالات ورسائل مختلفة ، وقفنا على بعضها ، وهي :
- (١) مقال الاب أنسناس المذكور أعلاه .
- (٢) ما كتبه الاب لامنس في المشرق (٥ [١٩٠٢] ص ١١٢٢ - ١١٢٥) . وقد أعاد نشره في « تسریح الابصار في ما يحتوي لبنان من الآثار » (٢ [بيروت ١٩١٤] ص ٤١ - ٤٨) . وفي المشرق ايضا (٦ [١٩٠٣] ص ٤١٢) .
- (٣) ليس الجراجمة المردة : للمطران يوسف الدبس . (المشرق ٦ [١٩٠٣] ص ٤٠٤ - ٤١٢) .
- (٤) أربع رسائل في « المردة والجراجمة والموارنة » : للمطران يوسف دريان . (طبعت في بيروت سنة ١٩٠٣ - ١٩٠٤) .
- (٢٧) رد على تعليق الاب لويس شيخو ، على المقال ذي الرقم ٦٦ . وقد نشر التعليق في المشرق (٦ : ١٥٧) .
- (٢٨) يريده بها أطلال مدينة « الوركاء » الواقعة في جنوب العراق قرب السماوة .
- (٢٩) نقل أنور الجندي نبذة من هذا البحث ، في مجلة « المجلة » (٧ [القاهرة : حزيران ١٩٦٣] العدد ٧٨ ص ١٢٤) .

- اللغة · الدلالة · اللغة · اللقب ·
الكلمة · النعنة · الواتم · الوكم · الوهم ·
الركوسيّة · (المشرق ٦ [١٩٠٣] ص ٥٧٤ - ٥٧٥) · ٧٧
- ٧٨ التدريب على التعريب · (المشرق ٦ [١٩٠٣] ص ٦٤٩ - ٦٤٤) ·
دفع رأي من يفترط في إدخال الأعجمية في اللغة العربية ·
دفع رأي من يفترط في إدخال الأعجمية في العربية ·
انتهاج النهج الوسط في التعريب · دفع رأي من لا يريد
إدخال الدخيل في العربية ·
- ٧٩ الأجنحة الصناعية والطيران · (المشرق ٦ [١٩٠٣] ص ٧٦٦ - ٧٦٥) ·
٨٠ قواعد التعريب · (المشرق ٦ [١٩٠٣] ص ٧٩٤ - ٨٣٥، ٨٠٠ -
٨٤٤) ·
- ٨١ الركوسية^(٣٠) · (المشرق ٦ [١٩٠٣] ص ٩٢٨ - ٩٣٢) ·
٨٢ دقائق التعريب · (المشرق ٦ [١٩٠٣] ص ١٠٢٨ - ١٠٣٧ - ١٠٩٠ - ١٠٧٧) ·
٨٣ اعراب أواخر الكلم الأعجمية وتصريفها · أي الألفاظ
تُعرَّب ومتى ·
استفهام · (المقطف ٢٨ [١٩٠٣] ص ٧٢) · ت : مستفيد ·

١٩٠٤

- ٨٤ الخزاعل والهيازعة أو خزانة الحالية · (المشرق ٧ [١٩٠٤] ·
ص ٥ - ١٢ - ٥٩، ٦٧ - ١٣١ - ١٢٨، ٦٧ - ١٦٣ - ١٧٠ - ٢٠٦ -
٢١٠) ·

توثير ونظر عام · موطن خزانة الأصلي وتفرقهم · نسب
خزانة الحقيقي · خزانة في مكة · إسلام خزانة · ذكر

^(٣٠) هذه المقالة هي غير النبذة المذكورة في الرقم ٧٧

- بعض وقائع من تاريخ الهيازعة والخراجل الحديث ° ذكر
أشهر بطون وأفخاذ خراجة في القديم ° ذكر أشهر بطون
وأفخاذ الهيازعة والخراجل في أيامنا هذه واحصاء مقتنياتهم
وأموالهم وأسلحتهم ° لغة الهيازعة في الوقت الحاضر °
٨٥ الهِقْسُوسُ أو الهِكْسُوسُ وآداة التعريف في العربية^(٣١) °
(المشرق ٧ [١٩٠٤] ص ٢٣٩) °
- العرب أو السَّرِحُونَ ٧ [١٩٠٤] ص ٣٤٠ - ٣٤٣ °
٨٦
- الخيل العَرَبُ عند العَرَبِ والأَعْرَابِ (المشرق ٧ [١٩٠٤] ص
٨٧ ٣٤٥ - ٣٥٤) °
- تمهيد ° الخيل العرب في القديم ° الأدلة الطبيعية على
وجودها في بلاد العرب ° الحجج اللغوية ° البراهين
التاريخية ° الشواهد العقلية ° البيانات التدبرية ° الخيل
العرب في الوقت الحالي °
٨٨ الكُوَيْت^(٣٢) (المشرق ٧ [١٩٠٤] ص ٤٤٩ - ٤٥٨ ، ٥٠٧ -
٥١٢) °
- تمهيد ° معنى «الكويت» وأصلها اللغوي ° موقعها واسمها °
حدودها ° أقسامها الادارية ° هواؤها ° القرى التابعة
لقائمة الكويت ° عدد سكان الكويت وما يتعلق بأهلها °
صيد المؤلئ في الكويت ° تجاراتها ° صناعتها °

(٣١) لاب ألكسيس مالون ، تعليق عليها ° (المشرق ٧ [١٩٠٤]
ص ٢٩٠) °

(٣٢) نقل المستشرق غريفيني (E. Griffini) هذه المقالة الى الايطالية ،
ونشرها بعنوان : “El-Koweit e i Suoi Pescatori di Perle”. (Viaggi e
Geografia Commerciale. Vol. XIX, Milano, 1904;
pp. 205—210).

(٣٣) حدثني ابا انسناس ، ان بقية هذا البحث لم تنشر يوم ذاك ،
لوانع سياسية °

٨٩

حبة بغداد (٣٤) • (المشرق ٧ [١٩٠٤] ص ٦٥٣ - ٦٦١، ٦٩٣)
- (٣٥) •

تمهيد • في عدوى حبة بغداد أو الاخت • في تلقيح الحبة
بنفسها (Auto-Inoculation) مكروبية الحبة • عُفُونية
الحبة (Infectiosité) • اسبابها • علاماتها • مستقبل
 نتيجتها • تشخيصها • المداواة • الخلاصة •

٩٠ النَّبَرُ أو المَدَّ وَالْقَصْرُ • (المشرق ٧ [١٩٠٤] ص ٧٠٩ -
٧١٨)

توثير • أصل لفظة النبرة ومعناها وأول من كتب عنها بهذا
الاسم • اسمها عند من سبقنا من العرب • قواعد النبرة •
فوائد وزوائد •

١٩٠٥

٩١

السُّدَّرُ وَالقِرْفُ وَمِرَادُفَتَهُمَا • (المشرق ٨ [١٩٠٥] ص ٢٠٤ -
٢٠٨)

تمهيد • كيفية الاهتمام الى المعنى • كيفية اللعب • شرح
اللغويين لهذه اللعبة وأسماؤها المترادفة • أصول هذه
الألفاظ •

٩٢ حالة بغداد التجارية والزراعية للسنة المالية ١٩٠٣ - ١٩٠٤ •
(المشرق ٨ [١٩٠٥] ص ٢٤١ - ٢٥٠)

استهلال • الأمطار • مياه دجلة • أنواع الصوف • المرعuz •
العصص • الكشires • الصمغ العربي • الفرش العجمي •
الأفيون • الميش [جلد الغنم المدبوغ] • السختيان [جلد

(٣٤) نقله الاب أنسستاس الى العربية • والاصل بالفرنسية للدكتور نابوليون الماريوني •

(٣٥) وراجع : الفوز بالمراد في تعريف حبة بغداد ، المذكور في الرقم ٤٩ •

الماعز المدبوغ] • جلد الماعز بشعره • جلد الهر [في
 السمن • التمر • السمسم • الحنطة • الشعير • الفاتورة •
 الحرير • السَّقَط • مصارين الغنم • الرز [التمن] •
 الماش • الذرة • اللوز • الفواكه • البقول • الزوار •
 الهيضة • الحدائـد • الصابون • القند • القهوة أو البن •
 الكاز أو البرول • البهار أو البهارات وهي عندنا الأبازير
 والتوابـل • أكياس الگوانـي • الخيل • المرجان واللؤـلؤ •
 العسل • القـير • ملح البارود • النحـاس • الشـال الـافـرنـجي •
 النـيل • التـبـاك • داـخـلـ الـحـكـوـمـةـ منـ الـبـصـائـعـ • أـجـرـةـ التـحـمـيلـ
 عـلـىـ دـجـلـةـ • الـخـاتـمـةـ •

٩٣ ثيودور أبو قرّة أو أبو عزّة • (المشرق ٨ [١٩٠٥] ص ٣٣٢ - ٣٣٣)

٩٤ أصل التنوين عند العرب • (المشرق ٨ [١٩٠٥] ص ٤٠٠ - ٣٨٩)
 أصل التنوين على رأي الأفرنج • أنواع التنوين عند العرب
 رأينا في أصل التنوين العربي وغير العربي • إبدال الميم من
 النون عند العرب • المخلاصة •

٩٥ رأي قديم في البعض ناقل الحُمَّى • (المشرق ٨ [١٩٠٥] ص ٤٣٤ - ٤٣٥)

٩٦ المرقوسية والركوسية^(٣٦) • (المشرق ٨ [١٩٠٥] ص ٥٠٤ - ٥٠٨)

٩٧ الحُبـ الصادق • (المشرق ٨ [١٩٠٥] ص ٥٨٦ - ٥٨٨)
 ٩٨ الخـرـنـيـنـيـ أوـ الخـرـنـيـنـيـةـ^(٣٧) • (المشرق ٨ [١٩٠٥] ص ٦٧٤ - ٦٧٥)

(٣٦) اسم بدعة نصرانية • وراجع ما ذكر في الرقم ٧٧ و ٨١
 (٣٧) قرية كانت على دجلة ، بين تكريت والبلاليق • وأطلال خان
 الخريني ما زالت شاخصة •

- ١٩٠٦
- ١٠٥ المَرْفَعُ^(٣٩) : أصله وشيوخه عند جميع الأمم . (المشرق ٨ [١٩٠٥] ص ٢٠٢ - ١٩٣)
- أصل اللفظة ومعناها وما يقابلها عند الأفرنج . أصل أفراح
المرفع التاريخي . الخلاصة .
- ١٠٦ كُتَّابُ الْكَرْمَلِينِ فِي لُغَاتِ الشَّرْقَيْنِ^(٤٠) . (المشرق ٩ [١٩٠٦] ص ٨٤٣ - ٨٤٤)
- ٩٩ معاني الجريال والزَّرَجَون^(٣٨) وأصلهما . (المشرق ٨ [١٩٠٥] ص ٧٠٣ - ٧٠٦)
- ١٠٠ بقايا التغالبة في العراق . (المشرق ٨ [١٩٠٥] ص ٧٧٢)
- ١٠١ اشتقاد اسم الدويدار والدويدارية . (المشرق ٨ [١٩٠٥] ص ٨٢٠)
- ١٠٢ الدولة أو المتنى عند العرب وأهل الشرق . (المشرق ٨ [١٩٠٥] ص ٨٤٣ - ٨٤٠)
- ١٠٣ دين امرى القيس الشاعر الجاهلي . (المشرق ٨ [١٩٠٥] ص ٩٤٩ ، ٨٩١ - ٨٨٦)
- ١٠٤ الحيوانات السامة في الجزيرة وال伊拉克 وما جاورهما . (المشرق ٨ [١٩٠٥] ص ٩٨٣ - ٩٩١)
- تمهيد . أنواع الحيوانات السامة وذكر أسمائها ومواطنها
المعروفة عند أهلها . قَتْلَى الحيات . إحصاء سنوي
لحوادث اللدغ في الإنسان والحيوان . الدويبات السامة غير
الحيات .

(٣٨) هما من أسماء الخمرة .

(٣٩) هو ما يعرف عند الغربيين بـ « الكرنفال » .

(٤٠) لهذا البحث ملحق كتبه الاب لويس شيخو . (المشرق ٩ [١٩٠٦] ص ٨٤٣ - ٨٤٤)

ص ٨٣١ - ٨٤٣)

تمهيد ٠ المؤلفات أو الترجمات الخالية من أسماء أصحابها ٠
المؤلفات أو الترجمات المصدّرة بأسماء أصحابها ٠

١٠٧ الاتقاد على المقبس^(٤١) ٠ (المقبس ١ [١٩٠٦] ص ٣٦٧ - ٣٦٨)

١٠٨ المُكَاء ٠ (المقبس ١ [١٩٠٦] ص ٣٧٥ - ٣٧٩) ٠ ت : أحد
قراء المقبس ٠

تمهيد ٠ تعريفه على ما جاء في كتب العرب ٠ حقيقة المكاء ٠
اسمه عند الأفرنج والعرب ومعناه في لسانهم ولسانانا ٠ تعريف
الطائر بموجب العلم الحديث ٠ وصفه ٠

١٠٩ الملاهي وأدوات الطرف عند الأندلسيين من العرب ٠ (المقبس
١ [١٩٠٦] ص ٤٣٥ - ٤٣٨) ٠ ت : أحد قراء المقبس ٠

١١٠ الخلنج والخلنج^(٤٢) ٠ (المقبس ١ [١٩٠٦] ص ٥٧٦ - ٥٧٩) ٠ ت أحد قراء المقبس ٠

تمهيد ٠ تعريف الخلنج على مانطق به العرب ٠ تعريف
الخلنج على ما ذكره العلماء المحدثون وانواعه ٠ خواصه
الطبية ٠ وروده في أشعار العرب ٠

١٩٠٧

١١١ الهيأطة ٠ (المشرق ١٠ [١٩٠٧] ص ١٢٤ - ١٢٧)

١١٢ السن" أو آثار قصر الخلد وبقايا قصور البرامكة ٠ (المشرق ١٠
[١٩٠٧] ص ٣٠٤ - ٣٠٠) ٠

(٤١) مجلة « المقبس » التي كان يصدرها الاستاذ محمد كرد علي ،
المتوفى سنة ١٩٥٣ ٠

(٤٢) اسم نبات ٠

مقدمة • أصل السن • دار سكني البرامكة • قصور
البرامكة •

١١٣ إفادات عن قصيدة السموأل اللامية المكتشفة حديثا • (المشرق
١٠ [١٩٠٧] ص ٣٣٤ - ٣٣٥) •

١١٤ أوّل متحف للهوم والحشرات إنشاؤها عربي • (المشرق
١٠ [١٩٠٧] ص ٣٤٣ - ٣٤٦) •

١١٥ مدارس الزوراء في عهد الخلفاء • (المشرق ١٠ [١٩٠٧] ص
٣٨٥ - ٣٩٤، ٤٤٠) •

الأَرَجَ • مدرسة أولى في باب الأَرَجَ • مدرسة ثانية في
باب الأَرَجَ • مدرسة ثالثة • المدرسة البلاطية • المدرسة
البهائية • المدرسة التاجية • المدرسة التُّشْتِيشِيَّة • مدرسة
زَيرَكَ أو مدرسة سوق العميد • مدرسة في محلة
الطيورين • المؤمنية • المستنصرية • المدرسة النظامية •
مدارس النصارى : مدرسة في الكرخ • مدرسة أخرى في
الكرخ • اسکول مَرْ ماري •

١١٦ دير الزَّور : أسماؤها ومعانيها قديماً وحديثاً^(٤٣) • (المشرق
١٠ [١٩٠٧] ص ٤٨٨ - ٤٩١) •

١١٧ المرَّيمانية أو البرَّبرانية^(٤٤) • (المشرق ١٠ [١٩٠٧] ص ٥٤٦ -
٥٤٩) •

تمهيد • اسمهم ومعقدمهم • المعادون لمريم •
١١٨ التَّنِين أو الإِعصار • (المشرق ١٠ [١٩٠٧] ص ٥٩٠ - ٦٠٣)
وصفه على ما رأيناها • التَّنِين على رأي العرب الأقدمين •
تنِين الأقدمين عند الكتبة الأجانب • التَّنِين في الكتاب المبين •
التنين في كتب النصارى الأقدمين والمحدثين • التَّنِين في عبادة

(٤٣) لlap هنري لامنس ، تعليق على هذا الموضوع بعنوان « تفساح
ودير الزور » (المشرق ١٠ : ٤٩١ - ٤٩٢) •

(٤٤) اسم بدعة نصرانية •

الأقدمين • الذين عند العلماء المحققين • آراء مشاهير العلماء
المدققين في حقيقة أمر الذين • أصل لفظة الذين في اصطلاح
اللغويين •

- ١١٩ غرّق بغداد • (المشرق ١٠ [١٩٠٧] ص ٦٥١ - ٦٥٦ ، ٧٣٧ - ٧٤٥)
١٢٠ اشتقاق اسم القرامطة • (المشرق ١٠ [١٩٠٧] ص ٨٥٦ - ٨٥٨)
١٢١ معنى حلب الشهباء • (المشرق ١٠ [١٩٠٧] ص ٩٦٨ - ٩٧١)
١٢٢ شعراً النصرانية في الجاهلية^(٤٥) • (المقتبس ٢ [١٩٠٧] ص ٦١ - ٦٩ ، ١٣٢ ، ٦٩ - ١٤٣) • ت : أحد قراء المقتبس •
١٢٣ الكُنَى والألقاب^(٤٦) • (المقتبس ٢ [١٩٠٧] ص ٢٧٠ - ٢٧٣)
ت : أحد قراء المقتبس •
١٢٤ أصل لفظة كعبة ومكة وكرباء • (المقتبس ٢ [١٩٠٧] ص ٣١٥ - ٣١٩)
١٢٥ Les Racusiens, Cypriens, Maronites ou
Monothélites. (Anthropos, II, 1907; pp. 688—674).

١٩٠٨

- Les Racusiens. (Reponse au R.P.L. Cheikho,
S.J.). (Anthropos, III, 1908; pp. 556—558).
١٢٦
راجع عن هذا البحث ما كتبه « ١ ٠ ج » في (المقتبس ٣
[١٩٠٨] ص ٦٠ - ٦١) •

- ١٢٧ اللغة العربية في طور النشوء والتكون • (المشرق ١١ [١٩٠٨]
ص ٢١ - ٣٨ ، ٩٩ - ١١٨) •
تمهيد • طور النشوء والتكون • هل للنحو وجود في الألفاظ

^(٤٥) رد على كتاب « شعراً النصرانية قبل الاسلام » للاب لويس شيخو ،
المتوفى سنة ١٩٢٧ •

^(٤٦) للامير شكيب ارسلان ، تعليق عليه بتواقيع « ش » • (المقتبس ٢
[١٩٠٧] ص ٤١٧ - ٤١٨) •

- الثلاثية العربية ٠ كيف تُردّ اللفظة الثلاثية إلى أصلها
الثاني ٠ ترتيب نشوء الأفعال بحسب قدمها ٠
- ١٢٨ صَلَبُوتْ بَلْنَسِيَّةٌ أو صلبوت بيروت ٠ (المشرق ١١ [١٩٠٨] ص ٢٥٤ - ٢٥٧)
- ١٢٩ هاء التعريف عند العربين ٠ (المشرق ١١ [١٩٠٨] ص ٢٥٧ - ٢٦٠)
- ١٣٠ السِّيَلَى أو السَّلَى أو بلاد السَّرَّاق٤٧) ٠ (المشرق ١١ [١٩٠٨] ص ٣٥٥ - ٣٦٣)
- ١٣١ معاهد بغداد العمومية عند أول سقوطها الأول ٠ (المشرق ١١ [١٩٠٨] ص ٣٩٦ - ٣٩٧)
- ١٣٢ خصائص الموازين العربية وأصل كيفية شوئها ٠ (المشرق ١١ [١٩٠٨] ص ٤٨٣ - ٥٠٠)
- ١٣٣ مدخل ٠ فعل (بضم العين ، وفتحها ، وكسرها) ٠ أفعَلَ ٠
فعل وتفعل ٠ فاعل وتفاعل ٠ افتعل ٠ إِنْفَعَلَ ٠ استفعل ٠
أفعَلَ ٠ افعَلَ ٠ افعوَلَ ٠ فَعَلَلَ ٠ سَفَعَلَ وش فعل ٠
نَفَعَلَ ٠ تَفَعَّلَ ٠ إِفْعَلَلَ ٠ افْعَنَلَ ٠
إِفْعَوَلَ ٠ افْعَنَلَى ٠ إِفْتَعَلَى ٠ أوزان غريبة
تجافي عنها العرب ٠
- أثر عربي نفيس عن قدماء الربان : نخبة من كتاب العروج في
في درج الكمال والخروج من درك الضلال : تأليف أبي الحير
فِهْرُ بن جابر بن المَكَالِ بن عائِدَ بن جاَهِلِ بن فَاتَكَ بن عَدَي
ابن عمار الطائي ، المتوفى سنة ٢٢٦ هـ (٨٤٠ م) ٠ نشره عن كتاب
خطي وجده - على مقال في المقدمة - في احدى خزائن استانبول ،
في ١٤ تشرين الأول سنة ١٩٠٨ ٠ (المشرق ١١ [١٩٠٨] ص ٨٨٣ - ٨٩٢) ٠ ثم أفرد هذه النخبة في رسالة طُبعت بعنوان

(٤٧) هي شبه جزيرة كوريا ، في شرق آسيا .

« نخبة من كتاب العروج ٠٠٠ » ٠ (المطبعة الكاثوليكية - بيروت
١٩٠٨ : ١٤) ٠

١٩٠٩

Aventures D'un Voyage En 1861 Dans Le ١٣٤
Yémen. ^(٤٨) (Anthropos, IV, 1909; pp. 416—441).

- ١٣٥ الأَبْدَال ٠ (المشرق ١٢ [١٩٠٩] ص ١٩٤ — ٢٠٤) ٠
تعريف الأَبْدَال ٠ معنى الأَبْدَال ٠ مرادفات الأَبْدَال وم محل
وجودهم ٠ عدد الأَبْدَال ٠ الأَبْدَال الأَقْدِمُون والأَبْدَال
السُّلْمَوْن ٠ صفات الأَبْدَال السُّلْمَوْن ٠ خلاصة القول ٠
١٣٦ بيت غريب لبديع الزمان [الهمذاني] ٠ (المشرق ١٢ [١٩٠٩]
ص ٩٥٩ — ٩٦٠) ٠
١٣٧ جابلق وحابلص أو جابلقا وحابلصا ^(٤٩) ٠ (المقتبس ٤ [١٩٠٩]
ص ٥٦٨ — ٥٧١) ٠ ت : ساستنا ٠
١٣٨ الشِّعْرِي ^(٥٠) ٠ (المقتبس ٤ [١٩٠٩] ص ٧٤٨ — ٧٥١) ٠
ت : ساستنا ٠

١٩١٠

Le Culte Rendu Par Les Musulmans Aux ١٣٩
Sandales De Mahomet. (Anthropos, V, 1910;
pp. 363—366).

(٤٨) هي رحلة الخواجا ميخا يوسف النجار البغدادي الى اليمن سنة ١٨٦١ ٠ نقلها اب أنسناس الى الفرنسية ونشر تلك الترجمة في مجلة « انثرونوس » التي كانت تصدر في فيينا ٠ وقد افردت الرحلة في رسالة ٠ راجع عنها : (المقتبس ٤ [١٩٠٩] ص ١٩٢) ٠

Pearson, Index Islamicus, Item 16821.

(٤٩) اسم مدینتين ٠
(٥٠) احدى النجوم ٠

- ١٤٠ النهضة الأدبية في العراق ٠ (الزهور ١ [١٩١٠] [ص ١٨٥ - ١٩٣) ٠ ت : ساسننا ٠
- ١٤١ الكلمات الأجنبية والعامية في اللغة العربية ٠ (الزهور ١ [١٩١٠] [ص ٣٤٠ - ٣٤٣) ٠ ت : ساسننا ٠
- ١٤٢ مصطلحات علم الحيوان ٠ (الزهور ١ [١٩١٠] [ص ٣٨٥ - ٣٨٩) ٠ ت : ساسننا ٠
- ١٤٣ الشیخ صالح التميمي ٠ (الزهور ١ [١٩١٠] [ص ٥١٧ - ٥٢٦) ٠ ت : ساسننا ٠
- ١٤٤ الحرية والأحرار ٠ المسرة ١ [١٩١٠] [ص ١٩٨ - ٢٠٦) ٠ ت : ساسننا ٠
- ١٤٥ ليس أحد يأكل كالواجب ٠ (المسرة ١ [١٩١٠] [ص ٢٦٦ - ٢٦٩) ٠ ت : الشیخ بعث الخضری ٠
- ١٤٦ أهل الدنيا يصومون أكثر من أهل الدين ٠ (المسرة ١ [١٩١٠] [ص ٣٢٩ - ٣٣٦) ٠
- ١٤٧ الزبَّاب أو التُّفَة أو عَنَاق الأرض ٠ (المشرق ١٣ [١٩١٠] [ص ٨١٨ - ٨٣١) ٠
- ورود هذه اللفظة في التاريخ ٠ قتل زبَّاب ٠ وصف
الزبَّاب ٠ أنواع الزبَّاب ٠ منافعه الطيبة ٠ أسماؤه عند
العرب ومعانيها واصل اشتقاقها ٠
- ١٤٨ مصطلحات آلات الطرب واغاني العرب ٠ (المقتبس ٥ [١٩١٠] [ص ٢٠٨ - ٢١١) ٠ ت : ساسننا ٠
- ١٤٩ الأبر ^(٥١) Les Avares ٠ (المقتبس ٥ [١٩١٠] [ص ٣٢٣ - ٣٢٤) ٠ ت : ساسننا ٠

(٥١) جيل من الناس ، نشأوا في بلاد التتر ، ثم سكنتوا فلوات شمالي نهر الدانوب ٠

La Découverte Recente Des Deux Livres
Sacrés Des Yézidis. (Anthropos, VI,
1911; pp. 1—39).^{٥١}

١٥٠

١٥١ الحيدريه ٠ (الزهور ٢ [١٩١١] ص ٧٢ - ٨١) ٠ ت : ساتسنا ٠

لمعة عامة في اهل هذا البيت [اي أسرة الحيدري المشهورة في العراق] ٠ أسعد صدر الدين الحيدري ٠ صبغة الله الحيدري ٠ ابراهيم بن حيدر ٠ الشيخ حيدر بن احمد ٠ احمد بن حيدر ٠ حيدر بن محمد الصفوبي ٠ محمد بن حيدر پير الحيدري ٠ حيدر پير الدين ٠ الشيخ أمين الدين ٠ نظر إشراف عام على ديار نجد^(٥٣) ٠ (الزهور ٢ [١٩١١]
ص ١٧٦ - ١٨٣ ، ٢٣٣ - ٢٤١) ٠ ت : ساتسنا ٠

توطئة ٠ موقع نجد وحدودها ٠ سكان نجد في الزمن الحالي وفي الزمن الحالي ٠ أقسام نجد ٠ العلم في نجد ٠ اخلاق اهلها ٠ تجارتهم ٠ زراعتهم ٠ الصناعة عندهم دياتهم ٠ هواء البلاد ٠ تأثير الهواء في السكان ٠ عدد السكان ٠ نظرة وداع للبلاد نجد ٠

١٥٣ الاسباد والكهونية^(٥٤) ٠ (الزهور ٢ [١٩١١] ص ٢٤١) ٠

(٥٢) نقل المستشرق مكسميليان بتنر ، هذا المقال الى الالمانية ، ونشره في المجلة ذاتها (ص ٦٢٨ - ٦٣٩) ، بعنوان :

Bittner (Maximilian), Die Beiden Heiligen Bücher
Der Jeziden Im Lichte Der Textkritik.

(٥٣) ساعده في كتابة بعضه : سليمان الدخيل ، المتوفى سنة ١٩٤٥ ٠

(٥٤) ملاحظات على مقالة « ايماءة زائر الى بعض ما بأورشليم من المآثر » لسعيد الخوري الشرتوبي ، المنشورة في الزهور (٢ : ٦٢) ٠

- ١٥٤ حالة العلم في نجد قبل الوهابية^{٥٥} ٠ (الزهور ٢ [١٩١١] ص ٢٨٧ - ٢٩٣) ٠ ت : ساسينا ٠
- نجد في سالف العهد ٠ نجد بعد الرسالة ٠ نجد في عهد
الشيخ محمد بن عبد الوهاب ٠ هرب الشيخ محمد بن
عبد الوهاب من بلدة حريملا ٠ حكاية الشجرة والقبة ٠
أمير الاحساء ٠ الدرعية ٠
- ١٥٥ لغة العرب : مجلة شهرية أدبية علمية تاريخية على وشك الصدور
في بغداد ٠ (جريدة « الرصافة » ٠ بغداد ٢٠ جمادى الأولى
١٣٢٩هـ - ١٩١١ أيار ١٩١١) ٠
- ١٥٦ فضل اهل العراق على سائر أقوام الآفاق في جمع شتات لغة
العرب ٠ (ل ع ١ [١٩١١] ص ٧ - ١١) ٠ دت ٠
- ١٥٧ التسل والتأسن (Atavisme) ٠ (ل ع ١ [١٩١١] ص ٢٥ - ٢٨) ٠ دت ٠
- ١٥٨ المتكهفة والمكتهفة أو المتفقة (Les Troglodytes) ٠ (ل ع ١
[١٩١١] ص ٢٨ - ٣٢) ٠ دت ٠
- ١٥٩ ينبوغ الشفاء : أحدوة (Légende) إسلامية ٠ ٠ (ل ع ١
[١٩١١] ص ٣٧ - ٣٩، ٧٣ - ٧٧) ٠ دت ٠
- ١٦٠ المتفق ٠ (ل ع ١ [١٩١١] ص ٤١ - ٥٢) ٠ دت ٠
- تمهيد ٠ ما معنى المتفق ولم سموا كذلك ٠ نسب
المتفق ٠ ديارهم القديمة ٠ ربوعهم الحالية ٠
- ١٦١ الكلدانيون وأصل أسمهم ومعنىه واختلاف الروايات فيه ٠ (ل ع ١
[١٩١١] ص ٥٢ - ٥٩) ٠ دت ٠
- ١٦٢ يقطنة العلم في ديار العراق ٠ (ل ع ١ [١٩١١] ص ٩٤ - ٩٦) ٠ دت ٠

٥٥) ساعده في كتابة بعضه : سليمان الدخيل ٠

- ١٦٣ ترجمة سليمان باشا القتيل ٠ (ل ع ١ [١٩١١] ص ٩٦ - ١٠٠) ٠ دت ٠
- ١٦٤ مؤسس الصهيونية ٠ (ل ع ١ [١٩١١] ص ١٠٠ - ١٠٤) ٠ دت ٠
- ١٦٥ الديمقراطي الاستقراطي : أصل هاتين اللفظتين ٠ (ل ع ١ [١٩١١] ص ١٠٤) ٠ دت ٠
- ١٦٦ البريم أو عبادان الحديثة ٠ (ل ع ١ [١٩١١] ص ١٢١ - ١٢٩) ٠ دت ٠
- تمهيد ٠ معنى عبادان وبريم وذكر
أهلهما ٠ مذهب أهل عبادان ٠ وجود قرى كثيرة في حوار
عبادان ٠ علماؤها ٠ المبني الحديثة في البريم ٠
- ١٦٧ المشوق والكوير ويلكوارا^(٥٦) ٠ (ل ع ١ [١٩١١] ص ١٣٦ - ١٣٨) ٠ دت ٠
- ١٦٨ افاده لمجلتي المشرق والعلم ٠ (ل ع ١ [١٩١١] ص ١٤٧ - ١٤٩) ٠ دت ٠
- ١٦٩ طبقات الأمم لصاعد الأندلسى : نقد طبقة شيخو لهذا الكتاب ٠
(ل ع ١ [١٩١١] ص ١٤٩ - ١٥٢، ١٨٨، ١٥٢ - ١٩١ - ٢٣٣ - ٢٣٧) ٠ دت ٠
- ١٧٠ البعع والوعوع والضبغطري^(٥٧) ٠ (ل ع ١ [١٩١١] ص ١٧٠ - ١٧٦) ٠ دت ٠
- ١٧١ سؤال الى العلماء ولاسيما المتصوفة منهم بخصوص قدام
الكرمليين ٠ (ل ع ١ [١٩١١] ص ١٨٤ - ١٨٦) ٠ دت ٠

(٥٦) تعليق على مقالة « ماذا يرى اليوم في سامراء » لكاظام الدجيلي ٠ (لغة العرب ١ : ١٣٤ - ١٤٦) ٠

(٥٧) نقلتها عنها مجلة « كوكب البرية » التي كانت تصدر في بعيدا - لبنان (٢ [١٩١٢] ص ٦١٦ - ٦٢٣) ٠

- ١٧٢ كتاب في لغة الحديث لعله كتاب مشـارق الأنوار ٠ (ل ع ١ [١٩١١] ص ١٨٦ - ١٨٨) ٠ د ت ٠
- ١٧٣ الشق والشقة والشقيقة (Sex) ٠ (ل ع ١ [١٩١١] ص ٢٣٧ - ٢٣٨) ٠ د ت ٠
- ١٧٤ شرح مقدمات الحريري للمطرزي ٠ (ل ع ١ [١٩١١] ص ٢٦٨ - ٢٧٠) ٠ د ت ٠
- ١٧٥ أعراب الشرارات ٠ (ل ع ١ [١٩١١] ص ٢٩٤ - ٣٠٠) ٠ د ت ٠
- عددهم ومحـل وجودهم ووصف بلادهم ٠ زرعهم
وطعمتهم ٠ المطر ٠ حيواناتهم ٠ لباسهم ٠ تقودهم ٠ القراءة
والكتابة عندـهم ٠ أخـلاقـهم وعـائـدـهم ٠
- ١٧٦ مريم (٥٨) ٠ (ل ع ١ [١٩١١] ص ٢٨٢ - ٢٨٨) ٠ د ت ٠
- ١٧٧ الصحافة في بغداد ٠ (المسرة ١ [١٩١١] ص ٥١٩ - ٥٢٦ ، ٥٦٢ - ٥٦٨ ، ٥٩٥ ، ٦٠٠ ، ٦٣٠ ، ٦٣٦ - ٦٦٢ ، ٦٦٦ - ٦٦٦) ٠ ت : الأخـأنـسـطـاسـ مـاريـ الكرـمـليـ ٠
- ١٧٨ البرـجانـ Les Borgans ou Varègues ٠ (المقتبس ٦ [١٩١١] ص ٢٦٥ - ٢٧٥) ٠ ت : سـاسـنـاـ ٠
- ١٧٩ السـراسـرةـ أوـ الزـازـرـةـ Les Censeurs (المقتبس ٦ [١٩١١] ص ٤٤٤ - ٤٤٩) ٠
- تمـهـيدـ ٠ حـقـيقـةـ الـلـفـظـةـ نـقـلاـًـ عـنـ الـلـغـوـيـنـ ٠ السـرسـورـ فـيـ
التـارـيـخـ ٠
- ١٨٠ الشـطـريـ وـالـورـقـ ٠ (المقتبس ٦ [١٩١١] ص ٥٢١ - ٥٢٤) ٠ ت : سـاسـنـاـ ٠

(٥٨) رواية مترجمة عن الفرنسية

الطابور أم التابور ؟

أيقال : طيارة أم مطيرة ؟

أيقال : وسط ، أم محيط ، أم حال ، أم بيئة ، أم مربى ،
أم منشأ ؟

(المقتبس ٦ [١٩١١] ص ٥٦٧ - ٥٦٩) ٠ ت : ساتستنا

١٨٢ السُّرْقَة^(٥٩) ٠ (المقتطف ٣٨ [١٩١١] ص ٥٤٤ - ٥٥٢) ٠

[١٩١١] ص ١٥ - ٩) ٠ ت : أمكح ٠

١٨٣ نظر في معجم الحيوان^(٦٠) ٠ (المقتطف ٣٩ [١٩١١] ص

١٦٩ - ١٧٦ ، ٢٩١ - ٢٩٧ ، ٣٨٤ - ٤٨٨ ، ٤٩١ -

٥٩٩ - ٦٠٢) ٠ ت : ساتستنا

البَعَامٌ ٠ الغورلا ٠ الائسان الوحشي ٠ القرد ٠ النسناس ٠

الليمور ٠ المصاصة ٠ التلبا ٠ القنفذ ٠ البير ٠ النمر ٠

عنق الأرض ٠ الثفا ٠ الوشق ٠ الفهد ٠ الرباح ٠ النمس ٠

الشيب ٠ الهيم ٠ كلب الماء ٠ الدَّلْق ٠ القوْفِيَّ التخش ٠

الأُرويَّة ٠ الهلَّوْف ٠ السناء ٠ حمار الزَّرَاد ٠

الصناجة ٠ السَّتَّل الرَّخْمَة ٠ الزُّمَّج ٠ الشاهمرُك أو

الشاهمرُج ٠ عقاب البحر ٠ الزُّرَق ٠ النُّهَام ٠ الأحسب ٠

البوهه ٠ الصدى والهامة ٠ الضُّوع والسيَّد ٠ القرلى ٠

القارية ٠ الورُوَار ٠ الخُضَّيريَّة ٠ الدُّرَّة بمعنى

البيغاء ٠ الغراب الأبعق ٠ الغراب الأعصم ٠ الزاغ ٠ البرقش

وأبو براقيش ٠ طائر الفردوس غير البُلح او الْهُمَا

(٥٩) اسم حشرة ٠

(٦٠) تأليف الدكتور أمين الملعوف ، المتوفي سنة ١٩٤٣ ٠ وكان ينشره
مقالات في المقتطف ، ظهرت أولاها سنة ١٩٠٨ ٠ ثم أعاد النظر فيها
ووسعها ونشرها بعنوان « معجم الحيوان » ، وقد جعله « المقتطف »
هدية لقرائه سنة ١٩٣٢ ٠

والهُمَّايٌ ° السَّمَرْ مٌ ° الْكَنَارِيٌّ أوَ الْخَرَارُ لَا الْحَرَازُ °
الْتَّمَرَةُ أوَ أبو تَمَرَةٍ ° سَنٌّ الْمَنْجَلُ أوَ الْقُرْقُفُ أوَ
الْقُرْقُبُ وَالرَّمِيزُ ° الْبَلَبَلُ وَالْهَزَارُ ° الْكَلَمُ أوَ الْكُوْكُوُ
وَالْقَوْقَلُ °

١٨٤ مَكَابٌ^(٦١) الْعَرَاقُ ° (فَصْلٌ) نَشَرَهُ جَرجِي زَيْدَانُ ، المَتَوفِي سَنَة

١٩١٤ ، فِي الْمَجْلِدِ الرَّابِعِ مِنْ كِتَابِهِ « تَارِيخُ آدَابِ الْغُلَمَى الْعَرَبِيَّةِ » ،
الْمُطَبَّعُ أَوَّلًا سَنَة ١٩١١ ، ثُمَّ تَكَرَّرَتْ طَبَاعَتُهُ فِي مَطَبَّعَةِ الْهَلَالِ

بِالْقَاهِرَةِ ° وَكَانَتِ الْأَخِيرَةُ بِتَحْقِيقِ الدَّكْتُورِ شَوْقِيِّ ضَيْفٍ ، رَاجِعٌ
فِيهَا الصَّفَحَاتُ ١٢٧ - ١٣٢ °

١٨٥ التَّعْبُدُ لِيُسُوعَ طَفْلٌ پِرَاغٌ^(٦٢) ° (مَطَبَّعَةِ الْآدَابِ - بَغْدَاد١٩١١) ؛

١٦٨ ص) °

١٨٦ الْفَوْزُ بِالْمَرَادِ فِي تَارِيخِ بَغْدَادٍ ° (مَطَبَّعَةِ الشَّابِنْدَرِ - بَغْدَاد١٩١١) ؛
٧٧ ص) °

يَتَنَاهُلُ خَلاصَةً تَارِيخَ بَغْدَادٍ ، مِنْ سُقُوطِهِ عَلَى يَدِ هُولَاكُو سَنَة
٦٥٦هـ (١٢٥٨م) إِلَى سَنَة ١٤٩٥م (أَوَّلَيْهِ الْقَرْنِ الْعَاشِرِ لِلْهِجَرَةِ) °
وَقَدْ جَمَعَهُ مِنْ كِتَابَ خَطِيَّةٍ وَمَطَبَّوْعَةٍ ، عَرَبِيَّةً وَأَجْنبِيَّةً °

١٩١٢

١٨٧ نَهَرُ فَسَقَسُ وَهُوَ حَمْشَا وَمَدِينَةُ أَوْيِيٌّ أوَ أَوْيِسٌ وَهِيَ يَاحْمَشَا °
(لِعِ١ [١٩١٢] ص ٣٠١ - ٣٠٢) ^(٦٣) دَت٠

١٨٨ التَّهَسُّ [وَهُوَ الْبَرْكَنْدَانُ وَالْمَرْفُعُ] وَالتَّهَسُّ [وَهُوَ الْقَطَاعَةُ] °
(لِعِ١ [١٩١٢] ص ٣٠٥ - ٣٠٧) دَت٠

(٦١) يَرِيدُ بِهَا « الْمَكَابَاتِ » ، أَيْ خَرَائِئِ الْكِتَابِ °

(٦٢) كِتَابٌ دِينِيٌّ ، نُقْلَهُ مِنَ الْفَرْنَسِيَّةِ إِلَى الْعَرَبِيَّةِ ، رَاجِعٌ مَا كَتَبَهُ فِيهِ ،
الْأَبُ لَوِيْسُ شِيجُوْنُ فِي الْمَشْرُقِ (١٥ [١٩١٢] ص ١٥٧) °

(٦٣) بَعْضُ أَعْدَادِ الْمَجْلِدِ الْأَوَّلِ مِنْ « لُغَةِ الْعَرَبِ » صَدَرَتْ سَنَة ١٩١١
وَبَعْضُهَا سَنَة ١٩١٢ °

- ١٨٩ خفایا الزوايا في الرجال من البقايا لأحمد الخفاجي المصري [مخطوط] ٠ (ل ع ١ [١٩١٢] ص ٣٠٧ - ٣١١) ٠ دت ٠
- ١٩٠ هل كان أعشى قيس نصرانياً؟ ٠ (ل ع ١ [١٩١٢] ص ٣٥٤ - ٣٥٦) ٠ دت ٠
- ١٩١ بيع أرض عقرقوف ٠ (ل ع ١ [١٩١٢] ص ٣٦٤ - ٣٦٦) ٠ دت ٠
- ١٩٢ بلدروز أو براز الروز في التاريخ ٠ (ل ع ١ [١٩١٢] ص ٣٦٩ - ٣٧٤) ٠ دت ٠
- ١٩٣ أنواع الأرز المعروفة في العراق ٠ (ل ع ١ [١٩١٢] ص ٣٧٤ - ٣٧٦) ٠ دت ٠
- ١٩٤ نقد كتاب تاريخ آداب اللغة العربية لزيдан ٠ (ل ع ١ [١٩١٢] ص ٣٩٢ - ٣٩٧ ، ٤٤٧ - ٤٥٣) ٠ دت ٠
- تمهيد ٠ أغلاط الطبع والأصول العربية ٠ أغلاط التعبير ٠
- ١٩٥ الحستاوي والزهدى^(٦٤) ٠ (ل ع ١ [١٩١٢] ص ٣٩٧ - ٣٩٩) ٠ دت ٠
- ١٩٦ الجكير أو الشجير أو الجقير^(٦٥) ٠ (ل ع [١٩١٢] ص ٣٩٩ - ٤٠٠) ٠ دت ٠
- ١٩٧ البر بن والبدراي والبراهيمي والبريم^(٦٦) ٠ (ل ع [١٩١٢] ص ٤٤١ - ٤٤٤) ٠ دت ٠
- ١٩٨ ديوان ابن الخطاط : وصف نسخة مخطوطة منه ٠ (ل ع ١ [١٩١٢] ص ٤٤٤ - ٤٤٧) ٠ دت ٠
- ١٩٩ كتاب إرشاد الأريب إلى معرفة الأديب المعروف بمعجم الأدباء لياقوت الحموي : نقد الجزء الخامس من طبعة مرجليلوث ٠ (ل ع ١ [١٩١٢] ص ٤٨٤ - ٤٨٧) ٠ دت ٠

(٦٤) من أنواع التمور في العراق ٠

(٦٥) هو اليوم الاول من الصوم الكبير عند النصارى ٠

(٦٦) من أنواع التمور في العراق ٠

- ٢٠٠ إبنة اليوم^(٦٧) وحقيقة وأسماؤها ٠ (ل ع ٢ [١٩١٢] ص ٩ - ٦٦ ، ١٣ - ٦٨)^(٦٨) دت ٠
- ٢٠١ المختار في الطب لابن هبل [مخطوط] ٠ (ل ع ٢ [١٩١٢] ص ٢٦ - ٣٠) ٠
- ٢٠٢ قصر الأخضر ورأي العلامة الآلوسي^(٦٩) فيه ٠ (ل ع ٢ [١٩١٢] ص ٤٥ - ٥٢) ٠ دت ٠
- ما هو قصر الأخضر؟ ٠ عصر بناء القصر وبانيه ٠ سبب تسمية هذا القصر بالأخضر ٠ موقع قصر الأكيدر الحربي والسياسي ٠ موقعه السياسي الحالي ٠
- ٢٠٣ نقد كتاب تاريخ آداب اللغة العربية لزيдан^(٧٠) ٠ (ل ع ٢ [١٩١٢] ص ٥٢ - ٦٢) ٠ دت ٠
- أوهامه في الآراء ٠
- ٢٠٤ ارتفاع أسعار الأراضين في بغداد ٠ (ل ع ٢ [١٩١٢] ص ٧٦ - ٧٧) ٠ دت ٠
- ٢٠٥ الحرائق في بغداد ٠ (ل ع ٢ [١٩١٢] ص ٧٧ - ٧٩) ٠ دت ٠
- ٢٠٦ الأبيل الدكتور موسيل^(٧١) Alois Musil والأمير سكتوس البربرني ٠ (ل ع ٢ [١٩١٢] ص ٧٩ - ٨٠) ٠ دت ٠
- ٢٠٧ كتاب معارج القدس لأبي حامد الغزالى : كتاب خط كان يُظن انه مفقود فُوجد ٠ (ل ع ٢ [١٩١٢] ص ١٠٧ - ١١٢) ٠ دت ٠

(٦٧) دويبة ٠

(٦٨) تتوزع أجزاء المجلد الثاني من « لغة العرب » بين سنة ١٩١٢ و ١٩١٣ ٠

(٦٩) السيد محمود شكري الآلوسي ، المتوفى سنة ١٩٢٤ ٠

(٧٠) تابع ما نشر في السنة الأولى من لغة العرب ٠ انظر الرقم ١٩٤ ٠

(٧١) هو الرحالة المستشرق الجيكلوفاكى ، الذى قام برحلات واسعة في بلاد العرب ٠ توفي في ١٢ نيسان ١٩٤٤ ٠

- ٢٠٨ تذليل في نساء العرب ٠ (ل ع ٢ [١٩١٢] ص ١٣٢ - ١٢٤) ٠ دت
- ٢٠٩ نقد الجزء الثاني من تاريخ آداب اللغة العربية لزیدان^(٧٢) ٠ (ل ع ٢ [١٩١٢] ص ١٣٩ - ١٤٦، ٢٠٥ - ٢٠٩) ٠ دت
- نظرة عامة في الجزء الثاني ٠ أغلاط الطبع ٠ أغلاطه التحوية واللغوية وأصول العربية ٠
- ٢١٠ البرميل والبستية ٠ (ل ع ٢ [١٩١٢] ص ١٦٠ - ١٦١) ٠ دت
- ٢١١ الماليصور^(٧٣) Les Malisores ٠ (ل ع ٢ [١٩١٢] ص ١٧٩ - ١٨١) ٠ دت
- مدخل البحث ٠ تعريفهم ٠ عددهم وقبائلهم وألوائهم ٠ نظرة عامة فيهم وفي تاريخهم ٠
- ٢١٢ في التأنيث ٠ (ل ع ٢ [١٩١٢] ص ٢٥٣ - ٢٥٥) ٠ دت
- ٢١٣ أنا الحق ٕ : كتاب للويس ماسينيون ٠ (ل ع ٢ [١٩١٢] ص ٢٥٨ - ٢٥٥) ٠ دت
- ٢١٤ أحد بنى ساسان في أخريات هذه الأزمان : أطروفة تاريخية^(٧٤) ٠ (المسرّة ٢ [١٩١٢] ص ٦٤٣ - ٦٥٦) ٠
- ٢١٥ الاشتيم أو الاستيام والمتلمظة أو المتملطة ٠ (المقتبس ٧ [١٩١٢] ص ١١١ - ١١٨) ٠ ت : ساقسنا ٠
- معنى الاشتيم (بالشين وبالسين) على ما أثبته اللغويون وصحة ورود اللفظة باللترين وجمعها ٠ معنى اللفظة على التحقيق ٠ الاشتيم والاستيام من أصل يوناني لا من أصل فارسي أو إرمي ٠ المتلمظة أو المتملطة والسلوقية ٠
-
- (٧٢) في نقد الجزء الاول ، راجع الارقام ١٩٤ و ٢٠٣ ٠
- (٧٣) أو الماليصور ٠ وهم قبيلة من قبائل الارناووط او الالبانين ٠
- (٧٤) اي رواية تاريخية ٠

- ٢٦٦ العنجدوس أو الشبت أو المالوثر أو الداروب La Courtilière (المقتبس ٧ [١٩١٢] ص ٤٥٨ - ٤٦٢) ت : ساتسينا
- ٢٦٧ مدخل البحث . حظ هذه الألفاظ من اللغة . وصفه العلمي . طريقة إتلافه . النحّام ومرادفاته . (المقتبس ٧ [١٩١٢] ص ٦٦٦ - ٦٧٠) ت : ساتسينا
- ٢٦٨ تمهيد . النحّام في كتب العرب . سبب تسميته عند العرب . تصحيح النحّام ومرادفاته . النحّام على ما وصفه علماء الأفرننج العصريون .
- ٢٦٩ وصف كتاب « جامع التعرّيف ، بالطريق القريب » من تأليف أحد علماء القرن الثاني عشر الهجري أو السابع عشر الميلادي . (المقتبس ٧ [١٩١٢] ص ٦٨٣ - ٦٩٠) ت : ساتسينا
- ٢٧٠ جرهم البايندة . (المقططف ٤٠ [١٩١٢] ص ٤٦٥ - ٤٧٠) ت : أمكح
- ٢٧١ توطئة . جرهم وأقسامهم نقلًا عن رواة العرب ومؤرخיהם . جرهم في نظر التاريخ . ورود اسم جرهم في التوراة . ورود هادورام مصحفة تصحيفاً ثانياً بمعنى عياد ارم . خلاصة المقال .
- ٢٧٢ هرم تمدن الشرق وشباب تمدن الغرب . (المقططف ٤١ [١٩١٢] ص ٤٤٢ - ٤٤٥) ت : أمكح
- ٢٧٣ غنى العربية عن غيرها . (المقططف ٤١ [١٩١٢] ص ٤٩٤ - ٤٩٥) ت : مستفيد
- ٢٧٤ اللغة العالمية توأمة اللغة الفصيحة . (المقططف ٤١ [١٩١٢] ص ٥٧٥ - ٥٨٢) ت : أمكح
- ٢٧٥ الكفل . (الحياة^(٧٥) ١ [بغداد: ربيع الأول ١٣٣٠ هـ = ١٩١٢]) ص ٥٦ - ٦١) ت : ساتسينا

- | | |
|-----|--|
| ٢٢٤ | الأئستة ^(٧٦) ٠ (الآثار ٢ [١٩١٣] ص ٣٣٤ - ٣٣٨) ٠ |
| ٢٢٥ | كتاب دعاء الصباح للإمام علي ٠ (الآثار ٢ [١٩١٣] ص ٤٨١) ٠ |
| ٢٢٦ | رقية الفطسة ٠ (الآثار ٢ [١٩١٣] ص ٣٤ - ٣٦) ٠ |
| ٢٢٧ | الصِّفْرُ ^(٧٧) ٠ (الآثار ٣ [١٩١٣] ص ١٩٨ - ٢٠١) ٠ |
| ٢٢٨ | تقرير موجلة الآثار ٠ (الآثار ٣ [١٩١٣] ص ٤٨٤ - ٤٨٥) ٠ |
| ٢٢٩ | خطب ابن الجوزي ٠ (ك ب ٣ [١٩١٣] ص ١٠٣) ٠ |
| ٢٣٠ | باب البراهين الجلية عن حقيقة أمر الطائفة المارونية : للمطران يوسف دريان ^(٧٨) ٠ نظر ["] فيه ٠ (ل ع ٢ [١٩١٣] ص ٣١٦ - ٣١٨) ٠ دت ٠ |
| ٢٣١ | السبحة في الشرق ٠ (ل ع ٢ [١٩١٣] ص ٣٤٥ - ٣٤٧) ٠ دت ٠ |
| ٢٣٢ | صاحب البستان أو السرعونة ^(٧٩) ٠ (ل ع ٢ [١٩١٣] ص ٣٤٩ - ٣٥١) ٠ دت ٠ |
| ٢٣٣ | طبقات الأمم أو السلائل البشرية لجرجي زيدان : نقده ٠ (ل ع [١٩١٣] ٢ ص ٣٥٥ - ٣٥٨) ٠ دت ٠ |
| ٢٣٤ | الковية أو الكفية أنواعها واستعمالها ٠ (ل ع ٢ [١٩١٣] ص ٣٩٣ - ٣٨٩) ٠ دت ٠ |
| ٢٣٥ | السليقة والسليقية والهداية والوهم بمعنى Instinct (ل ع ٢ [١٩١٣] ص ٤٠٧ - ٤١٠) ٠ دت ٠ |
| ٢٣٦ | ولَكْ ^(٨٠) ٠ (ل ع ٢ [١٩١٣] ص ٤١٠ - ٤١١) ٠ دت ٠ |

- (٧٥) مجلة شهرية كان يصدرها في بغداد : سليمان الدخيل وابراهيم حلمي العمر ٠
- (٧٦) أي النار ٠
- (٧٧) طير أبي المليح عند البدو ٠
- (٧٨) توفي سنة ١٩٢٠ ٠
- (٧٩) اسم طويثر ٠
- (٨٠) لفظة بغدادية ٠

- ٢٣٧ هل كلمة الفانوس عربية الأصل؟ وهل هي قديمة في كلام الناطقين بالضاد؟ (ل ع ٢ [١٩١٣] ص ٤١١ - ٤١٢) ٠
- ٢٣٨ هل أصاب الأب لويس شيخو في نقد التعبّد ليسوع طفل براغ؟^(٨١) (ل ع ٢ [١٩١٣] ص ٤١٢ - ٤١٤) ٠ دت ٠
- ٢٣٩ نفائض جرير والفرزدق : تحقيق آشلي بِقَان ٠ نقده' ٠ (ل ع ٢ [١٩١٣] ص ٤١٥ - ٤١٦) ٠
- ٢٤٠ الكتابة في العراق ٠ (ل ع ٢ [١٩١٣] ص ٤٢٥ - ٤٣٤) ٠ دت ٠
- تمهيد ٠ تطورات الخط أو أدوار الكتابة ٠ الموقف الأول وهو طور الخط الحيري أو الأنباري أو الجزم ٠ الموقف الثاني وهو طور الخط الكوفي ٠ الموقف الثالث وهو طور الخط النسخي ٠
- ٢٤١ الماء في النجف ٠ (ل ع ٢ [١٩١٣] ص ٤٥٧ - ٤٦٢) ٠ دت ٠
- ٢٤٢ أول إنجيل عربي طُبِع في حلب الشهباء ٠ (ل ع ٢ [١٩١٣] ص ٤٦٢) ٠ دت ٠
- ٢٤٣ الجزمه بمعنى الخفّ والموق ٠ (ل ع ٢ [١٩١٣] ص ٤٦٤) ٠ دت ٠
- ٢٤٤ ارسطا طاليس بن نيقوماخوش الجهراسي ٠ (ل ع ٢ [١٩١٣] ص ٤٦٤ - ٤٦٦) ٠ دت ٠
- ٢٤٥ الدين والاسلام أو الدعوة الاسلامية : لمحمد الحسين آل كاشف الغطاء ٠ نقده' ٠ (ل ع ٢ [١٩١٣] ص ٤٦٨ - ٤٧٢) ٠
- ٢٤٦ أنواع التمور المشهورة عند الأقدمين ٠ (ل ع ٢ [١٩١٣] ص ٥١١ - ٥٠٩) ٠
- ٢٤٧ السيد لى والسيد يير ٠ (ل ع ٢ [١٩١٣] ص ٥١٦ - ٥١٧) ٠
- ٢٤٨ رحلة الأب لويس شيخو من بيروت الى الهند : نقد ما ورد فيها

(٨١) انظر الرقم ١٨٥ ٠

- عن بغداد^(٨٢) • (ل ع ٢ [١٩١٣] هـما ٥٧٢ - ٥٧٦) • دت • ٢٤٩
 ما معنى « زقبيوت » ؟ ومن أي لغة هي ؟ • (ل ع ٢ [١٩١٣] ص ٥٧٦ - ٥٧٧) • دت •
- ٢٥٠ تاريخ كلدو وآثور : لأدّي شير^(٨٣) • نقد الجزء الاول •
 (ل ع ٢ [١٩١٣] ص ٥٧٨ - ٥٨١) • دت •
- ٢٥١ صفحة من تاريخ خليج فارس • (ل ع ٣ [١٩١٣] ص ٥ - ١٢) • دت •
- ٢٥٢ أصل الكلمة « عنفص » • (ل ع ٣ [١٩١٣] ص ٤٣ - ٤٥) • دت •
- ٢٥٣ جمع مدier وعمل و فعل وعضو وما ضارع هذه الألفاظ الثلاثة الأخيرة • (ل ع ٣ [١٩١٣] ص ٤٥) • دت •
- ٢٥٤ نقد الجزء الثاني من تاريخ آداب اللغة العربية لزيدان^(٨٤) •
 (ل ع ٣ [١٩١٣] ص ٧٣ - ٨٢) • دت •
 أوهame في ما قال وفکر وذهب اليه •
- ٢٥٥ سورة الخيل : موعظة لمشترى خيل الشرط من الأعراب •
 انشأها أحد الأعراب سنة ١٣٠٠ هـ ، ليعلم مشترى خيل الرهان التي يسميها الكاتب خيل الشرط ، ونشرها الأب أستاس ، عن نسخة كانت عند صديقه نرسسيسيان أفندي الترجمان ببغداد •
 (ل ع ٣ [١٩١٣] ص ٨٨ - ٩١) • دت • ثم أفردها في رسالة طُبعت ببغداد في تلك السنة •
- ٢٥٦ اللامركزية والمركزية أو الاتباز والاحتياش • (ل ع ٣ [١٩١٣] ص ٩٨ - ٩٩) • دت •
- ٢٥٧ فوائد لغوية • (ل ع ٣ [١٩١٣] ص ٩٩ - ١٠١) • دت •

(٨٢) نشر في « المشرق » . الجزء ٢ المجلد ١٦ .

(٨٣) هو المطران أدي شير الكلداني ، المتوفى سنة ١٩١٥ .

(٨٤) تابع ما نشر في السنة الثانية من لغة العرب . انظر الرقم ٢٠٩ .

استلم الشيء بمعنى تسلمه غير فصيح • قائم مقام لا تجمع على قائمقامون أو قائمقاميون أو قائمقامات أو نحوها النُّزُل بمعنى الفندق (أو اللوكتندا أو الاوتيل Hotel) خطأ عظيم ومن باب وضع الألفاظ في غير محلها • تأثير لفظة الباب قبيح •

- ٢٥٨ كتاب الطواحين للحللاح ، طبعة ماسنيون^(٨٥) : نظر فيه (ل ع ٣ [١٩١٣] ص ١٠١ - ١٠٥) ٠ دت ٠
- ٢٥٩ دليل لبنان وسوريا لبولس مسعود^(٨٦) : نقد الجزء الأول ٠ (ل ع ٣ [١٩١٣] ص ١٠٥ - ١٠٧) ٠ دت ٠
- ٢٦٠ معالم الكتابة ومغامن الاصابة لابن شيث القرشي: نقد طبعته ٠ (ل ع ٣ [١٩١٣] ص ١٠٧ - ١٠٩) ٠ دت ٠
- ٢٦١ ديوان ابراهيم منيب الباچهچي^(٨٧) : الجزء الاول ٠ نقده ٠ (ل ع ٣ [١٩١٣] ص ١٠٩ - ١١١) ٠ دت ٠
- ٢٦٢ كدر لعومر في أقصاصين العرب ٠ (ل ع ٣ [١٩١٣] ص ١١٣ - ١١٧) ٠ دت ٠
- من هو كدر لعومر ٠ اللغات الواردة في كدر لعومر وتحقيقها ٠
- ٢٦٣ الطريق من الأحساء الى الرياض الى مكة ٠ (ل ع ٣ [١٩١٣] ص ١١٧ - ١٢٦) ٠ دت ٠
- وهي رحلة السيد داود السعدي الى تلك الديار في سنة ١٤٢٨هـ (١٨٧٢م) ٠ نشرها الأب انستاس عن نسخة خطية ، كانت لدى محمد رشيد السعدي ، ابن المؤلف ٠
- ٢٦٤ ملحق بأنهار البصرة^(٨٨) ٠ (ل ع ٣ [١٩١٣] ص ١٢٩ - ١٣٢) ٠ دت ٠

(٨٥) سبقت الاشارة اليه في الرقم ٢١٣ ٠ وقد توفي سنة ١٩٦٢ ٠

(٨٦) توفي سنة ١٩٤٦ ٠

(٨٧) توفي سنة ١٩٤٨ ٠

الكلكسة [ابن عرس] ٢٦٥
 (La Belette) [ل ع ٠] ١٣٢ - ١٣٦) ١٩١٣]

تمهيد ٠ ما هي الكلكسة نقاً عن كتب العرب ٠ من أي لسان معربة هذه اللفظة ٠ ما هي الكلكسة على التحقيق وما هي مرادفاتها؟ ٠ في أي لسان وردت أولاً لفظة الكلكسة ، ومن أي حرف أو أصل مشتقة؟

نصرانية غسان ٠ (ل ع ٣ [١٩١٣] ص ١٤١ - ١٤٣) ٠ دت ٠ ٢٦٦

فوائد لغوية ٠ (ل ع ٣ [١٩١٣] ص ١٤٤ - ١٤٥) ٠ دت ٠ ٢٦٧

غيور لا تُجمع على غيرين ولا نسيط على شيطين ولا يجمع جمعاً سلماً ما شابهها ٠ لا يقال المشاركة مع فلان خطرة ٠ لا تقل الكتاب تحت الطبع ٠

أصل الكلمة « قُرْلُقُرٌطٌ » ٠ (ل ع ٣ [١٩١٣] ص ١٤٥ - ١٤٦) ٠ دت ٠ ٢٦٨

المَعْلَمَة بمعنى الكتاب الحاوي لأنواع العلوم والفنون ٠ (ل ع ٣ [١٩١٣] ص ١٤٦ - ١٤٨) ٠ دت ٠ ٢٦٩

كتاب الفصول المهمة في تأليف الأمة : لعبد الحسين بن شرف الدين الموسوي العاملي ٠ (ل ع ٣ [١٩١٣] ص ١٥٠ - ١٥١) ٠ دت ٠ ٢٧٠

صناعة البناء الإسلامية في القرن الثالث عشر في العراق لفيوللة ٢٧١

H. Viollet (ل ع ٠ [١٩١٣] ص ١٥١ - ١٥٢) ٠ دت ٠

مصوّر بغداد لمحمد رشيد البغدادي^(٨٩) ٠ (ل ع ٣ [١٩١٣]) ٠ ٢٧٢

(٨٨) تكملة لمقالة « البصرة وأنهارها » لامين عالي باش أعيان العباسى (لغة العرب ٣ : ١٢٨) ٠ وقد استخرجها الاب أستنستاس من كتاب « عنوان المجد في تاريخ بغداد والبصرة ونجد » لابراهيم فصيح الحيدري ٠

(٨٩) هو السيد رشيد الخوجه ، المتوفى سنة ١٩٦٢ ٠ وقد وضع خارطة كبيرة لمدينة بغداد يومذاك ٠

- ص (١٥٢) ٠ دت ٠
- بعض مقدمات مبتسنة في حفريات سامراء للدكتور ارنست هرتسفلد^(٩٠) . E. Herzfeld (ل ع ٣ [١٩١٣] ص ١٥٢ - ١٥٣) ٠ دت ٠
- ٢٧٣
- تاریخ مدینة زحله لیسی اسکندر الملعوف^(٩١) (ل ع ٣ [١٩١٣] ص ١٥٢ - ١٥٣) ٠ دت ٠
- ٢٧٤
- آداب المراسلة للخوري بطرس البستانی^(٩٢) ٠ (ل ع ٣ [١٩١٣] ص ١٥٣ - ١٥٤) ٠ دت ٠
- ٢٧٥
- الحسين بن منصور الحلاج بقلم أ. غولدزیهير^(٩٣) I. Goldziher (ل ع ٣ [١٩١٣] ص ١٥٤) ٠ دت ٠
- ٢٧٦
- طريقة الأخت بونفوبي في مداواة الأمراض بالحشائش ٠ (ل ع ٣ [١٩١٣] ص ١٥٥) ٠ دت ٠
- ٢٧٧
- مریم^(٩٤) ٠ (ل ع ٣ [١٩١٣] ص ١٦٧ - ١٦٨) ٠ دت ٠
- ٢٧٨
- الجرائم ٠ (ل ع ٣ [١٩١٣] ص ١٦٩ - ١٨٠) ٠ دت ٠
- ٢٧٩
- مقدمة البحث ٠ رأي العرب في الجرائم ٠ رأي الأفرنج في الجرائم ٠ أدلتنا على ان الجرائم كانوا عرباً ٠ اعتراضات المخالفين لرأينا ٠ اللغة الجرمقانية هي فرع من اللغة الارمية ٠ ديانة الجرائم ٠ ديارهم الأصلية ٠ أو صافهم حينما كانوا في ديارهم ٠ الخلاصة ٠
- ٢٨٠
- تصريف العرب في الألفاظ الأعجمية ٠ (ل ع ٣ [١٩١٣] ص ١٩٥ - ١٩٨) ٠ دت ٠
- تمهید ٠ طرخشقوں ٠

(٩٠) توفي سنة ١٩٤٨ ٠

(٩١) توفي سنة ١٩٥٦ ٠

(٩٢) توفي سنة ١٩٣٣ ٠

(٩٣) توفي سنة ١٩٢١ ٠

(٩٤) رواية مترجمة عن الفرنسية ٠ وهي تتمة ما نشر في السنة الاولى من لغة العرب ٠ انظر الرقم ١٧٦ ٠

- ٢٨١ فوائد لغوية . (ل ع ٣ [١٩١٣] ص ٢٠٢ - ٢٠٣) دت .
أم الرأس وأم العين . لا يقال : يجب على الأقل أن تفعله
أو لا تفعله . حصل أو صار التصميم على عقد الروابط .
أصل الكلمة جلنجين .
- ٢٨٢ معنى Endive , Chicorée الفرنسيتين . (ل ع [١٩١٣] ص ٢٠٣ - ٢٠٧) دت .
- ٢٨٣ ما معنى المثل الشامي « شارق مفارق » الذي يُضرب للمقيم
في المكان فلا يفارقه . (ل ع ٣ [١٩١٣] ص ٢٠٧ دت .
- ٢٨٤ الحصون المنية في رد ما أورده صاحب المنار في حق الشيعة :
لحسن الامين^(٩٥) ، والحسون المنية والمنار : لاحمد عارف
الزین^(٩٦) . (ل ع ٣ [١٩١٣] ص ٢٠٧ - ٢٠٨) دت .
- ٢٨٥ كشف الأستار عما لحقوق الدول من الأسرار : لصحي أبياطة .
(الجزء الاول : نقدہ) . (ل ع ٣ [١٩١٣] ص ٢٠٨ - ٢١٠) دت .
- ٢٨٦ الشيعة وفنون الاسلام : للسيد حسن الصدر^(٩٧) . (ل ع ٣ [١٩١٣] ص ٢١٠ - ٢١١) دت .
- ٢٨٧ العراقيات : الجزء الاول - نقدہ . (ل ع ٣ [١٩١٣] ص ٢١١ - ٢١٣) دت .
- ٢٨٨ تاريخ صيدا لأحمد عارف الزین . (ل ع ٣ [١٩١٣] ص ٢١٣ - ٢١٦) دت .
- ٢٨٩ تاريخ الصحافة العربية : لفليپ طرازي^(٩٨) . الجزء الاول
والثاني : نقدمها . (ل ع ٣ [١٩١٣] ص ٢١٦ - ٢١٩) دت .

- (٩٥) توفي سنة ١٩٥٢ .
(٩٦) توفي سنة ١٩٦٠ .
(٩٧) توفي سنة ١٩٣٥ .
(٩٨) توفي سنة ١٩٥٦ .

- ٢٩٠ سقوط مسقط حاضرة بلاد عُمان^(٩٩) ٠ (ل ع ٣ [١٩١٣] ص ٢٢٠ - ٢٢٤) ٠ دت
- ٢٩١ كتاب الولاية وكتاب القضاة للكيندي المصري : نقد طبعته^(١٠٠) ٠ (ل ع ٣ [١٩١٣] ص ٢٥٢ - ٢٦٣) ٠ دت
- ٢٩٢ تمهيد ٠ أخطاء في تصحيح بعض الأعلاف ٠ سبب إفراد معدود ما فوق العشرة في الجمع ٠ (ل ع ٣ [١٩١٣] ص ٢٦٦ - ٢٦٧) ٠ دت
- ٢٩٣ الشكيمة ومعانيها اللغوية ٠ (ل ع ٣ [١٩١٣] ص ٢٦٨-٢٦٧) ٠ دت
- ٢٩٤ الهلاج^(١٠١) ومعانيها ٠ (ل ع ٣ [١٩١٣] ص ٣١٤ - ٣١٧) ٠ دت
- ٢٩٥ بحر النجف ٠ (ل ع ٣ [١٩١٣] ص ٣١٧ - ٣١٨) ٠ دت
- ٢٩٦ نظر في «اصلاح خطأ» (ل ع ٣ [١٩١٣] ص ٣١٨ - ٣١٩) ٠ دت
- ٢٩٧ الحضيرة بمعنى اسلكة الخشب ، وسبب وجود الحضائر على شواطئ دجلة ٠ (ل ع ٣ [١٩١٣] ص ٣٢٠) دت
- ٢٩٨ معنى الحكومة ليست بحديثة الوضع^(١٠٢) ٠ (ل ع ٣ [١٩١٣] ص ٣٢٠) ٠ دت
- ٢٩٩ فوائد لغوية ٠ (ل ع ٣ [١٩١٣] ص ٣٢١) ٠ دت
- ليس فقط ٠ استعمال الحوزة بمعنى الحوزاء ٠ شظى بمعنى شطٌّ بمعنى شطٌّ غير معروف في العربية ٠ بكل معانٍ الكلمة ٠

(٩٩) ساعده في كتابة هذا الموضوع : سليمان الدخيل .
 (١٠٠) نشره المستشرق رفن گست Guest Rhuvon (بيروت ١٩٠٨ - ١٩١٢) ٠

(١٠١) من ألفاظ علم التجيم ٠ وانظر تعليق رزوق عيسى عليها ، وجواب الاب أنسناس عليه (ل ع ٣ [١٩١٤] ص ٤٣٠ - ٤٣١) ٠
 (١٠٢) ي يريد ان لفظة «الحكومة» ذات أصل قديم ٠

- ٣٠٠ الوساطة بين المتبي وخصومه للقاضي الجرجاني ، طبعة أحمد عارف الزين : نقهه ٠ (ل ع ٣ [١٩١٣] ص ٣٢٣ - ٣٢٦) ٠ دت ٠
- ٣٠١ كتاب نقد الميزان^(١٠٣) لمحمد بهجة البيطار ٠ (ل ع ٣ [١٩١٣] ص ٣٢٦) ٠ دت ٠
- ٣٠٢ رواية صلاح الدين ومكايد الحشاشين لجرجي زيدان ٠ (ل ع ٣ [١٩١٣] ص ٣٢٦ - ٣٢٧) ٠ دت ٠
- ٣٠٣ الأنساب للسمعاني ، طبعة مرجليلوث^(١٠٤) : نقهه ٠ (ل ع ٣ [١٩١٣] ص ٣٢٧ - ٣٢٩) ٠ دت ٠
- ٣٠٤ المراجعات الريحانية وهو الجزء الاول من كتاب المطالعات والمراجعات والنقود والردود لمحمد الحسين آل كاشف الغطاء ٠ (ل ع ٣ [١٩١٣] ص ٣٢٩) ٠ دت ٠
- ٣٠٥ دفع الهجنة في ارتضان اللذة للرصافي^(١٠٥) : نقهه ٠ (ل ع ٣ [١٩١٣] ص ٣٢٩ - ٣٣١) ٠ دت ٠
- ٣٠٦ العيسيب ٠ (المقططف ٤٢ [١٩١٣] ص ٢٢٠ - ٢٢٦) ٠ ت : أمكح ٠
- معاني هذه اللفظة والمعنى المراد بها هنا خاصة ٠ العيسيب وأنواعها على ماجاء في كتب العرب وذكر أسمائها ٠ العيسيب وأنواعها على ما جاء في كتب الأفرينج المحدثين ٠
- ٣٠٧ عبادة الدكاكير عند العرب ٠ (المقططف ٤٢ [١٩١٣] ص ٥٣٧ - ٥٤٢) ٠ ت : أمكح ٠

(١٠٣) اي كتاب « ميزان الجرح والتعديل » لحمد جمال الدين القاسمي الدمشقي ٠

D.S. Margoliouth (١٠٤) المستشرق الانكليزي د.س. مرجوليوث المتوفى سنة ١٩٤٠ ٠

(١٠٥) توفي سنة ١٩٤٥ ٠

- ٣٠٨ فوائد لغوية ٠ (ل ع ٣ [١٩١٤] ص ٣٧٥ - ٣٧٧) ٠ د ت ٠
 الأَمِيلُ وَالْمَيْوَلُ ٠ هَذَا الشَّيْءُ يَخَالِفُ ذَاكَ عَلَى خَطٍّ مَسْتَقِيمٍ ٠
 جَمْعٌ كَيْفٌ عَلَى كَيْفٍ ٠ انْطَلَتْ عَلَيْهِ الْحِيلَةُ ٠ هَذِهِ الْمُصْبِيَّةُ
 أَعْطَتْهُ دَرْسًا مُفِيدًا فِي سِيَاسَةِ الْمُمْلَكَةِ ٠ النَّوَائِي نَسْبَةُ إِلَى النَّوَاءِ ٠
 مَذَهَبُ الْخَبْرِيَّةِ أَوْ مَذَهَبُ الْوَضْعِينِ أَوْ الْكَوْنِيَّةِ ٠
- ٣٠٩ صحة كلمة المتنزه ٠ (ل ع ٣ [١٩١٤] ص ٣٧٧ - ٣٧٨) ٠ د ت ٠
- ٣١٠ معنى المستحاثة ٠ (ل ع ٣ [١٩١٤] ص ٣٧٨ - ٣٧٩) ٠ د ت ٠
- ٣١١ ذُو الْقَرْبَنِ ٠ (ل ع ٣ [١٩١٤] ص ٣٧٩ - ٣٨٠) ٠ د ت ٠
- ٣١٢ كِتَابُ الْأَنْوَاءِ لِأَبِي حِينَفَةِ الدِّينُورِيِّ ٠ (ل ع ٣ [١٩١٤] ص ٣٨٠) ٠ د ت ٠
- ٣١٣ ارجوزة ابن سينا الطبية ٠ (ل ع ٣ [١٩١٤] ص ٣٨٠) ٠ د ت ٠
- ٣١٤ لَاءُ الْمَدُودَةِ بِمَعْنَى لَا ٠ (ل ع ٣ [١٩١٤] ص ٣٨٠) ٠ د ت ٠
- ٣١٥ فصاحة كلمة «أهمية» ٠ (ل ع ٣ [١٩١٤] ص ٣٨٠ - ٣٨١) ٠ د ت ٠
- ٣١٦ نشوء فكرة الله لسلامة موسى : نقده ٠ (ل ع ٣ [١٩١٤] ص ٣٨١ - ٣٨٢) ٠ د ت ٠
- ٣١٧ فهارس كتاب الأخبار الطوال لأبي حينفة الدينوري ، ترتيب

(١٠٦) يلاحظ أن المجلد الثالث من لغة العرب ، صدر سنة ١٩١٣ - ١٩١٤ .

- اغناتيوس كراتشقوفسكي ٠ (ل ع ٣ [١٩١٤] ص ٣٨٢ - ٣٨٣) د ت ٠
- دراشا ديبيي ٠ نشره مارق لدزبار斯基 : المجلد الأول يحوي نص الكتاب الأصلي باللغة الصابئية ٠ (ل ع ٣ [١٩١٤] ص ٣٨٤ - ٣٨٥) د ت ٠
- ما كانت عليه بابل في السابق ٠ تأليف روبرت كولدواي ٠ (ل ع ٣ [١٩١٤] ص ٣٨٥) د ت ٠
- رسالة الأمثال البغدادية التي تجري بين العامة للقاضي أبي الحسن علي بن الفضل المؤيدى الطالقانى ٠ (ل ع ٣ [١٩١٤] ص ٣٨٦ - ٣٨٧) د ت ٠
- مشهد الشمس^(١٠٧) ٠ (ل ع ٣ [١٩١٤] ص ٤٠٢ - ٤٠٣) د ت ٠
- أصل الأمiral ومرادفاتها في العربية ٠ (ل ع ٣ [١٩١٤] ص ٤٣٤ - ٤٣٥) د ت ٠
- معنى لفظة البصرة ٠ (ل ع ٣ [١٩١٤] ص ٤٣٤ - ٤٣٥) د ت ٠
- فوائد لغوية ٠ (ل ع ٣ [١٩١٤] ص ٤٣٦ - ٤٣٧) د ت ٠
- دور الاستبداد ٠ أشان بحقه ومشين^{*} به وورود فعل بمعنى فعل ٠ الأكلاف بمعنى الكلف جمع كلفة رسائل البلقاء ، جمع محمد كرد علي ٠ (ل ع ٣ [١٩١٤] ص ٤٣٨ - ٤٣٨) د ت ٠
- التمر في العالم القديم والجديد تأليف بول ب پوپنوي ٠ (ل ع ٣ [١٩١٤] ص ٤٣٩ - ٤٤١) د ت ٠

(١٠٧) هذا المشهد قريب من الحلة ٠ وقد كتب هذه النبذة تعليقا على مقالة « برس نمرود » للاعب يوسف لويس الكرملي (لغة العرب ٣ : ٣٩٦ - ٤٠٢) ٠

- ٣٢٧ رحلة الى سوريا للدكتور مرتين هرتسن ٠ (ل ع ٣ [١٩١٤] ص ٤٤١ - ٤٤٢) ٠ دت ٠
- ٣٢٨ مصير المستنصرية وقهوة الشط ٠ (ل ع ٣ [١٩١٤] ص ٤٤٢ - ٤٤٣) ٠ دت ٠
- ٣٢٩ مئذنة الكفل أو منارة الكفل ٠ (ل ع ٣ [١٩١٤] ص ٤٤٣) ٠ دت ٠
- ٣٣٠ تعليق على مقالة « الرَّمَاحِيَّة »^(١٠٨) ٠ (ل ع ٣ [١٩١٤] ص ٤٦٤ - ٤٦٥) ٠ دت ٠
- ٣٣١ تعليق على مقالة « بقايا بني تغلب »^(١٠٩) ٠ (ل ع ٣ [١٩١٤] ص ٤٨٢) ٠ دت ٠
- ٣٣٢ أصل لفظة التمن بمعنى الأرز ٠ (ل ع ٣ [١٩١٤] ص ٤٨٩ - ٤٩١) ٠ دت ٠
- ٣٣٣ معنى هذين المثنين العاميين : « مِن شاتان الى ماتان » ، و « زلق الشادي بيت المكادي » ٠ (ل ع ٣ [١٩١٤] ص ٤٩١) ٠ دت ٠
- ٣٣٤ أصل الجَلْبَة بمعنى الضوضاء ٠ (ل ع ٣ [١٩١٤] ص ٤٩٢) ٠ دت ٠
- ٣٣٥ معاني الفاظ انكليزية ٠ (ل ع ٣ [١٩١٤] ص ٤٩٢) ٠ دت ٠
ما هي أسماء « عروق Sea-weed . Fern ورق الشجر » ٠
- ٣٣٦ الچبارات او الچريبارات او الچاقات ومرادفاتهما ٠ (ل ع ٣ [١٩١٤] ص ٤٩٢ - ٤٩٤) ٠ دت ٠

(١٠٨) المقالة للشيخ محمد رضا الشبيبي ، المتوفى سنة ١٩٧٥ ٠ وقد نشرت في لغة العرب (٣ : ٤٦١ - ٤٦٤) ٠ والرماحية أنقاض بلدة في ربوع خزاعة بالشامية على مقربة من النجف ٠

(١٠٩) المقالة لسليمان الدخيل ٠ وقد نشرت في لغة العرب (٣ : ٤٧٥ - ٤٨٢) ٠

- ٣٣٧ الرواصير (١١٠) و معناها ولغاتها وأصلها . (ل ع ٣ [١٩١٤] ص ٤٩٤ - ٤٩٥) دت .
- ٣٣٨ فوائد لغوية . (ل ع ٣ [١٩١٤] ص ٤٩٥ - ٤٩٧) دت .
- الشهية بمعنى المشتهى أو الشهوة عامية . عصارى اليوم
بمعنى عصره خطأ . استعمال « اذا » في محل « هل »
وبالعكس في غير محلهما . لفظ نطقاً فصيحاً بمعنى القي
خطاباً بليغاً تعبير قبيح . المواطن بمعنى الوطني غير معروف .
النجمة بمعنى النجم للكواكب ضعيف . الوضاء لم ترد مؤثثة
بل هي مذكورة ومؤثثها وضاءة .
- ٣٣٩ كتاب الألفاظ الكتابية ، وكتاب ألفاظ الأشباء والنظائر ، وكتاب
الألفاظ . (ل ع ٣ [١٩١٤] ص ٤٩٨) دت .
- ٣٤٠ ابو خزامة . (ل ع ٣ [١٩١٤] ص ٤٩٨ - ٤٩٩) دت .
- ٣٤١ رسائل ومقالات باللغة الروسية للمستشرق كراشتسقوفسكي .
(ل ع ٣ [١٩١٤] ص ٤٩٩ - ٥٠٠) دت .
- ٣٤٢ « مقدمة السبرمان » ، و « الاشتراكية » : كتابان لسلامة موسى :
ندهما . (ل ع ٣ [١٩١٤] ص ٥٠٠ - ٥٠١) دت .
- ٣٤٣ ديوان البناء : لعبدالرحمن البناء . (ل ع ٣ [١٩٤١] ص ٥٠٢ - ٥٠٣) دت .
- ٣٤٤ صيد السمك في العراق . (ل ع ٣ [١٩١٤] ص ٥١٩ - ٥٢٥) دت .
- ٣٤٥ فوائد لغوية . (ل ع ٣ [١٩١٤] ص ٥٤٧ - ٥٤٨) دت .
- « انما » بمعنى « لكن » خطأ قبيح . اجتماع المجمع بمعنى
جمعه لا يسمع . القلم بمعنى الديوان تركي .

(١١٠) هي ما نسميه اليوم « طرشني » .

- ٣٤٦ قيراج وورب^(١١١) ٠ (ل ع ٣ [١٩١٤] [ص ٥٤٨ - ٥٥٠] ٠ دت ٠
- ٣٤٧ أصل الكلمة « حقباز »^(١١٢) العراقية ٠ (ل ع ٣ [١٩١٤] ٠ ص ٥٥٠) ٠ دت ٠
- ٣٤٨ أصل الكلمة الكشكوكول ٠ (ل ع ٣ [١٩١٤] [ص ٥٥١] ٠ دت ٠
- ٣٤٩ فوائد لغوية ٠ (ل ع ٣ [١٩١٤] [ص ٦٠٦ - ٦٠٧] ٠ دت ٠
- ٣٥٠ « عَجَنْ » الموصولة و « كنه » و « هم » البغداديتان بمعنى « أيضاً » ٠ ربط جواب إن الشرطية باللام خطأ ٠ الحيدرية ٠ (ل ع ٣ [١٩١٤] [ص ٦٣٢ - ٦٣٥] ٠ دت ٠
- ٣٥١ لمعة عامة في أهل هذا البيت ٠ أسعد صدر الدين الحيدري وتأليفه ٠ فوائد لغوية ٠ (ل ع ٣ [١٩١٤] [ص ٦٦٢ - ٦٦٣] ٠ دت ٠
- ٣٥٢ « غير و سوى » بمعنى « إلا » عاميان مبتذلان ٠ سبب افراد الفعل مع وجود فاعله المجموع ٠ كتاب الأتقان في صرف لغة السريان للمطران يوسف دريان [تقده] ٠ (ل ع ٣ [١٩١٤] [ص ٦٦٤] ٠ دت ٠
- ٣٥٣ نهاية الأرب في معرفة أنساب العرب للقلقشندي طبعة سليمان الدخيل ٠ (ل ع ٣ [١٩١٤] [ص ٦٦٥ - ٦٦٦] ٠ دت ٠
- ٣٥٤ ديوان الطباطبائي للسيد ابراهيم الطباطبائي [نقدم] ٠ (ل ع ٣ [١٩١٤] [ص ٦٦٦ - ٦٦٩] ٠ دت ٠
- ٣٥٥ المُوَعَّب : معجم عربي بديع فُقد فوْجِد ٠ (ل ع ٤ [١٩١٤] [ص ١٤ - ٥] ٠ دت ٠
- « فتح العين » و « تلقيح العين » ٠ ذهاب بعض الكتاب الى ان الموعّب ديوان كبير وهو ديوان متوسط القدر ٠ اتفاق آراء

• (١١١) بمعنى المنحرف (Diagonal).

(١١٢) بمعنى المشعوذ والمحтал.

- الأدباء على فقد كتاب ابن التیان . البشري بوجود الموعب .
وصفه . مثل من نص الموعب .
- ٣٥٦ طرف من ترجمة سليمان الدخيل^(١١٢) . (ل ع ٤ [١٩١٤] ص ٣٨) . دت .
- ٣٥٧ صبح الأعشى للقلقشندی : نقد الجزء الأول والثاني . (ل ع ٤ [١٩١٤] ص ٤٧ - ٤٩) . دت .
- ٣٥٨ أربعة نصوص غير مطبوعة تتعلق بترجمة الحسين بن منصور
الحلاج ، طبعة ماسنيون : نقدہ . (ل ع ٤ [١٩١٤] ص ٥١ - ٥٢) . دت .
- ٣٥٩ كتاب العين وطبعه . (ل ع ٤ [١٩١٤] ص ٥٧ - ٦٣) . دت .
تمهيد . صاحب كتاب العين . مزايا كتاب العين . فقد هذا
الكتاب . البشري بوجود الكتاب وبيء طبعه .
- ٣٦٠ تاريخ آداب اللغة العربية لزیدان : نقد الجزء الثالث . (ل ع ٤ [١٩١٤] ص ٨٢ - ٩٠) . دت .
- ٣٦١ راغية الخيل لا راعية الجبل . (المقتبس ٨ [١٩١٤] ص ٣ - ٧) .
ت : ساستنا .
- تمهيد . قول اللغويين في هذه الكلمة وأسماؤها المختلفة .
وصف هذه الطوئرة على ما جاء به العلماء .
- ٣٦٢ واجبات الوالدين في تعليم أولادهم . (المقطف ٤٤ [١٩١٤]
ص ٢٩٦ - ٢٩٧) . ت : أحد القراء .
- ٣٦٣ كلمة « مَلَذَةً »^(١١٤) . (المقطف ٤٥ [١٩١٤] ص ٨٧) .
ت : أحد القراء .

(١١٣) في الحاشية ٥٣ اشارة الى انه توفي سنة ١٩٤٥ . وكمال ترجمته
في « الاعلام » للاستاذ خيرالدين الزركلي (الطبعة الثانية ٣ :
١٨٨) .

(١١٤) للمقطف (٤٥ : ٨٧) تعليق عليها .

٣٦٤ المق�향 والشفاء بلا دواء^(١١٥) [١٩١٤] ص
٣٨٧) ت : أحد القراء

العين : هو أول معجم لغة العربية . بدأ به الخليل بن أحمد الفراهيدي البصري ، المتوفى سنة ١٧٥هـ (٧٩١م) ، وأكمله نليميذه الليث بن المظفر بن نصر بن سيّار الخراساني . طبع منه الأب أنسستاس قطعة ، ثم حالت الحرب العالمية الأولى دون إكماله^(١١٦) . (مطبعة دار الأيتام - بغداد ١٩١٤ ، ١٤٤ ص)

١٩١٧

٣٦٦ اللغة العربية في بغداد . (العرب ١ [بغداد ١٣ تموز ١٩١٧]
العدد ٥) ت : ابن الخضراء

٣٦٧ إفساد الترك لحروف هجاء العرب . (العرب ١ [٢٢ تموز ١٩١٧]
العدد ٩) ت : ابن الخضراء

٣٦٨ تاريخ العراق منذ أول ذكره في التاريخ . (العرب ١ [٦ أيلول
١٩١٧] العدد ٣١) دت

٣٦٩ تمهيد . بين النهرين والجزيرة وال伊拉克 وأسماؤها الأخرى .
الصحافة في بغداد . (العرب ١ [٢١ أيلول و ٢٢ أيلول ١٩١٧]
العدد ٤٤ و ٤٥) دت

تمهيد . دور عبدالحميد أو دور الضغط . دور فجر
الدستور أو دور إطلاق العنان . دور ضحي الدستور أو
دور القبض على العنان . قول مجمل في رواح هذه
الجرائم .

(١١٥) للمق�향 (٤٥ : ٣٨٧ - ٣٨٨) تعليق عليها .
(١١٦) أوضح الأب أنسستاس ، السبب في توقف نشر كتاب العين .
(ممعن ١٩ [١٩٤٤] ص ٩٣) وذلك بناء على استفسار الدكتور يوسف العش في المجلة نفسها (١٦ : ٥٥٤) .

٣٧٠ إتلاف خزانة كتب الآباء الكرمليين في بغداد ٠ (العرب ١
[٢٥ أيلول و ١ و ٢ تشرين الأول ١٩١٧] العدد ٤٧ و ٥٢) ٠ دت ٥٣

تمهيد ٠ كيفية إتلافها ٠ محتويات خزانة الكتب المتلفة ٠
إرجاع بعض الكتب ثم استرجاعها وإتلافها ٠ الساعات
الأخيرة من ساعات الخزانة ٠

٣٧١ المضرب والكيرينج^(١١٧) ٠ (المقططف ٥٠ [١٩١٧] ص ٢٩٠ - ٢٩١) ٠ ت : أحد القراء ٠

٣٧٢ مغامز المعاجم العربية ٠ (المقططف ٥١ [١٩١٧] ص ٢٢٩ - ٢٣٦) ٠ ت : أمكح ٠

مقدمة البحث ٠ ذكر مغامز المعاجم ٠

٣٧٣ كتاب الزبور العربي ٠ (المقططف ٥١ [١٩١٧] ص ٥٢٩ - ٥٣٧) ٠ ت : أمكح ٠

تمهيد ٠ من أين أخذت آيات كتاب المقططف ٠ وصف كتاب
الزبور المفقود الذي وُجد ونسميه بالزبور العربية ٠ مؤلف
الزبور العربية ٠ جملة القول في الزبور العربية ٠

١٩١٨

٣٧٤ اللغة العربية في العراق ولا سيما في بغداد ٠ (دس ١ [١٩١٨]
العدد ١ ص ١ - ٢) ٠ دت ٠

٣٧٥ علم "حديث" : علم الجمامجم أو علم الرؤوس ٠ (دس ١ [١٩١٨]
العدد ١ ص ٢ - ٣) ٠ دت ٠

٣٧٦ عرب جزيرة العرب ٠ (دس ١ [١٩١٨] العدد ٢ ص ١ - ٢،
العدد ٤ ص ٢ - ٣) ٠ دت ٠

(١١٧) للمقططف (٥٠ : ٢٩١) تعليق عليها

- ٣٧٧
- بلدة « بلَد » في يومنا هذا ٠ (دس ١ [١٩١٨] العدد ٢ ص ٣ - ٤) ٠ دت ٠
- ٣٧٨
- قرآن عثمان ٠ (دس ١ [١٩١٨] العدد ٢ ص ٤) ٠ دت ٠
- ٣٧٩
- اليزيدية والأتراء ٠ (دس ١ [١٩١٨] العدد ٣ ص ١ - ٣) ٠ دت ٠
- ٣٨٠
- الانقلاب الاجتماعي والاقتصادي في العراق ٠ (دس ١ [١٩١٨] العدد ٥ ص ١ - ٢ ، العدد ٦ ص ٣٢) ٠ دت ٠
- تمهيد ٠ أثر الحرب الحاضرة في ارتقاء العراق ٠ تفوق
البصرة على بغداد ٠ همزة الوصل بين الولايات أو ديار
الفرات ٠ المصادرات ٠
- ٣٨١
- الحركة الفكرية وتاريخها في العراق ٠ (دس ١ [١٩١٨] العدد ٧ ص ١ - ٢ ، العدد ٨ ص ١ - ٢) ٠ دت ٠
- ٣٨٢
- صفحة من تاريخ داود باشا في العراق ، أو وقائعه المتأخر في
كربلا ٠ (دس ١ [١٩١٨] العدد ٩ ص ١ - ٢ ، العدد ١٠ ص ١ - ٢ ، العدد ١١ ص ٣ ، العدد ١٢ ص ٤) ٠ دت ٠
- تمهيد ٠ بداية أمر داود ٠ جيش داود على أبواب كربلا ٠
 موقف الحائريين وتأهيلهم ٠ جموع الكربلايين ٠ وقائع هذه
الحرب بقيادة صفوق ٠ وقائع المتأخر ٠ وقعة الراية ٠^٠
تفرق الجنود وتجهيز جنود جديدة ٠ كيفية حرب البلدين ٠^٠
عدد الجنود وعدتهم ٠ المدفع الحسيني ٠ وزن قذائف المدافع ٠^٠
أقوال الكربلايين في الواقعة ٠
- ٣٨٣
- تاريخ الناصرية ٠ (دس ١ [١٩١٨] العدد ٩ ص ٣ ، العدد ١٠ ص ٤ ، العدد ١٥ ص ١ - ٢) ٠ دت ٠
- تمهيد في بلاد المتفق ٠ الناصرية ٠ تحطيمها وتمصيرها ٠
هواؤها ومناخها ٠ سكانها ٠ أخلاقهم وعاداتهم ٠ المعارف
فيها ٠

- ٣٨٤ إصلاح النجف ٠ (دس ١ [١٩١٨] العدد ١٣ ص ١ - ٢) دت ٠
- تمهيد ٠ فتها القديمة ٠ فتها الأخيرة ٠ النجف وحملة عاكس ٠ الانكليز واصلاح النجف ٠
- ٣٨٥ تاريخ بلادنا ٠ (دس ١ [١٩١٨] ص ١٧ - ٤٣ ، ٢١ ، ٤٠ ، ٥٣ - ٨٦ ، ٥٦) دت ٠
- أرض شنوار أو أرض شمر وأكد ٠ منظر مدن شنوار وهو العراق القديم ٠ الملوك الأوليون لشمر وأكد : سرجون الأول وخلفاؤه ٠ تأثير حضارة شنوار وديار مصر على سائر البلاد ٠ بزوغ حضارة بابل وظهور حمورابي ٠
- ٣٨٦ رواح الموتى أم شيء آخر [الأرقان] ٠ (دس ١ [١٩١٨] ص ٢١ - ٢٣) دت ٠
- تصحيح أغلاط الجرائد المصرية ٠ (دس ١ [١٩١٨] ص ٢٩ - ٣٧) دت ٠
- الجهانكيرية لا الجنكيرية أو الجنباريوس (قبيلة) ٠ الجيلو لا الجلو أو الجلوس (قبيلة) ٠
- ٣٨٨ معلمة الاسلام ٠ (دس ١ [١٩١٨] ص ٣٣ - ٣٨) دت ٠
- تمهيد ٠ ما هي معلمة الاسلام وماذا تحوي ٠ محاسن هذه المعلمة ٠ الغاية من هذه المقالة ٠
- ٣٨٩ ديار العرب (١١٨) ٠ (دس ١ [١٩١٨] ص ٤٩ - ٩٧ ، ٥١) دت ٠
- موقعها و هواؤها و حواصلها ٠ تركيب أرض جزيرة العرب ٠
- ٣٩٠ اليمن في العهد القديم (١١٩) ٠ (دس ١ [١٩١٨] ص ٨١ - ٨٣) دت ٠

(١١٨) مترجمة عن المعلمة الاسلامية ٠

(١١٩) مترجمة عن الانكليزية ٠

- ٣٩١ العلواء : الملحة أي القصيدة الطويلة ٠ (دس ١ [١٩١٨] ص ٨٣ - ٨٦) ٠ دت ٠
- ٣٩٢ ضيفنا الكريم : الاستاذ مرغيليوث^(١٢٠) ٠ (دس ١ [١٩١٨] ص ٩٣ - ٩٤) ٠ دت ٠
- ٣٩٣ تقويم الأبدان لابن جزلة الطيب ٠ (المقطف ٥٢ [١٩١٨] ص ٥٢ - ٥٤) ٠ ت : أمكح ٠
- ٣٩٤ لبس نساء العراق ٠ (المقطف ٥٢ [١٩١٨] ص ٢٦٤) ٠ ت : عراقي بغدادي ٠

١٩١٩

- ٣٩٥ تاريخ بلادنا^(١٢١) ٠ (دس ٢ [١٩١٩] ص ١١٣ - ١١٦ ، ١٥٢ - ١٥٣ ، ١٧١ - ١٦٩ ، ١٩٣ ، ٢٤١ - ٢٤٤) ٠ دت ٠
- ابراهيم والقوافل السامية ٠ الخروج من مصر وأمر موسى ٠
أشوريون يبنوا الصناديد وفتح مصر ٠ الكلدان واحتياط
الجزيرة في القرن السادس قبل المسيح ، وتعالي سطوة
الفرس وتفوقهم على الساميين ٠ نبوخذ نصر وأعماله وما شرره
في العراق على ما جاء في الرُّقُم الآشورية المكتشفة حديثاً ٠
الفرس في تاريخ العراق ٠
- ٣٩٦ ديار العرب^(١٢٢) ٠ (دس ٢ [١٩١٩] ص ١١٨ - ١١٦ ، ١٦١ - ١٦٤ ، ٣٢٨ ، ٣٣١ ، ٣٥٣ - ٤٠٦) ٠ دت ٠

(١٢٠) مرت الاشارة اليه في الرقم ٣٠٣ والحاشية ١٠٤ ٠
(١٢١) تابع لما نشر في الرقم ٣٨٥ ٠
(١٢٢) مترجمة عن المعلمة الاسلامية ٠ وهي تابعة لما نشر في الرقم ٣٨٩ ٠

- وصف جزيرة العرب الجنوبيه ذكر وصف شرقى جزيرة العرب وصف قلب جزيرة العرب مناخ بلاد العرب ومحصولاتها
- ٣٩٧ المتخيّلات والمأثورات عند البابليين^(١٢٣) دس ٢ [١٩١٩] ص ١٢٩ - ١٣٠ دت
- ٣٩٨ واجبات الكاتب العراقي دس ٢ [١٩١٩] ص ١٣٢ - ١٣٤ دت
- ٣٩٩ العظيم لا الأدهم^(١٢٤) دس ٢ [١٩١٩] ص ١٤٠ - ١٤١ دت
- ٤٠٠ شيوخ أغلاط الكتاب في رسم الكلم دس ٢ [١٩١٩] ص ١٧١ - ١٧٤ دت
- ٤٠١ مقرضة الأسافي أو المعنق^(١٢٥) دس ٢ [١٩١٩] ص ١٨٧ - ١٨٩ دت
- ٤٠٢ قبر السنت زبيدة دس ٢ [١٩١٩] ص ١٩٦ - ١٩٨ دت
- ٤٠٣ اللكنة التركية في اللغة العراقية دس ٢ [١٩١٩] ص ٢٠٩ - ٢١٢ دت
- ٤٠٤ أبواب مدينة بغداد القديمة دس ٢ [١٩١٩] ص ٢١٢ - ٢١٤ دت
- ٤٠٥ السَّبَّاحَج^(١٢٦) دس ٢ [١٩١٩] ص ٢١٤ - ٢١٨ دت
- تمهيد أسماء السباحج تعريفه استعماله في الصناعة

(١٢٣) مترجمة

(١٢٤) نهير يصب في دجلة

(١٢٥) اسم دويبة وقد نشرت المقالة ايضاً في «المباحث» (١٤) [١٩٢٣] ص ٣٥٨ - ٣٦٠ وهي هناك بتوقيع «مبتدئ»

(١٢٦) نوع من الشجر يسمى القيقب

- منافعة الطيبة قديماً وحديثاً °
٢١٨ سكت ألفاً ونطق خلفاً^(١٢٧) ° (دس ٢ [١٩١٩] ص ٢١٨) ° دت ٢٢٣
- ٤٠٧ تعالوا انظروا بمن ابتلاني^(١٢٨) ° (دس ٢ [١٩١٩] ص ٢١٨) ° دت ٢٢٧ - ٢٣٢
- ٤٠٨ لعَّا لك أيها الأديب^(١٢٩) ° (دس ٢ [١٩١٩] ص ٢٤٤) ° دت ٢٤٩
- ٤٠٩ الزراعة في العراق بعد جلاء الترك عنه^(١٣٠) ° (دس ٢ [١٩١٩] ص ٢٥٧ - ٢٥٩) ° دت ٢٥٧
- ٤١٠ قبر العزير ° (دس ٢ [١٩١٩] ص ٢٦٠ - ٢٦٢) ° دت ٢٦٢
- ٤١١ ثروة بغداد الدائرة ونرتونتها الحاضرة ° (دس ٢ [١٩١٩] ص ٢٦٥ - ٢٦٦) ° دت ٢٦٦
- ٤١٢ المقططف واللغة العربية ° (دس ٢ [١٩١٩] ص ٢٧٣ - ٢٧٤) ° دت ٢٨١
- ٤١٣ أور أو قمرينة أو ذو فار أو المقيّر ° (دس ٢ [١٩١٩] ص ٣٠٥ - ٣٠٩) ° دت ٣٠٩
- ٤١٤ تصحيح بعض أعلام عراقية ° (دس ٢ [١٩١٩] ص ٣١٦ - ٣١٧) ° دت ٣١٧
- ٤١٥ سوق سيماء ° ماسوس ° ماركيل °
٤١٥ ديوان أبي الفتح المعروف ببساط ابن التحاويدي ° (دس ٢ [١٩١٩] ص ٣٣٥ - ٣٣٦) ° دت ٣٣٦
- ٤١٦ عقرقوف : أقدم بناء باللين على وجه الأرض ° (دس ٢ [١٩١٩] ص ٣٣٧ - ٣٤٣ ، ٣٦٩ - ٣٧١) ° دت ٣٣٧

- ١٢٧) نقد لغوي °
١٢٨) نقد لغوي °
١٢٩) نقد لغوي °
١٣٠) مترجمة °

ما هو عقرقوف ◦ أسماؤه وآراء العرب فيه ◦ تصحيح ما في
أقوال الأقدمين من الخطأ وحقيقة أصل عقرقوف ◦ اسم
عقرقوف القديم وآراء العلماء فيه وتاريخه ◦ وصف بنائه ◦
أملاكها من الحكومة ◦ عقرقوف من بناء العرب ◦

- ٤١٧ ارتياح داخل جزيرة العرب^(١٣١) ◦ (دس ٢ [١٩١٩] ص ٣٤٨ - ٣٥١) ◦ دت ◦
- ٤١٨ تلليس الأسنان ذهباً ◦ (دس ٢ [١٩١٩] ص ٣٦٢ - ٣٦٤) ◦ دت ◦
- ٤١٩ براشى أو المنطقة ◦ (دس ٢ [١٩١٩] ص ٣٨٥ - ٣٨٨) ◦ دت ◦
- ٤٢٠ نظر["] في « مختارات جرجي زيدان » ◦ (دس ٢ [١٩١٩] ص ٣٩٦ - ٣٩٧) ◦ دت ◦
- ٤٢١ نظر["] في كتاب « شعوب أوربة القديمة والحديثة » الذي أصدرته
ادارة مجلة الهلال ◦ (دس ٢ [١٩١٩] ص ٣٩٧ - ٣٩٨) ◦
- ٤٢٢ موانيء دجلة ومستقبل الكويت^(١٣٢) ◦ (دس ٢ [١٩١٩] ص ٤٠١ - ٤٠٦) ◦ دت ◦
- ٤٢٣ شهادة قديمة في محل قبر العزير ◦ (دس ٢ [١٩١٩] ص ٤١٧ - ٤٢٠) ◦ دت ◦
- ٤٢٤ يهودا الحرزي^(١٣٣) ◦ (دس ٢ [١٩١٩] ص ٤٢٠ - ٤٢٢) ◦ دت ◦

(١٣١) مترجمة ◦

(١٣٢) مترجمة ◦

(١٣٣) رحالة وشاعر أندلسي يهودي ، زار العراق سنة ٦١٤هـ
(١٢١٧م)

- ٤٢٥ تاريخ العراق (١٣٤) ٠ (دس ٢ [١٩١٩] ص ٤٢٢ - ٤٢٤) ٠ دت
- ٤٢٦ عدد المسلمين في العالم (١٣٥) ٠ (دس ٢ [١٩١٩] ص ٤٣٣ - ٤٣٧) ٠ دت
- ٤٢٧ الأصنام عند العرب ٠ (دس ٢ [١٩١٩] ص ٤٤٩ - ٤٥٧) ٠ دت
- ٤٢٨ طرق النقل في ايران (١٣٦) ٠ (دس ٢ [١٩١٩] ص ٤٥٨ - ٤٦٢) ٠ دت
- ٤٢٩ التمثيل والتصوير عند العرب ٠ (دس ٢ [١٩١٩] ص ٤٦٥ - ٤٧١) ٠ دت
- تمهيد ٠ نحت التمايل ٠ تصاوير على الستور ٠ مِنْ
مهرة مصوّري العرب المسلمين ٠ التصوير على الدرافِهِ ٠
رسوم على القبور ٠ تصوير في الكتب ٠
- ٤٣٠ التجارة في البلاد الايرانية (١٣٧) ٠ (دس ٢ [١٩١٩] ص ٤٧١ - ٤٧٤) ٠ دت
- ٤٣١ الكتاب المُتحلّون أو لصور الأفكار ٠ (دس ٢ [١٩١٩] ص ٤٨١ - ٤٨٥) ٠ دت
- ٤٣٢ مرادفات خزانة الكتب (١٣٨) ٠ (دس ٢ [١٩١٩] ص ٤٨٥ - ٤٩٠) ٠ دت
- ٤٣٣ المصادر المعدنية في البلاد الايرانية والجزيرة العربية (١٣٩) ٠

(١٣٤) مترجمة ٠

(١٣٥) مخصصة من كتاب « حاضر الاسلام ومستقبله » ٠ تأليف أ ٠ مونته ٠

(١٣٦) مترجمة ٠

(١٣٧) مترجمة ٠

(١٣٨) نشرت ايضاً في مجلة « صوت الحق » (٢ [١٩٢٤] ص ١٧٢ - ١٧٩) ٠

(١٣٩) مترجمة ٠

- ٤٣٤ دس ٢ [١٩١٩] ص ٤٩٠ - ٤٩٢) دس ٠ العلواء عند العرب (دس ٢ [١٩١٩] ص ٤٩٧ - ٤٩٩) دت ٠
- ٤٣٥ أقدم عصبة بين الأمم كانت في العراق (١٤٠) دس ٢ [١٩١٩] ص ٥٠٢ - ٥١٩ ، ٥٠٤ - ٥٢١) دت ٠ التركيب أو الأعضاء المصطagneة عند العرب (دس ٢ [١٩١٩] ص ٥٠٦ - ٥٠٧) دت ٠
- ٤٣٦ مزار النبي يوشع (دس ٢ [١٩١٩] ص ٥١٣ - ٥١٩) دت ٠
- ٤٣٧ تمهيد يوشع المدفون في كرخ بغداد وصف البناء رأي بعض الأفرنج المحدثين في هذا القبر جادثة قبر يوشع (١٤١) المق�햏 ٥٤ [١٩١٩] ص ٤٧٠ - ٤٧٥) ت : أمكح ٠
- ٤٣٨ تمهيد السيفنة عند اللغويين ما المراد بالطائر عند العرب التحقيق العلمي لما يأكل أوراق الأشجار تعريف العلماء للسيفنة ووصفها أو تحليتها وأضرارها أوهام الكتاب الخلاصة ٠
- ٤٣٩ بحث في صنائع الإسلام الراقية (الهلال ٢٧ [١٩١٩] ص ٣٩٣ - ٤٠٣) ت : مستهل ٠
- ٤٤٠ أثر عربي عمره ٣٢٨٠ سنة عقرقوف (الهلال ٢٨ [١٩١٩] ص ٨٩ - ٩٥) ت : مستهل ٠
- ٤٤١ مستقبل اللغة العربية والعالم العربي (الهلال ٢٨ [١٩١٩] ص ٤٠٢ - ٤٠٣) ت : مستهل ٠
- ٤٤٢ أدب الكتاب للصولي الشطرينجي (الهلال ٢٨ [١٩١٩] ص ١٤٠ مترجمة ٠
- (١٤١) للمقطف (٥٤ : ٥١٢ - ٥١٣) تعليق عليها ٠

٦٩٢ - ٦٩٦) ت : مستهلٌ *

٤٤٣ خلاصة تاريخ العراق منذ نشوئه الى يومنا هذا * (مطبعة
الحكومة - البصرة ١٩١٩ ؛ ٤ + ٢١ ص)

ملخص تاريخ العراق في العصور السومرية والأكديه
والآشورية * العراق في العصر الهليني ، السلوقي ، الپارثي ،
الرومانى ، الساسانى * الصنائع والفنون والريازة قبل
الاسلام * تاريخ العراق في العصر الاسلامي * الفتوحات
الاسلاميه * الامويون * العباسيون وخلفاؤهم * البويميون *
السلاجقة * حفظ العرب لعلوم اليونان وعودتها الى الغرب *
المغول * صنائع الاسلام الراقية : الريازة * الزخارف
العربية * النقوش * العرب ومزاياهم الخاصة بهم * أحوال
البدو في العراق * مستقبل ديار العراق * المواصلات
وطرقها * البصرة باب واسع لتجارة الشرق * الخاتمة في
خروج العراق من أيدي الترك ومصيره الى بريطانية *

١٩٢٠

٤٤٤ نهر أهواً أو نهر سمرة^(١٤٢) * (دس ٣ [١٩٢٠] ص ٣ - ١) دت *

٤٤٥ بدل الزجاج^(١٤٣) * (دس ٣ [١٩٢٠] ص ١١ - ١٢) دت *

٤٤٦ التعبير العصري * (دس ٣ [١٩٢٠] ص ١٧ - ٢٤) دت *

٤٤٧ مستقبل العرب وديارهم^(١٤٤) * (دس ٣ [١٩٢٠] ص ٢٧ - ٣٠) دت *

٤٤٨ لعنة تاريخية في الموصل * (دس ٣ [١٩٢٠] ص ٣٣ - ٤٠) دت *

(١٤٢) أعيد نشره في مجلة «المباحث» (١٦ [١٩٢٤] ص ٤٩١ - ٤٩٤)

(١٤٣) مترجمة *

(١٤٤) مترجمة *

- ٤٤٩ عربي ينبع على لغته . (دس ٣ [١٩٢٠] ص ٤٢ - ٤٥) دت .
- ٤٥٠ يا مال الها (١٤٥) . (دس ٣ [١٩٢٠] ص ٤٥ - ٤٦) دت .
- ٤٥١ منطقة الحياد أو رفوض الأرض . (دس ٣ [١٩٢٠] ص ٤٧ - ٤٦) دت .
- ٤٥٢ البرغوث أو أبو أربعة . (دس ٣ [١٩٢٠] ص ٤٧ - ٤٨) دت .
- ٤٥٣ الزرياب (١٤٦) . (دس ٣ [١٩٢٠] ص ٤٩ - ٥٧) دت .
- ٤٥٤ عنابة نصارى العراق بالعربية . (دس ٣ [١٩٢٠] ص ٦٥ - ٦٨) دت .
- ٤٥٥ الترجمة (١٤٧) في المكاتب . (دس ٣ [١٩٢٠] ص ٦٨ - ٧٠) دت .
- ٤٥٦ لمعة في أحوال بغداد التجارية قبل الحرب (١٤٨) . (دس [١٩٢٠] ص ٧٠ - ٧٢) دت .
- ٤٥٧ الأرقان (١٤٩) . (دس ٣ [١٩٢٠] ص ٨٧) دت .
- ٤٥٨ الاصها (الهليوثرابية) (١٥٠) . (دس ٣ [١٩٢٠] ص ٨٧ - ٨٨) دت .
- ٤٥٩ العربي المتفرنج والمصطلحات الطبية والبحرية . (دس ٣ [١٩٢٠] ص ٨٨ - ٨٩) دت .
- ٤٦٠ الخراطين أو دود صيد السمك . (دس ٣ [١٩٢٠] ص ٩٧ - ٩٨)

(١٤٥) تعبير عامي بغدادي .

(١٤٦) اسم طائر .

(١٤٧) المراد بالترجمة هنا ، ما يعرف عند الاجانب بالشفرة .

(١٤٨) مترجمة .

(١٤٩) هي النار الكاذبة التي تنبع من الاخربة التي تكثر فيها الجيف والعظام . وانظر الرقم ٣٨٦ .

(١٥٠) معالجة الامراض بتعريض الجسم لأشعة الشمس .

- ٤٦١ نظرة في كتاب «تاريخ ملوك الحيرة» لعلي ظريف الأعظمي^(١٥١) (د س ٣ [١٩٢٠] ص ١٤٠ - ١٤٢) دت ٠
- ٤٦٢ أمانى : خطبة ألقاها في حفلة افتتاح خزانة كتب السلام^(١٥٢) في عصر ١٦ نيسان ١٩٢٠ (د س ٣ [١٩٢٠] ص ١٤٥ - ١٤٩) دت ٠
- ٤٦٣ نفقات المرأة على ملبوسها ٠ (د س ٣ [١٩٢٠] ص ١٥٣ - ١٥٥) دت ٠
- ٤٦٤ لارسا أو لارشام القديمة أو سنكراة الحالية ٠ (د س ٣ [١٩٢٠] ص ١٦١ - ١٦٥) دت ٠
- ٤٦٥ لغة القرود (الشوادي) ٠ (د س ٣ [١٩٢٠] ص ١٧١ - ١٧٤) دت ٠
- ٤٦٦ بُسُور أو فرَّ ٠ (د س ٣ [١٩٢٠] ص ١٧٧ - ١٨٢) دت ٠
- ٤٦٧ نشوء اللغة العربية ٠ (د س ٣ [١٩٢٠] ص ١٩٣ - ١٩٨) دت ٠
- ٤٦٨ شعوب العراق القديمة^(١٥٣) (د س ٣ [١٩٢٠] ص ١٩٨ - ٢٠٠) دت ٠
- ٤٦٩ التبتلخانة^(١٥٤) العامرة ٠ (د س ٣ [١٩٢٠] ص ٢٠٣ - ٢٠٢) دت ٠
- ٤٧٠ النُّوَّام أو مرض النوم ٠ (د س ٣ [١٩٢٠] ص ٢١٣ - ٢١٤) دت ٠

(١٥١) توفي في ٢٩ آذار ١٩٥٨ ٠

(١٥٢) صارت تعرف بعد ذلك بالمكتبة العامة في بغداد ٠ واسمها اليوم «المكتبة الوطنية» ٠

(١٥٣) مترجمة ٠

(١٥٤) محل إنشاء أحد سلاطين العثمانيين في الاستانة ، ليقيم فيه على نفقة السلاطين من أصيب بعاهات أقعدتهم عن الارتزاق ٠

- ٤٧١ أَوَّلَ الطيارين عربيان ٠ (دس ٣ [١٩٢٠] ص ٢١٤ - ٢١٥) ٠ دت ٠
- ٤٧٢ مساوىء الكتاب^(١٥٥) ٠ دس ٣ [١٩٢٠] ص ٢٢٥ - ٢٣٠ ، ٢٤١ - ٢٤٥ ، ٢٧٣ - ٢٨٠ ٠ دت ٠
- ٤٧٣ رحلة فليبي^(١٥٦) في داخل بلاد العرب ٠ (دس ٣ [١٩٢٠] ص ٢٣٥ - ٢٣٦) ٠ دت ٠
- ٤٧٤ العقلية بمعنى المتزوجة وغير المتزوجة ٠ (دس ٣ [١٩٢٠] ص ٢٨٢ - ٢٨٣) ٠ دت ٠
- ٤٧٥ جنایة اللغة التركية على اللغة العربية ٠ (دس ٣ [١٩٢٠] ص ٢٨٩ - ٢٩١ ، ٣٠٥ - ٣١٣) ٠ دت ٠
- ٤٧٦ نظر["] في كتاب «باحثة البدائية» للأستاذ مي ٠ (دس ٣ [١٩٢٠] ص ٣١٣ - ٣١٥) ٠ دت ٠
- ٤٧٧ مستند تاريخي نفيس يتعلق ببدء اليزيديّة وموطنهم الأول ٠ (دس ٣ [١٩٢٠] ص ٣٢١ - ٣٢٨) ٠ دت ٠
- ٤٧٨ يورا^(١٥٧) ٠ (دس ٣ [١٩٢٠] ص ٣٣٧ - ٣٤١) ٠ دت ٠
- ٤٧٩ تصاوير على الكؤوس ٠ (دس ٣ [١٩٢٠] ص ٣٤٥ - ٣٤١ ، ٣٦٥) ٠ دت ٠
- ٤٨٠ الرحّالون في العراق ٠ (دس ٣ [١٩٢٠] ص ٣٥٨ - ٣٦٠) ٠ دت ٠
- ٤٨١ دومة جندل^(١٥٨) ٠ (دس ٣ [١٩٢٠] ص ٣٦٠ - ٣٦٣) ٠ دت ٠
- موقعها ٠ معنى اسمها عند الأقدمين ٠ ضبط اللفظة الأولى
-
- (١٥٥) في أغلاط كتاب الجرائد ٠
- (١٥٦) H. St. John B. Philby وقد توفي سنة ١٩٦٠ ٠
- (١٥٧) بقاع في شمالي روسية ٠ وهي مصحفة عن (Boree) ٠ وقد نشرت المقالة أيضاً في مجلة «المباحث» (١٤ [١٩٢٣] ص ٥٣٧ - ٥٣٢) ، وهي هناك بتتوقيع «باحث» ٠
- (١٥٨) نشرت أيضاً في المقططف (٥٩ [١٩٢١] ص ١١٣ - ١١٥) ٠ وهي هناك بتتوقيع «أمكح» ٠

- ٤٨٢
- أي الدوامة • معنى اسمها الحقيقي • ما ذكره الأفرنج عنها
اسم ثمانين واسم هيـت • (دس ٣ [١٩٢٠] ص ٣٧٥ - ٣٧٧)
دـت •
- ٤٨٣
- امارة العراق بقلم السردار إقبال علي شاه^(١٥٩) • (دس ٣
[١٩٢٠] ص ٣٨٥ - ٣٩٠) • دـت •
- ٤٨٤
- الحاميد^(١٦٠) أو الصناجات والمستوضنات^(١٦١) • (دس ٣
[١٩٢٠] ص ٣٩٠ - ٣٩٥) • دـت •
- ٤٨٥
- بيان الكتب المصنفة في العلاج : نظر["] في كتاب ماسنيون عن
العلاج • (دس ٣ [١٩٢٠] ص ٤١٠ - ٤١٢) • دـت •
- ٤٨٦
- خطبة : ألقاها الأب أنسناس ، في الحفلة التكريمية التي أقامها له
عبدالرحمن الشيخالي (جريدة « العراق » البغدادية • العدد
٦١ الصادر في ١١ آب ١٩٢٠ ؛ ص ٣) •
- ٤٨٧
- الأئـيس^(١٦٢) وما جاء بمعناه واتقاد على المعجمات • (المقططف
٥٦ [١٩٢٠] ص ٢٣٠ - ٢٣٨) • ت : أمـكـح •
- الأـئـيس • حقيقة الأـئـيس • الدـرـيـات • الزـرـيـاب • أبو
زـرـيق والـزـرـيق • القـيق • الدـرـاز والـجـيفـيـغ • قـصـور
مـعـاجـمـنا اللـغـوـيـة الـعـرـبـيـة • أـغـلـاطـ الدـوـاـوـينـ الـأـفـرـنجـيـة
الـعـرـبـيـة وـبـالـعـكـس •

١٩٢١

- ٤٨٨
- كلواذى أو القرارة الحالية^(١٦٣) • (دس ٤ [١٩٢١] ص ٢

- (١٥٩) مترجمة •
- (١٦٠) جمع محمود (= ماموث Mammoth) ، وهو الفيل المنقرض •
- (١٦١) مستدون (Mastodon) ، وهو حيوان منقرض يشبه الفيل • وهذا
المقال نشر ايضاً في « المباحث » (٢٠ [١٩٢٩] ص ٣٧١ - ٣٧٦) ،
بتتوقيع « مبتديء » •
- (١٦٢) اسم طائر •
- (١٦٣) نشرت في « المباحث » ايضاً (٢٤ [١٩٣٢] ص ٨٠٩ - ٨١٨) •

- ٩٠ - دت
- ٤٨٩ مي ، أو الآنسة مريم زيادة^(١٦٤) (دس ٤ [١٩٢١] ص ٤٠) دت ١٧ - ٢٣
- ٤٩٠ العربية في رقي (دس ٤ [١٩٢١] ص ٢٣، ٢٥-٣٧، ٤١ - ٤٠) دت
- ٤٩١ كري سعدي (دس ٤ [١٩٢١] ص ٤٩ - ٥٣) دت
- ٤٩٢ الذهني والعرضي Objective , Subjective (دس ٤ [١٩٢١] ص ٥٨ - ٥٩) دت
- ٤٩٣ تمر العراق في كليرنية : نظر^{*} في هذه الرسالة الانكليزية^(١٦٥) (دس ٤ [١٩٢١] ص ٥٩ - ٦١) دت
- ٤٩٤ العربية وجناية بعض أبنائها عليها (دس ٤ [١٩٢١] ص ٦٥ - ٧٣، ١١٣، ١٢١) دت
- ٤٩٥ هل احتل الشمريون والأكديون العراق؟ (دس ٤ [١٩٢١] ص ٨١ - ٨٩) دت
- ٤٩٦ مجلة المجمع العلمي العربي في دمشق الشام : نظر^{*} فيها (دس ٤ [١٩٢١] ص ١٣٨ - ١٣٩) دت
- ٤٩٧ نظر^{*} في الجزء الثاني من كتاب إرشاد الأربيب إلى معرفة الأديب المعروف بمعجم الأدباء أو طبقات الأدباء لياقوت الرومي : طبعة مرجليلوث (دس ٤ [١٩٢١] ص ١٥٣ - ١٥٥) دت
- ٤٩٨ الترأبل قديماً وحديثاً^(١٦٦) Guerilla (دس ٤ [١٩٢١] ص ١٦١ - ١٦٨) دت
- ٤٩٩ درس المعرّبات (مم مع ١ [١٩٢١] ص ١٣٨ - ١٤٦) دت

(١٦٤) الأدبية الشهيرة ، المتوفاة سنة ١٩٤١ . وعندنا رسائل بخطها ، كتبتها إلى الأب انستاس ، وسننشرها .

Popenoe (Paul B.), Babylonian Dates For: عناوتها California, (1913).

(١٦٦) هي ما يعرف اليوم بحرب العصابات .

- ٥٠٠ الأوضاع العصرية ٠ (ممعن ١ ١٩٢١ [ص ١٦١ - ١٦٨] ٠
- ٥٠١ الألقاب الرومانية عند قدماء العرب ٠ (ممعن ١ ١٩٢١ [ص ٢٠٢ - ١٩٣] ٠
- ٥٠٢ الاعتصار أو التشنج^(١٦٧) Chantage (ممعن ١ ١٩٢١ [ص ٢٣٩ - ٢٤٥] ٠
- ٥٠٣ تمهيد ٠ التشنج عند العرب ٠ الاعتصار في عهدهنا هذا عند العرب ٠ الاعتصار عند الأفريقيين ٠ ملاحظتان في الختام ٠ الحبّيل^(١٦٨) ومرادفاتها ٠ (المقطف ٥٨ [١٩٢١] [ص ٤٤ - ٤٩] ٠
- ٥٠٤ ضبط الكلمة ونقد كلام اللغويين ٠ أصل الكلمة ٠ حقيقة الجليل ٠ مرادفات الجليل ٠ فوائد علمية عن الجليل ٠ دومة الجندي^(١٦٩) ٠ (المقطف ٥٩ [١٩٢١] [ص ١١٣ - ١١٥] ٠
- ٥٠٥ ت : أمكح ٠ الشبك^(١٧٠) ٠ (المقطف ٥٩ [١٩٢١] [ص ٢٣٠ - ٢٣٢] ٠
- ٥٠٦ ت : أمكح ٠ تعريفهم ٠ دياتهم ٠ آدابهم ٠ ملابسهم ٠ لسانهم ٠ عددهم وقرائهم ٠ التمايل عند العرب ٠ (الهلال ٢٩ [١٩٢١] [ص ٥٢ - ٦٤] ٠
- ٥٠٧ ت : مستهل^٢ ٠

(١٦٧) نشرت ايضاً في «دار السلام» (٤ [١٩٢١] [ص ١٢٩ - ١٣٨] ، وهي هناك بدون توقيع ٠ وفي «المباحث» (١٦ [١٩٢٤] [ص ٦٠٩ - ٦١٧] ، وهي هناك بتوقيع باحث ٠

(١٦٨) اسم ذويبة ٠

(١٦٩) نشرت في «دار السلام» سنة ١٩٢٠ ٠ انظر الرقم ٤٨١ ٠

(١٧٠) نشر الاستاذ أحمد حامد الصراف ، هذا البحث ، في كتابه «الشبك» ٠ (بغداد ١٩٥٤ ؛ ص ٢٢٦ - ٢٢٩) ٠

٥٠٧ الانتخاء عند العرب ٠ (الهلال ٢٩ [١٩٢١] ص ٩٤٧ - ٩٥٠)
ت : مستهل ٠

١٩٢٢

- ٥٠٨ جزيرة مَيُون (Périm) (١٧١) ٠ (مع مم ٢ [١٩٢٢] ص ٨٤ - ٨٧)
- ٥٠٩ درس المعرّبات ٠ (مم مع ٢ [١٩٢٢] ص ١٧٨ - ١٨٣)
- ٥١٠ الأعجمي في العربية ٠ (المقططف ٦١ [١٩٢٢] ص ٧٠ - ٧٢)
- ٥١١ القول الفصل في أصل اليزيدية ٠ (المقططف ٦١ [١٩٢٢] ص ١١٣ - ١١٣)
ت : كلدة ٠
- ٥١٢ فوائد شتى (١٧٢) ٠ (المقططف ٦١ [١٩٢٢] ص ٣٧٢ - ٣٧٤)
ت : كلدة ٠
- (١) تاريخ كلدو واثور (١٧٣) ٠
- (٢) هل الكلمة القاضي معربة ٠
- (٣) لفظة « القریض » يونانية الأصل ٠
- (٤) العُود ومحترعه ٠

(١٧١) أعاد الاب أنسستاس نشرها في كتاب « بلوغ المرام » (القاهرة ١٩٣٩ ؛ ص ١٧١ - ١٧٥) ٠ وقد قال في أسفل الصفحة ١٧٠ ، ان هذه المقالة ، نقلتها يومئذ أغلب جرائد سوريا ولبنان ، وترجمت الى الانكليزية والفرنسية والايطالية والالمانية ، في تلك السنة عينها ٠ قلنا : نقل الشیخ عبد الواسع بن يحيى الواسعی ، هذه المقالة برمتها ، في كتابه « تاریخ الیمن المسما فرجة الهموم والحزن في حوادث وتاریخ الیمن » ٠ (طبعة الثانية ٠ القاهرة ١٩٤٧ ؛ ص ٦٩ - ٧٣) دون أن يشير الى اسم كاتبها ٠

(١٧٢) للمقططف (٦١ : ٣٧٤ - ٣٧٦) تعليق عليها ٠

(١٧٣) ألفه المطران أدي شير الكلداني ، المتوفى سنة ١٩١٥ ٠ (مجلدان ٠ بيروت ١٩١٢ - ١٩١٣) ٠

- ٥١٣ السيرناس أو أبو سيراس Rhinoceros^(١٧٤) (المقطف ٦١ [١٩٢٢] ص ٤٣٣ - ٤٣٧) • ت : كلدة • تمهيد • تحقيق الكلفة • مرادفاتها • تدقيق النظر في وصف العرب لهذا الحيوان •
- ٥١٤ أين سماء الخالدين • (ن ١ [١٩٢٢] ص ١١٨ - ١٢٠ ، ١٤٣ ، ١٤٣ - ١٥٥ ، ١٦٨ - ١٧٣) •

١٩٢٣

- ٥١٥ مقرضة الأسافي أو المعنق^(١٧٥) • (المباحث ١٤ [١٩٢٣] ص ٣٥٨ - ٣٦٠) • ت : مبتدئ •
- ٥١٦ يورا^(١٧٦) • (المباحث ١٤ [١٩٢٣] ص ٥٣٢ - ٥٣٧) • ت : باحث •
- ٥١٧ الأرقان^(١٧٧) • Feu Follet • (المباحث ١٤ [١٩٢٣] ص ٧٢٩ - ٧٣١) • ت : باحث •
- ٥١٨ رسالة من بغداد • (المباحث ١٤ [١٩٢٣] ص ٧٠٥ - ٧٠٩) • التجريس • القمطر • المزر • فنيقية • القرة • الجرجير • قرة العين • تابل • سلطة •
- ٥١٩ ملاحظات • (المباحث ١٤ [١٩٢٣] ص ٨٠٥ - ٨٠٩) • الزيج والتوقيت والإيار (Ere) • حرس • الألعاب الأولمبية •
- ٥٢٠ خواطر في المعربات^(١٧٨) • (ممع ع ٣ [١٩٢٣] ص ١٣ - ١٧) • (٤٨ - ٥٢) •

(١٧٤) هد وحيد القرن المعروف بالكركدن •

(١٧٥) نشرت في مجلة «دار السلام» سنة ١٩١٩ • انظر الرقم ٤٠١ •

(١٧٦) نشرت في «دار السلام» سنة ١٩٢٠ • انظر الرقم ٤٧٨ •

(١٧٧) وانظر الأرقام ٣٨٦ و ٤٥٧ •

(١٧٨) وانظر الأرقام ٤٩٩ و ٥٠٩ •

- ٥٢١ ألفاظ نشوار المحاضرة^(١٧٩) (ممعن ٣ [١٩٢٣] ص ٨٨ - ٩٢) التاء • الأكّرة • المقىسون • المقالون •
- ٥٢٢ أصل الكلمة هباط • (ممعن ٣ [١٩٢٣] ص ٩٢) •
- ٥٢٣ حول (معلّمة) تيمور باشا^(١٨٠) (ممعن ٣ [١٩٢٣] ص ١١٧ - ١٢١) •
- ٥٢٤ أغلاط الرسم^(١٨١) (ممعن ٣ [١٩٢٣] ص ١٥٠ - ١٥٢) •
- ٥٢٥ الأوضاع العصرية • (ممعن ٣ [١٩٢٣] ص ١٧٣ - ١٧٦ ، ٠) •
- ٥٢٦ أيقال : أمير كانى^(١٨٢) ؟ (ممعن ٣ [١٩٢٣] ص ٢٧٦ - ٢٨٠) •
- ٥٢٧ استدركات على مقالة « وصف الربوة »^(١٨٣) (ممعن ٣ [١٩٢٣] ص ٣١٣ - ٣١٤) •
- ٥٢٨ ملاحظات في تفسير الألفاظ العباسية^(١٨٤) (ممعن ٣ [١٩٢٣] ص ٣٧٦ - ٣٨٢) •
- الدستاهيّجات • الكردانك • التغار • الهيب • الزوينات •

- (١٧٩) كتاب نشوار المحاضرة : للقاضي التنوخي ، المتوفى سنة ٣٨٤ هـ وللأستاذ أحمد تيمور ، مقالة في تفسير الألفاظ العباسية الواردة في الجزء الأول منه ، وقد نشرها في مجلة المجمع العلمي العربي .
- ومقالة الآب أنسناس المذكورة أعلاه ، تعليق واستدرراك على تلك رأى أحمد تيمور ، ان ترجم لفظة Encyclopédie الفرنسية ، بلفظة « المعلّمة » . وكان الآب أنسناس من أنصار هذا الرأي .
- وقد خالفهما في ذلك بعض الباحثين .
- (١٨١) أي الألفاظ المرسومة خطأ .
- (١٨٢) في هذا المقال ، يرد على الاستاذ جبر ضومط .
- (١٨٣) « وصف ربوة دمشق ومتنزهاتها وميدان القبق » لاحمد تيمور .
- (ممعن ٢ [١٩٢٢] ص ١٤٧ - ١٥٢) .
- (١٨٤) وانظر الرقم ٥٢١ .

- السكباج · الجذر · المتخلف · الدهق غير الوهق ·
المصلة · الدستبوي ·
- ٥٢٩ من حلى البغداديات · (م ج ٣ [١٩٢٣] ص ٣١٣ - ٣١٤) ·
ت : مبتدئ ·
- بعض المعرّبات · (المقططف ٦٢ [١٩٢٣] ص ٥٣٥ - ٥٣٦) ·
٥٣٠ ٦٣ [١٩٢٣] ص ٧ - ٨ ، ١٣٣ ، ١٣٦ - ١٣٩) · ت : كلدة ·
مقدمة · الأديب^(١٨٥) ومنه الأدب · الفقه · الأخـيـة أو
الآخـيـة · ادريس · الابـس والـحـمـس · العـفـج ·
الـعـرـيـف أوـ الـعـرـوـف · الـغـطـرـيف والـغـطـرـاف · الـعـلـج ·
الـكـرـسي ·
- أـصـحـيـحـ أـنـ «ـ الأـدـيـبـ »ـ عـرـبـيـةـ المـادـةـ^(١٨٦)ـ ؟ـ ·ـ المـقطـطـ ٦٣ـ
[١٩٢٣]ـ صـ ٢٨٣ـ - ٢٨٥ـ) ·ـ تـ :ـ كـلـدـةـ ·ـ
- نهضة الشرق العربي و موقفه أزاء المدنية الغربية · (الهلال
٣١ [١٩٢٣] ص ٦١٢ - ٦١٦) ·
- ٥٣٢

١٩٢٤

- ٥٣٣ مرادفات خزانة الكتب^(١٨٧) · (ص ح ٢ [١٩٢٤] ص ١٧٢ - ١٧٣) ·
- هل دخل اسماعيل مكة ؟ · (ص ح ٢ [١٩٢٤] ص ٢٤١ - ٢٤٢) ·
٥٣٤ ت : بعيث الخضرى ·
- الحنفاء أو الحنيفية · (ص ح ٢ [١٩٢٤] ص ٣١٣ - ٣٣٧) ·
- ٥٣٥

(١٨٥) للاستاذ مصطفى صادق الرافعي ، مقالة عنوانها «ـ الـادـبـ وـ الـادـيـبـ »ـ
(ـ المـقطـطـ ٦٣ [١٩٢٣] ص ١٦٩ - ١٧١) ، يذكر فيها أن تكون
هذه اللفظة معرفـةـ ، وـ يـذـهـبـ إـلـىـ انـهـ عـرـبـيـةـ المـادـةـ ·
(١٨٦) رد على مقالة الرافعي في المقططف (٦٣ : ١٦٩ - ١٧١) ·
(١٨٧) نشرت سنة ١٩١٩ في «ـ دار السلامـ »ـ . انظر البرقم ٤٣٢ ·

- ٥٣٦ كتاب النجوم الشارقات في ذكر بعض الصنائع المحتاج إليها في علم الميلقات^(١٨٨) [مخطوط] ٠ (ع ١٨ تموز ١٩٢٤) ٠
- ٥٣٧ نهر أهواً أو نهر سمرة^(١٨٩) ٠ المباحث ١٦ [١٩٢٤] ص ٤٩١ - ٤٩٤ ٠
- ٥٣٨ الاعتصار أو التشنيح^(١٩٠) (Chantage) ٠ (المباحث ١٦ [١٩٢٤] ص ٦١٧ - ٦٠٦) ٠ ت : باحث ٠
- ٥٣٩ الترأبل قديماً وحديثاً Guerilla^(١٩١) ٠ (المباحث ١٦ [١٩٢٤] ص ٧٧٤ - ٧٦٩) ٠ ت : باحث ٠
- ٥٤٠ بحث لغوي : نَعَمْ عَوْفُكْ ٠ (المباحث ١٧ [١٩٢٤] ص ٨٩٦ - ٩٠١) ت : مبتدئ ٠
- ٥٤١ الأوضاع العصرية ٠ (مم ع ٤ [١٩٢٤] ص ٣٦ - ٣٩) ٠
- ٥٤٢ من الفاظ النشوار^(١٩٢) ٠ (مم ع ٤ [١٩٢٤] ص ٧٨ - ٧٩) ٠
- ٥٤٣ ملاحظات على « عشرات الأقلام »^(١٩٣) وغيرها ٠ (مم ع ٤ [١٩٢٤] ص ١٣٢ - ١٣٦) ٠
- الزئيم والعتلّ ٠ الألفاظ المذيلة بميم زائدة ٠ معنى الكروبيين ٠ متفرقات ٠ أعطاه تصريحاً خطياً ضد وصل ٠ أنهك ٠ الوظيفة المودوعة ٠ الماء المثلج ٠ ملاحظات على عشرات الأقلام ٠ ملاحظات على غيرها ٠

- (١٨٨) مخطوط من تأليف محمد بن أبي الخير الحسني الارميون او الارميوني ٠ ولاحمد زكي باشا ، تعليق على هذه المقالة ، بعنوان « من هو مؤلف النجوم الشارقات ؟ » ٠ (ع ١٦ و ١٧ آب ١٩٢٤) ٠ وقد نشره محمد راغب الطباطبائي في حلب سنة ١٩٢٨ ٠
- (١٨٩) نشرت سنة ١٩٢٠ في « دار السلام » ٠ انظر الرقم ٤٤٤ ٠
- (١٩٠) نشرت سنة ١٩٢١ في « دار السلام » وفي مم ع ٠ انظر الرقم ٥٠٢ والحاشية ١٦٧ ٠
- (١٩١) نشرت في « دار السلام » سنة ١٩٢١ ٠ انظر الرقم ٤٩٨ ٠
- (١٩٢) وانظر الارقام ٥٢١ و ٥٢٨ ٠
- (١٩٣) للاستاذ عبدالقادر المغربي ٠

- ٥٤٤ آراء وأفكار لغوية ٠ (مم ع ٤ [١٩٢٤] ص ١٧٦ - ١٨٤) ٠
الرمانة أو الفاحفة ٠ المناورة والتدريب ٠ البلدية والياء
المصدرية ٠ المأمورون أو الموظفون وآراء مختلفة من نحوية
ولغوية ٠
- ٥٤٥ نظرية في « نهاية الأرب في فنون الأدب » للنويري ٠ (مم ع
٤ [١٩٢٤] ص ٢٢٠ - ٢٢٦) ٠
- ٥٤٦ زيارة على المعجم العربي تأليف أ ٠ فانيان (١٩٤٢) ٠ (مم ع
٤ [١٩٢٤] ص ٤٤٧ - ٤٥٢) ٠
- ٥٤٧ محاسن مجلة المعهد الطبي العربي ٠ (مم طع ١ [١٩٢٤] ص
٤٢٦ - ٤٣١) ٠
- ٥٤٨ السفل (أي السفلس) أو الحلاق : مقالة لغوية في هذا الداء ٠
(مم طع ١ [١٩٢٤] ص ٤٩٠ - ٤٩٣) ٠ ت : متضل ٠
- ٥٤٩ رسالة الى جوليا طعمه دمشقية (١٩٥٠) ٠ (م ج ٤ [١٩٢٤] ص
٢٠٩) ٠
- ٥٥٠ بعض المعرفات ٠ (المقططف ٦٤ [١٩٢٤] ص ٢٠ - ٢٥ ، ٢٥ - ١٨٣ ،
١٨٣ ، ٢٥ - ١٨٤) ٠ ت : كلدة ٠
- ٥٥١ النمل والماء ٠ (المقططف ٦٤ [١٩٢٤] ص ٢٠٨) ٠
- ٥٥٢ أَعْجَزٌ في اللغة العربية (١٩٦٥) ٠ (المقططف ٦٥ [١٩٢٤] ص

E. Fagnan, Addition Aux Dictionnaires Arabes. (١٩٤)
(Alger, 1923).

- (١٩٥) توفيت سنة ١٩٥٤ ٠ وقد كتب اليها هذه الرسالة ، بشأن
مقدمتها لكتاب « مي في سوريا ولبنان » ٠
- (١٩٦) هذه المقالة ، نقلتها « مجلة العلمين » للاستاذ هاشم السعدي ٠
(١ [بغداد ١٩٢٤] ص ١١١ - ١١٥ ، ١٥٩ - ١٦٤ ، ٢١٢ -
٢١٦ ، ٣١٤ - ٣٠٩ ، ٢٦٢ - ٢٥٧) ٠

٤١ - ٢٨١ ، ٤٧) ٠ ت : كلدة ٠

اعتراضات المغالين في الأخذ من الأغраб والرد عليها :
ليست اللغة العربية أوسع اللغات ولا أشرفها ٠ فوات الوقت
قبل أن يتم الوضع ٠ وقد ننسى غداً ما وضناه اليوم ٠
سبب اقتباس العلماء للألفاظ اليونانية واللاتинية ٠ إدخال
الاعجميات في لغتنا يهون درس العلوم ٠ تفضيل الكلمة
واحدة دخلة على لفظتين عربيتين تفيدان معنى الدخيلة ٠
ليس تعريب الأعجمي بدعة في العربية ٠

٥٥٣ الوجوم في ديوان العرب ٠ (الهلال ٣٢ [١٩٢٤] ص ١٠٤٩ - ١٠٥٦) ٠ ت : مستهل ٠

١٩٢٥

٥٥٤ سعة اللغة العربية وغناؤها ٠ (الزهراء ١ [١٩٢٥] ص ٥٥٨ - ٥٦٠)

التقرير (الجغرافية) ٠ الظلّم (Fresque) ٠ المطار (Aerodrome)

٥٥٥ تفسير بيت معقد في القرّق ٠ (الزهراء ٢ [١٩٢٥] ص ٢٨٣ - ٢٨٦) ٠ ت : فهر الجابري ٠

العلاط Elate ٠ القرّق Circus .

٥٥٦ البريطية - الاسطوخوسية (١٩٧) : من أغلاط طبع نهاية الأربع ٠ (الزهراء ٢ [١٩٢٥] ص ٣٥٨ - ٣٦١) ٠ ت : فهر الجابري ٠

٥٥٧ الزَّوَّارَه والزوراء في حيفا ٠ (الزهرة ٤ [١٩٢٥] ص ٤٩٣) ٠
٥٥٨ أقرب الموارد (١٩٨) ٠ (الزهرة ٥ [١٩٢٥] ص ١٣ - ١٦) ٠

(١٩٧) من أسماء المواقع ٠

(١٩٨) أقرب الموارد : معجم لغوی ، تأليف سعيد الشرتونی ، المتوفى سنة ١٩١٢ ٠ (١ - ٣ بیروت ١٨٨٩) ٠

- ١١٤ - ٢٠٠ ، ٣٣٨ ، ٣٣٧ ، ٣٠٠ ، ٤٢٤ - ٤٢٥ ، ٥٠٦ - ٥٠٥)
- ٥٥٩ عرب وترجم (الزهرة ٥ [١٩٢٥] ص ١٦) ٠
- ٥٦٠ الكلمة الى صاحب مجلة الزهرة ٠ (الزهرة ٥ [١٩٢٥] ص ١٥٨) ٠
- ٥٦١ مباحث لغوية ٠ (مم مع [١٩٢٥] ص ٣١٢ - ٣٧٤ ، ٣١٥) ٠
- ٥٦٢ العرب وأخبارها في التاريخ ٠ (مم مع [١٩٢٥] ص ٤٢٨ - ٤٣٢) ٠ ت : محقق
- ٥٦٣ الدكتور هرتسفلد (١٩٩٩) ٠ خلاصة رسائل (٢٠٠٠) الأستاذ هرتسفلد ٠
- ٥٦٤ دقائق المعرفات ٠ (مم مع [١٩٢٥] ص ٤٦٧ - ٤٧٦) ٠ ت : محقق
- ٥٦٤ المؤمنون ٠ (مم مع [١٩٢٥] ص ٥٠٧ - ٥١٥) ٠ ت : محقق
- ٥٦٥ توطة ٠ أوهام أصحاب المعاجم ٠ أصل اللفظة ٠ تحليله على ما نطق به العرب في كتبهم ٠ وصفه عند العلماء العصريين على اختلاف معانيه ٠ كيف انتقلت اللفظة الواحدة الى عدة أعيان ٠ قصور المعاجم في الوضع العلمية ٠
- ٥٦٥ عدوى الأغلاط في دواوين اللغة ٠ (مم مع [١٩٢٥] ص ٥٤٧ - ٥٤١) ٠ ت : محقق

(١٩٩٩) الباحثة الآثارى ارنست هرتسفلد (Ernst Herzfeld) ، المتوفى سنة ١٩٤٧ ٠

(٢٠٠٠) هذه الرسائل عندنا الآن ٠ وقد أهدتها الاب انسناس اليه ٠ والأخى ميخائيل عواد ، فى ١٢-١٣ ١٩٤٣ ، هي وسائل ما ورد باسمه من رسائل ٠

٥٦٦ المرأة الشرقية : ماذا يحسن أن تستبقي من أخلاقها التقليدية ،
وماذا يحسن أن تقبس من شقيقتها الغربية . (الهلال ٣٣
[١٩٢٥] ص ٣٦٩ - ٣٧٢) ٠ ت مستهل ٠

١٩٢٦

٥٦٧ أخطاء في طبع نهاية الأرب^(٢٠١) ٠ (الزهراء [القاهرة ٢] ١٩٢٦
ص ٤٨٨ - ٤٩٢) ٠ ت : فهر الجابري ٠
البسط ٠ الآواز ٠ حير الوحش ٠ حديقة الحيوانات ٠
القصاب ٠ المزامير ٠ خر بازان ٠ اعتقاد ٠ فعل
وأفعال ٠

٥٦٨ نظرية نقدية في : ديوان مهيار الدليمي - الجزء الأول ٠ (الزهراء
[١٩٢٦] ص ٥٢٨ - ٥٣٤) ٠ ت : فهر الجابري ٠
٥٦٩ سنتنا الرابعة^(٢٠٢) ٠ (ل ع ٤ [١٩٢٦] ص ١ - ٣) ٠ دت ٠
مجلتنا في السابق ٠ إلحاد المستشرقين علينا ٠ خطتنا
المقالات ٠ النقد ٠ العدد الأول الجديد من السنة الرابعة ٠
الاشتراك في المجلة وثمن الجزء الواحد منها ٠ مbadلات
المجلة ٠ ادارة التحرير وادارة الشؤون ٠

٥٧٠ حروف الكسر في الألفاظ العربية والمعربات ٠ (ل ع ٤ [١٩٢٦]
ص ٣٣ - ٤٣) ٠ دت ٠

٥٧١ الاوضاع العصرية [في اللغة] ٠ (ل ع ٤ [١٩٢٦] ص ٤٣ - ٤٧
٤٧) ٠ دت ٠

٥٧٢ جميل صدقى الزهاوى والإنسنة مي في نظر مجلة العالم الاسلامي
الفرنسية ٠ (ل ع ٤ [١٩٢٦] ص ٤٨ - ٤٩) ٠ دت ٠

(٢٠١) نهاية الأرب : للنويري ٠ وانظر الرقم ٥٥٦
(٢٠٢) أي السنة الرابعة لمجلة لغة العرب ٠

- ٥٧٣
- أحوال اليزيديين ٠ (ل ع ٤ [١٩٢٦] ص ٥٠) ٠ دت ٠
- ٥٧٤
- أوضاع خالدة^(٢٠٣) ٠ (ل ع ٤ [١٩٢٦] ص ٥٥ - ٦٧) ٠ دت ٠
- ٥٧٥
- تعليق على مقال «معنى اسم بغداد»^(٢٠٤) ٠ (ل ع ٤ [١٩٢٦] ص ٨٣ - ٨٤) ٠ دت ٠
- ٥٧٦
- اللغة العامية^(٢٠٥) ٠ (ل ع ٤ [١٩٢٦] ص ٨٤ - ٨٥) ٠ دت ٠
- ٥٧٧
- تاريخ الكويت لعبد العزيز الرشيد^(٢٠٦) : نقده ٠ (ل ع ٤ [١٩٢٦] ص ٩٠ - ٩١) ٠ دت ٠
- ٥٧٨
- مختصر تاريخ بغداد القديم والحديث لعلي ظريف الأعظمي ٠ (ل ع ٤ [١٩٢٦] ص ٩٢ - ٩٤) ٠ دت ٠
- ٥٧٩
- كتاب إرشاد الأريب إلى معرفة الأديب : نقد الطبعة الثانية من الجزء الأول بتصحيح دس مرجليلوث ٠ (ل ع ٤ [١٩٢٦] ص ٩٥ - ١٠١) ٠ دت ٠
- ٥٨٠
- كتاب يفمول للحسن بن محمد بن الحسن الصغاني بتحقيق حسن حسني عبد الوهاب ٠ (ل ع ٤ [١٩٢٦] ص ١٠١ - ١٠٣) ٠ دت ٠
- ٥٨١
- مذهب السلف لا مذهب سلفه ٠ (ل ع ٤ [١٩٢٦] ص ١٠٤) ٠ دت ٠
- ٥٨٢
- أيقال المجمع العلمي بمعنى الأكاذيبة ٠ (ل ع ٤ [١٩٢٦] ص ١٠٤ - ١٠٥) ٠ دت ٠

- (٢٠٣) نقد لغوی لكتاب «مبادئ الفيزياء» تأليف فرنان ماير ، ترجمة عزالدين التنوخي ، المتوفى سنة ١٩٦٦ ٠
- (٢٠٤) المقال ليوسف غنية ، المتوفى سنة ١٩٥٠ ٠ وقد نشر في ص ٨٣ من المجلة نفسها ٠ ولتوثيق وهبي ، رد على تعليق الاب (مجلة المجمع العلمي العراقي ١ [١٩٥٠] ص ٤٧ - ٤٨) ٠
- (٢٠٥) في تقديم كتاب «دفع المراق في كلام أهل العراق» لمعروف الرصافي ، المتوفى سنة ١٩٤٥ ٠
- (٢٠٦) توفي سنة ١٩٣٨ ٠

- ٥٨٣ حروف العطف في الآخر ٠ (ل ع ٤ [١٩٢٦] ص ١٠٥ ، دت ٠
- ٥٨٤ اللكتة العالمية المعروفة الرصافي : تعليقات عليها ٠ (ل ع ٤ [١٩٢٦] ص ١٤٠ - ١٤٦) ٠ دت ٠
- ٥٨٥ صادق وصدق عليه ٠ (ل ع ٤ [١٩٢٦] ص ١٥٥ - ١٥٦) ٠ دت ٠
- ٥٨٦ أصحىح أن يقال « هو رمز كذا » ؟ ٠ (ل ع ٤ [١٩٢٦] ص ١٥٦) ٠ دت ٠
- ٥٨٧ ما معنى « كَرَّسْ » وهل جاءت في كلام الفصحاء ؟ ٠ (ل ع ٤ [١٩٢٦] ص ١٥٦ - ١٥٧) ٠ دت ٠
- ٥٨٨ الربيعيات لرفائيل بطي^(٢٠٧) ٠ (ل ع ٤ [١٩٢٦] ص ١٥٧ - ١٦١) ٠ دت ٠
- ٥٨٩ محاضرات في تاريخ مدن العراق ليوسف رزق الله غنيمة ٠ (ل ع ٤ [١٩٢٦] ص ١٦١ - ١٦٤) ٠ دت ٠
- ٥٩٠ كتاب مرشد الطالب الى قواعد لغة الاعراب لرزوق عيسى ٠ الجزء الأول في الصرف ٠ (ل ع ٤ [١٩٢٦] ص ١٦٥ - ١٦٧) ٠ دت ٠
- ٥٩١ نحن والمجلة الشهرية في مصر ٠ (ل ع ٤ [١٩٢٦] ص ١٦٨ - ١٧٤) ٠ دت ٠
- ٥٩٢ بين عنزة والضفير ٠ (ل ع ٤ [١٩٢٦] ص ١٧٥ - ١٧٨) ٠ دت ٠
- ٥٩٣ الراذنان الأعلى والأسفل^(٢٠٨) (ل ع ٤ [١٩٢٦] ص ١٩٤) ٠ دت ٠
- ٥٩٤ جواب استفتاء في ألفاظ طيبة للدكتور حنا خياط ٠ (ل ع ٤ [١٩٢٦] ص ٢٢٦ - ٢٣٠) ٠ دت ٠

^(٢٠٧) توفي في ١٠ نيسان سنة ١٩٥٦ .

^(٢٠٨) تعليق على مقال « حقائق عن تاريخ العراق » ليوسف غنيمة ، المنشور في لغة العرب ٤ : ١٨٨ - ١٩٦ .

السلَّى · الفاقِياء · السَّابِياء · الْحَوْلَاء · الصَّاءُ او الصَّاءَةُ ·
السَّيْخُ · الشِّيمَةُ ·

٥٩٥ عَرَّهُ وَحْزَهُ (Hurrah Et Huzzah) : أَصْلُهَا · (لَعْ ٤
[١٩٢٦] ص ٢٣٠ - ٢٣٢) دت ·

٥٩٦ الضِّراوة بمعنى (Routine) ، والمدقن بمعنى (Faculté)
والكهربيا والكهربية لا الكهرباء والكهربائية · (لَعْ ٤ [١٩٢٦]
ص ٢٣٢ - ٢٣٥) دت ·

٥٩٧ المشارفة والانتقاد · (لَعْ ٤ [١٩٢٦] ص ٢٣٦ - ٢٤١) دت ·

الإِصابة : مجلة لجميل صدقي الزهاوي · الخلقة ونظمها
لأمين الغريب · في سبيل الشرف : مأساة لجميل البحري ·
تاریخ الكويت : الجزء الثاني لعبد العزيز الرشيد · المدرسة
والكتشاف العراقي : مجلتان بغداديتان · مرقة المترجم للاب
يوسف علوان · حول سرير الامبراطور : ترجمة نقولا
فياض ·

٥٩٨ الھڪاریة لا حڪاري : تعليق وتصحيح · (لَعْ ٤ [١٩٢٦]
ص ٢٤٦) دت ·

٥٩٩ المحامل العربية (Les Incunables Arabes) ·
(لَعْ ٤ [١٩٢٦] ص ٢٥٠ - ٢٥٤) دت ·

٦٠٠ معنى كلمة «العراق» (٢٠٩) · (لَعْ ٤ [١٩٢٦] ص ٢٨٤) دت ·
٦٠١ الفارع والعون بمعنى الضابط · (لَعْ ٤ [١٩٢٦] ص ٢٨٦) دت ·

٦٠٢ الرافد أو نائب الملك · (لَعْ ٤ [١٩٢٦] ص ٢٨٧) دت ·
٦٠٣ هل ينطبق استعمال كلمة «أبو» بالواو في موضع «أببي» بالياء؟

(٢٠٩) تعليق على مقال «معنى كلمة عراق» لرزوق عيسى ، المنشور في
لغة العرب ٤ : ٢٨٢ - ٢٨٤ ·

- وهل يجوز حذف الهمزة من «أبو» في بعض الأحيان؟ (ل ع ٤)
 [١٩٢٦] ص ٢٨٨ - ٢٩٠ دت ٠
- ٦٠٤ معنى كلمة برج أو (كتاب برجه) أو صمع جاوة أو صومطرة ٠
 (ل ع ٤ [١٩٢٦] ص ٢٩٠ - ٢٩١ دت ٠
- ٦٠٥ معنى كلمة «ملا» ٠ (ل ع ٤ [١٩٢٦] ص ٢٩١ - ٢٩٢ دت ٠
- ٦٠٦ الفحص : كل موضع يسكن ، تعریب Pagus اللاتینیة ٠
 (ل ع ٤ [١٩٢٦] ص ٢٩٢ دت ٠
- ٦٠٧ الأدب العصری في العراق : لرفائل بطی ٠ الجزء الاول ٠ (ل ع ٤ [١٩٢٦] ص ٢٩٣ - ٢٩٥ دت ٠
- ٦٠٨ التخلة في ديار المغرب الأقصى^(٢١٠) تأليف پول پونپوی ٠
 (ل ع ٤ [١٩٢٦] ص ٢٩٧ - ٢٩٩ دت ٠
- ٦٠٩ بلوغ الأربع في معرفة أحوال العرب للسيد محمود شكري الآلوسي ، الطبعة الثانية تحقيق محمد بهجة الأثري ٠ (ل ع ٤ [١٩٢٦] ص ٢٩٩ - ٣٠٠ ، ٤٣٢ - ٤٢٩ دت ٠
- ٦١٠ غزوات ابن عجل للكويت ٠ (ل ع ٤ [١٩٢٦] ص ٣٠٢ - ٣٠٤ دت ٠
- ٦١١ الحسبة (أو اللجنة الأخلاقية) ٠ (ل ع ٤ [١٩٢٦] ص ٣٠٧ - ٣٠٨ دت ٠
- ٦١٢ تمثال روماني وجد في الحضر ٠ (ل ع ٤ [١٩٢٦] ص ٣٠٨ دت ٠
- ٦١٣ أصل الكلمة بيرام (Paramoné) ٠ (ل ع ٤ [١٩٢٦] ص ٣٢٣ دت ٠
- ٦١٤ الدول^(٢١١) ٠ (ل ع ٤ [١٩٢٦] ص ٣٣٦ - ٣٣٨ دت ٠

Popenoe (Paul), La Dattier Au Maroc. (٢١٠)
 (٢١١) حیوان هلامی ٠

- تعريفه العامي • أصل الكلمة ومرادفاتها • تعريف الدول عند
العلماء • خبر دول ضخمة •

تعليق على مقال «الألفاظ الإِرمية في اللغة العامة العراقية» (٢١٢) •

(ل ع ٤ [١٩٢٦] ص ٣٤٢) •

دفع أوهام (ل ع ٤ [١٩٢٦] ص ٣٤٦) • دت •

الكلم الرحالة (ل ع ٤ [١٩٢٦] ص ٣٤٧ - ٣٤٩) • دت •

لفظة : الفتى والفتاة •

أصل علامات التأنيث في العربية (ل ع ٤ [١٩٢٦] ص ٣٥٠) •

هل فريضة هي طبرية؟ (ل ع ٤ [١٩٢٦] ص ٣٥٧ - ٣٥٨) • دت •

الإِرشاد : جريدة بغدادية • نقد لغوي للعدد الأول (ل ع ٤ [١٩٢٦] ص ٣٥٨ - ٣٦٠) • دت •

تاريخ الطب عند العرب : ليعسى اسكندر الملعوف (٢١٣) (ل ع ٤ [١٩٢٦] ص ٣٦١ - ٣٦٢) • دت •

مرقاة المعلم للصفوف العالية في المقتين الفرنسية والعربية (٢١٤) :

لأب يوسف علوان المعازري : نقد الجزء الثاني (ل ع ٤ [١٩٢٦] ص ٣٦٣ - ٣٦٥) • دت •

التقرير الصحي السنوي لمديرية الصحة العامة ١٩٢٣ - ١٩٢٥ :

نقد لغوي (ل ع ٤ [١٩٢٦] ص ٣٦٥ - ٣٦٦) • دت •

على عهد الأمير : رواية لفؤاد افرايم البستانى (ل ع ٤ [١٩٢٦] ص ٣٦٧ - ٣٦٨) • دت •

الأمطار في بغداد وسائر أنحاء العراق (ل ع ٤ [١٩٢٦] ص ٣٧٢ - ٣٧٠) • دت •

^{٢١٢}) المقال ليوسف غنيمة (ل ع ٤ : ٣٣٩ - ٣٤٢) .

٢١٣) توفي سنة ١٩٥٦.

^{٢١٤}) وانظر الرقم ٥٩٧ .

- ٦٢٦ عثرات الأفلام ٠ (ل ع ٤ [١٩٢٦] ص ٤١١ - ٤١٦) ٠ دت
- ٦٢٧ طاف يطوف ٠ فويق ناقه ٠ اركن ٠ الزردقة ٠ أصل الميم
في الأسماء المشتقة ٠ أتجمع ميَّل على أميال أم ميول؟ ٠
وزن فَعْلُول المفتوح الأول ٠ (الجراء أو الجرعة^(٢١٥) ٠ (ل ع ٤ [١٩٢٦] ص ٤١٧ - ٤٢١) ٠ دت
- ٦٢٨ لفظتاً أخصى وأخصائي ٠ (ل ع ٤ [١٩٢٦] ص ٤٢٢ - ٤٢٤) ٠ دت
- ٦٢٩ رأيُنا في المجلة الشهرية ٠ (م ش ٢ [١٩٢٦] ص ٥٦٣ - ٥٦٦) ٠
- ٦٣٠ جمع 'فعال المضموم ليس بنادر ٠ (مم ع ٦ [١٩٢٦] ص ١٧٢ - ١٧٣) ٠ ت : محقق
- ٦٣١ تعليق على مقالة أحمد باشا تيمور بعنوان «نموذج من معجمنا في
العامية المصرية» التي نشرها في هذه المجلة ٠ (مم ع ٦ [١٩٢٦]
ص ٣١٨ - ٣١٩) ٠ ت : محقق
- ٦٣٢ آراء لغوية مقتطفة من رسالة خصوصية بعث بها الأب أستناس إلى
صاحب المجلة ٠ (مم طع ٣ [١٩٢٦] ص ٢٢٨ - ٢٣٥) ٠
- ٦٣٣ مقتطفات لغوية من رسائل خصوصية للأب أستناس ماري
الكرمي ٠ (مم طع ٣ [١٩٢٦] ص ٤٨٠ - ٤٨٥) ٠
- ٦٣٤ آراء لغوية^(٢١٦) ٠ (مم طع ٣ [١٩٢٦] ص ٦٠٧ - ٦١٢) ٠
- ٦٣٥ العرب في التاريخ ٠ (المقتطف^{٦٨} [١٩٢٦] ص ١٤٦ - ١٥٠ ،
٢٩١ - ٢٩٦ ؛ ٢٩٦ : ٦٩ [١٩٢٦] ص ١٧٢ - ١٧٧ ، ٢٩٨ ، ٣٠٤) ٠
ت : فهر الجابري ٠
- معنى اسم العرب ٠ من هم العرب ٠ خصائص الساميين

(٢١٥) Gerrha (جربة) موضع مجاور للاحساء أو القطيف ٠

(٢١٦) عن مجلة لغة العرب ٠

وموطنهم ٠ هل الشميريون ساميّو الرسّ؟ ٠ عربة في
زمن الفِطَحْلُ ٠ أول أمرىء سكن بلاد العرب ٠ سكان
عربة والعراق بعد الفِطَحْلُ ٠ تميّز الساميين من غيرهم
بالنظر إلى أشكال رؤوسهم وقدم العرب ٠ خصب بلاد
العرب في سابق العهد وهجرة أهاليها وضربيهم في البلاد ٠
إلى أرض كلدية بعد عربة ٠ منعزل عربة بعد قرارها ٠
مندفق عربة ٠ سكانها وأقسامهم ٠

٦٣٦ مختصر ترجمة مار الياس الحي ٠ (ن أ ٥ [١٩٢٦] ص
٤٤٨ - ٤٥١ ، ٤٧٤ - ٤٩٩ ، ٤٧٨ - ٥٠١)

٦٣٧ خواطر الأخت ماريّة ليسوع المصلوب الراهبة الكرملية العاملة
المتوفاة برائحة القدس في دير كرمليات بيت لحم (٢١٧) ٠ (ن أ
٥ [١٩٢٦] ص ٦١١ - ٦١٥ ، ٦٢٥ - ٦٣٠ ، ٦٥٨ - ٦٦٤ ،
٦٩٠ - ٦٩٧ ، ٧٢٢ - ٧٢٧ ، ٧٥٧ - ٧٦٣ ، ٧٨٥ - ٧٨٨
، ٨٢٦ - ٨٣١)

٦٣٨ التقىُس واتخاذه في الصناعة : بحث تاريخي صناعي ٠ (الهلال
٣٤ [١٩٢٦] ص ٧١٧ - ٧٢٠) ٠ ت : فهر الجابري ٠

٦٣٩ الكتب التي أفادتني ٠ (الهلال ٣٥ [١٩٢٦] ص ٧٩) ٠ ت :
مستهل ٠

٦٤٠ الإمام السيد محمود شكري الألوسي ٠ (فصل) نُشر في كتاب
«أعلام العراق» لمحمد بهجة الأثري ٠ القاهرة ١٣٤٥هـ =
١٩٢٦م ص ١٩٠ - ١٩٧)

٦٤١ المقتطف في العراق (٢١٨) ٠ (فصل) نُشر في (الكتاب الذهبي

(٢١٧) مترجمة ٠ وقد أفردت هذه «الخواطر» في كتاب ٠ انظر الرقم
(١٢٠٨) ٠

(٢١٨) في هامش الصفحة ١٢٩ - ١٣٠ ، ترجمة مفيدة للشمامس فرنسيس
أوغسطين جبران (١٨٥٣ - ١٩٢٤) ، وهو حال الآباء أنسيلم
ماري الكرملي ٠

ليوبيل المقططف الخمسيني ١٨٧٦ - ١٩٢٩ » ٠ القاهرة ١٩٢٩ :

ص ١٢٩ - ١٤٠) ٠

المقططف في أول عهده : ١ - هَيَّجَ ، ٢ - فَرَّقَ ،
٣ - وَحَدَّ ٠

المقططف في عهده الثاني : ٤ - قَوَّمَ ، ٥ - هَذَبَ ،
٦ - رَقَّى ٠

نظرة في الختم ٠

١٩٢٧

٦٤٢ زهد الآلوسي (٢١٩) ٠ (الزهراء ٣ [١٣٤٥ هـ = ١٩٢٧] [ص
٤٦٢) ٠

٦٤٣ الأناطول أو الاناضول لا الانطبول أو الانضول ٠ (ل ع
٤ [١٩٢٧] [ص ٤٥٩) ٠ دت ٠

٦٤٤ القنطرة ٠ (ل ع ٤ [١٩٢٧] [ص ٤٥٩) ٠ دت ٠

٦٤٥ كتابة كلمة رئاسة أو رياضة ٠ (ل ع ٤ [١٩٢٧] [ص ٤٧٠) ٠
٦٤٦ دت ٠

٦٤٦ أصل ياء النسبة (ل ع ٤ [١٩٢٧] [ص ٤٧٨ - ٤٧٩)
٦٤٧ دت ٠

٦٤٧ انوفلس لا ابو فلس (٢٢١) ٠ (ل ع ٤ [١٩٢٧] [ص ٤٧٩ -
٦٤٨ ٤٨٠) ٠ دت ٠

٦٤٨ الزرطقة ٠ (ل ع ٤ [١٩٢٧] [ص ٤٨٠) ٠ دت ٠

٦٤٩ الفسيولوجية أو علم الخلقة ٠ (ل ع ٤ [١٩٢٧] [ص ٤٨٠) ٠
٦٤٩ دت ٠

(٢١٩) هو العلامة السيد محمود شكري الآلوسي ، المتوفى سنة ١٩٢٤
وقد سبق ذكره .

(٢٢٠) المجلد الرابع من « لغة العرب » صدر سنة ١٩٢٦ - ١٩٢٧ ٠

(٢٢١) اسم بعوضة .

- ٦٥٠ المصْرَى (ل ع ٤ [١٩٢٧] ص ٤٨٣) ٠ دت
- ٦٥١ الجرّي هو السلور والجزير هو الأنجلويس (ل ع ٤ [١٩٢٧] ص ٤٨٥) ٠ دت
- ٦٥٢ الدخمة ليست بالشوجة بل هي الحدأة (ل ع ٤ [١٩٢٧] ص ٤٨٦) ٠ دت
- ٦٥٣ أشهره بمعنى شهره غير ثبت (ل ع ٤ [١٩٢٧] ص ٤٨٦) ٠ دت
- ٦٥٤ لماذا يُقال مثلاً حيفاوي ولا يُقال أبداً فرنساوي (ل ع ٤ [١٩٢٧] ص ٤٨٦ - ٤٨٨) ٠ دت
- ٦٥٥ أسباب النهضة العربية في القرن التاسع عشر لأنيس زكريا النصولي (٢٢٢) (ل ع ٤ [١٩٢٧] ص ٤٨٩ - ٤٩١) ٠ دت
- ٦٥٦ الدولة الأموية في الشام لأنيس زكريا النصولي (ل ع ٤ [١٩٢٧] ص ٤٩١ - ٤٩٤) ٠ دت
- ٦٥٧ قلب أو فليس العربي الفيصر الروماني (ل ع ٤ [١٩٢٧] ص ٥٠٣ - ٥٠٥) ٠ دت
- ٦٥٨ توطئة ٠ اسمه ومعناه ٠ مولده ونسبه ونشوءه ٠ الأحداث في عهده وأعماله ٠ ولد عهده ٠ النتيجة معرفة يوم الشهر القمري من يوم الشهر التسمسي (ل ع ٤ [١٩٢٧] ص ٥١٣) ٠ دت
- ٦٥٩ الطربال (٢٢٣) ومعانيه وأصله (ل ع ٤ [١٩٢٧] ص ٥٢٠ - ٥٢٢) ٠ دت
- ٦٦٠ أصل عالمة التستية (ل ع ٤ [١٩٢٧] ص ٥٣٥) ٠ دت
- ٦٦١ معنى الميم في أول المشتقات والمصادر ومعنى حروف المضارعة وسبب (٢٢٢) توفي سنة ١٩٥٧ ٠ (٢٢٣) البناء الفخم القائم على أربعة أركان وفيه أربعة أبواب ٠

- صيغة المجهول (ل ع ٤ [١٩٢٧] ص ٥٣٨ - ٥٤٠) دت . ٦٦٢
 ما أحسن لفظة تقوم مقام الافرنجية Directement , Direct
 Directly Indirectly ثم Indirect
- الشاذروان أو الجذر (ل ع ٤ [١٩٢٧] ص ٥٤٠) دت . ٦٦٣
 المشارفة والاتقاد (ل ع ٤ [١٩٢٧] ص ٥٤١ - ٥٤٣) دت . ٦٦٤
- تاریخ الكتاب المقدس • القلوب الكبيرة • منتخبات في أخبار اليمن
 لنشوان بن سعید الحمیري •
- خطط الشام لمحمد كرد علي (٢٢٤) (ل ع ٤ [١٩٢٧] ص ٥٤٤ - ٥٥٩) دت . ٦٦٥
 تمہید • نقد عام • نقد خاص •
- جلية أو بئر ربة (٢٢٥) (ل ع ٤ [١٩٢٧] ص ٥٧٢ - ٥٧٤) دت . ٦٦٦
 الى جلية • معنی جلية • سبب تسمیة الموضع بجلية او
 قلية • وصفها هل جلية هي بئر ربة • ليست جلية بئر
 ربة • بئر ربة هي في جوار حرّان •
- أیُجمع باسٍ على بؤساء (ل ع ٤ [١٩٢٧] ص ٥٧٤) دت . ٦٦٧
 أَيُقال «تَدَاعَى لِلسَّقْوَطِ» (ل ع ٤ [١٩٢٧] ص ٥٧٨) دت . ٦٦٨
 الکمرک والديوان والمکس : معانی هذه الالفاظ (ل ع ٤ [١٩٢٧] ص ٦٠١ - ٦٠٣) دت . ٦٦٩

(٢٢٤) توفي سنة ١٩٥٣ .
 (٢٢٥) مرحلة على القطار بين البصرة وبغداد ، قبل اور بمرحلتين .

- ٦٧٠ أً يقال ضحّاه بمعنى ضحّى به؟ ٠ (ل ع ٤ [١٩٢٧] [ص ٦٠٨]) دت ٠
- ٦٧١ صَبَنْ (٢٢٦) ٠ (ل ع ٤ [١٩٢٧] [ص ٦٠٩ - ٦١١]) دت ٠
- ٦٧٢ جاويش : معنى هذه اللفظة واستعمالها قديماً ٠ (ل ع ٤ [١٩٢٧] [ص ٦١٢ - ٦١٣]) دت ٠
- ٦٧٣ ما معنى « الصويره » (٢٢٧)؟ ٠ (ل ع ٤ [١٩٢٧] [ص ٦١٢ - ٦١٣]) دت ٠
- ٦٧٤ السيدارة : أصل هذه اللفظة ٠ (ل ع ٤ [١٩٢٧] [ص ٦١٣]) دت ٠
- ٦٧٥ جامع التصانيف الحديثة ليوسف أليان سركيس (٢٢٨) ٠ (ل ع ٤ [١٩٢٧] [ص ٦١٤]) دت ٠
- ٦٧٦ رواية فابيولا أو بيعة الدياميس : نظر في ترجمتها العربية ٠ (ل ع ٤ [١٩٢٧] [ص ٦١٤ - ٦١٥]) دت ٠
- ٦٧٧ هدايا الأستاذ عيسى اسكندر الملعوف ٠ (ل ع ٤ [١٩٢٧] [ص ٦٢٤ - ٦٢٤]) دت ٠
- ٦٧٨ قصر آل العظم في دمشق ٠ مخطوطات الخزانة الملعوفية في الجامعة الأمريكية ٠ الأخبار المروية في تاريخ الأسر الشرقية ٠ تاريخ الطب ٠ الأمثال العامية البغدادية ٠ (ل ع ٥ [١٩٢٧] [ص ١١ - ١٢]) دت ٠
- ٦٧٩ خواطر في اسم الآلة ٠ (ل ع ٥ [١٩٢٧] [ص ١٦ - ٢٢]) دت ٠

(٢٢٦) بمعنى غش في اللعب ٠ وفي العراق يقولون : زغل أو زاغل
 (٢٢٧) الصويره بلدة على يمين دجلة ، في لواء الكوت ٠
 (٢٢٨) توفي سنة ١٩٣٢ ٠

- بسط وعذر . كثرة أوزان اسماء الآلات . أسماء آلات على
أوزان المبالغة والصفة المشبهة باسم الفاعل وأفعال . ورود
أسماء آلات بصيغة المجهول .
- ٦٨٠ الشّعْرِي غير السكريوتة . (ل ع ٥ [١٩٢٧] ص ٣٦ - ٣٨) . دت
- ٦٨١ الصلص (Sauce) وتركيبه . (ل ع ٥ [١٩٢٧] ص ٣٨ - ٣٩) . دت
- ٦٨٢ كند (Le Comte D'Acre) وكنداكـر (Le Comte) . (ل ع ٥ [١٩٢٧] ص ٤٢ - ٤٣) . دت
- ٦٨٣ موسيقـي مذـكر لا مؤـنـث وبـآخرـه يـاءـ لاـ أـلـفـ (ل ع ٥ [١٩٢٧] ص ٤٣) . دت
- ٦٨٤ كيف تصغر حـيوـانـ؟ . أـيـقـالـ في تصـغـيرـ لـيفـةـ « لـوـيـفـةـ » أـمـ
« لـيـفـةـ » . ما تـرـجـمةـ هـذـهـ الـاـلـفـاظـ الـفـرـنـسـيـةـ؟
- . Fond . Orthopédiste . Orthopédie . Opéré
 - . Parenchyme . Traité . Biberon . Precocité .
 - . Précoce . Nuance . Mont De Pieté . Endothélium .
 - . Epithélium . Mésenchyme Basalte .
- (ل ع ٥ [١٩٢٧] ص ٤٦ - ٤٨) . دت
- ٦٨٥ بـسـمـىـ أوـ آـدـبـ لـاـ بـسـمـاـيـاـ أوـ مـسـمـاـةـ أوـ بـسـمـاـةـ (ل ع ٥ [١٩٢٧] ص ٦٥ - ٧٠) . دت
- تهـيـيدـ . ماـكـانـ اـسـمـهـ فـيـ صـدـرـ الـاسـلـامـ؟ . تـصـحـيـفـاتـ هـذـهـ
الـكـلـمـةـ . أـدـبـ أـوـ بـسـمـىـ فـيـ التـارـيخـ .
- ٦٨٦ هلـ كـلـمـةـ «ـ مـوـسـيـقـيـ »ـ عـرـيقـةـ فـيـ الـيـونـانـيـةـ؟ . (ل ع ٥ [١٩٢٧] ص ٩٧ - ١٠٢) . دت
- ٦٨٧ جـوابـ عـنـ اـسـتـفـسـارـ بـشـأنـ «ـ الـرـقـشـيـثـاـ »ـ وـ «ـ الـبـزـمـوتـ »ـ . (ل ع ٥ [١٩٢٧] ص ١٠٤ - ١٠٦) . دت

- ٦٨٨
- هاهوذا وتصريفها ٠ (ل ع ٥ [١٩٢٧] ص ١٠٦ - ١٠٧) ٠ دت ٠
- ٦٨٩
- أيجوز أن تستعمل « خابر » بمعنى فاتحه في الأمر وذاكره وفاظه واسترك واياه في ذكر الخبر ؟ ٠ (ل ع ٥ [١٩٢٧] ص ١٠٧ - ١٠٨) ٠ دت ٠
- ٦٩٠
- كتاب إرشاد الأريب الى معرفة الأديب : تقد الطبعة الأولى من الجزء السابع الذي نشره مرجليلوث ٠ (ل ع ٥ [١٩٢٧] ص ١١٦ - ١٢٢، ١٨٣ - ١٨٧) ٠ دت ٠ تمهيد ٠
- ٦٩١
- الحركات العربية المجهولة ٠ (ل ع ٥ [١٩٢٧] ص ١٢٩ - ١٣٦) ٠ دت ٠
- تمهيد ٠ من محاكاة الطبيعة ٠ من مقابلة اللغات الأخوات ٠ من اللغات في الكلمة الواحدة ٠ من تلقّي أصول التجويد ٠ نصوص بعض الأقدمين من الصرفين والنحوة ٠ من أقدم الشواهد في اللغة ٠ شهادة اللغوين الواضحة ٠ شهادة علماء البلدان ٠ شهادة المجوّدين ٠ شهادة الشعراء ٠
- ٦٩٢
- أصل عالمة الاستفهام عند الأفرينجي وعلامة الحذف عند الإسبانيين ٠ (ل ع ٥ [١٩٢٧] ص ١٤٢) ٠ دت ٠
- ٦٩٣
- أصل الحرف الأفرينجي X في الرياضيات ٠ (ل ع ٥ [١٩٢٧] ص ١٥٤) ٠ دت ٠
- ٦٩٤
- كتاب خط في الحماسة (٢٢٩) ٠ (ل ع ٥ [١٩٢٧] ص ١٥٥) ٠ دت ٠
- ٦٩٥
- أَقْصَحُ كلام العرب ٠ (ل ع ٥ [١٩٢٧] ص ١٦٣ - ١٦٦، ٤٢٤ - ٤٢٢) ٠ دت ٠

(٢٢٩) تقديم لمقال بهذا العنوان ، للسيد أحمد النجفي ٠ (لغة العرب : ١٥٥ - ١٦٢) ٠

محادثات مع ٠٠٠٠ لم تأتِ (كذلك) بمعنى (أيضاً) ولا
(كذلك) ٠ خطأهم في المنسوب ٠ ليس فقط بل و ٠٠٠٠
السراة من الألفاظ الراحلة ٠ غلط في الجمع عام في المعاجم
الحديثة ٠

- ٦٩٦ المشيمة أم السخذ^(٢٣٠) ٠ (ل ع ٥ [١٩٢٧] ص ١٦٨ -
٠ دت ١٧٠)
٦٩٧ التبشير لا التبس^(٢٣١) ٠ (ل ع ٥ [١٩٢٧] ص ١٧٠ -
٠ دت ١٧١)
٦٩٨ الألقاب الكنسية ٠ (ل ع ٥ [١٩٢٧] ص ١٧١ - ١٧٣)
٠ دت

البابا ٠ الكردناز او القطب ٠ البطريرك او البطرى او
البطريرك ٠ الأسقف ٠ المطران او رئيس الأساقفة ٠ الحبر ٠
السيد ٠ العاقب ٠ الخوري ٠ القس او الكاهن ٠ الاپ ٠
الاپيل ٠ الراهب ٠ الناسك ٠ الشمامس ٠ الشمامس الانجيلي ٠
الشمامس الرسائلي ٠ الناصل او الشمعداني ٠ المعزم ٠
القاريء ٠ الباب ٠ الساعور او الفندفت او الوافه ٠
البرديوط ٠ الزائر ٠ القاصد ٠ الوافد ٠ الجاثلقي ٠ البيريم ٠
المشارفة والانتقاد ٠ (ل ع ٥ [١٩٢٧] ٠ ص ١٧٤ - ١٨٠)
٠ دت

أسامي مؤلفات ابن المعتز لكراتشوكوفسكي ٠ كتاب الريح لابن
خالويه ٠ كتاب الحمامة لابن الشجري ٠ مختصر نهضة
الحسين لهبة الدين الشهريستاني ٠ العصور القديمة
لبريسنيد ، ترجمة داود قربان ٠

(٢٣٠) نشرت ايضاً في مجلة المعهد الطبي العربي [= م م ط ع]
٠ (٤ [١٩٢٧] ص ٤٨٥ - ٤٨٧)
٠ (٢٣١) اسم طائر ٠

- ٧٠٠ علم القوميات العراقية^(٢٣٢) ١٩٣ ص ١٩٣ [١٩٢٧ ل ع ٥] دت ١٩٤
- ٧٠١ راوندوز ٠ (ل ع ٥ [١٩٢٧ ص ٢٠١] دت ٠
- ٧٠٢ رأينا في حضوضى^(٢٣٣) ٠ (ل ع ٥ [١٩٢٧ ص ٢٠٥] دت ٠
- ٧٠٣ هنكام^(٢٣٤) ٠ (ل ع ٥ [١٩٢٧ ص ٢٠٨] دت ٠
- ٧٠٤ أىقال : زحف الجيش على العدو ٠ (ل ع ٥ [١٩٢٧ ص ٢٠٨] دت ٠
- ٧٠٥ العمادية ٠ (ل ع ٥ [١٩٢٧ ص ٢١٥] دت ٠
- ٧٠٦ سر عمادية ٠ (ل ع ٥ [١٩٢٧ ص ٢٢٧] دت ٠
- ٧٠٧ نظرة في مقالة وردت في مجلة المسيرة ٠ (ل ع ٥ [١٩٢٧ ص ٢٣٣] دت ٠
- ٧٠٨ صحة ما يتوهمن [تصحيحات لغوية] ٠ (ل ع ٥ [١٩٢٧ ص ٢٣٨ - ٢٤٠] دت ٠
- ٧٠٩ هل عرف العرب في سابق العهد ان البرداء [حمى الملاريا] هي من البعض؟ (ل ع ٥ [١٩٢٧ ص ٢٤٠] دت ٠
- ٧١٠ ما أحسن الكلمة تقابل الفرنسيه الهينوئيسم Hénothéisme (ل ع ٥ [١٩٢٧ ص ٢٤٠] دت ٠
- ٧١١ الأغاني : نقد الجزء الأول من طبعة دار الكتب المصرية ٠ (ل ع ٥ [١٩٢٧ ص ٢٤٣ - ٢٥١] دت ٠
- ٧١٢ أسرة ترمذ باشي ٠ (ل ع ٥ [١٩٢٧ ص ٢٥٧ - ٢٦٢] دت ٠

(٢٣٢) تقديم لمقال بهذا العنوان ، للاستاذ احمد حامد الصراف ٠ (لغة العرب ٥ : ١٩٥ - ١٩٩) .

(٢٣٣) تعليق على مقالة « حضوضى » لعبدالله مخلص ٠ (ل ع ٥ : ٢٠٥ - ٢٠٢)

(٢٣٤) جزيرة في الخليج العربي ، وتسمى أيضا هنجام ٠

- تمهيد • تعريف بيت ترزي باشي • الكنتس سيدي أصفر •
بنجويں (۲۳۵) • (ل ع ۵ [۱۹۲۷] ص ۲۶۵) • دت • ۷۱۳
- أصل علامـة الفصل (Virgule) عند الغربـين • (ل ع ۵
[۱۹۲۷] ص ۲۷۶) • دت • ۷۱۴
- المترجـات (۲۳۶) • (ل ع ۵ [۱۹۲۷] ص ۲۹۴ - ۲۹۶) • دت • ۷۱۵
- أبرطـلات ليس من أصنـام العـرب • (ل ع ۵ [۱۹۲۷] ص
[۱۹۲۷] ص ۲۹۶) • دت • ۷۱۶
- الهـيرـغـيف • (ل ع ۵ [۱۹۲۷] ص ۲۹۶ - ۲۹۷) • دت • ۷۱۷
- وـفـقـ لـه • (ل ع ۵ [۱۹۲۷] ص ۲۹۷) • دت • ۷۱۸
- الـكـنـديـ فـيـلـسـوـفـ العـرب • (ل ع ۵ [۱۹۲۷] ص ۳۰۲ -
۳۰۳) • دت • ۷۱۹
- كـرـكـمـيشـ أوـ جـراـبـسـ الـحـالـيـةـ • (ل ع ۵ [۱۹۲۷] ص ۳۰۴ -
۳۰۶) • دت • ۷۲۰
- بعـيـحةـ لاـ بـيـجيـ • (ل ع ۵ [۱۹۲۷] ص ۳۳۰) • دت • ۷۲۱
- أـسـمـاءـ مـطـابـعـ بـغـدـادـ (۲۳۷) مـرـتبـةـ عـلـىـ حـرـوفـ الـهـجـاءـ • (ل ع ۵
[۱۹۲۷] ص ۳۳۴) • دت • ۷۲۲
- أـصـلـ اـسـمـ بـيـتـ لـحـمـ (۲۳۸) • (ل ع ۵ [۱۹۲۷] ص ۳۲۷) • دت • ۷۲۳
- ارـبـلـ • (ل ع ۵ [۱۹۲۷] ص ۳۴۶) • دت • ۷۲۴
- فـجـرـعـيـنـيـهـ (۲۳۹) • (ل ع ۵ [۱۹۲۷] ص ۳۵۰) • دت • ۷۲۵

(۲۳۵) من قرى لواء السليمانية في العراق .

(۲۳۶) بمعنى : المتنزهات .

(۲۳۷) كان عددها في تلك السنة ۱۶ مطبعة .

(۲۳۸) تعليق على مقال بهذا العنوان ، للاب ا . س . مرمرجي الدومنكي

(ل ع ۵ : ۳۲۵ - ۳۳۷) .

(۲۳۹) أي حملق في لغة عوام الشام ومصر .

- ٧٢٦ القثار والقيثاره ٠ (ل ع ٥ [١٩٢٧] ص ٣٥٩) ٠ دت ٠
- ٧٢٧ فوائد لغوية ٠ (ل ع ٥ [١٩٢٧] ص ٣٦٠ - ٣٦٢) ٠ دت ٠
- صَمِيمٌ لَا تُؤْنِثُ وَلَا تُشَيِّعُ ٠ سَلَّمٌ نَفْسَهُ لَا سَلَّمٌ
حَالَهُ ٠ الْأَسْكَدَارُ أَحْسَنُ مِنْ لَفْظِ قِيدِ الْبَرِيدِ ٠ عَجَنْتُ الرَّجُلُ
وَخَبَزْتُهُ ٠
- ٧٢٨ القنطرة أو آلتون كبرى ٠ (ل ع ٥ [١٩٢٧] ص ٣٦٢) ٠ دت ٠
- ٧٢٩ النصيرية في العراق ٠ (ل ع ٥ [١٩٢٧] ص ٣٦٨ - ٣٦٩)
٠ دت ٠ (٣٤٢)
- ٧٣٠ العَضَلَ Mus Decumanus والجُلُّهُمُ Mus Rattus
(ل ع ٥ [١٩٢٧] ص ٣٦٩ - ٣٧٠) ٠ دت ٠
- ٧٣١ العَبَرَةُ Opera (ل ع ٥ [١٩٢٧] ص ٣٧٠ - ٣٧١)
٠ دت ٠ (٣٧٢)
- ٧٣٢ اعلام علامات الاِعراب ٠ (ل ع ٥ [١٩٢٧] ص ٣٧٢) ٠ دت ٠
- ٧٣٣ نجر^(٢٤٠) Chiquenaude (ل ع ٥ [١٩٢٧] ص ٣٧٢ - ٣٧٣)
٠ دت ٠ (٣٧٣)
- ٧٣٤ نحر^(٢٤١) S'orienter (ل ع ٥ [١٩٢٧] ص ٣٧٣) ٠ دت ٠
- ٧٣٥ المشارفة والانتقاد ٠ (ل ع ٥ [١٩٢٧] ص ٣٧٤ - ٣٧٧) ٠ دت ٠
- ٧٣٦ تاريخ فلاسفة الاسلام : لمحمد لطفي جمعة ٠ مملكة الظalam
او حياة الأرضه ٠
- ٧٣٧ أعمال لجنة تحظيط الحدود العراقية التركية ٠ (ل ع ٥ [١٩٢٧]
[١٩٢٨] ص ٣٨٠) ٠ دت ٠
- ٧٣٨ السراة (Sierra) من الالفاظ الرحالة ٠ (ل ع ٥ [١٩٢٧]

(٢٤٠) أي ضم من كفه بترجمة الاصبع الوسطى ، ثم ضرب بها رأس أحد
أو أنف أحد ٠

(٢٤١) أي عرف الجهات الاربع في الموطن الذي هو فيه ٠

- ص ٤٢٢ - ٤٢٤) ٠ دت ٧٣٨ غلط في الجمع عام في المعجم الحديثة ٠ (ل ع ٥ [١٩٢٧] ص ٤٢٤) ٠ دت ٧٣٩ مصير سليمان الأذني^(٢٤٢) ٠ (ل ع ٥ [١٩٢٧] ص ٤٣٢) ٠ دت ٧٤٠ أوضاع جديدة^(٢٢٣) ٠ (ل ع ٥ [١٩٢٧] ص ٤٣٥ - ٤٣٦) ٠ دت ٧٤١ مصطلحات « قانون تسجيل النفوس ٠ (ل ع ٥ [١٩٢٧] ص ٤٣٧ - ٤٣٨) ٠ دت ٧٤٢ المذمر Buste ٠ (ل ع ٥ [١٩٢٧] ص ٤٣٧) ٠ دت ٧٤٣ دواني القطوف في تاريخبني الملعوف : لعسى اسكندر الملعوف ٠ (ل ع ٥ [١٩٢٧] ص ٤٤٢ - ٤٤٣) ٠ دت ٧٤٤ البلج^(٢٤٤) ٠ (ل ع ٥ [١٩٢٧] ص ٤٧١) ٠ دت ٧٤٥ السليفانية^(٢٤٥) ٠ (ل ع ٥ [١٩٢٧] ص ٤٧٤ - ٤٧٧) ٠ دت ٧٤٦ موقع بلادهم ٠ قراهم وعدد نفوسهم ٠ لغتهم ٠ دياتهم ٠ صناعتهم ٠ لباسهم ٠ رأينا في أصلهم ٠ الأُبُلَة ٠ (ل ع ٥ [١٩٢٧] ص ٤٧٧) ٠ دت ٧٤٧ كويرش^(٢٤٦) ٠ (ل ع ٥ [١٩٢٧] ص ٤٨٧) ٠ دت ٧٤٨ كيل^(٢٤٧) ٠ (ل ع ٥ [١٩٢٧] ص ٤٨٧) ٠ دت ٧٤٩ لا تقل البحر الأبيض ، بل بحر الروم او بحر الشام ٠ (ل م ٥

- (٢٤٢) مؤلف كتاب « الباكورة السليمانية في كشف أسرار الديانة النصيرية » .
 (٢٤٣) مناقشة مصطلحات شتى .
 (٢٤٤) بمعنى الغرفة في السفينة .
 (٢٤٥) قوم من الأكراد .
 (٢٤٦) اسم بابل الحالي . واللفظة تصغير كورش .
 (٢٤٧) موضع في شمال چمچمال من لواء گرگوك .

٧٥٠	أغلاط المعاجم في جمع مسنّة ٠ (ل ع ٥ [١٩٢٧] ص ٤٨٩) دت ٠
٧٥١	التفاوت في اللون والأمت ٠ (ل ع ٥ [١٩٢٧] ص ٤٩٤) دت ٠
٧٥٢	الملوكيّة ٠ مهم ٠ متصلات ٠ رئيسية ٠ الكوير نفسها ٠ (ل ع ٥ [١٩٢٧] ص ٤٩٥ - ٤٩٦) دت (٢٤٨)
٧٥٣	تحية واحتراماً ٠ انعم النظر ٠ أمر مستحيل وامر محال ٠ أما بعد فان ٠٠٠ اما بعد فان ٠٠٠ (ل ع ٥ [١٩٢٧] ص ٤٩٦) دت (٢٤٩)
٧٥٤	Mur Orné De Fresques الظلّم Fresque والمظلم (ل ع ٥ [١٩٢٧] ص ٤٩٦) دت ٠
٧٥٥	كفرى ٠ (ل ع ٥ [١٩٢٧] ص ٥٢٨) دت ٠
٧٥٦	البلخش ليس بناتاً ٠ (ل ع ٥ [١٩٢٧] ص ٥٣٤) دت ٠
٧٥٧	نقطاً (٢٥٠) ٠ (ل ع ٥ [١٩٢٧] ص ٥٤٠) دت ٠
٧٥٨	الهدايان والهدايان (٢٥١) ٠ (ل ع ٥ [١٩٢٧] ص ٥٥٤ - ٥٥٥) دت ٠
٧٥٩	اللفاظ طيبة ٠ (ل ع ٥ [١٩٢٧] ص ٥٥٦ - ٥٥٩) دت ٠
٧٦٠	التواغض Amibes ٠ (ل ع ٥ [١٩٢٧] ص ٥٥٩ - ٥٦٠) دت ٠
٧٦١	ازندا Isinda هي مدينة يزدين الايرانية ٠ (ل ع ٥ [١٩٢٧] ص ٥٦٠) دت ٠

(٢٤٨) تحقیقات لغویة ٠

(٢٤٩) تحقیقات لغویة ٠

(٢٥٠) موضع قرب الفرات ، جنوب هیت ٠

(٢٥١) جيل من الاكراد ٠

- الى القراء : تقديم « رواية ليلي وسمير » (٢٥٢) لجميل صدقى ٧٦٢
 الزهاوى ٠ (ل ع ٥ [١٩٢٧] ص ٥٧٧) ٠ دت ٠
- أسماء البصرة ٠ (ل ع ٥ [١٩٢٧] ص ٦١٠ - ٦١١) ٠ دت ٠ ٧٦٣
- طوز خرماتي ٠ (ل ع ٥ [١٩٢٧] ص ٦١١) دت ٠ ٧٦٤
- نفط هيت والرمادى ٠ (ل ع ٥ [١٩٢٧] ص ٦١١) ٠ دت ٠ ٧٦٥
- البستان للبستانى (٢٥٣) ٠ (ل ع ٥ [١٩٢٧] ص ٦١٢ - ٦١٩) ٠ دت ٠ ٧٦٦

تمهيد ٠ مخالفته لأصول الصرف ٠ زيادته أغلاطاً على
 أغلاط نسيبه (٢٥٤) اتباعاً أعمى محفوظ معاني الألفاظ ٠ جهله
 المعرف من الألفاظ ٠ روايته معاني لا حقيقة لها ٠ زيادة
 أغلاط من عنده على أغلاط محيط المحيط وأقرب الموارد ٠
 جهله للأقوام ٠ جهله لعلم النبات ٠ جهله للجغرافية وأسماء
 البلدان ٠

- الصناع : تعليق على ماتكتب فى « أغلاط مجلة لغة
 العرب » ٠ (ل ع ٥ [١٩٢٧] ص ٦٢٣) ٠ دت ٠ ٧٦٧
- الموسيقى أو الموسيقي ٠ (ل ع ٥ [١٩٢٧] ص ٦٢٤ - ٦٢٦) ٠ دت ٠ ٧٦٨

- يلبس لكل حالة لبوسها ٠ (المباحث ١٩ [١٩٢٧] ص ١٣٤ - ١٣٦) ٠ ت : ابن العصر ٠ ٧٦٩
- الزرياب (٢٥٥) ٠ (المباحث ١٩ [١٩٢٧] ص ٢٧٤ - ٢٨٢) ٠ ت : مبتدئ ٠ ٧٧٠

- (٢٥٢) نشرت في (ل ع ٥ [١٩٢٧] ص ٥٧٨ - ٦٠٨) .
- (٢٥٣) البستان : معجم لغوي تأليف الاستاذ الشيخ عبدالله البستانى ، المتوفى سنة ١٩٣٠ ٠ وقد طبع في مجلدين كبيرين (بيروت ١٩٢٧ - ١٩٣٠) .
- (٢٥٤) هو المعلم بطرس البستانى ، المتوفى سنة ١٨٨٧ ، صاحب القاموس الشهير بـ « محيط المحيط » .
- (٢٥٥) اسم طائر .

- ٧٧١ المستشرقون وفضلهم ٠ (المباحث ١٩ [١٩٢٧] ص ٨٠٦ - ٨٠٨) ٠

٧٧٢ ت : صاحب مجلة لغة العرب ٠

٧٧٣ آراء لغوية من رسالة خاصة بعث بها الاب أنسناس الى صاحب المجلة (ممطع ٤ [١٩٢٧] ص ١٢٠ - ١٢٤) ٠

٧٧٤ جواب عن استفسار حول «المرقشيتا» ٠ (ممطع ٤ [١٩٢٧] ص ٤٨٢ - ٤٨٤) ٠

٧٧٥ النهضة الشرقية الحديثة ٠ (المقتطف ٧٠ [١٩٢٧] ص ٢٦٠ - ٢٦٣) ٠

٧٧٦ ت : فهر العجاري ٠

٧٧٧ خواطر الأخت مارية ليسوع المصلوب الراهبة الكرملية العاملة المتوفاة برائحة القدس في دير كرميليات بيت لحم [٢٥٦] ٠ (ن أ [١٩٢٧] ص ٤١ - ٤٧ ، ٧٠ ، ٧٦ - ١٠١ ، ١٠٧ - ١٨٧ ، ١٠٧ - ٦ ، ١٩٠ ، ٣٠٨ - ٣٠٠ ، ٢٨١ - ٢٧٣ ، ٢٤٦ - ٢٣٩ ، ٢١٦ - ٢١١ ، ٣٧٨ - ٣٩٤ ، ٤٠٠ - ٤٢٥ ، ٤٣٠ ، ٣٣٩ - ٣٣٣ ، ٥٦١ - ٥٥٣ ، ٥٣٣ - ٥٢٧ ، ٤٩٥ - ٤٦٥ ، ٤٥٩ - ٥٩٤ ، ٥٩٩ - ٦١٨ ، ٦٢٦ - ٦٥٠ ، ٦٥٨ - ٦٥٤) ٠

۱۹۵۸

- ٧٧٦ المِختَم والمنقَدة • (الزهراء ٥ [١٩٢٨] ص ٢٤ - ٢٩)

تمهيد • المِختَم • المنقَدة • أصل المِختَم والمنقَدة •

٧٧٧ الجهد والجهير والجُنّار • (الزهراء ٥ [١٩٢٨] ص ١٨١ - ١٨٥)

٧٧٨ منارة جامع سوق الغزل • (ل ع ٦ [١٩٢٨] ص ٢ - ٣) دت •

٧٧٩ محمد مهدي العلوى • (ل ع ٦ [١٩٢٨] ص ٣٢) دت •

٦٣٧) مترجمة . وهي تابعة لما ورد في الرقم ٢٥٦)

- ٧٨٠ الحجون^(٢٧٥) خلال الفرون ٠ (ل ع ٦ [١٩٢٨] ص ٤٣ - ٤٨) ٠ دت ٠
- تمهيد ٠ الحجون عند السلف ٠ أول معانى الحجون ٠ المعنى الثاني للحجون ٠ المعنى الثالث للحجون ٠ معنى آخر للحجون ٠ من أين جاءت كلمة الحجون عندهم وعندنا ٠ اعتراض ٠ الخاتم ٠
- ٧٨١ باكسيايا ٠ (ل ع ٦ [١٩٢٨] ص ٤٩ - ٥١) ٠ دت ٠
- مقدمة ٠ لفظ الكلمة ومعناها ٠ ذكرها في التاريخ ٠
- ٧٨٢ الملامية والملا متية^(٢٥٨) ٠ (ل ع ٦ [١٩٢٨] ص ٥٢ - ٥٣) ٠ دت ٠
- ٧٨٣ روضة خوان [قاريء مأتم الحسين] ٠ (ل ع ٦ [١٩٢٨] ص ٥٣) ٠ دت ٠
- ٧٨٤ الشفع^(٢٥٩) ٠ (ل ع ٦ [١٩٢٨] ص ٥٣ - ٥٤) ٠ دت ٠
- ٧٨٥ معنى «المونسون» Monsoon ٠ (ل ع ٦ [١٩٢٨] ص ٥٤ - ٥٥) ٠ دت ٠
- ٧٨٦ من أين أتنا كلمة زنبرك او زنبورك ٠ (ل ع ٦ [١٩٢٨] ص ٥٥ - ٥٧) ٠ دت ٠
- ٧٨٧ البليسرة^(٢٦٠) : ما معناها ومن أي لغة هي ٠ (ل ع ٦ [١٩٢٨] ص ٥٧) ٠ دت ٠
- ٧٨٨ مختصر تاريخ البصرة لعلي طريف الأعظمي ٠ (ل ع ٦ [١٩٢٨] ص ٥٨ - ٥٩) ٠ دت ٠

(٢٥٧) جبل بأعلى مكة ٠
(٢٥٨) طائفتان ٠

- (Diplopie) (٢٥٩) وهو اضطراب في النظر يرى صاحبه الشيء شيئاً ٠
- (٢٦٠) جيل بالسند ٠ وقيل هم الذين ولدوا من المسلمين بأرض الهند ٠ واحدهم بيسير ٠ وانظر تعليق ف ٠ كرنتوك على هذه النبذة (ل ع ٦ : ٣٧٢) ٠

- ٧٨٩ تاریخ الشیخ ظاهر العمر الزیدانی حاکم عکا و بلاد صفد
- لمخائل نقولا الصباغ العکاوی ٠ (ل ع ٦ [١٩٢٨] ص ٦١) ٠ دت ٠
- ٧٩٠ فن النسج^(٢٦١) لشوکت موفق الشطی : نقدہ ٠ (ل ع ٦ [١٩٢٨] ص ٦٤ - ٦٢) ٠ دت ٠
- ٧٩١ نقد صفحۃ من « البستان »^(٢٦٢) (ل ع ٦ [١٩٢٨] ص ٦٨) ٠ دت ٠
- ٧٩٢ تأثیر اللغات السامية في اللغات الافرنجية الحديثة ٠ (ل ع ٦ [١٩٢٨] ص ١٠٥) ٠ دت ٠
- ٧٩٣ الحرز (محرکة)^(٢٦٣) (ل ع ٦ [١٩٢٨] ص ١١١) ٠ دت ٠
- ٧٩٤ الواقة^(٢٦٤) ٠ (ل ع ٦ [١٩٢٨] ص ١١٦) ٠ دت ٠
- ٧٩٥ الشیخ عبدالله البستانی ولقتا ٠ (ل ع ٦ [١٩٢٨] ص ١٢٨) ٠ دت ٠
- ٧٩٦ یهرف ليس اسم سبع ٠ (ل ع ٦ [١٩٢٨] ص ١٣٦) ٠ دت ٠
- ٧٩٧ العرباء (ل ع ٦ [١٩٢٨] ص ١٣٦) ٠ دت ٠
- ٧٩٨ معجم دوزی^(٢٦٥) ٠ (ل ع ٦ [١٩٢٨] ص ١٣٩) ٠ ت : ب ٠
- ٧٩٩ الألسنیة^(٢٦٦) ٠ (ل ع ٦ [١٩٢٨] ص ١٤٠ - ١٤١) ٠ دت ٠

(٢٦١) المراد به علم أنسجة الجسم ، وهو من فروع الطب ٠

(٢٦٢) راجع الرقم ٧٦٦ ٠

(٢٦٣) تصحیح لغوي لخطاً في بعض المعجمات الحديثة ٠

(٢٦٤) من طير الماء ٠

(٢٦٥) عنوانه بالفرنسية :

Supplément aux Dictionnaires Arabes.

(٢٦٦) في الرد على الاب أ ٠ س ٠ مرمرجي الدومنكي ٠

- ٨٠٠ لحم ولقم^(٢٦٧) ٠ (ل ع ٦ [١٩٢٨] ص ١٤٢) ٠ دت ٠
- ٨٠١ التاريخ العام لرشيد بقدونس : نقهه ٠ (ل ع ٦ [١٩٢٨] ص ٦ - ١٤٥) ٠ دت ٠
- ٨٠٢ القسم الاخير من كتاب تجارب الامم لمسكويه طبعة امدوуз ٠
(ل ع ٦ [١٩٢٨] ص ١٤٦ - ١٤٧) ٠ دت ٠
- ٨٠٣ جامع التصانيف الحديثة ليوسف اليان سركيس : الجزء الثاني ٠
(ل ع ٦ [١٩٢٨] ص ١٤٨ - ١٤٩) ٠ دت ٠
- ٨٠٤ كتاب الرد على الزنديق المعين ابن المقفع عليه لعنة الله : للقاسم بن ابراهيم ٠ طبعة ميكائيل انجلو جويدي ٠ (ل ع ٦ [١٩٢٨] ص ٦ - ١٥١) ٠ دت ٠
- ٨٠٥ ديوان الحوماني : الجزء الاول : نقهه (ل ع ٦ [١٩٢٨] ص ٦ - ١٥٤) ٠ دت ٠
- ٨٠٦ البرغوث او أبو أربعة^(٢٦٨) ٠ (ل ع ٦ [١٩٢٨] ص ١٦٦) ٠ دت ٠
- ٨٠٧ جامع الآصفية^(٢٦٩) ٠ (ل ع ٦ [١٩٢٨] ص ١٨٣ - ١٨٤) ٠ دت ٠
- ٨٠٨ المريق^(٢٧٠) ٠ (ل ع ٦ [١٩٢٨] ص ١٨٤) ٠ دت ٠
- ٨٠٩ معنى الاسيل ٠ (ل ع ٦ [١٩٢٨] ص ١٨٩) ٠ دت ٠
- ٨١٠ فريتس كرنوكو^(٢٧١) F. Krenkow ٠ (ل ع ٦ [١٩٢٨] ص ٦ - ١٩٢) ٠ دت ٠
- ٨١١ الدرداقس L'Axis ٠ (ل ع ٦ [١٩٢٨] ص ١٩٨) ٠ دت ٠

(٢٦٧) في الرد على الاب أ س . مرمرجي الدومنكي .

(٢٦٨) اسم نقد صغير من الفضة .

(٢٦٩) في نقد مهذب كتاب « مساجد بغداد » للالوسي .

(٢٧٠) Murex : حب العصفر .

(٢٧١) مستشرق الماني شهير ، نشر كتاباً عربية كثيرة . عرف ايضاً باسم « سالم الكرنوكوي » . مات سنة ١٩٥٣ .

- ٨١٢ فرتى^(٢٧٢) (ل ع ٦ [١٩٢٨] ص ٢٠٢) دت
- ٨١٣ أصل السيد لى أو السيدير دت
- ٨١٤ الجحاد لم ترد بمعنى الباجحد دت ٢١٣ - ٢١٢
- ٨١٤ (ل ع ٦ [١٩٢٨] ص ٢١٣) دت ٢١٤
- ٨١٥ أصل كلمة التصوف دت (ل ع ٦ [١٩٢٨] ص ٢١٤) دت
- ٨١٦ الخشفاء صوابه الخشفاء^(٢٧٣) دت (ل ع ٦ [١٩٢٨] ص ٢٢٧) دت
- ٨١٧ العرفان والتصوف دت (ل ع ٦ [١٩٢٨] ص ٢٢٩ - ٢٢٨) دت
- ٨١٨ أبو العبر دت (ل ع ٦ [١٩٢٨] ص ٢٢٩) دت
- ٨١٩ المشارفة والانتقاد دت (ل ع ٦ [١٩٢٨] ص ٢٣٠ - ٢٣٢) دت
- ٨٢٠ خطط الشام لمحمد كرد علي : الجزء الخامس تاريخ الشيخ ظاهر العمر الزيداني : الجزء الثاني^(٢٧٤) دت
- ٨٢٠ الحاج السيد ابراهيم السبزواري^(٢٧٥) دت (ل ع ٦ [١٩٢٨] ص ٢٦٣) دت
- ٨٢١ الكاكائية دت (ل ع ٦ [١٩٢٨] ص ٢٦٤ - ٢٦٩) دت
- ٨٢٢ من هم أسرار معتقدهم الحال والحرام عندهم وبعض من قربائهم لسانهم اسماؤهم كتبهم الدينية عددهم مواطن وجودهم نسب كبيرهم في الدين رأينا في أصلهم ومعتقدهم أبناؤها الخلاصة
- ٨٢٢ العقل وأصل اشتقاقه دت (ل ع ٦ [١٩٢٨] ص ٢٧٢) دت
- ٨٢٣ تعليق على مقالة «آثار في ضياء اباد^(٢٧٦) (ایران)» لابي عبدالله

(٢٧٢) اسم موضع.

(٢٧٣) اسم حيوان.

(٢٧٤) وانظر الرقم ٧٨٩.

(٢٧٥) هو والد السيد محمد مهدي العلوى انظر الرقم ٧٧٩.

- الزنجاني ٠ (ل ع ٦ [١٩٢٨] ص ٢٨٤ - ٢٨٥) ٠ دت ٠
- ٨٢٤ الببور والبلارج وضبطهما ٠ (ل ع ٦ [١٩٢٨] ص ٢٨٥) ٠ دت ٠
- ٨٢٥ الأب^(٢٧٧) ٠ (ل ع ٦ [١٩٢٨] ص ٢٩٠) ٠ دت ٠
- ٨٢٦ كيف تنهض لغة العرب؟ ٠ (ل ع ٦ [١٩٢٨] ص ٢٩٢ - ٢٩٤) ٠ دت ٠
- ٨٢٧ اليوصي لا العفصي^(٢٧٨) ٠ (ل ع ٦ [١٩٢٨] ص ٢٩٥) ٠ ت : ب ٠ م ٠ م ٠
- ٨٢٨ السطو^(٢٧٩) ٠ (ل ع ٦ [١٩٢٨] ص ٢٩٦) ٠ دت ٠
- ٨٢٩ متى تكون «المُنى» مذكراً ومتى مؤنثاً؟ (ل ع ٦ [١٩٢٨] ص ٢٩٦ - ٢٩٧) ٠ دت ٠
- ٨٣٠ النضوج : هل ورد عند الفصحاء؟ ٠ (ل ع ٦ [١٩٢٨] ص ٢٩٧) ٠ دت ٠
- ٨٣١ قبلة وقرطاس وهدف^(٢٨٠) ٠ (ل ع ٦ [١٩٢٨] ص ٢٩٧) ٠ دت ٠
- ٨٣٢ المشارفة والانتقاد ٠ (ل ع ٦ [١٩٢٨] ص ٣٠٣ - ٣٠٠) ٠ دت ٠
- ٨٣٣ السريريات والمداواة الطبية ٠ معجم المطبوعات العربية والمعربة ٠ عجائب الزمان في صرح عروس البلدان ٠ تآخي العربية واللغات الغربية ٠ (ل ع ٦ [١٩٢٨] ص ٣٢١) ٠ دت ٠
- ٨٣٤ العيافة عند عوام العراق^(٢٨١) ٠ (ل ع ٦ [١٩٢٨] ص ٣٤٣) ٠ دت ٠

- (٢٧٦) نشرت في (ل ع ٦ : ٢٨٣ - ٢٨٤) ٠
- (٢٧٧) بفتح أوله وتشديد ثانية : بمعنى الكلأ والمرعى للدواة ٠
- (٢٧٨) ضرب من الطير الجوارح ٠
- (٢٧٩) هو ان يستخرج الرجل الولد الميت في بطنه امه اذا نشب فيه ٠
- (٢٨٠) بالفرنسية (Cible) . وهي خشبة تتخذ مرمى لأسلحة النار ٠
- (٢٨١) تقديم مقال بهذا العنوان ، للاستاذ احمد حامد الصراف ، نشر في (ل ع ٦ : ٣٤٣ - ٣٤٦) ٠

ضبط الآبنوس ٠ (ل ع ٦ [١٩٢٨] ص ٣٥٣) د ت ٠	٨٣٥
القُنْعُ (٢٨٢) ٠ (ل ع ٦ [١٩٢٨] ص ٣٦٨ - ٣٧٠) د ت ٠	٨٣٦
الغرizi لا الغرزي ٠ (ل ع ٦ [١٩٢٨] ص ٣٧٠) د ت ٠	٨٣٧
النقود في التاريخ ٠ (ل ع ٦ [١٩٢٨] ص ٣٧٣) د ت ٠	٨٣٨
اصطلاحات علمية حديثة ٠ (ل ع ٦ [١٩٢٨] ص ٣٧٣ - ٣٧٤) د ت ٠	٨٣٩
ذهني Subjectif وخارجي Objectif ٠ (ل ع ٦ [١٩٢٨] ص ٣٧٤ - ٣٧٥) د ت ٠	٨٤٠
جمع المصدر وجمع جهد على جهود ٠ (ل ع ٦ [١٩٢٨] ص ٣٧٦ - ٣٧٥) د ت ٠	٨٤١
المتولى الفقيه ٠ (ل ع ٦ [١٩٢٨] ص ٣٧٦ - ٣٧٧) د ت ٠	٨٤٢
الاصنوجة والدوالة أو الزوالقة ٠ (ل ع ٦ [١٩٢٨] ص ٣٧٧) د ت ٠	٨٤٣
البرجاس Purgos ٠ (ل ع ٦ [١٩٢٨] ص ٤٠٧) د ت ٠	٨٤٤
الزق ومرادفاته ٠ (ل ع ٦ [١٩٢٨] ص ٤٠٩) د ت ٠	٨٤٥
ما هو الاوقيانوس (٢٨٣) ؟ ٠ (ل ع ٦ [١٩٢٨] ص ٤١٢) د ت ٠	٨٤٦
من أغلاط « البستان » في زقق ٠ (ل ع ٦ [١٩٢٨] ص ٤٢٧) د ت ٠	٨٤٧
البرسام في « البستان » ٠ (ل ع ٦ [١٩٢٨] ص ٤٢٩ ، ٤٣٧) د ت ٠	٨٤٨
الروبيضة (٢٨٤) ومعناها ٠ (ل ع ٦ [١٩٢٨] ص ٤٥٠) د ت ٠	٨٤٩
الصنم والوثن ٠ (ل ع ٦ [١٩٢٨] ص ٤٦٣) د ت ٠	٨٥٠

(٢٨٢) بمعنى البوق ٠

(٢٨٣) هو الترجمة التركية للقاموس المحيط للفيروزابادي ٠ وقد نقله

اليها أحمد عاصم ، وزاد عليه

(٢٨٤) يقابلها بالفرنسية Démagogue

- ٨٥١ الباب للزهاوي ٠ (ل ع ٦ [١٩٢٨] ص ٤٦٤ - ٤٦٧ ، ٦١٩ - ٦٢٣
٠ دت ٧٠٨ ، ٦٢٣ - ٧١٠)
- ٨٥٢ ليون لورنس عيسائي^(٢٨٥) ٠ (ل ع ٦ [١٩٢٨] ص ٤٨٨) ٠ دت
- ٨٥٣ الابريقي في معجم «البستان» ٠ (ل ع ٦ [١٩٢٨] ص ٤٩٠) ٠ دت
- ٨٥٤ الگرْ تَخِيَّة^(٢٨٦) ٠ (ل ع ٦ [١٩٢٨] ص ٥٢٠) ٠ دت
- ٨٥٥ البَلَشَة^(٢٨٧) ٠ (ل ع ٦ [١٩٢٨] ص ٥٣١) ٠ دت
- ٨٥٦ جمع معجم ٠ (ل ع ٦ [١٩٢٨] ص ٥٣٩) ٠ دت
- ٨٥٧ إِرَم او أَرَام ٠ (ل ع ٦ [١٩٢٨] ص ٥٣٩) ٠ دت
- ٨٥٨ اختلاط العرب بالرومان أو اللاتين ٠ (ل ع ٦ [١٩٢٨] ص ٥٤٠ - ٥٣٩) ٠ دت
- ٨٥٩ الاب جوزيف بوشان^(٢٨٨) (Joseph De Beauchamps)
(ل ع ٦ [١٩٢٨] ص ٥٦١ - ٥٦٣) ٠ دت
- ٨٦٠ الدوشنة^(٢٨٩) ٠ (ل ع ٦ [١٩٢٨] ص ٥٧٤) دت
- ٨٦١ السلطان مراد الرابع في بغداد ٠ (ل ع ٦ [١٩٢٨] ص ٥٨٢) ٠ دت
- ٨٦٢ تعليق على مقال «محراب جامع الخاصكي»^(٢٩٠) (ل ع ٦ [١٩٢٨] ص ٥٨٨ - ٥٨٩) ٠ دت

- (٢٨٥) توفي نحو سنة ١٩٣٨ ٠
- (٢٨٦) جيل من النصارى ، أصلهم من گزنخ ، قرية بالقرب من بحيرة وان ٠
- (٢٨٧) تفاقم الشر بين قبيلتين ٠
- (٢٨٨) رحالة فرنسي زار الشرق ، ولا سيما العراق ، ولد سنة ١٧٥٢
وتوفي سنة ١٨٠١ ٠
- (٢٨٩) جمع الدوشن ٠ والدوشن يقابل (الكاولي) عند العراقيين ،
و (النوري) عند الشاميين ، و (الغجري) عند المصريين المعاصرین ٠
- (٢٩٠) المقال لاحمد زكي باشا ٠ وقد نشر في (ل ع ٦ : ٥٨٧ - ٥٨٨) ٠

- ٨٦٣ تعليق على مقال « تاریخیات » (٢٩١) ٠ (ل ع ٦ [١٩٢٨] [ص ٦٠٢ - ٦٠٤]) دت ٠
- ٨٦٤ ملاحظات شتى (٢٩٢) ٠ (ل ع ٦ [١٩٢٨] [ص ٦٠٦ - ٦٠٨]) دت ٠
- ٨٦٥ ديانة ابن المقفع (٢٩٣) ٠ (ل ع ٦ [١٩٢٨] [ص ٦١٠]) دت ٠
- ٨٦٦ سكان قره تپه (ل ع ٦ [١٩٢٨] [ص ٦١١]) دت ٠
- ٨٦٧ دفین الآصفیة (٢٩٤) ٠ (ل ع ٦ [١٩٢٨] [ص ٦٤١ - ٦٤٦]) دت ٠
- ٨٦٨ كتاب الثورة تأليف لورنس : نظر لغوي في ما ترجمته منه عبد المسيح وزير ٠ (ل ع ٦ [١٩٢٨] [ص ٦١٣ - ٦١٧]) دت ٠
- ٨٦٩ خزائن كتب العرب في عهد العباسين تأليف ألغا پنستو ٠ (ل ع ٦ [١٩٢٨] [ص ٦٣٤]) دت ٠
- ٨٧٠ خزائن الكتب في دمشق وضواحيها لحبيب زيارات ٠ (ل ع ٦ [١٩٢٨] [ص ٦٣٤ - ٦٣٥]) دت ٠
- ٨٧١ مخطوطات الموصل للدكتور داود الجببي ٠ (ل ع ٦ [١٩٢٨] [ص ٦٣٥ - ٦٣٦]) دت ٠
- ٨٧٢ ذو الكفل ومدفنه ٠ (ل ع ٦ [١٩٢٨] [ص ٦٤١ - ٦٤٦]) دت ٠

(٢٩١) المقال لحبيب زيارات ٠ وقد نشر في (ل ع ٦ : ٦٠٠ - ٦٠٢) وفيه مناقشة لبعض ما كتب الاب أنسناس ٠

(٢٩٢) مناقشة « ملاحظات » نشرها عبداللطيف ثنيان في (ل ع ٦ : ٦٠٦ - ٦٠٨) ٠

(٢٩٣) تعليق على بحث بهذا العنوان ، لمحمد مهدي العلوى (ل ع ٦ : ٦٠٩ - ٦١٠) ٠

(٢٩٤) اي جامع الآصفية في بغداد ٠

- ٨٧٣ مصطفى جواد ٠ (ل ع ٦ [١٩٢٨] [ص ٦٤٦] دت ٠
- ٨٧٤ اياضاح : الى عبد المسيح وزير^(٢٩٥) ٠ (ل ع ٦ [١٩٢٨] [ص ٢٩٥] دت ٠ دت ٠ دت ٧٠١
- ٨٧٥ كيف تضبط كلمة خلكان في ابن خلكان ٠ (ل ع ٦ [١٩٢٨] [ص ٧٠١ - ٧٠٢] دت ٠
- ٨٧٦ الالهيطلية أم الحيطلية^(٢٩٦) ٠ (ل ع ٦ [١٩٢٨] [ص ٧٠٢] دت ٠ دت ٠
- ٨٧٧ سامرًا في التاريخ ٠ (ل ع ٦ [١٩٢٨] [ص ٧٢١ - ٧٢٢] دت ٠
- ٨٧٨ خزانة الفاتيكان ٠ (ل ع ٦ [١٩٢٨] [ص ٧٣٠] دت ٠
- ٨٧٩ اللباب والرباعيات^(٢٩٧) في نظر المستشرقين ٠ (ل ع ٦ [١٩٢٨] [ص ٧٥٧] دت ٠
- ٨٨٠ فضل علماء مصر على صاحب المجلة في يوبيله ٠ (ل ع ٦ [١٩٢٨] [ص ٧٧١ - ٧٧٢] دت ٠
- ٨٨١ صحة لفظ «التعضيد» ٠ (ل ع ٦ [١٩٢٨] [ص ٧٨٥ - ٧٨٩] دت ٠
- ٨٨٢ استعمال كلمة فنان ٠ (ل ع ٦ [١٩٢٨] [ص ٧٨٩ - ٧٩٠] دت ٠
- ٨٨٣ المخاضرة ، بيع الغرر ، البيع على علاته : Vente à forfait (ل ع ٦ [١٩٢٨] [ص ٧٩١ - ٧٩٢] دت ٠
- ٨٨٤ المائسة (Mensa) أو الطابق ٠ (ل ع ٦ [١٩٢٨] [ص ٧٩٢] دت ٠
- ٨٨٥ البارية أو البورية بمعنى الحصير النسوج من القصب ٠ (ل ع ٦

(٢٩٥) راجع الرقم ٨٦٨ .

(٢٩٦) مرطب شهي يطبع من النشاء والحليب مع السكر .

(٢٩٧) كلها من دواوين جميل صدقى الزهاوى .

- ١٩٢٨ [ص ٧٩٢ - ٧٩٣] دت .
- الكلمات غير القاموسية : جواب على اقتراح الاستاذ المغربي (٢٩٨) ٨٨٦
- (ممعنٌ ١٩٢٨ [ص ١٠٢ - ١٠٤]) ٠
- الدكتور صَرُوف (٢٩٩) والتجديد في اللغة العربية ٠ (المقططف ٨٨٧
- ١٩٢٨ [ص ١٥٥ - ١٦٥]) ٠ ت : فهر الجابري ٧٢
- مدخل البحث ٠ المقططف أو صروف محيي العربية
ومنشطها ٠ ألفاظ المقططف ٠ تجديد أفكار كتابنا ٠ أغنى
صرّوف لغتنا وجددها بتصانيفه المتعددة ٠
- العربية مفتاح اللغات ٠ (الهلال ٣٧ [١٩٢٨] [ص ٢٠٦ - ٠) ٢١٤ ٨٨٨

١٩٢٩

- العَبَهَل والعِيَهَل والعاهل ٠ (الإخاء ٦ [١٩٢٩] [ص ٢٤ - ٠) ٢٦ ٨٨٩
- ما هي رانج ؟ وهل هي صومطرة ؟ مثل من التصحيف في كتب
اللغة والأدب ٠ (الإخاء ٦ [١٩٢٩] [ص ٣٣٣ - ٣٣٩) ٠ ٨٩٠
- الدِّحْيَة وحقيقته ٠ (الإخاء ٦ [١٩٢٩] [ص ٤٨٣ - ٤٨٧) ٠ ٨٩١
- شوك « البستان » (٣٠٠) ٠ (الزهراء ٥ [١٩٢٩] [ص ٢٤٣ - ٠) ٢٤٧ ٨٩٢
- كلمة الشكر (٣٠١) ٠ (ل ع ٧ [١٩٢٩] [ص ٧٧ - ٧٨) ٠ ٨٩٣
- دت .

(٢٩٨) هو الاستاذ الشيخ عبدالقادر المغربي ، المتوفى سنة ١٩٥٦ .
(٢٩٩) هو الدكتور يعقوب صروف ، صاحب مجلة المقططف ، المتوفى سنة
١٩٢٧ .

(٣٠٠) يزيد معجم « البستان » وقد سبق ذكره .
(٣٠١) قالها في حفلة يوميله الذهبي .

- ٨٩٤ البعيم (٣٠٢) ٠ (ل ع ٧ [١٩٢٩] ص ١٣٧) ٠ دت ٠
- ٨٩٥ عوض Audh ou Zeus (ل ع ٧ [١٩٢٩] ص ١٦٥) ٠ دت ٠
- ٨٩٦ قبر الامام أبي يوسف ٠ (ل ع ٧ [١٩٢٩] ص ١٥٠ - ١٥١) ٠ ت : ب م ٠ م ٠ دت ٠
- ٨٩٧ اليوبيـل ٠ (ل ع ٧ [١٩٢٩] ص ١٥١) ٠ دت ٠
- ٨٩٨ ثيـاب الشـرق في بلـاد الغـرب ٠ (ل ع ٧ [١٩٢٩] ص ١٥٢ - ١٥٦) ٠ دت ٠
- ٨٩٩ المـشارقة والـانتقاد ٠ (ل ع ٧ [١٩٢٩] ص ١٧٧ - ١٨٠) ٠ دت ٠
- ٩٠٠ جـوابـنا على «ـكلـمات وـمنـاسبـات» (٣٠٣) ٠ (ل ع ٧ [١٩٢٩] ص ١٨٦ - ١٨٧) ٠ دت ٠
- ٩٠١ أيـكـلمـة تـقـابـل Basalte الاـفـرنـجـية؟ ٠ (ل ع ٧ [١٩٢٩] ص ١٨٧) ٠ دت ٠
- ٩٠٢ كـشـف كـنـيسـة مـطـمـورـة في طـيـسـفـون ٠ (ل ع ٧ [١٩٢٩] ص ١٨٨ - ١٩٠) ٠ دت ٠
- ٩٠٣ الشـمـسيـة ٠ (ل ع ٧ [١٩٢٩] ص ١٩٣ - ٢٠٣) ٠ دت ٠
- ٩٠٤ بـابـ الـبـحـث ٠ وـصـف خـلـقـهـم وـخـلـقـهـم ٠ موـطـنـهـم الأـصـلي ٠ دـيـاتـهـم ٠ ثـيـابـهـم وـأـسـلـاحـهـم ٠ لـغـتـهـم ٠ مـيلـهـم إـلـى بـعـضـهـم ٠ العـنـاصـر وـأـصـحـابـ الـأـدـيـان ٠ الـولـاءـةـ الـزـوـاجـ الـمـوـتـ ٠ المرـعـزـ ٠ (ل ع ٧ [١٩٢٩] ص ٢٣٢) ٠ دـتـ ٠

(٣٠٢) اـسـم صـنـم ٠

(٣٠٣) المـقال لـاحـمـ زـكـي أبو شـادي (لـ عـ ٧ : ١٨٤ - ١٨٦) ٠ وـفـيهـ تـفـسـيرـ أـلـفـاظـ وـمـصـطـلـحـاتـ ٠

- ٩٠٥ الأرمدة^(٣٠٤) ٠ (ل ع ٧ [١٩٢٩] ص ٢٤٨ - ٢٥٠) ٠ دت ٠
- ٩٠٦ أسئلة من أديب^(٣٠٥) ٠ (ل ع ٧ [١٩٢٩] ص ٢٥٠ - ٢٥٤) ٠ دت ٠
- كلمة نحو ٠ العربية بالحروف اللاتينية ٠ كلمة سراسين ٠
- تنسيق المعاجم العربية ٠ إصلاح اللغة العربية ٠
- ٩٠٧ رابعة العدوية تأليف مرغريت سميث ٠ (ل ع ٧ [١٩٢٩] ص ٢٦٣ - ٢٦٤) ٠ دت ٠
- الطرف والصلاح لأمين الريحاني ٠ (ل ع ٧ [١٩٢٩] ص ٢٦٦) ٠ دت ٠
- ٩٠٩ السريجون أو الشرويون^(٣٠٦) (Sarrasine) (ل ع ٧ [١٩٢٩] ص ٢٩٣ - ٢٩٧) ٠ دت ٠
- ٩١٠ الحامض وانواعه^(٣٠٧) (L'Acide, l'Oxyde et l'Aigre) (ل ع ٧ [١٩٢٩] ص ٣٠٣ - ٣٠٤) ٠ دت ٠
- ٩١١ يعقوب نعوم سركيس^(٣٠٧) ٠ (ل ع ٧ [١٩٢٩] ص ٣١٧) ٠ دت ٠
- ٩١٢ المذمر أم السماوة^(٣٠٨) (Buste et Silhouette) (ل ع ٧ [١٩٢٩] ص ٣٣١ - ٣٣٣) ٠ دت ٠
- ٩١٣ أصل الكلمة بارياء ٠ (ل ع ٧ [١٩٢٩] ص ٣٣٤ - ٣٣٦) ٠ دت ٠
- ٩١٤ أصل كذبة نيسان ٠ (ل ع ٧ [١٩٢٩] ص ٣٣٦ - ٣٣٧) ٠ دت ٠
- ٩١٥ معجم انجليزي عربي تأليف الدكتور محمد شرف^(٣٠٩) ٠ (ل ع

- (٣٠٤) بمعنى الشعار ٠ وبالفرنجية Armes
- (٣٠٥) رزوق عيسى ، المتوفى سنة ١٩٣٩ ٠
- (٣٠٦) وانظر تعليق كرمنكو على هذا المقال (ل ع ٧ : ٤٨٨ - ٤٨٩ ، وجواب الاب أنسستاس عليه (ص ٤٨٩) ٠
- (٣٠٧) توفي سنة ١٩٥٩ ٠
- (٣٠٨) نشرت أيضا في (ممطع ٦ [١٩٢٩] ص ٢٤٩ - ٢٥٠) ٠
- (٣٠٩) توفي سنة ١٩٤٩ ٠

- ٧ [١٩٢٩] ص ٣٤٥ - ٤٢٤ ، ٣٤٦ - ٤٢٧ ، ٥٠٣ - ٥٠٥ ، ٥٨٨) ٨٢٧ - ٧٤٣ ، ٧٤٧ - ٨٢٣
- نظراتنا في التمييز وغيره . نسيان الفاظ . غنى لغتنا . وقوع
أغلاط طبع غير مصححة . الخاتمة . نقل الحرف الاعجمي .
حسنات المعجم .
- قطعة ثوب من عهد الفاطميين . (ل ع ٧ [١٩٢٩] ص ٣٤٨) ٩١٦
د ت .
- عوض هو زيوس اليوناني . (ل ع ٧ [١٩٢٩] ص ٤٠٨ - ٤٠٩) ٩١٧
د ت .
- تحرّف وترسم (Transcribe, Translittérer) (ل ع ٧) ٩١٨
[١٩٢٩] ص ٤١١ - ٤١٢) ٠ د ت .
- كلمة كروكي (Croquis) (ل ع ٧ [١٩٢٩] ص ٤١٢ - ٤١٣) ٠ د ت .
- برهان قاطع لا برهان كتي . (ل ع ٧ [١٩٢٩] ص ٤١٣ - ٤١٤) ٠ د ت .
- معامرة لا معاملة . (ل ع ٧ [١٩٢٩] ص ٤١٤) ٠ د ت .
- نقد الكتب المطبوعة في العراق . (ل ع ٧ [١٩٢٩] ص ٤١٤) ٠ د ت .
- الالف باه (باللغة الإسبانية) وهو كتاب يحلل فيه صاحبه دعوى
نشوء اللسان العام . (ل ع ٧ [١٩٢٩] ص ٤٢٠ - ٤٢١) ٠ د ت .
- جوابنا على «نظرة في نادرشاه» (٣١٠) . (ل ع ٧ [١٩٢٩] ص ٤٨٤ - ٤٨٥) ٠ د ت .
- السرحيون أو الشرويون لا السرويون (٣١١) . (ل ع ٧ [١٩٢٩] ٩٢٥

(٣١٠) كتبها عبد المولى الطريحي (ل ع ٧ : ٤٨٣ - ٤٨٤) .
(٣١١) تعليق على ما كتبه ف . كرنكوفي هذا الشأن . (ل ع ٧ : ٤٨٨ - ٤٨٩) .

- ص (٤٨٩) ٠ دت
- ٩٢٦ أصل الكلمة « سَبُورَة » ٠ (ل ع ٧ [١٩٢٩] ص ٤٩٣) ٠ دت
- ٩٢٧ أصل الكلمة « هِيَكْل » ٠ (ل ع ٧ [١٩٢٩] ص ٤٩٣) ٠ دت
- ٩٢٨ الفاظ طيبة ٠ (ل ع ٧ [١٩٢٩] ص ٤٩٣ - ٤٩٤ ، ٥٦٧ - ٥٦٨) ٠ دت
- ٩٢٩ المشارفة والاتقاد ٠ (ل ع ٧ [١٩٢٩] ص ٤٩٥ - ٤٩٦) ٠ دت
- ٩٣٠ ديوان بين الشعور والعواطف لمحمد مهدي الجواهري ٠
آثار الشيعة الامامية : الجزء الرابع لعبدالعزيز الجواهري ٠
تعليق على مقال « القلم حاجية »^(٣١٢) ٠ (ل ع ٧ [١٩٢٩] ص ٣١٢ - ٥١٧) ٠ دت
- ٩٣١ الشيخ سكران^(٣١٣) ٠ (ل ع ٧ [١٩٢٩] ص ٥٤٥ - ٥٤٦) ٠ دت
- ٩٣٢ تعليق على « تسمة عن اليزيدية »^(٣١٤) ٠ (ل ع ٧ [١٩٢٩] ص ٥٥٠ - ٥٥١) ٠ دت
- ٩٣٣ تعليق على « ملاحظات في كتاب خلاصة تاريخ العراق »^(٣١٥) ٠
(ل ع ٧ [١٩٢٩] ص ٥٦١ - ٥٦٣) ٠ دت
- ٩٣٤ اعادة النظر في المذمر^(٣١٦) ٠ (ل ع ٧ [١٩٢٩] ص ٥٦٥) ٠ دت
- ٩٣٥ (الوذمة) و (الصقل) و (المجوب) و (الوشاح) ٠ (ل ع ٧ [١٩٢٩] ص ٥٦٨ - ٥٦٩) ٠ دت
- ٩٣٦ أصل الكلمة الواغض المستعملة في ديار لبنان كلها بمعنى الطاعون ٠

(٣١٢) طائفة يسكن ابناوها قريبا من مندلي ٠ والمقال نشر بتوقيع « عراقي » ٠ (ل ع ٧ : ٥١٣ - ٥١٧) ٠

(٣١٣) مقام فوق قرية الراشدية في قضاء الخالص من لواء ديالى بالعراق ٠

(٣١٤) المقال لمحمد مهدي العلوى ، وقد نشر في (ل ع ٧ : ٥٥٠ - ٥٥٤) ٠

(٣١٥) الملاحظات لمحمد مهدي العلوى (ل ع ٧ : ٥٦١ - ٥٦٣) ٠

(٣١٦) نشر أيضا في (ممعن ٩ [١٩٢٩] ص ٣٧٧) ٠

- (ل ع ٧ [١٩٢٩] ص ٥٦٩ - ٥٧٠) ٠ د ت ٠
- طبع الجمهرة لابن دريد ٠ (ل ع ٧ [١٩٢٩] ص ٥٧٠ - ٥٧١) ٠ د ت ٠
- حج وأصلها ٠ (ل ع ٧ [١٩٢٩] ص ٥٧١) ٠ د ت ٠
- الليط Sscarlate ٠ (ل ع ٧ [١٩٢٩] ص ٥٧١) ٠ د ت ٠
- تراث علماء طرابلس الفيحاء وأدبائها لعبد الله حبيب نوفل ٠ (ل ع ٧ [١٩٢٩] ص ٥٧٨ - ٥٧٩) ٠ د ت ٠
- سفر التكوين لجبر ضومط ٠ (ل ع ٧ [١٩٢٩] ص ٥٨٠ - ٥٨١) ٠ د ت ٠
- سرقة كتب من خزانتنا ٠ (ل ع ٧ [١٩٢٩] ص ٥٨٩ - ٥٩٠) ٠ د ت ٠
- فضل العربية على سائر اللغات^(٣١٧) ٠ (ل ع ٧ [١٩٢٩] ص ٦٠٢ - ٥٩٣) ٠ د ت ٠
- توطئة ٠ أدلتنا على فضل لقتنا ٠ ميدان اجتهدانا ٠ اقتبسنا الغريب ٠
- عدد الاطباء في عهد العباسين ٠ (ل ع ٧ [١٩٢٩] ص ٦٤١ - ٦٤٢) ٠ د ت ٠
- كلمة جبسي^(٣١٨) ٠ (ل ع ٧ [١٩٢٩] ص ٦٤٢ ، ٧٢٣ ، ٧٢٦) ٠ د ت ٠
- خرائطة تاريخية للملك الاسلامي محمد أمين واصف ٠ (ل ع ٧ [١٩٢٩] ص ٦٤٨) ٠ د ت ٠
- نهاية الارب للنويري : ملاحظات على المجلد الرابع من طبعة دار الكتب المصرية ٠ (ل ع ٧ [١٩٢٩] ص ٦٤٩ - ٦٥١) ٠ د ت ٠

(٣١٧) اقتبس الاستاذ الشيخ عبدالقادر المغربي ، نبذة من هذه المقالة . ونشرها في الطبعة الثانية من كتابه « الاشتقاد والتعريب » (القاهرة ١٩٤٧ : ص ١٢٧ - ١٢٨) .

(٣١٨) Gipsey أو Gipsy بمعنى النور أو الكاولية .

- جزيرة رودس : جغرافيتها وتاريخها وأثارها . لحبيب غزالة .
 (ل ع ٧ [١٩٢٩] ص ٦٥٢) ٠ دت .
- عيون الاخبار لابن قتيبة : نقد المجلد الثاني من طبعة دار الكتب
 المصرية . (ل ع ٧ [١٩٢٩] ص ٦٥٩ - ٦٦٢) ٠ دت .
- دروس عملية في أمراض جهاز البول: ترجمة الحكم مرشد خاطر:
 نظر لغوي . (ل ع ٧ [١٩٢٩] ص ٦٦٢ - ٦٦٣) ٠ دت .
- فن التمريض للحكيم مرشد خاطر : نظر لغوي . (ل ع ٧
 [١٩٢٩] ص ٦٦٣ - ٦٦٥) ٠ دت .
- تكلم جبر ضومط^(٣١٩) . (ل ع ٧ [١٩٢٩] ص ٧٠٨ - ٧١٣) ٠ دت .
- ما اصل كلمة « رحلة » وجمعها رحلات المستعملة في المدارس
 العراقية بمعنى التخت والمقدع . (ل ع ٧ [١٩٢٩] ص ٧٢٦ -
 ٧٢٧) ٠ دت .
- فلسفة اللغة العربية وتطورها لجبر ضومط : نقاده . (ل ع ٧
 [١٩٢٩] ص ٧٢٨ - ٧٣١) ٠ دت .
- الصبح المنير في شعر أبي بصير ميمون بن قيس بن جندل الأعشى
 والأعشين الآخرين مع شرح أبي العباس ثعلب : نقاده . (ل ع ٧
 [١٩٢٩] ص ٧٣٢ - ٧٣٤) ٠ دت .
- عيون الاخبار لابن قتيبة : نقد المجلد الاول . (ل ع ٧ [١٩٢٩]
 ص ٧٣٤ - ٧٣٧) ٠ دت .
- فهرس الكتب العربية الموجودة بدار الكتب المصرية : الجزء الثاني
 والثالث . (ل ع ٧ [١٩٢٩] ص ٧٣٧ - ٧٣٨) ٠ دت .
- ترجمة فنان عراقي : يوسف بن أنطون يغيا (١٨٤٤ - ١٩٢٩) .
 (ل ع ٧ [١٩٢٩] ص ٧٥٣ - ٧٥٧) ٠ دت .
- منشأ أسرته ونسبه . مواهب يوسف وصفاته .

(٣١٩) رد على الاستاذ جبر ضومط ، المتوفى سنة ١٩٣٠ .

- تعليق على نقد^(٣٢٠) الجزء الثالث من «الاغاني» طبعة دار الكتب المصرية ٠ (ل ع ٧ [١٩٢٩] ص ٢٨٩) د ت ٠ ٩٥٩
- ٩٦٠ مصطلحات الأمير شكيب أرسلان^(٣٢١) في تعريب كتاب أناطول فرنس ٠ (ل ع ٧ [١٩٢٩] ص ٨٠٧ - ٨٠٨، ٨٨٤ - ٨٩٠) د ت ٠
- ٩٦١ المكتبة البلدية : أي فهرس المطبوعات والمخطوطات التي في خزانة كتب البلدية في الاسكندرية ٠ (ل ع ٧ [١٩٢٩] ص ٨١٠ - ٨١٩) د ت ٠
- ٩٦٢ معجمنا او ذيل لسان العرب^(٣٢٢) ٠ (ل ع ٧ [١٩٢٩] ص ٨٣٣ - ٨٤٣) د ت ٠
- ٩٦٣ أكان السموأل نصراانيا^(٣٢٣) ٠ (ل ع ٧ [١٩٢٩] ص ٨٦٠ - ٨٦٦) د ت ٠
- ٩٦٤ تمهيد ٠ نصوص المؤرخين تشهد على يهودية السموأل ٠
- ٩٦٥ لم تكن غسان كلها نصارى ٠ نسب السموأل يثبت يهوديته ٠
- ٩٦٦ التبيحة والختام ٠
- ٩٦٧ أصل الكلمة إبليس ٠ (ل ع ٧ [١٩٢٩] ص ٨٦٩) د ت ٠
- ٩٦٨ أصل الكلمة استانبول ٠ (ل ع ٧ [١٩٢٩] ص ٨٩٠) د ت ٠
- ٩٦٩ جمهورية أفلاطون : نقد الترجمة العربية^(٣٢٤) ٠ (ل ع ٧ [١٩٢٩] ص ٨٩١ - ٨٩٤) د ت ٠
- ٩٧٠ البق وحقيقة في اللغة ٠ (المباحث ٢٠ [١٩٢٩] ص ٥١ - ٥٣) د ت : مبتدئ ٠
- ٩٧١ لارسا أو لارشام القديمة أو سِنْكِرَة الحالية^(٣٢٥) ٠ (المباحث ٣٢٠)
- ٩٧٢ رد على اب لويس شيخو اليسوعي ٠
- ٩٧٣ الترجمة العربية للاستاذ حنا خباز ، المتوفى سنة ١٩٥٥ ٠
- ٩٧٤ نشرت في «دار السلام» سنة ١٩٢٠ ٠ انظر الرقم ٤٦٤ ٠

- ٢٠ [١٩٢٩ ص ١٣٢ - ١٣٥] ت : مبتدئه .
 ٩٦٩ نبُور أو نفَّر^(٣٢٦) ٠ (المباحث ٢٠ [١٩٢٩] ص ١٧٧ -
 ١٨٢ ت : مبتدئه .
 ٩٧٠ لمعة تاريخية في الموصل ٠ (المباحث ٢٠ [١٩٢٩] ص ٢٥٣ -
 ٢٦٠ ت : مبتدئه .
 ٩٧١ المحاميد أو الصناجات والمستوطنات^(٣٢٧) ٠ (المباحث ٢٠ [١٩٢٩] ص ٣٧١ - ٣٧٦) ت : مبتدئه .
 ٩٧٢ نشوء اللغة العربية^(٣٢٨) ٠ (المباحث ٢٠ [١٩٢٩] ص ٥١٥ -
 ٥٢٠) .
 ٩٧٣ تأثير حضارة شنوار وديار مصر في سائر البلاد ٠ (المباحث ٢٠ [١٩٢٩] ص ٨٩٧ - ٩٠١) ت : مبتدئه .
 ٩٧٤ بحث نقدي : معجم انكليزي عربي في العلوم الطبية والطبيعية مبني على المعارف الحديثة ، تأليف الدكتور محمد شرف^(٣٢٩) .
 (م ط م ١٢ [١٩٢٩] ص ٦٢ - ٧٣ ، ٣٢٢ - ٤٠٥ ، ٣٣٢ - ٤٦٥ ، ٤٧٦ - ٥٥٢ ، ٥٦٥ - ٤١٨)
 ٩٧٥ الاشكراط والاشرقليط Elytrum (م مع ع ٩) [١٩٢٩] ص ٦٠ - ٦١) .
 ٩٧٦ الزُّماح^(٣٣٠) Pygarque (م مع ع ٩) [١٩٢٩] ص ٩٨ - ٩٥ .
 ٩٧٧ الأورنخ هوتن أو الربّاح ٠ (م مع ع ٩) [١٩٢٩] ص ٢٣٢ -
 ٢٣٦ .
 تعريف هذا القرد ٠ هل عرف السلف هذا القرد وما

- (٣٢٦) نشرت في « دار السلام » سنة ١٩٢٠ ٠ انظر الرقم ٤٦٦
 (٣٢٧) نشرت في « دار السلام » سنة ١٩٢٠ ٠ انظر الرقم ٤٨٤
 (٣٢٨) نشرت في « دار السلام » سنة ١٩٢٠ ٠ انظر الرقم ٤٦٧
 (٣٢٩) توفي سنة ١٩٤٩ ٠ وانظر الرقم ٩١٥
 (٣٣٠) اسم طائر .

اسمه ؟ تاريخ دخول العرب ديار جزائر زابج ٠ من أين
نشأت سائر معاني الربُّع والرُّبَّاح ؟

موازنة بين كلمتين ٠ « مذمر » و « سماوة » ٠ (Buste) ٩٧٨

(ممعن ٩ [١٩٢٩] ص ٣٠٤ - ٣٠٥) ٠

أداة التعريف في التاريخ^(٣٣١) ٠ (المقتطف ٧٤ [١٩٢٩] ص ١٦٠ - ١٦٦) ٠ ٩٧٩

مدخل البحث ٠ كانت أداة التعريف الهاء في أول وضعها ٠
الهمزة أداة التعريف بعد الهاء ٠ التاء أو الثاء أداة التعريف
في العربية القديمة ٠ اللام أداة أخرى للتعريف عُرفت في
لغتنا ٠ التعريف باليم والنون ٠ خلاصة البحث ٠

أَعْرَبَّاتِ؟ ٠ (المقتطف ٧٥ [١٩٢٩] ص ١٩٧ - ٢٠٢) ٠ ٩٨٠
قرُّيش ٠ الخليفة ٠ الأديب^(٣٣٢) ٠

الطبواوية تريزيتية مرغريتة (ريدي) المضاف اسمها الى قلب
يسوع الأقدس المتوفاة سنة ١٧٧٠^(٣٣٣) (ن أ ٨ [١٩٢٩] ص ٤٠٦ - ٤١٠) ٠ ٩٨١

محظوظات خزانة الكرمليين النصرانية في بغداد ٠ (ن أ ٨
[١٩٢٩] ص ٤٤١ - ٤٤٥ ، ٤٤٥ ، ٥٠٤ ، ٥٠٧ ، ٥٠٧ - ٥٣٦ ، ٥٣٦ - ٥٤٢ ،
٥٧٥ - ٥٧٦ ، ٦٠٣ ، ٦٠٨ - ٦٣٦ ، ٦٤٠ - ٦٦٧ ، ٦٧٠ - ٦٧٠) ٠ ٩٨٢

ترجمة حياة الأب مارية يوسف ، رئيس الرسالة الكرملية في بغداد
من سنة ١٨٥٨ الى سنة ١٨٩٨ : تأليف الأب بطرس الإسباني ،
رئيس الرسالة الكرملية الأسبق ، وقد خلف الترجمَ ٠ نقله
الاب أنسناس ماري الكرملي الى اللغة العربية ، ولم يُذكر اسمه ٠ ٩٨٣

(٣٣١) للاستاذ جبر ضومط ، رد عليها ٠ (المقتطف ٧٤ : ٢٠٢ - ٢١٠) ٠

(٣٣٢) مناظرة بين الاب أنسناس وبين جبر ضومط بشأن هذه الكلمات ٠

(٣٣٣) مترجمة ٠

١٩٣٠

- ٩٨٤ الدواخل والكواسع في العربية ٠ (ل ع ٨ [١٩٣٠] ص ١٥ - ٢٨) ٠ دت ٠

باب البحث ٠ شيوع الزوائد في اللغات الآرية ٠ دواخل اللغة اليافية عربية النجار ٠ الكواسع ٠ الزوائد ٠ أمثلة الباء الداخلية ٠ أمثلة الباء المحشية أو المتوسطة ٠ أمثلة الكسع بالياء ٠ أمثلة الحاء الداخلة ٠ أمثلة الحاء المحشية ٠ أمثلة الحاء الكاسعة ٠ أمثلة العين الداخلة ٠ أمثلة العين المحشية ٠ أمثلة العين الكاسعة ٠ أمثلة الفاء في الأول ٠ أمثلة الفاء التحتشية ٠ أمثلة فاء الكسع ٠ كلمات فيها القاف الداخلة ٠ كلمات فيها القاف زائدة في الحشو ٠ كلمات فيها القاف زائدة في الآخر ٠ تذليل في الكواسع ٠ الخلاصة ٠

- ٩٨٥ تعليق على بحث «اليامور»^(٣٣٤) ٠ (ل ع ٨ [١٩٣٠] ص ٣٣٤) ٠ دت ٠

٩٨٦ عرقلة المرض أو عَلَزٌ^٠ Complication

(ل ع ٨ [١٩٣٠] ص ٥٧) ٠ دت ٠

- ٩٨٧ البُل^(٣٣٥) Grataeva (ل ع ٨ [١٩٣٠] ص ٥٧) ٠ دت ٠

- ٩٨٨ أصل الكلمة هيكل ٠ (ل ع ٨ [١٩٣٠] ص ٥٨ - ٥٩) ٠ دت ٠

- ٩٨٩ أشور او أشور ٠ (ل ع ٨ [١٩٣٠] ص ٥٩ - ٦٠) ٠ دت ٠

(٣٣٤) البحث للاستاذ عبدالله مخلص ٠ وقد نشر في (ل ع ٨ : ٢٩ - ٣١) ٠

(٣٣٥) اسم شجرة ٠

- ٩٩٠ الْهَمْدَانِيُّ أَوْ ابْنُ الْحَائِكِ ٠ (ل ع ٨ [١٩٣٠] ص ٦٠) ٠ دت ٠
- ٩٩١ الْفَتَةُ وَالشِّيُوخُ لِنَظِيرَةِ زَيْنِ الدِّينِ ٠ (ل ع ٨ [١٩٣٠] ص ٦٢ - ٦١) ٠ دت ٠
- ٩٩٢ بَدْرُ التَّكَامِ فِي شَرْحِ دِيوَانِ أَبِي تَمَامِ الْمَلْحُومِ إِبْرَاهِيمِ الْأَسْوَدِ : الْجَزْءُ اَللَّاْوُلُ ٠ (ل ع ٨ [١٩٣٠] ص ٦٣) ٠ دت ٠
- ٩٩٣ قَصَّةُ الطَّوفَانِ لِاسْمَاعِيلِ مَظَهُرٍ : نَقْدُهَا ٠ (ل ع ٨ [١٩٣٠] ص ٦٥ - ٦٦) ٠ دت ٠
- ٩٩٤ خَطْطَ الشَّامِ لِمُحَمَّدِ كَرْدِ عَلَىٰ : نَقْدُ الْجَزْءِ السَّادِسِ ٠ (ل ع ٨ [١٩٣٠] ص ٧٣ - ٧١، ١٤٩، ١٥١ - ٢٢٩، ٢٣٣ - ٢٣٣) ٠ دت ٠
- ٩٩٥ تَعْقِيبٌ عَلَى مَقَالَةِ (أَعْلَامُ قَصِيدَةِ أَخْتِ الْوَلِيدِ بْنِ طَرِيفِ) (٣٣٦) ٠
- ٩٩٦ الْعَرَبِيَّةُ مَفْتَاحُ الْلِّغَاتِ (٣٣٧) ٠ (ل ع ٨ [١٩٣٠] ص ١٠٦ - ١١١، ١٨٨، ١٩٩ - ١٩٩) ٠ دت ٠
- ٩٩٧ وَدَّ (ل ع ٨ ٠ Wadd ou le Cupidon des Arabes [١٩٣٠] ص ١١١) ٠
- ٩٩٨ تَعْقِيبٌ عَلَى مَقَالَةِ « الْقُفْصُ وَالْغَرْشَمَارِيَّةُ وَالْكَاوِلِيَّةُ » (٣٣٨) ٠ (ل ع ٨ [١٩٣٠] ص ١١٣ - ١١٤) ٠ دت ٠
- ٩٩٩ الْحُرُوفُ الْعَرَبِيَّةُ الرَّئِسِيَّةُ Majuscules (ل ع ٨ ٠
-
- (٣٣٦) الْمَقَالَةُ لِلْإِسْتَادِ عَبْدِ اللَّهِ مَخْلُصٍ ٠ وَقَدْ نُشِرتَ فِي (ل ع ٨ : ٩٢ - ١٠٢) ٠
- (٣٣٧) لِلْأَبِ أَنْسِتَاسِ مَقَالَةٌ بِهَذَا الْعَنْوَانِ فِي (الْهَلَالِ : ٣٧ - ٢٠٦ : ٢١٤) ٠ اَنْظُرْ الرَّقْمَ ٨٨٨ ٠ وَلِلْإِسْتَادِ بَنْدَلِي جُوزِي رَدَ عَلَيْهَا فِي مَجَلَّةِ (الْكَلِيْلَةُ : ١٦ - ١ : ٨) ٠ فَأَجَابَهُ الْأَبُ أَنْسِتَاسُ عَلَى ذَلِكَ بِمَقَالَتِهِ الْمُذَكُورَةِ اَعْلَاهُ ٠
- (٣٣٨) الْمَقَالَةُ لِمُحَمَّدِ مُهَدِّيِ الْعَلوِيِّ ٠ وَقَدْ نُشِرتَ فِي (ل ع ٨ : ١١٢ - ١١٣) ٠

- [١٩٣٠ [ص ١١٧) ٠ دت ٠]
- ١٠٠٠ جمع مفعول على مفاعيل ٠ (ل ع ٨ [١٩٣٠ [ص ١٢٨) ٠ دت ٠
- ١٠٠١ الداوية Hospitaliers والأستمارية Templiers (ل ع ٨ [١٩٣٠ [ص ١٣٨ - ١٤٠) ٠ دت ٠
- ١٠٠٢ هل « شميخ بأنفه » معروف في اللغة ؟ ٠ (ل ع ٨ [١٩٣٠ [ص ١٤٢ - ١٤٠) ٠ دت ٠
- ١٠٠٣ الاستمارة ايطالية الاصل (Stimara) (ل ع ٨ [١٩٣٠ [ص ١٥٩ الحاشية) ٠ دت ٠
- ١٠٠٤ تعليق على مقالة « من هو القوصوني »^(٣٣٩) ٠ (ل ع ٨ [١٩٣٠ [ص ١٦٧) ٠ دت ٠
- ١٠٠٥ قدِم اسم مندلي ٠ (ل ع ٨ [١٩٣٠ [ص ١٦٧) ٠ دت ٠
- ١٠٠٦ تعقيب على مقالة « اليمور واليامور »^(٣٤٠) ٠ (ل ع ٨ [١٩٣٠ [ص ١٧٩ - ١٨٠) ٠ دت ٠
- ١٠٠٧ النهاة^(٣٤١) ٠ (ل ع ٨ [١٩٣٠ [ص ١٨٧) ٠ دت ٠
- ١٠٠٨ عنز أم عنزة^(٣٤٢) ٠ (ل ع ٨ [١٩٣٠ [ص ٢١١ - ٢١٢) ٠ دت ٠
- ١٠٠٩ الفصح والفسح^(٣٤٣) ٠ (ل ع ٨ [١٩٣٠ [ص ٢١٥ - ٢١٦) ٠ دت ٠
- ١٠١٠ انطلياس وبرالياس وقب الياس^(٣٤٤) ٠ (ل ع ٨ [١٩٣٠ [ص

- (٣٣٩) المقالة للدكتور داود الجلبي ٠ وقد نشرت في (ل ع ٨ : ١٦٤ - ١٦٦) ٠

- (٣٤٠) المقالة للدكتور أمين الملعوف ٠ وقد نشرت في (ل ع ٨ : ١٧٥ - ١٧٩) ٠

(٣٤١) من عادات أعراب العراق ٠

(٣٤٢) رد لغوي على الاستاذ جرجس الخوري ٠

(٣٤٣) رد لغوي على الاب ا س ٠ مرمرجي ٠

(٣٤٤) ثلاثة مواضع في لبنان ٠ والنسبة في تفسير معانيها ٠

- ١٠١١ سيمور هو الجميز ٠ (ل ع ٨ [١٩٣٠] ص ٢١٧) دت ٠
- ١٠١٢ أصل كلمة « حبز » التي يستعملها البغداديون بمعنى « الرجل الشجاع الذي لا يربح مكانه » ٠ (ل ع ٨ [١٩٣٠] ص ٢١٧ - ٢١٨) دت ٠
- ١٠١٣ كلمة « الجسر » وأصلها ٠ (ل ع ٨ [٢١٩ - ٢١٨] دت ٠
- ١٠١٤ قبر النبي دانيال في كركوك ٠ (ل ع ٨ [١٩٣٠] ص ٢١٩ - ٢٢٠) دت ٠
- ١٠١٥ الإفصاح في فقه اللغة^(٣٤٥) ٠ نقده ٠ (ل ع ٨ [١٩٣٠] ص ٢٢٧ - ٢٢٩) دت ٠
- ١٠١٦ الدن (طن Tonne) في التاريخ ٠ (ل ع ٨ [١٩٣٠] ص ٢٥٨) دت ٠
- ١٠١٧ الاقرباذين وأول من ألف فيه عربي نصراني ٠ (ل ع ٨ [١٩٣٠] ص ٢٧٩) دت ٠
- ١٠١٨ الدولة القبارية وانقراضها^(٣٤٦) ٠ (ل ع ٨ [١٩٣٠] ص ٢٨٤ - ٢٨٥) دت ٠
- ١٠١٩ تمهيد ٠ معنى القاجارية ونسبهم وملوكيهم ٠ أسماء ممهدي طريق العرش ٠ أسماء الملوك أرباب المملكة ٠ دار شيعان أو شيشعان^(٣٤٧) ٠ (ل ع ٨ [١٩٣٠] ص ٢٨٤) دت ٠
- ١٠٢٠ العربة وأصلها^(٣٤٨) ٠ (ل ع ٨ [١٩٣٠] ص ٢٨٥ - ٢٩٠) دت ٠

(٣٤٥) تأليف عبدالفتاح الصعيدي وحسين يوسف موسى ٠ (القاهرة ١٩٢٩)

(٣٤٦) أغلب هذه المقالة مترجم من دائرة المعارف الإسلامية

(٣٤٧) نبت شائق ٠

(٣٤٨) نشرت المقالة أضا في (ممعن ١٠ [١٩٣٠] ص ١٧٦ - ١٨٠)

- ١٠٢١ قبر ابراهيم الخليل وموضعيه ٠ (ل ع ٨ [١٩٣٠] ص ٢٩٧ - ٢٩٨) ٠ دت ٠
- ١٠٢٢ ابن بشكوال والفصحي^(٣٤٩) ٠ (ل ع ٨ [١٩٣٠] ص ٢٩٨ - ٢٩٩) ٠ دت ٠
- ١٠٢٣ معجم الأدباء : نقد الطبعة الثانية من الجزء الخامس لمرجليوث ٠
ل ع ٨ [١٩٣٠] ص ٣٠٤ - ٣١١) ٠ دت ٠
- ١٠٢٤ الشيخ عبدالله البستاني (١٨٥٠ - ١٩٣٠) ٠ (ل ع ٨ [١٩٣٠]
ص ٣١٩) ٠ دت ٠
- ١٠٢٥ القوق^(٣٥٠) (Pélican) ومرادفاته ٠ (ل ع ٨ [١٩٣٠]
ص ٣٢٦) ٠ دت ٠
- ١٠٢٦ تقديم وتعليق على مقالة «البعد في اللغة»^(٣٥١) ٠ (ل ع ٨
[١٩٣٠] ص ٣٢٧ و ٣٤٢) ٠ دت ٠
- ١٠٢٧ مجلة المجمع العلمي العربي وأوهامها ٠ (ل ع ٨ [١٩٣٠] ص ٣٥١
- ٣٦٣) ٠ دت ٠
- ١٠٢٨ مقدمة ٠ نقد كتاب شوار المحاضرة ٠ الفقنس والقنسن
والقوق ٠ القنسن والقوق ٠ المقوس ٠ السمندر أو
السميدر أو السمند ٠ تسمة في أوضاع بقطر وذوزي ٠
ليلة الحашوش وليلة المشوش ٠ (ل ع ٨ [١٩٣٠] ص ٣٦٨ -
٣٧٣) ٠ دت ٠
- ١٠٢٩ ليلة الحاشوش ٠ ليلة المشوش ٠ الكفحة عوض المشوش ٠
البيداغوجية أو التفتية (Pédagogie) ٠ (ل ع ٨ [١٩٣٠]
ص ٣٧٧) ٠ دت ٠

(٣٤٩) رد لغوي على الاب ١ ٠ س ٠ مرمرجي ٠
(٣٥٠) من طيور الماء ٠
(٣٥١) المقالة للاستاذ سالم خليل رزق ٠ وقد نشرت في (ل ع ٨ : ٣٢٧ - ٣٤٢)

- ١٠٣٠ عمران بغداد للسيد محمد صادق الحسيني (٣٥٢) ٠ (ل ع ٨ [١٩٣٠] ص ٣٨٢ - ٣٨١) ٠ دت ٠
- ١٠٣١ صناعة تسفيه (٣٥٣) الكتب وحل الذهب للفقيه أبي أحمد بن محمد السفياني : نقهه ٠ (ل ع ٨ [١٩٣٠] ص ٣٨٤ - ٣٨٢) ٠ دت ٠
- ١٠٣٢ الألفاظ اليافية أو الهندية الاوربية في العربية ٠ (ل ع ٨ [١٩٣٠] ص ٤٠٣ - ٤١٢) ٠ دت ٠
- مقدمة ٠ نظرة عامة في الألفاظ العربية ٠ ألفاظ عربية الصيغة دخلة الوضع ٠ شاهد يثبت وجود ألفاظ يافية في العربية وهي عربية لا يافية في نظرنا : الصنو ٠ الابن وأصله ونظيره في اللاتينية ٠ الابن وما جاء فيه من اللغات والمشتقات ٠ ملخص المقالة ٠
- ١٠٣٣ كركوك (٣٥٤) ٠ (ل ع ٨ [١٩٣٠] ص ٤١٤) ٠ دت ٠
- ١٠٣٤ مصطلحات حقوقية ٠ (ل ع ٨ [١٩٣٠] ص ٤٢٠) ٠ دت ٠
- ١٠٣٥ قبر راحيل (٣٥٥) ٠ (ل ع ٨ [١٩٣٠] ص ٤٢٩ - ٤٣٠) ٠ دت ٠
- ١٠٣٦ وصف كلثمن خلفا والمخطوط الذي في خزانتها ٠ (ل ع ٨ [١٩٣٠] ص ٤٣٧ - ٤٣٨) ٠ دت ٠
- ١٠٣٧ نسختنا الخطية لدوحة الوزراء ٠ (ل ع ٨ [١٩٣٠] ص ٤٤٦) ٠ دت ٠
- ١٠٣٨ لا إنكار وأدواته ومرادفاته وأصلها ٠ (ل ع ٨ [١٩٣٠] ص

(٣٥٢) هو الاستاذ محمد صادق نشأت ٠

(٣٥٣) التسفيه لفظة مغربية بمعنى : التجليد ٠

(٣٥٤) تعليق على مقال « لواء كركوك » للاستاذ عبدالرزاق الحسيني ، المششور في (ل ع ٨ : ٤٢٠ - ٤٢٩) ٠

(٣٥٥) راحيل زوج يعقوب وأم يوسف الصديق ٠ وقبرها في بيت لحم قرب القدس ٠ والنسبة مترجمة من دائرة معارف الكتاب المقدس لفيغورو ٠ وقد جعلت تتمة مقالة الاستاذ عبد الله مخلص في هذا الموضوع ، المشورة في (ل ع ٨ : ٤٢٠ - ٤٢٩) ٠

- ٤٤٧ - ٤٤٩ دت ٠
- ١٠٣٩ الضامة (Dame) والضوننة (Dona) من ألقاب التعظيم للنساء والبنات ٠ (ل ع ٨ [١٩٣٠] ص ٤٥٥ - ٤٥٦) ٠ دت ٠
- ١٠٤٠ ابن ماري أبو العباس ٠ (ل ع ٨ [١٩٣٠] ص ٤٥٦ - ٤٥٩) ٠ دت ٠
- ١٠٤١ ترجمة التوراة الى العربية نقل اليسوعين ٠ (ل ع ٨ [١٩٣٠] ص ٤٥٩) ٠ دت ٠
- ١٠٤٢ كليلة ودمنة : طبعة محمد نائل المرصفي ٠ نقدہ ٠ (ل ع ٨ [١٩٣٠] ص ٤٦٠ - ٤٦١) ٠ دت ٠
- ١٠٤٣ اتحاف الفاضل بالفعل المبني لغير الفاعل لمحمد علي بن علان الصديقي ، المتوفى سنة ١٠٥٧هـ : نقدہ ٠ (ل ع ٨ [١٩٣٠] ص ٤٦٣ - ٤٦٦) ٠ دت ٠
- ١٠٤٤ مباحث في فجر النحو (Albert Cuny: études Prégrammaticales) :
- ١٠٤٥ نقدہ ٠ (ل ع ٨ [١٩٣٠] ص ٤٦٦ - ٤٦٩) ٠ دت ٠
- نظام الغريب للربيعي ، طبعة بولس برونه : نقدہ ٠ (ل ع ٨ [١٩٣٠] ص ٤٧٣ - ٤٧٦) ٠ دت ٠
- ١٠٤٦ كتاب السيجان في ملوك حمير : عن وهب بن منبه ، رواية ابن هشام ٠ (ل ع ٨ [١٩٣٠] ص ٤٧٦ - ٤٧٧) ٠ دت ٠
- ١٠٤٧ أحمد باشا تيمور^(٣٥٦) ٠ (ل ع ٨ [١٩٣٠] ص ٤٨٣ - ٤٨٧) ٠ دت ٠
- ١٠٤٨ نظرة في المجلة الألمانية ومجاوراتها الساميات : الألفاظ العربية النصرانية (Zeit. für Sem. und Verw. Geb.) (ل ع ٨ [١٩٣٠] ص ٤٨٧ - ٤٨٨) ٠ دت ٠

(٣٥٦) أعدنا نشرها في « رسائل أحمد تيمور إلى الاب آنستاس ماري الكرملي » (بغداد ١٩٤٧؛ ص ١٩ - ٢٣) ٠ وقد عزوناها هناك إلى كاتبها ٠

- ١٠٤٩ القمامه أو كنيسة القيامة ٠ (ل ع ٨ [١٩٣٠] ص ٤٩٨ - ٥٠٢) ٠ دت ٠
- ١٠٥٠ البرشون^(٣٥٧) في كتب العرب ٠ (ل ع ٨ [١٩٣٠] ص ٥٠٢) ٠ دت ٠
- ١٠٥١ ألفاظ يافثية عربية الأصل ٠ (ل ع ٨ [١٩٣٠] ص ٥١٨ - ٥٢٣) ٠ دت ٠
- الجوي او الجوي (يعنى الولد) ٠ مائة وهندي ٠ النار
والنحاس والورني ٠ العنان والعين ٠
- ١٠٥٢ السمرمر^(٣٥٨) ٠ (ل ع ٨ [١٩٣٠] ص ٥٣٦ - ٥٣٧) ٠ دت ٠
- ١٠٥٣ عقال الرأس عند العرب وتاريخه ٠ (ل ع ٨ [١٩٣٠] ص ٥٣٧ - ٥٣٨) ٠ دت ٠
- ١٠٥٤ الألفاظ النصرانية ٠ (ل ع ٨ [١٩٣٠] ص ٥٤٠ - ٥٤١) ٠ دت ٠
- ١٠٥٥ المشارفة والانتقاد ٠ (ل ع ٨ [١٩٣٠] ص ٥٤٢ - ٥٤٩) ٠ دت ٠
- ١٠٥٦ تاريخ الشام للخوري مخائيل بريث الدمشقي ٠ مفتاح اللغة
المصرية القديمة لأنطون زكري ٠ كفاية المتحفظ لابن
الأجدابي ٠ مختصر كتاب الوجوه في اللغة لمحمد بن أحمد
الخوارزمي ٠ ثلاث رسائل للجاحظ طبعة فنكل ٠ كتاب
المذكر والمؤنث للفراء ٠ قصص الآنساء للكسائي طبعة
ايزنبرغ ٠ تهذيب الأخلاق ليحيى بن عدي ٠
- وصف ايوان القلعة^(٣٥٩) ٠ (ل ع ٨ [١٩٣٠] ص ٥٦٧ - ٥٦٨)
-
- Parthénon: هيكل يوناني ٠ وانظر الرقم ٨١٢ (٣٥٧)
اسم طائر ٠ (٣٥٨)
(٣٥٩) ايوان القصر العباسى في بغداد ٠ والمقالة مترجمة عن الفرنسية ،
وهي للمهندس هـ . فيوليه H. Viollet

- ٥٧١ دت ٠
- ١٠٥٧ قرى السليمانية ٠ (ل ع ٨ [١٩٣٠] ص ٥٧٥) ٠ ت : ب ٠
- ٥٠٣ ٠
- ١٠٥٨ الفلحسن أو شيخ المشايخ عند قدماء العرب ٠ (ل ع ٨ [١٩٣٠] ص ٥٨٤ - ٥٨٧) ٠ دت ٠
- ١٠٥٩ اربيل^(٣٦٠) ٠ (ل ع ٨ [١٩٣٠] ص ٦٠٨ - ٦٠٩) ٠ دت ٠
- ١٠٦٠ العربة وأصلها : عَوْد^(٣٦١) ٠ (ل ع ٨ [١٩٣٠] ص ٦١٣ - ٦١٢) ٠
- ٦١٩ ٠
- ١٠٦١ التصوف وأصل اشتقاق اللفظة ٠ (ل ع ٨ [١٩٣٠] ص ٦٢٢) ٠
- ت : ب ٠ م ٠ م ٠
- ١٠٦٢ نصين أو نزيب ٠ (ل ع ٨ [١٩٣٠] ص ٦٢٣ - ٦٢٤) ٠ دت ٠
- ١٠٦٣ حبة الشرق أو حبة بغداد او اللشمانیوز ٠ (ل ع ٨ [١٩٣٠] ص ٦٢٤) ٠ دت ٠
- ١٠٦٤ المنتخبات العصرية للدرس الآداب العربية لكتلثوم نصر عودة فاسيليما^(٣٦٢) : نقد الجزء الثاني ٠ (ل ع ٨ [١٩٣٠] ص ٦٣١ - ٦٣٠) ٠ دت ٠
- ١٠٦٥ حولية العالم الإسلامي
(Annuaire du Monde Musulman)
- تأليف لويس ماسنيون : نقدتها ٠ (ل ع ٨ [١٩٣٠] ص ٦٣١ - ٦٣٣) ٠ دت ٠
- ١٠٦٦ نقد لسان العرب ٠ (ل ع ٨ [١٩٣٠] ص ٦٤٣ - ٦٤٤) ٠ دت ٠
- ١٠٦٧ من أين أستنا كلمة الحواري ؟ ٠ (ل ع ٨ [١٩٣٠] ص ٦٦٤) ٠ دت ٠

(٣٦٠) تعقيب على مقالة « لواء اربيل » للاستاذ عبدالرزاق الحسني ، المنشور في (ل ع ٨ : ٦٠٢ - ٦٠٨) ٠

(٣٦١) وانظر الرقم ١٠٢٠ ٠

(٣٦٢) توفيت سنة ١٩٦٦ ٠

١٠٦٨ ترجمات التوراة^(٣٦٣) ٠ (ل ع ٨ [١٩٣٠] ص ٦٦٥ - ٦٧٥) *

د ت *

الترجمات الخطية ٠ الترجمات المطبوعة *

١٠٦٩ القيالة^(٣٦٤) عند العرب ٠ (ل ع ٨ [١٩٣٠] ص ٦٩٠) ٠ د ت *

١٠٧٠ الأَجَمِرَةُ والروبيضة^(٣٦٥) ٠ (ل ع ٨ [١٩٣٠] ص ٧٠١ - ٧٠٢) ٠ د ت *

١٠٧١ كتاب في السريريات تأليف ترابو ومرشد خاطر وشوكه موفق الشسطي : نقد الجزء الثاني ٠ (ل ع ٨ [١٩٣٠] ص ٧٠٢ - ٧١٠) ٠ د ت *

١٠٧٢ عيون الأخبار لابن قتيبة : نقد المجلد الثالث ٠ (ل ع ٨ [١٩٣٠] ص ٧١١ - ٧١٦) ٠ د ت *

١٠٧٣ الخطابة لنقولا فياض : نقاده ٠ (ل ع ٨ [١٩٣٠] ص ٧١٧) ٠ د ت *

١٠٧٤ الورتيت نرسيس صائغيان^(٣٦٦) ٠ (ل ع ٨ [١٩٣٠] ص ٧٢٠ - ٧٢١) ٠ د ت *

١٠٧٥ المائن أو المخرق (Le Charlatan) ٠ (ل ع ٨ [١٩٣٠] ص ٧٢٥ - ٧٢٦) ٠ د ت *

١٠٧٦ أرض السليمانية في التاريخ القديم^(٣٦٧) ٠ (ل ع ٨ [١٩٣٠] ص ٧٣٧ - ٧٣٨) ٠ د ت *

(٣٦٣) نشرت هذه المقالة باختصار ، في (ن أ ٩ [١٩٣٠] ص ٥٨٣ - ٥٨٨ ، ٦١٥ - ٦٢٥) ٠

(٣٦٤) صغار ملوك اليمن ، يقال لواحدهم « القيل » وتعرف امارته بالقيالة ٠

(٣٦٥) الأَجَمِرَةُ بالشوار أو الشوريين او أصحاب الفتنه والروبيضة تقابل اللفظة الافرنجية *Démagogue* بمعنى قائد الشعب ٠

(٣٦٦) توفي سنة ١٩٥٣ ٠

(٣٦٧) مترجمة عن دائرة المعارف الاسلامية ٠

- ١٠٧٧ تذنيب في تحطئة معلمـة الاسلام . (ل ع ٨ [١٩٣٠] ص ٧٣٨) دت .
- ١٠٧٨ الاستـانية (٣٦٨) و معنـاها . (ل ع ٨ [١٩٣٠] ص ٧٥٧) دت .
- ١٠٧٩ كوت العـمارـة (٣٦٩) . (ل ع ٨ [١٩٣٠] ص ٧٦٢ - ٧٦٣) دت .
- ١٠٨٠ أوهـام مجلـة المـجـمـع الـعـلـمـي الـعـرـبـي . (ل ع ٨ [١٩٣٠] ص ٧٦٥ - ٧٧٣ ، ٧٦٧) دت .
- ١٠٨١ نـزـيب و نـصـيـن (٣٧٠) . (ل ع ٨ [١٩٣٠] ص ٧٧٧) دت .
- ١٠٨٢ حـبة الشـرق هـي الـبـلـحـية (٣٧١) . (ل ع ٨ [١٩٣٠] ص ٧٧٧ - ٧٨٣) دت .
- ١٠٨٣ نـشـوار المـحـاضـرة فـي شـرـح نـهـج الـبـلـاغـة . (ل ع ٨ [١٩٣٠] ص ٣٩٠) دت .
- ١٠٨٤ الـأـبـعـاث و الـنـهـضـة (Renaissance) . (المـبـاحـث ٢٢ [١٩٣٠] ص ٦٦١ - ٦٦٤) دت .
- ١٠٨٥ مـخـطـوـطـات خـزانـة الـكـرـمـلـين الـنـصـرـانـية فـي بـغـدـاد (٣٧٢) . (نـ ١٩ [١٩٣٠] ص ٥٤ - ٥٦ ، ١٢٢ - ١١٧ ، ١٥١ - ٢٤٧) دت .
- ١٠٨٦ حـول مجلـة لـغـة العـرب : رسـالـة إـلـى صـاحـب مجلـة الـإـخـاء . (الـاخـاء

١٩٣١

- (٣٦٨) الاستـانية بـمعـنى رـحـى المـاء او الـبـئـر ، يـحـرك آـلـتـها أـجـنـحة فـي الـهـوـاء .
- (٣٦٩) مـتـرـجـمة عن دـائـرـة الـعـارـف الـاسـلامـية .
- (٣٧٠) تعـليـقـ على ما كـتبـه الدـكتـور دـاـود الجـلـبي فـي هـذـا الشـأن . (ل ع ٨ : ٧٧٦) دت .
- (٣٧١) تعـليـقـ على ما كـتبـه الدـكتـور دـاـود الجـلـبي فـي هـذـا الشـأن . (ل ع ٨ : ٧٧٧ - ٧٨٣) دت .
- (٣٧٢) تـابـعـ ما نـشـرـ في الرـقـم ٩٨٢ .

- ٨ [١٩٣١ ص ٦٦٩]
- ١٠٨٧ طبع كتاب الأكيليل (ل ع ٩ [١٩٣١ ص ١٧ - ٢٥] دت ٠
- ١٠٨٨ إلى يقطن (٣٧٣) ٠ (ل ع ٩ [١٩٣١ ص ٥٦ - ٦٠] دت ٠
- ١٠٨٩ النقود العراقية الجديدة (ل ع ٩ [١٩٣١ ص ٦١] دت ٠
- ١٠٩٠ الأستاذ رفائيل بطي (٣٧٤) وجرائه والصحف العراقية (ل ع ٩ [١٩٣١ ص ٧١] دت ٠
- ١٠٩١ الزرققة أو لسان العصافير (ل ع ٩ [١٩٣١ ص ١٠٢] -
- ١٠٩٢ معنى تدمر (ل ع ٩ [١٩٣١ ص ١٠٩] دت ٠
- ١٠٩٣ بزيغ (٣٧٥) ٠ (ل ع ٩ [١٩٣١ ص ١٣١] دت ٠
- ١٠٩٤ أميركي وأميركاني (ل ع ٩ [١٩٣١ ص ١٤٣ - ١٤٤] دت ٠
- ١٠٩٥ جفر وشريح (٣٧٦) ٠ (ل ع ٩ [١٩٣١ ص ١٤٤ - ١٤٥] دت ٠
- ١٠٩٦ التلفزيون أو المباصرة (ل ع ٩ [١٩٣١ ص ١٤٥] دت ٠
- ١٠٩٧ النثـ أي الراديو (ل ع ٩ [١٩٣١ ص ١٤٥] دت ٠
- ١٠٩٨ المشارفة والانتقاد (ل ع ٩ [١٩٣١ ص ١٤٦ - ١٥٤] دت ٠
- ١٠٩٩ دمية القصر للباخرزي · اللغات الارامية وأدبها · عنوان المجد في تاريخ نجد لعثمان بن بشر النجدي الحنبلي · ملتقى اللغتين العربية والبربرية لمراد فرج · تاريخ اللغات السامية لولفسون ·
- ١٠٩٩ وفاة ثيودور نولدكى (١٨٣٦ - ١٩٣٠) ٠ (ل ع ٩ [١٩٣١]

(٣٧٣) رد على الاب ١ س ٠ مرمرجي ٠

(٣٧٤) توفي سنة ١٩٥٦ ٠ وانظر الرقم ٥٨٨ ٠

(٣٧٥) موضع في العراق ، على ضفة الغراف اليمينى ٠

(٣٧٦) تصحيح خطأ في « فقه اللغة » للشعالبي ، طبعة لويس شيخو ٠

- ص ١٥٥ دت ٠
- ١١٠٠ وفاة السيد ابراهيم الحيدري ١٨٦٤ - ١٩٣٠ (ل ع ٩ [١٩٣١] ص ١٥٥ - ١٥٦ دت ٠)
- ١١٠١ الشمسيّة في التاريخ ٠ (ل ع ٩ [١٩٣١] ص ١٦١ - ١٧٠ دت ٠)
- ١١٠٢ البُسَدَ والمرجان ٠ (ل ع ٩ [١٩٣١] ص ١٨٥ دت ٠)
- ١١٠٣ الساقور (Le Thermocautère) ٠ (ل ع ٩ [١٩٣١] ص ١٩٦ دت ٠)
- ١١٠٤ هورم وأم حلمي [تحقيق هذين اللفظين] ٠ (ل ع ٩ [١٩٣١] ص ٢٢٢ - ٢٢٣ دت ٠)
- ١١٠٥ مطالعة مجلة الدهور ٠ (ل ع ٩ [١٩٣١] ص ٢٢٤ دت ٠)
- ١١٠٦ الهيكل وأصله ٠ (ل ع ٩ [١٩٣١] ص ٢٢٤ - ٢٢٥ دت ٠)
- ١١٠٧ التشاعر أو التلبائية ٠ (ل ع ٩ [١٩٣١] ص ٢٢٥ دت ٠)
- ١١٠٨ المشارفة والاتقاد ٠ (ل ع ٩ [١٩٣١] ص ٢٢٦ - ٢٣١ دت ٠)
- ١١٠٩ ديوان مهيار الديلمي ٠ الجزء الثالث : نقده ٠ (ل ع ٩ [١٩٣١] ص ٣٠٤ - ٣٠٥ دت ٠)
- ١١١٠ البستان للشيخ عبدالله البستانى : نقد الجزء الثاني ٠ (ل ع ٩ [١٩٣١] ص ٣٠٥ - ٣٠٨ دت ٠)
- ١١١١ كتاب الفوائد في أصول البحر والقواعد لابن ماجد السعدي ٠

(ل ع ٩ [١٩٣١] ص ٣١٠ - ٣١١) دت

١١١٢ مصنفات الشيختين المعلميين : سليمان المهربي وشهاب الدين أحمد بن ماجد • (ل ع ٩ [١٩٣١] ص ٣١٢ - ٣١١) دت

١١١٣ معجم أسماء النبات لأحمد عيسى بك : نقهه (٣٧٧) • (ل ع ٩ [١٩٣١] ص ٣٢١ - ٣٢٣) دت

تمهيد • ضعف نظر المؤلف في اللغة • وضع الألفاظ في غير مواضعها • يخطئ أحياناً في ضبط الألفاظ • كثيراً ما يتخذ التكرارات أعلاماً • تعريف الكلمة وتنكيرها في المادة الواحدة • كثيراً ما يعتمد على كتابة الكلمة بالصورة التي يرسمها الأفرنج • كثيراً ما يجمع في الرسم أو المادة الواحدة أسماء ليست متراوفة • ربما قدم الأعمامي على العربي وهذا مخالف للا نصاف •

١١١٤ تعقيب على «البيانات» (٣٧٨) (ل ع ٩ [١٩٣١] ص ٣٣٤) دت

١١١٥ حِيَال (٣٧٩) • (ل ع ٩ [١٩٣١] ص ٣٧٥ - ٣٧٦) دت

١١١٦ الصماد أو الكوفية والعقال • (ل ع ٩ [١٩٣١] ص ٣٨٠ - ٣٨١) دت

(٣٨٢) دت

١١١٧ أصل الدواية • (ل ع ٩ [١٩٣١] ص ٣٨٤ - ٣٨٧) دت

١١١٨ كروب وأصلها ومعناها • (ل ع ٩ [١٩٣١] ص ٣٨٧) دت

١١١٩ المشارفة والانتقاد • (ل ع ٩ [١٩٣١] ص ٣٨٨ - ٣٨٩) دت

(٣٩٥ - ٣٩١) دت

فهرس الكتب العربية الموجودة في دار الكتب المصرية :

(٣٧٧) هذا النقد ، نقلته مجلة (م ط م ١٤ [١٩٣١] ص ٥٤٢ - ٥٥٥) •

(٣٧٨) اسم قبيلة • وقد عقب على ما كتبه محمد مهدي العلوى في هذا

الشأن • (ل ع ٩ : ٣٣٤)

(٣٧٩) بلدة من أعمال سنمار

- الجزء الرابع والخامس • عيون الأخبار لابن قتيبة : المجلد الرابع • مباحث فلسفية دينية لبعض القدماء من علماء النصرانية : طبعة بولس سبات • النجوم الزاهرة لابن تغري بردي : الجزء الاول والثاني •
- ١١٢٠ ريح عاتية (هبّت على بغداد في ١٨ و ١٩ آذار و ٧ و ١١ نيسان ١٩٣١) • (ل ع ٩ [١٩٣١] ص ٣٩٦) • دت •
- ١١٢١ الى كاتب المشرق الناكر الاحسان^(٣٨٠) • (ل ع ٩ [١٩٣١] ص ٤٢٠) • دت •
- ١١٢٢ شكونة : هل هي جبل مقلوب ؟ • (ل ع ٩ [١٩٣١] ص ٤٣٠ بالحاشية) •
- ١١٢٣ الهولة - هبل - الابل • (ل ع ٩ [١٩٣١] ص ٤٤٦) • دت •
- ١١٢٤ تعقيب على «سلوقيه هي رومية المدائن»^(٣٨١) • (ل ع ٩ [١٩٣١] ص ٤٦٦) • دت •
- ١١٢٥ السرقات الأدبية^(٣٨٢) • (ل ع ٩ [١٩٣١] ص ٤٧٣) • دت •
- ١١٢٦ تعقيب على مقالة «كتاب السموم ، لجتك أم لشنانق ؟»^(٣٨٣) • (ل ع ٩ [١٩٣١] ص ٤٨٨) • دت •
- ١١٢٧ الإكيليل • الجزء الثامن • يتضمن محاذيف اليمن ومساندها ودفائتها وقصورها ومراثي حمير والقبوريات • تأليف أبي محمد الحسن بن أحمد بن يعقوب بن يوسف بن داود المشهور بالهمداني ، المتوفى سنة ٣٣٤ هـ (٩٤٥ م) • (مطبعة السريان الكاثوليكية -

- (٣٨٠) رد على الاب ١ ٠ س • مرمرجي الذي نشر في «المشرق» مقالات في نقد الاب أنسناس •
- (٣٨١) المقالة للدكتور مصطفى جواد • وقد نشرت في (ل ع ٩ : ٤٦٥ - ٤٦٦) • وانظر كلامه على هذا التعقيب (ل ع ٩ : ٥٤٦) •
- (٣٨٢) رد على الاب ١ ٠ س • مرمرجي •
- (٣٨٣) المقالة للأستاذ عبد الله مخلص ، وقد نشرت في (ل ع ٩ : ٤٨٣ - ٤٨٨) •

بغداد ١٩٣١ ؟ ٤٨٨ ص) . المتن : ص ٣ - ٢٩٦ ، والباقي من وضع الناشر ، وفيه ترجمة المؤلف ، ونقد هذا الجزء ، ونسخه الخطية ، والفالرس الهجائية المختلفة للكتاب ، وهي ١٨ فهرساً . وقد أعلن الاب أنسناس عن طبع هذا الجزء من الأكليل في

(ل ع ٩ [١٩٣١] ص ٥٤٧ - ٥٤٨) .

١١٢٨ الكبس والقذافة والمنجنيق . (ل ع ٩ [١٩٣١] ص ٥٥٠ - ٥٥١) دت .

١١٢٩ المشوش (٣٨٤) . (ل ع ٩ [١٩٣١] ص ٥٥١) دت .

١١٣٠ المشارفة والانتقاد . (ل ع ٩ [١٩٣١] ص ٥٥٣ - ٥٥٦) دت .

المصطلحات العلمية للدكتور محمد شرف . مصطلحات البناء : له . ارغن الأقدمين لفارمر . الأصول العراقية لسيمايزر . مذكرات لجنة المستشارين الروسية . المجلد الخامس . مار انطون التكريتي للبطرييرك افرايم برصوم .

١١٣١ البخش (Gibier Faisandé) . (ل ع ٩ [١٩٣١] ص ٦١٢) دت .

١١٣٢ جمع أفعال فعلاً على فعل . (ل ع ٩ [١٩٣١] ص ٦١٩ - ٦٢٠) دت .

١١٣٣ تحذيف الشابورتين (٣٨٥) . (ل ع ٩ [١٩٣١] ص ٦٢٠ - ٦٢١) دت .

١١٣٤ الپانکه (٣٨٦) . (ل ع ٩ [١٩٣١] ص ٦٢١ - ٦٢٣) دت .

١١٣٥ سِفْرُ الْخَلْقِ لَا سِفْرُ التَّكْوِينِ . (ل ع ٩ [١٩٣١] ص ٦٢٣) دت .

• دت .

(٣٨٤) قطعة قماش تمسح بها الشفتان وقت الاكل . بالفرنسية Serviette وبالانكليزية Napkin .

(٣٨٥) تصميم خطأ وقع في « ثلاثة رسائل » للجاحظ ، طبعة فنكل .

(٣٨٦) بمعنى المروحة .

١١٣٦ اختلاف لغات العرب ٠ (ل ع ٩ [١٩٣١] ص ٦٢٣ - ٦٢٤) ٠

د ت ٠

١١٣٧ المشارفة والانتقاد ٠ (ل ع ٩ [١٩٣١] ص ٦٢٥ - ٦٣٠) ٠

د ت ٠

ديناران ترمنديان من دنانير المهدية ٠ نظرة في رسالة
للمجاحف ٠ اجزاء الاكليل المفقودة ٠ الالفاظ التركية في
لغة دمشق العربية ٠

١١٣٨ بدرة وجسان أو بادرايا وباكسيا^(٣٨٧) ٠ (ل ع ٩ [١٩٣١] ص ٦٥١ - ٦٥٩) ٠ د ت ٠

حدود بدرة ٠ مزارعها ٠ حيواناتها ٠ بقولها وحبوبها ٠
موقعها السياسي والتجاري والطبيعي ٠ زراعتها ٠ تقسيمات
قضاء بدرة ٠ حالتها الطبيعية ٠ وصف قراها الثلاث ٠
أبناؤها ٠ البنات والشجر في بدرة ٠ أخلاقهم وعاداتهم ٠
بعض الآثار في بدرة ٠

١١٣٩ تعقيب على مقالة «الراية واللواء وأمثالهما»^(٣٨٨) ٠ (ل ع ٩ [١٩٣١] ص ٦٨٩ - ٦٩١) ٠ د ت ٠

١١٤٠ العروسان^(٣٨٩) ٠ (ل ع ٩ [١٩٣١] ص ٧٠٤ - ٧٠٥) ٠ د ت ٠

١١٤١ أمن نبات اسمه أبو برجيس؟ ٠ (ل ع ٩ [١٩٣١] ص ٧٠٥) ٠ د ت ٠

١١٤٢ نخل نجد وتمرها ٠ (ل ع ٩ [١٩٣١] ص ٧٥٨ - ٧٦٨) ٠ ت : ب ٠ م ٠ م ٠

(٣٨٧) مترجمة عن دائرة المعارف الإسلامية ٠
المقالة للدكتور مصطفى جواد ٠ وقد نشرت في (ل ع ٩ : ٥٧٣ -

٥٨٢ ، ٦٨٦ - ٦٨٩) ٠

(٣٨٨) نظر في ترجمة هذه اللغة الواردة في الانجيل ، في مختلف ترجماته ٠

- ١١٤٣ البحر الأحمر لا بحر القلزم ٠ (ل ع ٩ [١٩٣١] ص ٧٦٨) ٠ دت ٠
- ١١٤٤ الدوالي أو العريش ٠ (ل ع ٩ [١٩٣١] ص ٧٧١) ٠ دت ٠
- ١١٤٥ القطارة أو الساعة المائية (Clepsydre) ٠ (ل ع ٩ [١٩٣١] ص ٧٨١ - ٧٨٣) ٠ دت ٠
- ١١٤٦ الكاسة والمنكasaة : من أين جاءتنا هاتان اللفظتان؟ ٠ (ل ع ٩ [١٩٣١] ص ٧٨٣) ٠ دت ٠
- ١١٤٧ كتاب فرّق الشيعة للنوبختي طبعة رتر : نظر فيه ٠ (ل ع ٩ [١٩٣١] ص ٧٨٤ - ٧٨٥) ٠ دت ٠
- ١١٤٨ بدائع الزهور في وقائع الدهور لابن ايس : الجزء الرابع ٠ (ل ع ٩ [١٩٣١] ص ٧٨٦ - ٧٨٧) ٠ دت ٠
- ١١٤٩ الوفي بالوفيات للصفدي : نقد الجزء الأول طبعة رتر ٠ (ل ع ٩ [١٩٣١] ص ٧٨٧ - ٧٩٠) ٠ دت ٠
- ١١٥٠ مباحث في فجر التصوف في الشرق الأدنى والأوسط تأليف مرغريت سميث ٠ (ل ع ٩ [١٩٣١] ص ٧٩٢ - ٧٩٤) ٠ دت ٠
- ١١٥١ منزلة كتاب الأكيل من الآداب العربية ٠ (المباحث ٢٣ [١٩٣١] ص ٤٣ - ٤٧) ٠
- ١١٥٢ بعض كلمات معربة عن اليونانية ٠ (المباحث ٢٣ [١٩٣١] ص ٨٢٩ - ٨٣٥) ٠
- ١١٥٣ البستان^(٣٩٠) في الميزان ٠ (ممعن ١١ [١٩٣١] ص ٢٢٦ - ٢٣٦) ٠
- ١١٥٤ مخطوطات خزانة الكرمليين النصرانية في بغداد^(٣٩١) ٠ ن ١٠١

(٣٩٠) للشيخ عبدالله البستانى ٠ وانظر الرقم ٧٦٦ ٠

(٣٩١) تابع ما نشر في الرقمن ٩٨٢ و ١٠٨٥ ٠

١١٧ - ١١٥ ، ٨١ - ٧٨ ، ٥٥ - ٥٤ ، ٢٦ - ٢٥ [ص ١٩٣١]
٠ - ١٨٨ - ١٨٦ - ٣٣٦ ، ٢٣٣ - ٢٢١ ، ٢٠٧ - ٢٠٦ ، ٣٣٩)

١٩٣٢

- ١١٥٥ حيوية اللغة العربية . (الإخاء ٩ [القاهرة ١٩٣٢] ص ٤٣٢ - ٤٣٩)
- ١١٥٦ البكريت في شعر ابن الرومي . (الاهرام ٦/٧)
- ١١٥٧ الازدحام . (الاهرام ٨/٧)
- ١١٥٨ فهارس لكتاب صبح الأعشى . (الاهرام ٢٦/٧)
- ١١٥٩ بدائع اللغة العربية . (البلاغ [القاهرة] ٠ آب ١٩٣٢)
- ١١٦٠ شكر خادم لغة العرب الاب أنسناس الكرمي (٣٩٢) . (الجهاد [القاهرة] ٢ آب ١٩٣٢)
- ١١٦١ بدائع وروائع اللغة العربية (٣٩٣) . (المباحث ٢٤ [١٩٣٢] ص ٤٥١ - ٤٥٤)
- ١١٦٢ النرة وما يقابلها عند الغربيين . (المباحث ٢٤ [١٩٣٢] ص ٦٦٠ - ٦٦٢)
- ١١٦٣ كلواذى أو القرارة الحالية (٣٩٤) . (المباحث ٢٤ [١٩٣٢] ص ٨٠٩ - ٨١٨)
- ١١٦٤ أمانينا (٣٩٥) . (المقطم ٢٣ تموز ١٩٣٢)
- ١١٦٥ التطور وصحتها . (المقطم ٢٧ تموز ١٩٣٢)
- ١١٦٦ قصص الأطفال . (المقطم ٣٠/٧)
- ١١٦٧ الدرّقةة . (النجم ٤ [الموصل ١٩٣٢] ص ١٧٤ - ١٧٦)
- ١١٦٨ هل ينبغي تغيير الحروف العربية ؟ . (الهلال ٤٠ [١٩٣٢] ص

(٣٩٢) شكر فيها أهل مصر بعد أن مكث بينهم خمسة أسابيع

(٣٩٣) خطاب ألقاه في القاهرة ، في ٤ آب ١٩٣٢

(٣٩٤) نشرت سنة ١٩٢١ في « دار السلام » . انظر الرقم ٤٨٨ .

(٣٩٥) ونشرت ايضاً في (البلاغ : ٢٣ تموز ١٩٣٢)

١٣٨٥ - ١٣٨٦)

١١٦٩ أغلاط اللغويين الأقدمين . (مطبعة الأيتام - بغداد ١٩٣٢)
٣٨٥ ص)

يحتوي بعض ما جاء من أغلاط الأقدمين والمحديثين في
المعجمات المختلفة . وقد نُشر معظمها في جريدة «الأهرام»
ثم جُمع في كتاب مطبوع على حدة .

١٩٣٣

١١٧٠ الجُفُون (٣٩٦) . (الاعتدال ١ [١٩٣٣] ص ٢٢٩ - ٢٣٣)
ت : معدل .

١١٧١ الشباب والأبحاث اللغوية . (الاعتدال ١ [١٩٣٣] ص ٣٨٩ -
٣٩٠) ت : معدل .

١١٧٢ الملك فيصل . (الاعتدال ١ [١٩٣٣] ص ٤٥٤ - ٤٥٧)
١١٧٣ رثاء فقيد الشعر والوطن [حافظ ابراهيم] . (الجهاد [القاهرة]
٢٣ تموز ١٩٣٣)

١١٧٤ عَوْض . (المباحث ٢٥ [١٩٣٣] ص ٩١٣ - ٩١٦)
١١٧٥ الجُسَاد والبِسْجِيدَق واللَّوَى . (م ط م ١٦ [١٩٣٣]
ص ١٧٤ - ١٧٩)

١١٧٦ نظرات في كتاب التبصر بالتجارة للجاحظ (٣٩٧) . (م مع ع ١٣ [١٩٣٣]
ص ٢٨٧ - ٢٩٥)

١١٧٧ لا تَقُلْ : كُرَيَات بيضاء . (م مع ع ١٣ [١٩٣٣] ص ٤٢١ -
٤٢٥)

١١٧٨ كلمة «در» الفارسية في الكلمات العربية . (م مع ع ١٣ [١٩٣٣]
ص ٤٤٥ - ٤٥٧)

(٣٩٦) من مصطلحات فنون البناء والرياضة .

(٣٩٧) نشره الاستاذ حسن حسني عبدالوهاب .

- ١١٧٩ تقييط الياء في آخر الكلم^(٣٩٨) . (المقتطف ٨٢ [١٩٣٣] ص ١٤٠ - ١٤٣)

١١٨٠ تمهيد . نحن وأحمد باشا يمور . المساوىء التي تنشأ من إهمال التقييط . ملاحظة في كتب اللغة الحديثة . الرسالة العذراء^(٣٩٩) . (المقتطف ٨٣ [١٩٣٣] ص ٢٢٣ - ٢٢٤) ٢٢٧

١١٨١ الكلمة في طبعتها الثانية . بعض هفوات في طبعتها هذه . العقري وأصلها . (النجم ٥ [١٩٣٣] ص ٢٠٩ - ٢١٢)

١١٨٢ رثاء الملك فیصل الأول في حفلة المسيحيين التأبینية ببغداد . (ن أ ١٢ [١٩٣٣] ص ٦٢٧ - ٦٣٦)

١١٨٣ مخطوط وحيد في الصناعات الراقية . (الهلال ٤٢ [١٩٣٣] ص ١٩٩ - ٢٠٠)

一九三四

- لذكرى الرعوى ٠ (الأهرام ١٩٣٤/٧/٣١) ١١٨٤

نقص معاجمنا اللغوية ٠ (المباحث ٢٦ [١٩٣٤] ص ٩ - ١٦) ١١٨٥

أربع كلمات جاهلية : القُلَيْس ٠ الماطرون ٠ البكريف ٠
العَفِيجَة ٠ (المباحث ٢٦ [١٩٣٤] ص ٣٦٩ - ٣٧٣ ، ٤١٤ - ٤١٥) ١١٨٦

عالم من علماء الشرق (٤٠٠) في نظر عالم من أبناء الغرب ٠
(المباحث ٢٦ [١٩٣٤] ص ٨٦٥ - ٨٦٨ ، ٨٨٦ - ٨٩٠) ١١٨٧

(٣٩٨) لعبد القدس الانصاري (المقطف ٨٢ : ٤٩٠) كلمة بعنوان «تنقيط الياء في آخر الكلم غير كافل بازالة اللبس» .

(٣٩٩) تأليف ابراهيم بن المدبر (ت ٢٧٩هـ) . وقد حققها الدكتور زكي مبارك (ت ١٩٥٢هـ) .

(٤٠٠) هو صدر الدين الشيرازي المشهور بـ «الملأ صدرا» ، المتوفى سنة ١٠٥٠هـ .

- ١١٨٨ أور السكلدانيين . (المباحث ٢٦ [١٩٣٤] ص ٢٦٠ - ٢٦٣) .
ت : ابن العصر .
- ١١٨٩ الكحل والكحول والكوحلة . (ممطع ٩ [١٩٣٤] ص ٤٤٣ - ٤٤٧) .
- ١١٩٠ نظرة في المصطلحات العلمية . (ممطع ٩ [١٩٣٤] ص ٤٨٩ - ٤٩٢) .
- ١١٩١ تَنَاظُرُ اللغة الصينية والערבية . (المقطف ٨٥ [١٩٣٤] ص ٧١ - ٧٣) .
تمهيد . كتاب حديث في تناظر اللغة الصينية لغيرها من
اللغات . كلمات صينية يقابلها ألفاظ عربية .
- ١١٩٢ رسالة الى الشيخ أمين ظاهر خير الله^(٤٠١) . (نشرت في كتاب
« البرهان الجلي على علم الأب الكرملي » لأمين ظاهر خير الله .
دمشق ١٩٣٤؛ ص ٢٠ - ٢٣) .
- ١١٩٣ رسالة ثانية الى الشيخ أمين ظاهر خير الله . (نشرت في كتاب
« البرهان الجلي على علم الأب الكرملي » . ص ٧٠ - ٧٢) .

١٩٣٥

- ١١٩٤ رأي أنسيلس الكرملي في زعامة مصر الأدبية للشرق العربي .
(ك ش د . العدد ٤٨١؛ ٣٤ يناير ١٩٣٥؛ ص ٨ - ٩) .
- ١١٩٥ تَنَاظُرُ العربية واليونانية . (ممطع ١ [١٩٣٥] ص ٢٦٩ - ٢٧٩) .
- ١١٩٦ تَنَاظُرُ العربية واللاتينية . (ممطع ١ [١٩٣٥] ص ٢٧٩ - ٢٩٠) .

(٤٠١) كان حيا قبل سنة ١٩٤٨ . (انظر : عمر رضا كحاله : معجم المؤلفين ٣ : ٨) .

١١٩٧ أَيُقال اكتشف الشيء؟ (المقططف ٨٦ [١٩٣٥] ص ٣١٥ - ٣١٩)

مقدمة البحث • فصحاء الكتاب الذين استعملوها • أنكرها
ثم استعملها • ما وُضع في مكان اكتشف • رأي الغوي
فارس الشدياق في تأويل اكتشف • رأي الشيخ عبدالقادر
المغربي • أنا والدكتور يعقوب صروف • فصاحة اكتشف
الشيء •

١١٩٨ نظرات في ألفاظ مجلة مجمع اللغة العربية الملكي (٤٠٢) •
(المقططف ٨٧ [١٩٣٥] ص ١٣٦ - ١٤٣ ، ٢٧٥ - ٢٨٢) •

توطئة • النسبة الى فعلٍ أو فعلية لغير العلم فعيلي لا
فعلي • لماذا لا يقال فعلٍ (بالتحريك) في التكراط
والأعلام غير المشهورة • المنقول عن النحاة الراسخين القدم
في كلامهم عن فعيلي وفعلي ، شواهد على ورود فعلٍ
في الأعلام النسوية الى فعلٍ أو فعلية • النسبة الى
الكيمياء : كيمياوي • الбуولة لم ترد بمعنى الجنس أو
الشق • الوحيدة مؤنث الوحيد لا الوحدة • اكتشف
الشيء فصيح •

١١٩٩ لا تقلْ كريات بيضاء (٤٠٣) • (المقططف ٨٧ [١٩٣٥] ص ٥٠٩ - ٥٠٧)

١٢٠٠ لماذا أرى اللاتينية من العربية؟ (٤٠٤) • (الهلال ٤٣ [١٩٣٥] ص ٤١٥ - ٤١٩) •

(٤٠٢) مجلة تصدر في القاهرة • وتسمى اليوم بـ «مجلة مجمع اللغة العربية» •

(٤٠٣) وانظر الرقم ١١٧٧ •

(٤٠٤) للدكتور فؤاد حسنين علي ، رد عليه (الهلال ٤٣ : ٨٠٥ - ٨٠٧) •

١٢٠١ هل نقتدي بتركيا؟ والى اي حد؟ ٤٣ (الهلال ١٩٣٥) [ص ١٠١١ - ١٠١٣]

١٢٠٢ مقدمة لكتاب «مجالى القلم» تأليف ليون لورنس عيساوى (طبع في الموصل سنة ١٩٣٥)

١٩٣٦

١٢٠٣ رد الأب أنسناس الكرملي [على الشيخ عبدالله البستاني (٤٠٥)]
نشر المقال في جريدة «الحقيقة» ال بيروتية ثم أعيد نشره
في كتاب «مناظرة لغوية أدبية بين الاستاذة عبدالله البستاني
وعبدالقادر المغربي وأنسناس الكرملي» وقد طبعه حسام الدين
القدسى في القاهرة سنة ١٩٣٥هـ - ١٩٣٦ [ص ٥٨ - ٦٢]

١٢٠٤ «البستان» (٤٠٦) نسخة ثانية لمحيط المحيط (٤٠٧) [١٩٣٦ ص ١٢٧ - ١٤٠]

تمهيد فريtag الألمانى عوليوس الألمانى الدكتور لكيلر
ناقل مفردات ابن البيطار الى الفرنسيّة كليمان هوار
الفرنسي ج ٠٠ م ٠ ج ٠ دى خويه

١٢٠٥ أغلاط المستشرقين [١٩٣٦ ص ١٤] [٢٣٥ - ٢٤٧]
فريتاغ غوليوس لاكلير هوار دى غويه

١٢٠٦ العربية تفتح المغلقات (المقطف ٨٩ [١٩٣٦] [ص ١٧٠ - ١٧٥]

توطئة هبط وحط فك وفق الكلفة المحمل لطا

(٤٠٥) وانظر رد الاستاذ البستاني عليه مناظرة ص ٦٣ - ٩٤

(٤٠٦) وانظر الارقام ٧٦٦ و ١١٠ و ١١٥٣

(٤٠٧) محيط المحيط : معجم لغوى ، ألفه المعلم بطرس البستاني ، المتوفى سنة ١٨٨٣ وقد طبع في مجلدين كبيرين (بيروت ١٨٧٠)

يلطو ٠ النحي والنأي والناؤق ٠

١٢٠٧ تذكرة الشعراء ، أو شعراء بغداد وكتابها في أيام وزارة المرحوم داود باشا والي بغداد في حدود سنة ١٢٠٠ إلى سنة ١٢٤٦ للهجرة ٠

تأليف عبد القادر الخطيب الشهرايني ، المتوفى سنة ١٢٤٧هـ (١٨٣١م) ٠ (دار الطباعة الحديثة - بغداد ١٩٣٦؛

١٠٨ ص) ٠ المتن : ص ٢٠ - ٦١ ، وبباقي الصحف من وضع محققه وناشره الأب أنسناس ماري الكرمي ٠ وفي الصفحة ٨ - ١٩ ، رسالة للأستاذ يعقوب سركيس ، بشأن هذا الكتاب ومؤلفه ٠ وراجع عنه ما كتبه « ج ٠ ج » في المسرة (٢٥ [١٩٣٩] ص ٢٨١ - ٢٨٢) ٠

١٢٠٨ خواطر الأخت ماري ليسوع المصلوب ، الراهبة الكرملية المتوفاة في دير كرمليان بيت لحم ، سنة ١٨٧٨ م ٠

نقلها من الفرنسية إلى العربية ٠ وقد نشرت الترجمة أولاً في « نشرة الأحد » (انظر الأرقام ٦٣٧ و ٧٧٥) ٠ (الطبعة الثانية : دار الطباعة الحديثة - بغداد ١٩٣٦؛ ١٨٠ ص) ٠

١٢٠٩ رسالة في الكتابة العربية المقحة :

وضعها توصلاً إلى القراءة العربية بلا ضبط ألفاظها وتسهيلاً لها على الأميين ٠ طبعت برواسم (كليشات) كتب أصولها عبد الرزاق بن محمد الحاج فليح البغدادي ٠ (بغداد ١٩٣٦؛ ٢٥ ص) ٠ وراجع عنها ما كتبه « ج ٠ ج » في (المسرة ٢٦ [١٩٤٠] ص ١٩٥ - ١٩٦) ٠

١٢١٠ الكلمة الأخيرة :

وهي المحادثات الأخيرة التي نطق بها القديسة تريزا للطفل يسوع : أيار - أيلول ١٨٩٧ ٠ نقلها الأب أنسناس من الفرنسية إلى العربية ٠ (المطبعة الكاثوليكية - بيروت ١٩٣٦؛ ١٩٢ ص) ٠

- ١٢١١ القُنْسِطَنْطِيْطِ (٤٠٨) ٠ (الأهرام ٦-٣ ١٩٣٧) ٠
- ١٢١٢ مينا عبود (٤٠٩) ٠ (الأهرام ٤١٠) ٠ تموز ١٩٣٧ ٠ ت : أحد عارفيها ٠
- ١٢١٣ الحرب بين الكلم ٠ (الأهرام ٩-٢٧ ١٩٣٧) ٠
- مدخل البحث ٠ الانتقال الى ما وراء المدخل ٠ مساعي مجمع اللغة العربية الملكي ٠ مقابلة بين الألفاظ الحية الخالدة وبين المائة البائدة ٠ أي الدخيل الحديث يُقتل وايه يُستحيا؟ ٠ تأثير وتلخيص ٠
- ١٢١٤ نشار لغوي ٠ (الأهرام ٩-١٠ ١٩٣٧) ٠
- الأيدي والأيدي ٠ الوادي وجمعها وديان ٠ أودع واستودع عنده مالاً ٠ البقال والبدال ٠ سورية لا سوريا ٠ فرنسي لا فرنسيو ٠ أصحاب الثياب الزرق لا الزرقاء ٠ النضوج بمعنى النضج خطأ ٠ بحث المسألة خطأ ٠ البلاص وجمعها البلايلص ٠
- ١٢١٥ أول لغة عمومية وضعها عربي لا غربي ٠ (الأهرام ١١-٢٢ ١٩٣٧) ٠
- تصدير ٠ بلين ٠ كيف توصلت الى معرفة هذه اللغة ٠ ما عرفت من هذه اللغة في سنة ١٩٢١ ٠ لغاية من وضع هذه النبذة ٠

(٤٠٨) اسم شجرة ٠

(٤٠٩) توفيت في تموز ١٩٣٧ ٠ وهي زوجة نعمة الله فتح الله عبود ، خال الاستاذ يعقوب سركيس ٠

(٤١٠) نقلت جريدة «البلاد» البغدادية تلك الترجمة ، وطوت منها القسم الأخير ٠

١٢١٦ المصدر اليائي أو اليائي الصيغة ٠ (مملع ١٥ [١٩٣٧] ص ١٤٥ - ١٥٤)

أخطأ من يسميه بالمصدر الصناعي ٠ اتخاذ المصدر اليائي ٠
قياسية هذا المصدر نقل عن رواية الأئمة ٠ قياسية المصدر
اليائي نقل عن أئمة النحو ٠ شواهد اللغويين في المصدر
اليائي او ياء المصدر ٠ شواهد قياسية المصدر اليائي من وجود
كثرة اللفاظ ٠ الخلاصة ٠

١٢١٧ فوائد لغوية ٠ (مملع ٣ [١٩٣٧] ص ٣٠٢ - ٣١١)
اللقاء ٠ النقاقي ٠ اللفائف ٠ اللفافي ٠ اللواقن ٠ المقامق ٠
السحق ٠ المنبار او البنبار او البمار ٠ تذيب في السختور
او الشختور ٠ الخلخ ٠ الفصيد ٠

١٢١٨ علم النبات ودليلنا فيه لسان اليونان ٠ (المقططف ٩١ [١٩٣٧] ص ٤١٢ - ٤١٧)

تصدير ٠ الايسفريط ، الاشتين ، العبد ٠ العمار ٠ السمسق ٠
النسق ٠ السفسف ٠ العنقر والعنقر ٠ الليق ٠ البَلْخ
والبُلَاخ ٠

١٢١٩ نظرات لغوية في مختار الصحاح ٠ (المقططف ٩٠ [١٩٣٧] ص ٦٢٨ - ٦٣٤) (٤١١)

تمهيد ٠ ملاحظات عامة ٠ نظرة عامة في النسخة المطبوعة ٠

١٢٢٠ مختصر تاريخ الطيران عند العرب ٠ (بغداد) (٤١٢) ص

(٤١١) هذا هو القسم الاول من المقال ٠ أما البقية فلم تنشر لاسباب ما
(٤١٢) لم نهتد الى اسم المجلة التي نشرت فيها ، ولا الى سنة نشرها ٠
وعندنا منها قصاصة غفل من هاتين الاشارتين ٠ وقد رجحنا نحن
انها نشرت سنة ١٩٣٧ ٠

- ١٢٢١ تصحيح رأي للانكليز : لفظة جبسي . (الاهرام ١٩٣٨ / ٥)
تمهيد . تحقيق أصل هذا الاسم . من هم القفس أو القفص .
خلاصة و تأزير .
- ١٢٢٢ نثار لغوي . (الاهرام ١٩٣٨ / ٨)
تقماً لا تاقلم . الحاجر غير الحاجز . صنعة القوط لا صنعة
القرط . شغل الصبة . التزجيج . الجب او الجف .
- ١٢٢٣ معنى سفنكس . (الاهرام ١٩٣٨ / ١٣)
نظرة . سبب تسمية السفنكس . تأييد للمعنى غير متظر .
خلاصة ومصاص .
- ١٢٢٤ نثار لغوي . (الاهرام ١٩٣٨ / ٣٠)
الأوصوحة والبطيئة .
- ١٢٢٥ رسالة الى الاستاذ مصطفى صادق الرافعي بشأن كتاب « وحي
القلم » (٤١٣) . (الرسالة ٦ [١٩٣٨] العدد ٢٧٥ ص ٢٧٦ - ١٦٧٧)
- ١٢٢٦ الى النفس العزيزة (٤١٤) . (مجموع ٣ [١٩٣٨] ص ٤٢١ - ٤٢٢)
- ١٢٢٧ الدهن وأنواعه . (المقتطف ٩٢ [١٩٣٨] ص ٥٨ - ٦٥)
تصدير . الدهن وتعريفه على ما في كتابنا القوية . الدهن
وتعريفه على ما يحصل من كتب القوم . الدهن النباتي .
الدهن الحيواني . الدهن المعدني . أصل الاهالة . أصل
المهل و المهلة . أصل الدهن . تأزير و خلاصة .

(٤١٣) هذه الرسالة ، نشرها الاستاذ محمد سعيد العريان ، في مناسبة
تأليفه كتاب « حياة الرافعي » .

(٤١٤) في تأبين الاستاذ الشيخ حسين والي ، المتوفى سنة ١٩٣٦ .

١٢٢٨ عشائر العراق : المجلد الاول (٤١٥) للمحامي عباس العزاوي ٠

٠ (المقطف ٩٢ [١٩٣٨] ص ٢٥٢ - ٢٥٣) ٠

١٢٢٩ حول « مفرق الطريق » (٤١٦) ٠ (المقطف ٩٢ [١٩٣٨] ص ٠ ٤٦٧) ٠

١٢٣٠ الشحم وضروريه ٠ (المقطف ٩٣ [١٩٣٨] ص ١٠٥ - ١٠٩) ٠

الدهن ٠ أصل كلمة الدهن ومعناها الاول ٠ من مترافات

الشحم أو الدهن : الزهم أو الزهمة ٠ الشحم دهن

ويُعكس ٠

١٢٣١ نشوء اللغة العربية ونموها واكتفالها (٤١٧) ٠ (المطبعة العصرية -

القاهرة ١٩٣٨ ؛ ٢٤١ + ١٤ ص) ٠ في آخر الكتاب (ص

١٦٩ - ٢٤١) فهارس هجائية مقتنة ومعجم يحوي الالفاظ

الأفرنجية المختلفة ٠ وفيه مقدمة باللغة الفرنسية ٠

تصديير ٠ نظرة عامة خاطفة في نشوء لغة قحطان ٠ مصطلحات

لغوية لابد منها ٠ امثلة التصدير ٠ امثلة الحشو ٠ امثلة

الكسع أو التذيل ٠ ترتيب نشوء المفردات في أول وَ ضعها ٠

اثبات ما تقدم من كلام السلف ٠ أوائل صيغ الفعل المزيد

أو أوائل أوزانه ٠ زيادة الاحرف على الاسماء ٠ موسعات

لغات العرب ٠ القلب ٠ الإبدال ٠ اجتماع القلب والإبدال

في الكلمة الواحدة ، او اجتماع قلبين فيها او ابدالين فيها ٠

التصحيف ٠ الاحتباء في التصحيف أو الاحتباء ٠ التصحيف

الناشئ من تشابه رسم الحروف ٠ التحرير ٠ اجتماع

التصحيف والتحرير معاً ٠ اجتماع التصحيف والتحرير

(٤١٥) كمل طبع هذا الكتاب في أربعة مجلدات ٠ (بغداد ١٩٣٧ - ١٩٥٦) ٠

(٤١٦) مفرق طريق : مسرحية تأليف الدكتور بشر فارس ، المتوفى سنة ١٩٦٣ ٠

(٤١٧) راجع عنه : الهلال ٤٧ [١٩٣٩] ص ٥٩٦) ٠ وما كتبه الامير شكيب أرسلان في « البلاد » (١٤ و ١٥ نيسان ١٩٣٩) ٠

والقلب والأبدال معاً في الكلمة الواحدة • المِرَبُ أو
 الدخيل في العربية • تصحيفات وتحريفات وتسويهات
 المغربات • تناظر العربية واليونانية • تناظر اللاتينية (الرومية)
 والعربية • تناظر الفارسية واللغات المندثرة القديمة للعربية •
 جواب على اعتراض بخصوص العربية الأولى والمتاخرة •
 تناظر اللغات السامية والعربية • تناظر اللغات السكسونية
 والعربية • منافع معارضة العربية بغيرها من اللغات • شروط
 الالحد من لغة • الحرب بين الكلم العربية والغربية • أي
 الدخيل الحديث يُقتل وأيّه يستحي؟ موت كَلِم عربني
 وزواله واندراسته • أمثلة من الالفاظ المماتة أو البائدة •
 ما يُعْمَر ولا يموت في هذه اللغة • أصول الكلم وتراكيب
 حروفها • أوزان العربية وصيغتها • اتفاق أصول العربية مع
 اللغات اليافية • تكامل العربية بوجوهاها المختلفة او اكتئالها •
 تذليل في أصل الحواري • موجز هذا الكتاب •

١٩٣٩

- ١٢٣٢ أربع كلمات جاهلية^(٤١٨) • (الاهرام ١١/٤/١٩٣٩) •
 ١٢٣٣ فتح مغلقات • (الثقافة ١ [١٩٣٩] ص ١٣٨٩ - ١٤٤٤ -
 ١٤٤٥) •
 تمهيد • السوق • الشقم • الجلابة •
 ١٢٣٤ معاجمنا اللغوية • (الثقافة ١ [١٩٣٩] ص ١٨٣٦ - ١٨٣٧ -
 ١٨٨٦ - ١٨٨٨) •

(٤١٨) رد على هذا المقال ، بل على كلمة « الكرييف » ، وهي احدى الكلمات
 الاربع في هذا المقال ، الاستاذ محمد عبدالله التسعودي ، من أهل
 اليمن ، في جريدة الاهرام الصادرة في ١٤-٥-١٩٣٩ • وهذا الرد ،
 أعيد نشره مع تعليق للأب أنسناس عليه في كتاب « بلوغ المرام »
 (ص ٤٣٣ - ٤٣٧) • وانظر الرقم ١١٨٦ .

تمهيد ٠ مزايا كتاب (الغين) ٠ خصائص معجم (البستان) ٠
حسنات معجم (البستان) ٠ مساوىء معجم (البستان) ٠
في مادة (ش وك) ٠

١٢٣٥ السراكيوني هم السرويون ٠ (الرسالة ٧ [١٩٣٩] ص ٢١٤٧ - ٢١٨٦ ، ٢١٨٥ - ٢١٨٧) ٠

السراكيوني لا السراكيوس ٠ معناها ٠ معالجتنا لهذا
الموضوع قبل ٣٥ سنة ٠ ذكر اللفظة غير المسعودي ٠ لماذا
سمى العرب سراكيوني اي سرويين ٠ موافقة الساراكينوي
للسرويين في جميع ما نقل عنهم ٠ ما يحصل مما سبق الكلام
عليه ٠ تفنيد آراء المخالفين لرأينا ٠ ملاحظاتنا ٠

١٢٣٦ رسالة الى الشيخ جلال الحنفي ، تاريخها ١٢/٣/١٩٣٦ ٠ (الفتح
العدد ٤ الصادر في ٢٥ آذار ١٩٣٩ ؛ ص ٤) ٠

١٢٣٧ ملوك اليمن : رسالة ثانية الى الاستاذ الشيخ جلال الحنفي ، تاريخها
١٤/٦/١٩٣٩ ٠ (الفتح ٠ العدد ٩ الصادر في ٢٤ حزيران
١٩٣٩ ؛ ص ١) ٠

١٢٣٨ رسالة ثالثة الى الشيخ جلال الحنفي ، في الدفاع عن الاستاذ طه
الراوي ٠ (الفتح ٠ العدد ١٣ الصادر في ٢٩ تموز ١٩٣٩ ؛
ص ٢) ٠

١٢٣٩ معنى الصوت المحسَّد ٠ (مملع ٤ [٩١٣٩] ص ٢٦٩ - ٢٧٣) ٠
تمهيد ٠ كثرة وجود المعنى في المعجمات ٠ شاهد واحد
غير ٠

١٢٤٠ خطاب الاب أنسټاس ماري الكرملي ٠ (مجملع ٤ [١٩٣٩] ص
ص ١٠ - ١٤) ٠

١٢٤١ السجلات والسكرلات والسجلاتون ، الهرمان ، الطحينة ،
الصافي ٠ (مجملع ٤ [١٩٣٩] ص ٢٦٤ - ٢٦٧) ٠

١٢٤٢ الكاولين هو السُّرُج أو السروج ، الغَضَار ، الحُمَر ٠ (م
ملع ٤ [١٩٣٩] ص ٢٨٥ - ٢٨٨) ٠

١٢٤٣ بحث في الكلمة «عائلة» (مجلة ع ٤ [١٩٣٩] ص ٣٢٨ - ٣٣٠)

١٢٤٤ المصرف Drain (مجلة ع ٤ [١٩٣٩] ص ٣٤٢ - ٣٤٣)

١٢٤٥ نشوء اللغة العربية (المقتطف ٩٤ [١٩٣٩] ص ٣٦٩ - ٣٧٢)

١٢٤٦ كتاب «مباحث عربية» للدكتور بشر فارس (المقتطف ٩٥ [١٩٣٩] ص ٢٤٣ - ٢٤٤)

١٢٤٧ بلوغ المرام في شرح مسك الخاتم في مَنْ تولَّى ملْكَ اليمَنِ من ملِكٍ وِإِمامٍ^(٤١٩) للقاضي حسين بن أحمد العرشي ، المتوفى بعد سنة ١٣٣٠ هـ

عنِي بتحقيقه ونشره الأب أنسناس ماري الكرملي
يتعرّض لواقعَ اليمَنِ ، وذكر أئمتها الزيديين ، منذ فجرِ
الاسلام الى سنة ١٣١٨ هـ . وقد أكمل الناشر ذكرِ
حوادثه الى آخر شهر ربيع الاول من سنة ١٣٥٨ هـ (منتصفِ
حزيران ١٩٣٩ م) . وفيه أربعة ملحقات .

١ - في إتمام حوادث تاريخ اليمَن .

٢ - في بلدان اليمَن .

٣ - في مطامع الأوربيين ، أي في ذكرِ البلاد التي
احتلتها الأفرينج .

٤ - في نصوص المعاهدات .

(مطبعة البرتيري - القاهرة ١٩٣٩ : ٤٤٢ ص)

رائع مكتبته الدكتور مصطفى جواد (المعلم الجديد ٥
[١٩٤٠] ص ١٣٦ - ١٣٧)

١٢٤٨ نُخب الذخائر في أحوال الجواهر : لمحمد بن ابراهيم بن سعيد

(٤١٩) نقده الدكتور خليل نامي . (الثقافة . العدد ٤٩ : ٥ ديسمبر ١٩٣٩ : ص ٤٤ - ٤٦)

الأنصاري السنجاري المعروف بابن الأكفاني ، المتوفى سنة ٧٤٩ -
١٣٤٨م)

يبحث في الحجارة البارزة ، مع ذكر مصطلحات
الجوهريين من العرب في عهد العباسين . حقّقها ، وعلق
عليه ، ووضع فهرسه : اب أنسناس ماري الكرملي .
المطبعة العصرية - القاهرة ١٩٣٩ : ١٨٨ ص)

١٢٤٩ النقود العربية وعلم النّمیّات (٤٢٠) .

مجموعة مباحث عربية قديمة ، في النقود والسلكة ،
للبلاذري والمقرizi ومصطفى الذهبي الشافعي وابن
خلدون والقلقشندي (٤٢١) . حقّقها وعلق عليها تعلیقات
مفيدة ، وذيلها بفهارس هجائية حسنة . (المطبعة
العصرية - القاهرة ١٩٣٩ : ٢٥٩ ص)

١٩٤٠

١٢٥٠ القنابر أم القنابل . (الثقافة ٢ [١٩٤٠] ص ٧٨٧ - ٧٨٩)
تصدير . الصحيح هو القنابر . القنبرة فارسية الاصل . من
أول من قال قبلة . الكلمة من متراادات القنبرة . الخمرة
والخمرة والجنحبة . الدين والدانة . الخلاصة انه يقال
القنبرة والقنابر لا قبلة والقنابل .

١٢٥١ معاجمنا العربية . (الثقافة ٢ [١٩٤٠] ص ٨٧٦ - ٨٧٧ ، ٩٥٧ - ٩٥٤ ، ٩٠٨ - ٩٠٥)

(٤٢٠) نقد الاستاذ يعقوب سركيس . (مجلة المجمع العلمي العراقي
[١٩٥٠] ص ٢٥٢ - ٣٩٤) . وراجع المعلم الجديد [١٩٤٠]
ص ١٣٣ - ١٣٥) والكلام للدكتور مصطفى جواد .
(٤٢١) أقوال ابن خلدون والقلقشندي ، توليت انا تحقيقها . وقد نشرها
اب أنسناس باسمي (ص ١٠٢ - ١١٨) .

نظره عامته فيها • أول معجم عربي • معاجم جديدة •
 ابن دريد • الفارابي • الازهري • الصاحب بن عياد •
 ابن فارس • الجوهرى • ابن سعيد • ابن بري •
 الصاغاني • ابن الأثير • المجد الفيروزابادي • كتب اللغة
 المفقودة • كثرة معايب معاجمنا • العيب الأول : صعوبة
 البحث عن الكلمة • العيب الثاني : جهل اللغويين أصول
 الأعجميات • العيب الثالث : كثرة التصحيحات في الكلم •
 العيب الرابع • كثرة التصحيحات في التفسير • المعمز
 الخامس : تفسير الواضح بالغامض أو بالدخيل •
 الشين السادس : خلو المعاجم من الفاظ كثيرة • المعمز
 السابع : القصور في تعريف الألفاظ • المطعن الثامن : سقم
 الوصف لأعيان المواليد الثلاثة •

١٢٥٢ الطغمة • (الثقافة ٢ [١٩٤٠] ص ١٠٦٣ - ١٠٦٥ ، ١١٠٥ -
 ١١٠٧)

أول من دون هذه الكلمة في معجم • أول من أفسد روايتها
 ولقها • جماعة من تبع البستاني^(٤٢٢) في هذا الغلط •
 جماعة من خالف البستاني في غلطه • أقدم نصّ نصراني
 للطغمة • أقدم نص إسلامي للطغمة • ما أفسده البستاني
 في هذه الكلمة • الخلاصة •

١٢٥٣ الذخيرة في علم الطب • (الثقافة ٢ [١٩٤٠] ص ١٢٠١ - ١٢٠٤ ، ١٢٤١ ، ١٢٨١ ، ١٢٨٤ - ١٣٢١ ، ١٣٢٤ - ١٣٦٢ ، ١٣٦٤)

تمهد • ليس الكتاب ثابت بن قرّة • الأدلة على إنّ
 الذخيرة ليست لابن قرّة • جهل الناشر^(٤٢٣) العربية

(٤٢٢) بطرس البستاني ، المتوفى سنة ١٨٨٣ ، مؤلف « محيط المحيط » •
 وقد سبق ذكره •

(٤٢٣) الناشر هو الدكتور جورجي صبحي •

الفصيحة • سقطات الحواشي • ماذا يجب ان يُفعل بهذا الكتاب • لو كنت وزير معارف في مصر (٤٢٤)

١٢٥٤ كتاب الحيوان للمجاهذ (الجزء الرابع) بتحقيق عبدالسلام محمد هارون : نظرات فيه للتحقيق (٤٢٥) (الثقافة ٢ [١٩٤٠] ص ١٨٠٩ - ١٨١١ ، ١٩٣٢ ، ٢٠١٢ ، ٢٠١١ ، ١٩٣٠ - ٢٠١٧ ، ٢٠٨٢ - ٢٠٨٠)

أغلاط الطبع • أغلاط الضبط • أوهام في الآراء • ما غمض عليك (٤٢٦) تحقيقه • مقابلة الألفاظ العربية بالكلم الأجنبية • ملاحظات شتى • حسنان الكتاب • خاتمة الرسالة •

١٩٤١

١٢٥٥ كلمة حق : الدافع الى كتابتها (٤٢٧) (الرسالة ٩ [١٩٤١] ص ٣١٧ - ٣٢١)

١٢٥٦ ألقاب الشرف والتعظيم عند العرب (الرسالة ٩ [١٩٤١] ص ٦٢٤ ، ٦٤١ ، ٦٤٤ - ٦٧٧ ، ٦٧٩ - ٧٣٣ ، ٧٣٥ - ٧٣٥)

١٢٥٧ توطة • ألقاب رؤساء الممالك • الباب • الانبراذور أو الانبراوزور أو الانبرور • البطرك • الدوفن • القمسن • الهنبط • القيصر • الاطربون • الفرناس • البرنس •

(٤٢٤) لأستاذ اسماعيل مظهر ، رد على هذا المقال (الرسالة ٨ [١٩٤٠] ص ١٧٧٢ - ١٧٧٣ ، ١٧٥٩ - ١٧٩٨) • ولاب أنسستانس جواب عليه . انظر الرقم ١٢٥٥

(٤٢٥) لأستاذ عبدالسلام محمد هارون ، جواب على هذه النظرات (الثقافة ٢ [١٩٤٠] ص ٢١٥٠ - ٢١٥٤)

(٤٢٦) يخاطب ناشر الكتاب

(٤٢٧) كتبت بقصد كتاب «التاريخة في علم الطب » . انظر الرقم ١٢٥٣

الدقس وهو الدحية • المركيس • المرزبان • البارون •
الفارس • اللوكلات • الدكاد • كرذنال وكرذنال
وكرذنال • طائفة من ألفاظ المناصب النصرانية •
السنور • الضونة • الضامة • الخاتون • الخواجه •
١٢٥٧ الحياكة في العراق (٤٢٨) • (م غ ت ب ٤ [١٩٤١] ص ٢٠ - ٢٧)

تصدير • شهرة مدن العراق ، ولاسيما بغداد بمعامل ثيابها •
١٢٥٨ الحياكة العراقية في عهدها الأخير • (م غ ت ب ٤ [١٩٤١]
ص ١٠٩ - ١٢٠)

تصدير • شرح بعض المصطلحات في الحياكة • عدد
الجُوم في بعض محلات بغداد سنة ١٨٩٩ • الخاتمة •
١٢٥٩ الكوفية والعقال • (م غ ت ب ٤ [١٩٤١] ص ٢٠٩ - ٢١٩)
العمرتان في التاريخ • قِدَم وجود الكوفية عند العرب •
الكوفية اسم ظهر في عهد العباسين • ما كان اسم الكوفية
قبل شيوع هذا الحرف • العقال في التاريخ • أسماء العقال
قديماً وحديثاً • الخلاصة •

١٢٦٠ النقود وأصلها اللغوي (٤٢٩) • (م غ ت ب ٤ [١٩٤١] ص ٢٧٣ - ٢٧٤)

تصدير • النقد في أقدم وروده في التاريخ الاوربي • ما
يجانس الكلمة اللاتينية من الفاظ لغتنا • هل وردت العملة
معنى النقود عند العرب؟ • نقود الكاغد أو (الجاو) عند

(٤٢٨) للاستاذ مير بصرى ، تعليق عليها • (م غ ت ب ٤ : ٢٧ - ٢٨) •
(٤٢٩) وراجع : تعليق الاستاذ مير بصرى على هذه المقالة (م غ ت ب
٤ : ٢٨٤ - ٢٨٦) • ومقالة الدكتور مصطفى جواد « العملة
والمعاملة والقراضة » (ص ٣٧٤ - ٣٨١) • وكلمة الاستاذ يعقوب
بلبول (ص ٣٨١ - ٣٨٢) • فكلمة الاستاذ مير بصرى (ص ٣٨٢ -
٣٨٣)

- الأقدمين ٠ المحدثون الذين تكلموا على الجاو ٠ الترك
والجاو ٠ المستشرقون والجاو ٠
- ١٢٦١ وجدتها وجدتها ! أي المعاملة ٠ (مغتب ٤ [١٩٤١] ص
٣٧٢ - ٣٧٣ ٠)
- ١٢٦٢ العملة والمعاملة : تحقيق فيما (٤٣٠) ٠ (مغتب ٤ [١٩٤١]
ص ٤٦١ - ٤٦٥ ٠)
- ١٢٦٣ البقر وكلمتها اللاتينية ٠ (مغتب ٤ [١٩٤١] ص ٤٦٥ -
٤٦٧ ٠)
- ١٢٦٤ الزراعة والتجارة في العراق سنة ١٩٠٣ ٠ (مغتب ٤ [١٩٤١]
ص ٦٥٠ - ٦٦٠ ٠)
- ١٢٦٥ البالش (٤٣١) ٠ (مغتب ٤ [١٩٤١] ص ٧٥٦ - ٧٦٢ ، ٨٦٤ -
٨٦٨ ٠)
- تعريفه ٠ البالش في نظر المستشرقين ٠ البالش في كتب
العرب ٠ البالش في المعاجم ٠ القائمة عند العثمانيين كالبالش
او الجاو عند المغول ٠ الخلاصة ٠
- ١٢٦٦ هل عرف العرب البليهارزية ٠ (مموع ١٦ [١٩٤١] ص ١١٥ -
١١٩ ٠)
- توطئة ٠ البليهارزية هي قملة النسر ٠ سبب تسميتها بقملة
النسر ٠ مترادفات قملة النسر ٠ دودة أخرى : خرز الطين ٠
- ١٢٦٧ نظرات لغوية (٤٣٢) ٠ (مموع ١٦ [١٩٤١] ص ٥٣٨ - ٥٤٦ ٠)
تصدير ٠ القناع ٠ السفن ٠ الحسَك ٠ الجناح ٠
الحيفة والطريدة ٠ الدسكرة ٠ طيلة ٠ القصف بمعنى اطلاق

(٤٣٠) رد عليها الدكتور مصطفى جواد ، في مقالته « العملة خير من المعاملة »
(مغتب ٤ : ٤٦٨ - ٤٧٧ ٠)

(٤٣١) من نقود الكاغد ٠

(٤٣٢) للأستاذ أحمد رضا ، تعليق عليها . (مموع ١٧ [١٩٤٢] ص
١٨٥ - ١٩٠ ٠)

القنابر على المدن • المحارب والحيادي والمسالم • المحارب
واللامحارب أو العُدُى (بالضم) والعُدُى (بالكسر) •
حارب الدولة الفلانية لا مع الدولة الفلانية • الكهرباء لا
الكهرباء والكهربائي • البدء بالتاريخ • فرنسي
لا فرنساوي •

١٢٦٨ العربية ومصائبها • (المقطف ٩٨ [١٩٤١] ص ١٥٧ - ١٦٤) •

تمهيد • نقص معاجمنا • افساد كتاب العصر لمعاني بعض
الالفاظ : الزيت • الملوكي أوضح من الملكي • لا تجمع
غيور على غيورين بل غير وتجمع زبون على زبن •
النضوج لم يأت بمعنى النضج • افساد معاجم العصر لمصطلحات
الاقدمين • أصول الاعجميات وردها اليها ردًا صادقاً •
القوس • المُرّي • القُرُزوم • الاسطرلاب • الخلاصة •

١٢٦٩ الكوفية والعقال^(٤٣٣) • (المقطف ٩٨ [١٩٤١] ص ٢٣٧ -
٢٤٨) •

تعريف الكوفية والعقال • الكوفية والعقال (وهما :) الصمام
والعصابة الكوفية قبل الاسلام • شهادة التصاویر القديمة •
الكوفية بعد الاسلام • الكوفية في عهد العباسيين • الكوفية
في صدر الاسلام • عقال العريات يسمى التوفيقية • اختلاف
اسماء الكوفية باختلاف البلاد والازمان • اختلاف اسماء
العقال باختلاف البلدان العربية •

١٢٧٠ القبريون • (المقطف ٩٩ [١٩٤١] ص ١٢٢ - ١٢٦) •
تصدير الكباريون • عبادة الكباريين السرية • الكباريون
هم القبريون أو القعابرة • القبرى وانتقامه الحقيقي
ومعناه العلمي •

(٤٣٣) وانظر الرقم ١٢٥٩ •

١٢٧١ العقار : أيقال عقار أم عقار ؟ ٠ (الثقافة ٤ [١٩٤٢] ص ٩٩١ - ٩٦٣ ، ٩٩٠ ، ٩٦٢)

تمهيد ٠ العقار ، بالضم ٠ العقار ، بالفتح ٠ من أين جاءنا العقار ، بالفتح ؟ ٠ الخلاصة ٠ العقار بالضم هي الفصحي ، وأصح اللغات ٠

١٢٧٢ البطريق والبطريق والفرق بينهما أصلا واصطلاحا (٤٣٤) ٠ (الثقافة ٤ [١٩٤٢] ص ٩٩٢ - ٩٩١)

١٢٧٣ كُتب في الآلات الروحانية والحليلية ٠ (الثقافة ٤ [١٩٤٢] ص ٢٠٨٦ - ٢٠٨٩)

توطئة ٠ رأي العرب والمستشارين في كتب الآلات الروحانية والحليلية ٠ وصف مخطوطنا في الآلات الروحانية وصفاً مجملًا ٠ وصف كتابنا في الآلات الروحانية وصفاً خاصاً به ٠ الصورة الأولى ٠

١٢٧٤ السيلو هو السيرة أو السير (٤٣٥) ٠ (الرسالة ١٠ [١٩٤٢] ص ٥٤٠ - ٥٦٧)

تصدير ٠ أقسام مخازن الطعام ٠ السيرة والسير ٠ السيرة أو السير لمخزن الميرة في بعض لغات الشرق الأولى ٠ المطمورة بمعنى مخزن الطعام ٠ المطمورة بمعنى السجن والمطبق ٠ مترافات المطمورة وما يقابلها في لغات الأمم الشرقية ٠ خلاصة هذه المقالة وزبدتها ٠

١٢٧٥ كتاب الامتناع والمؤانسة : الجزء الثاني ٠ (الرسالة ١٠ [١٩٤٢] ص ٧٥٨ ، ٧٤٧ ، ٧٢٢ - ٧٠٤ ، ٧٢١ ، ٧٥٧ ، ٧٤٥ ، ٧٠٢ - ٧٠٢ ، ٧٨٣ - ٧٨١)

(٤٣٤) جواب على سؤال للدكتور زكي مبارك

(٤٣٥) كتب هذا البحث بناء على طلبنا ٠

توطئة • ملاحظات عامة • الاوهام في الاعلام • اوهام علم
الحيوان • اوهام التأويل والتفسير • اوهام التعبير والانشاء
والفكير • اوهام الضبط والتقييد • اوهام الطبع والرسم •
ومن الاغلاط الشائعة في مصر و تستحق أن يشار إليها اشارة
خصوصية • مقابلة النص ومعارضته بما جاء في الكتب
المنشورة •

١٢٧٦ السوبية هو الصوبية أو الصوبية • (الرسالة ١٠ [١٩٤٢] ص
٨١٠)

١٢٧٧ ايقوس Ibycus • (الرسالة ١٠ [١٩٤٢] ص ٩٤٠ - ٩٤٢ ، ٩٦٤ - ٩٦٦)

توطئة • كيف وجدنا ضالتنا • ايقوس هو اسم الشاعر
اليوناني على التحقيق • الكراكي المندورية^(٤٣٦) • كنا نود
ان يرأف الاستاذ [محمد] مندور بأجداده العرب • نتيجة
الاستاذ الجليل • من كان ملك يونان الذي طلب ايقوس؟
الخاتمة والخلاصة •

١٢٧٨ الى المعرضين علينا • (الرسالة ١٠ [١٩٤٢] ص ٨٩٢ - ٩٨٤ ، ١٠٠٨ - ١٠١٠ ، ١٠٢٧ ، ١٠٢٩ - ١١٠١ ، ١١٠٣ - ١١٠٤)
حول جدال قام بينه وبين بعض الادباء المصريين حول جموع
بعض الالفاظ •

١٢٧٩ هل عرف العرب البطاطة؟ • (مختب ٥ [١٩٤٢] ص ٣٠ - ٤٢)

تمهيد • البطاطس • البطاطة الحلوة التي عرفها العرب هي
الكشنج • وصف الكشنج كما ورد في كتب العرب • كيف
توصلنا الى معرفتها؟ الكشنج غير الكشنج • كيف عرف

(٤٣٦) في التعليق على مقالة للدكتور محمد مندور

العرب الكشنج بمعنى البطاطة الحلوة ◦ مستورد البطاطة الى
العراق ◦ أقول بعد الان : البطاطة الحلوة أم الكشنج ؟ ◦
الخلاصة ◦

١٢٨٠ آفات الزرع في العراق ◦ (مغتب ٥ [١٩٤٢] ص ١٤١ - ١٥٤)
تصدير ◦ ضعنف عربية ما ينشر باسم الحكومة ◦ مثال
واحد من هذا الضعف ◦ عاهات الزراعة في أخبار السلف
القُمَل عند الاقدين هو كل آفة زراعية وأصل معناها
اللغوي ◦ العركيجة لفظ قبح مشوه للرقية ◦ السنة
و معناها وأصلها اللغوي و متراوتها في العراق ◦ وصفها بعد
تمام خلقها ◦ أطوار الرقيقة ◦ أضراره ◦ سبب نموه و تكاثره
في بعض السنين ◦ الخلاصة ◦

١٢٨١ اياضاحان بشأن الكشنج والناطف (٤٣٧) ◦ (مغتب ٥ [١٩٤٢] ص
٣٢٤ - ٣٢٨) ◦

الكشنج هو البطاطة الحلوة أو البيضاء لا غيرها ◦ الناطف
هو « شعر البنات » ◦

١٢٨٢ العوسي والعواسي ◦ (مغتب ٥ [١٩٤٢] ص ٤٦٦ - ٤٧٢)
تمهيد ◦ ما يقابل العوسي في الارمية ◦ ما يقابل اللفظة في
اليونانية ◦ العوسي والعواسي والعوسي عند العراقيين ◦
منفعة العوسي في العراق و انتهاه ◦ يحافظ على حالة العوسي
بالشفال ◦ العوسي والعوسي في الآداب العربية والاعجمية ◦

١٢٨٣ آلات درس الطعام ◦ (مغتب ٥ [١٩٤٢] ص ٦٩٢ - ٧٠٠)
تمهيد ◦ تعاقب الامم الاخيرة على العراق قبل الاسلام ◦
الجرجر ◦ الجروسة ◦ الحيلان ◦ المدوس والمدواس ◦
الطربيل ◦ المورج والنورج والنيرج ◦ الامم التي استعملت

(٤٣٧) وانظر « البطاطس غير الكشنج والقيطي غير شعر البنات » للكتور
مصطفى جواد ◦ (مغتب ٥ : ٤٨٩ - ٤٨٠) ◦

هذه الالفاظ ٠ قصور كتب التخصص في هذا الموضوع ٠
الخلاصة ٠

١٢٨٤ الاوهام العائرة ٠ (مم ع ١٧ [١٩٤٢] ص ١٠٦ - ١١٣ ، ٢٣٢ - ٢٣٧ ، ٣٢٢ - ٣٢٧)

تصدير ٠ الملاحظات لا الملاحظات ٠ المائة لا القرن ولا
الطبق ٠ فلان بن فلان لا فلان فلان ٠ الدهن لا الزيت ٠
النَّسْج لا النضوج ٠ يحارب فلانا لا يحارب مع فلان ٠
دولة كذا وكذا لا دولتنا كذا وكذا ، ولا ما أشبه هذا التعبير ٠
أيضاً فصيحة ولم تأت « كذلك » بمعناها ٠ زحف الى مدينة
كذا ، لا على مدينة كذا ٠ جمع أفعال فعلاء نعتا على فعل
بالضم للمذكر والمؤنث ٠ لا يقال ها هوندا الامان يهجمون
على العدو ٠ الرئيس لم يرد عندهم بمعنى العروس ٠ لا
يقال كرس حياته للخير بل وقف ، أو أرصد حياته للخير ٠
السيدة المصونة لا المصون ٠ المستعد (لكنـ) لا (إلىـ) كذا ٠
لا تقل أحـكم بصفتي حـاكم المـديـنة ، بل أحـكم وانا حـاـكم
المـديـنة ٠ لا يقال : سوف لا أتردد في تهـذـيبـه ، بل : لنـ
أترـددـ ٠ نـزـعـ وـنـزـفـ لا نـزـاعـ وـنـزـيفـ ٠ تـأـمـلـ كـذاـ لاـ تـأـمـلـ
فيـ كـذاـ ٠ حـبـاـ لـهـ لاـ جـبـاـ بـهـ ٠ لاـ تـقـلـ قـصـفـ الطـيـارـاتـ
بـقـنـابـلـهـ ، بل صـعـقـتـ الطـيـارـاتـ بـقـنـابـرـهـ ٠ انـكـ اـضـفـيـتـ عـلـيـهـ
جـلـالـكـمـ السـيـاميـ ٠ كـرـاتـ بـيـضـ لاـ بـيـضـاءـ وـلـاـ
بـيـضـاوـاتـ ٠ المحـاجـرـ لمـ تـأتـ بـسـعـيـ المـقـالـعـ وـالـمـقـاطـعـ ٠ مـوـقـتـ
وـوـقـيـ ٠ آنـابـيرـ وـأـظـافـرـ لـاـ آنـابـرـ وـأـظـافـرـ ٠

١٢٨٥ المغرب في ترتيب المـعـربـ (٤٣٨) ٠ (مم ع ١٧ [١٩٤٢] ص
١٨٤ - ١٨٢)

(٤٣٨) معجم لغوي ، لابي الفتح المطرزي ، المتوفى سنة ٦١٦هـ . وقد
طبع . (جزآن . حيدر اباد ١٣٢٧هـ) .

١٢٨٦ الاشتيماء • (مِمْعَ ع ١٧ [١٩٤٢] ص ٥٠٥ - ٥١٥) •

تمهيد • قِدَمَ الاشتيماء في العربية • الاشتيماء ببطية أي ارمية • الذين ذكرروا الاشتيماء بالشين المعجمة • الذين ذكرروا الاشتيماء بالسين المهملة • جمع اشتيماء أو استيماء على أشاتمة أو أسامته واشتيمون • اختلاف معاني الاشتيماء • ما أصل الاشتيماء الارمي النبطي الذي نُقل الى العربية • الاشتيماء في العربية من الارمية والارمية من اليونانية • المتلمظة أو المتلمطة أو السلوقيّة • حاجتنا الى معجم لغوي شامل لجميع المصطلحات • الخلاصة •

١٢٨٧ الفند • (مِمْعَ ع ١٧ [١٩٤٢] ص ٥٥٤ - ٥٥٦) •

١٢٨٨ نظرات في أعلام الرياضيات عند العرب وفي الاسلام • (المعلم الجديد ٧ [١٩٤٢] ص ٢٥٧ - ٣٦٢، ٢٦٩ - ٣٥٦) •

١٢٨٩ نظرة في تصحيحات الدكتور مجيد خدورى لكتاب «أربعة فرون من تاريخ العراق الحديث» • (المعلم الجديد ٧ [١٩٤٢] ص ٢٦٩ - ٣٤٧) •

١٢٩٠ الحيوان في كتاب الامتعة والمؤانسة • (المقططف ١٠٠ [١٩٤٢] ص ٣٤٧ - ٢٤٥، ٢٥٠ - ٣٤١) •

تمهيد • فصل الحيوان : اليَعْرُ أو اليَغْرُ لا (بعرونا) •
الثَّنَيْنِ • الأَيَّلُ والأَيَّاَلُ • التَّذْرُجُ • الْحَرِّدَوْنُ •
القَبْحُ : الْكَرْوَانُ خَطَاً • التَّمْسَاحُ في الرَّسِيسِ • الْبُوسُ
سِمْكَةُ • الْمُوْفِي سِمْكُ • جَنْدَبَادُ سِتَّرُ لَا دَرْبَاسَتُ • السِّمْنَدُ
وَحْقِيقَتِهُ • الْأَعْنَزُ غَيْرُ الْأَنْبُعُجُ • الْأَرْوَاءُ لَمْ تَرَدْ •
الْتِيَابِلُ • الْقَاسِّ • الْبَقُّ وَالْبَعْوَضُ الْبِيَضَانِيُّ • الْأَبْغَثُ •
الشِّمْسِيَّةُ لَا السِّمْسِيَّةُ • الْعَقَامُ • الْزَّامُورُ • نَظَرَةٌ عَامَّةٌ في
خِرَافَاتِ هَذَا الْكِتَابِ •

١٢٩١ الأعلام في كتاب الامتناع والمؤانسة ٠ (المقطف ١٠١ [١٩٤٢] ص ٥٤ - ٥٩)

تصدير ٠ مسكونيه لا ابن مسكونيه ٠ نظيف النفس لم يكن
قسماً ٠ الصابيء لا الصابي ، بلهور وبهراء : صبهذ خطأ
والصواب إصبهذ ٠ أردشير لا أزدشیر ٠ نظران في
فهرس الأعلام ٠

١٢٩٢ مجلة غرفة تجارة بغداد ٠ (المقطف ١٠١ [١٩٤٢] ص ٢١٣)

١٢٩٣ المدخل الى علم الحيوان ٠ (المقطف ١٠١ [١٩٤٢] ص ٥٠٧ - ٥١٢)

تصدير ٠ معنى الذكر والأئمّة ٠ لفظة واحدة لعدة
حيوانات ٠ اقتباس العرب لفاظاً من الأعجم ٠ قد يعرّب
لفظ مع وجود لفاظ متراوفة له ٠ يجب أن يكون تأويل
العرّب مجرّداً من الهوى ٠ قد يبين أصل الكلمة فروق
الحيوان ٠

١٩٤٣

١٢٩٤ الى الأستاذ البشيشي ٠ (الرسالة ١١ [١٩٤٣] العدد ٤٩٧ ، ٤٩٨ ، ٣١ - ٣٣ ؛ العدد ٤٩٨ ، ص ٤٨ - ٥٠)

تمهيد ٠ تاريخ رسم الحروف في ديار النيل ٠ الآئب لا
الآيب ٠ رؤوس ٠ يبدأوا ٠ مشؤوم ٠ شؤم ٠ شأم ٠
نعم وكرامة ٠ المسكن والمسكن ٠ الجدد أفسح من
الجدد ٠ رواية الأشعار القديمة ٠ جمع أ فعل وفعلاء على
فعل ٠ الأربع الاستقصات لا الأربع ٠ الخلاصة ٠

١٢٩٥ الكاروب ٠ (م غ ت ب ٦ [١٩٤٣] ص ١٤٦ - ١٥٣ ، ٢٨٥ - ٢٩٠)

تمهيد ◦ اسمه العلمي وما يقابلها عند الغربيين ◦ أسماؤه في
البلاد العربية اللسان ◦ أسماؤه المختلفة في العراق ◦ وصفه
وصفاً علمياً حديثاً ◦ قوت الكاروب ◦ هل الكاروب مضرٌ
لزراعة؟ ◦ حياة الكاروب ◦ الوسائل لِتلافيه ◦

١٢٩٦ الحلاق (السفلس) ◦ (مجلة الكلية الطبية العراقية ٧ [بغداد
١٩٤٣] ص ١٤٥ - ١٥٤)

مدخل البحث ◦ الحلاق ◦ ورود الحلاق في اللغة وما
يرادفه في اللغة الفصحى ◦ ورود من اشتهر بالحلاق في
التاريخ والحب الأفرينجي والبارك ◦ الأفرينجي أو الأفرنكي
(بقرير الداء أو المرض) ◦ البلاء ◦ التشوش ◦
الجُقَيْل ◦ الحب الأفرينجي أو الأفرنكي ◦ الحرارة ◦
الحلق أو الحلاق ◦ الخبيث ◦ الداء الأفرينجي أو الأفرنكي ◦
داء الصفراء ◦ الداء المبارك ◦ الزهري ◦ السجور ◦ السجس ◦
السفلس أو السفللى ◦ الشجر ◦ الضار ◦ العدو ◦ الكبير ◦
المبارك ◦ الخلاصة ◦

١٢٩٧ بعض اصطلاحات يونانية في اللغة العربية ونظارات فيها ◦ (ممعن
١٨ [١٩٤٣] ص ٤٤ - ٥١ ، ١١٥ - ١٠٨ ، ٢٤٢ - ٢٥٢ ، ٣١٧ - ٣٠٧)

ءابيس ◦ الانجيل ◦ ابريسم ◦ أخنند ◦ أخطبوط ◦ ابو
قلمون ◦ ازميل ◦ اسطار ◦ اسطب واصطب ◦ اسطول ◦
اسطقس ◦ اسطورة ◦ اسطنبول ◦ إسكندر ◦ افريز ◦
افندي ◦ اقليد ◦ اقليم اسفنج ◦ اكسير ◦ انجر ◦ برج ◦ برسن ◦
برنى ◦ برجد ◦ بقدونس ◦ بلغم ◦ بلقيس ◦ بندق ◦
بطاقة ◦ بطار ◦ بوص ◦ ترس ◦ ترف ◦ ترياق أو درياق ◦
جنس ◦ جسر ◦ جزية الرأس ◦ خلقين ◦ درهم ◦ دلاص ◦
درقة ◦ دُكان ◦ ديماس ◦ دِمقس ◦ رِفاس ◦ زبرجد ◦

زَكَاةٌ • زُنْبَارٌ • زُوْجٌ • سُرْقَةٌ وَسُرْقَةٌ • السُّطَامُ • سَفُودٌ •
 سَفِينٌ • سَنْدَسٌ • سِيرٌ • سِيمِيَا • ظَاجِنٌ • طَاوُسٌ أَوْ
 طَاوُوسٌ • طَرِيقٌ • طَسْقٌ طَلَسْمٌ • طَنْجِيرٌ • فَابُوسٌ •
 فَرْخٌ • فَرْتَنِيٌّ • فَرْصَةٌ • فَصٌّ • فَنَارٌ • فَنْدَقٌ • قَارِبٌ •
 قَالِبٌ • قَانُونٌ • قَرْبُوسٌ • قَرْطَاسٌ • قَرْطَلَهٌ • قَرْطَمَانٌ •
 الْقَرْبِيْطُ وَالْقَنْبِيْطُ • قَرِيْهٌ • قَرْنَفَلٌ • قَصْدِيرٌ • قُطْرٌ •
 قَطْرَبٌ • قَصْرِيْهٌ • قُفَّهٌ • قُفْلٌ • قَلْزَمٌ • قَلْسٌ • قَلْنَسُوَهٌ •
 قَمْقَمٌ • قَمَّهٌ • قَمِيْصٌ • قَنْبٌ • قَنْصٌ • قَنْيَنِيَّهٌ • قَوْنَسٌ •
 كَتَانٌ • كَرْدَنْخٌ • كَرْنَبٌ وَكَرْنَبٌ • كَرْكَيٌّ • طَلَسٌ •
 كَرْنِيْبٌ • كَسِيفُونٌ • كَوبٌ • كُورَةٌ • كِيمِيَاءٌ • كِيسٌ •
 لَصٌ • لَغَمٌ • لَكَنٌ • لَقَالَقٌ • مَرْجَانٌ • مَرْهَمٌ •
 مَسْطَارِيْنٌ • مَصْطَبَهٌ أَوْ مَصْطَبَهٌ • مَلْوَخِيَّهٌ • مَنْجِيْنِيَّهٌ •
 مَنْدِيلٌ • مِيْنَا • نَافُورَهٌ • نَاهُوْسٌ • نَقْرَسٌ • نَوْتَيٌّ • هَرَيٌّ •
 هَيْوَلِيٌّ • يَاقُوتٌ • يَانْسُونٌ •

١٢٩٨ مقامات ابن حَمْوَيِّه الجويوني (مِمْعَاج ١٨ [١٩٤٣] ص ٤٠٦ - ٤١٠ ، ٥٠٣ - ٥١٠) .

تَصْدِيرٌ • وَصْفُ الْمَخْطُوطَةٍ • مَاجَاءُ فِي أَوْلَى الْكِتَابِ • مَا
 ذَكَرَهُ الْمَصْنُفُ مِنْ أَرْبَابِ الصَّنْعَاتِ وَالْمَهَنِ فِي عَهْدِهِ • مَا
 وَصَفَهُ الْمُؤْلِفُ مِنْ أَطْعَمَةِ الْمَائِدَةِ • وَصْفُ آخِرِ الْكِتَابِ •
 وَصْفُ الْمَقَامَةِ الثَّانِيَةِ • تَرْجِمَةُ ابن حَمْوَيِّه الجويوني

١٢٩٩ أَجْوَبْتَنَا عَلَى الْمَلَاحِظَاتِ الْلُّغُوِيَّةِ وَغَيْرِ ذَلِكِ (مِمْعَاج ١٨ [١٩٤٣] ص ٤٧٦ - ٤٧٩) .

تَثْثِيَّةِ الْمَضَافِ • التَّوْكِيدُ بِالنَّفْسِ قَبْلَ ذَكْرِ الْمُؤْكَدِ • الْمَضَافُ
 دُونَ الْمَضَافِ إِلَيْهِ شَرْفًا • مَهْمَنًا وَأَحْكَامُهَا • تَصْحِيحُ خَطَاً
 فِي مَقَالَةِ «الْأَوْهَامُ الْعَائِرَةُ» (٤٣٩) • مَا نَطَنَهُ خَطَاً وَرَدَ فِي

٤٣٩) انظر الرَّقم ١٢٨٤ .

الجزء ٧ و ٨ من المجلد ١٧^(٤٠) تصحيحات لأغلاط
الأمير العلام [مصطفى الشهابي^(٤١)] . كتاب الامتعة
والمؤانسة *

١٣٠٠ نظرة في « طرائف في الأدب واللغة »^(٤٢) . (المقتطف ١٠٢
[١٩٤٣ ص ٤٨٢ - ٤٨٥])

تمهيد . افتuel ووروده متعدياً أكثر من وروده لازماً
« التعريب » من أفصح الكلام ولا يقوم مقامه أي لفظ كان
اكتشف ومشتقاتها فصيحة من صميم العربية . قطعت
جهيبة قول كل خطيب ! اذا نطق باكتشاف الجاحظ .

١٩٤٤

١٣٠١ رسالة الى كوركيس عواد ، يصف فيها زيارته « حديقة الحيوانات »
في الجيزة بمصر . (جريدة « البلاد » البغدادية . العدد ٢٢٦١
ال الصادر في ٢٧ حزيران ١٩٤٤)

١٣٠٢ كتاب قوانين الدواوين للاسعد بن مماتي . جمعه وحققه عزيز
سوريان عطيه . (الثقافة ٦ [١٩٤٤] ص ٦٤٧ - ٦٤٨)

١٣٠٣ كنيسة القديسة تريزية للطفل يسوع في بغداد^(٤٣) . (روى
١٥ [١٩٤٤] ص ١٦٢ - ١٦٤) ت : الاب أ م الكرملي .

١٣٠٤ كتاب آخر الالفاظ المؤنثة . (مم مع ١٩ [١٩٤٤] ص ٨٩ - ٩٣)

(٤٠) المقالة هناك ، فصل من الجزء الثاني من كتاب « نشور المحاضرة »
للتتوخي (ص ١٢٩ - ١٤٥ من طبعة مرجليلوث . دمشق ١٩٤٢) .
(٤١) للأمير مصطفى الشهابي ، رد على هذه الكلمة . (مم مع ١٨ : ٥٥٣)

(٤٢) المقالة لنجيب شاهين . (المقتطف ١٠٢ : ٣١٨ - ٣٢١) .
(٤٣) هي المعروفة بـ « بيعة البداري بيير » في شارع باب الشيخ ببغداد .

- ١٣٠٥ كتاب العين ٠ (مم ع ١٩ [١٩٤٤] ص ٩٣) ٠
- ١٣٠٦ آراء وأنباء ٠ (مم ع ١٩ [١٩٤٤] ص ١٨٤ - ١٨٨) ٠
- كتاب الغريب المصنف ٠ رسم بعض الكلم ٠ العرضي مؤلف
كتاب بلوغ المرام ٠
- ١٣٠٧ فضل العرب على علم الحيوان ٠ (مم ع ١٩ [١٩٤٤] ص ٣١٥ - ٤١٥ ، ٣٢١)
- تصدير ٠ الزبراء او الحمار العتّابي ٠ المرّابط والأرجل ٠
الأرجس والتلّجة ٠ القروض ٠ العوّام ٠ الواضحى ٠
اليعفور ٠ الحفث السام ٠ الصنّاك ٠ الأخضر ٠ الأرقش ٠
الفساء او المنقى والنوري ٠ الصاف ٠ الشعشاع ٠ الصعصع ٠
العنقاء ٠ أبو الصون ٠ الفساء والظربان والضرط ٠
الشربيحة ٠ الشعشاعي ٠ العلقي ٠ الزبّاري ٠ الزباد ٠
- ١٣٠٨ الحرقوص (٤٤٤) ٠ (مم ع ١٩ [١٩٤٤] ص ٥٠٠ - ٥١٢) ٠
حكاية تمهيدية للبحث ٠ حكاية ثانية ٠ الحرقوص في نظر
صاحب المحكم وجماعة من اللغويين ٠ الحرقوص على ما
وصفه العرب غير ما ذكر ٠ الحرقوص في تحقيق العلماء ٠
أسماوه في لغتنا ٠ رأي المستشرقين ٠ رأي علمائنا المعاصرين ٠
نظرة مجلمة في الحرقوص ٠ أصل كلمة الحرقوص ٠
الخلاصة ٠
- ١٣٠٩ الحيوان للجاحظ ٠ بتحقيق وشرح عبدالسلام محمد هارون : نقد
الجزء الخامس ٠ (المقطف ١٠٤ [١٩٤٤] ص ٤٩٠ - ٤٩٦) ٠
- ١٠٥ [١٩٤٤] ص ٨٤ - ١٧٨ ، ٩١ - ١٨١) ٠
- تمهيد ٠ نظرة عامة في تصانيف الجاحظ ٠ اعادة طبع كتاب
الحيوان ٠ محتويات كتاب الحيوان ٠ حسنات هذه الطبعة ٠

(٤٤٤) اسم حشرة ٠

ما كنا نتمنى ان يكون في هذا الكتاب . الخلاصة وهي
الخاتمة .

١٣١٠ القاموس العصري : عربي - انكليزي . بقلم الياس أنطون
الياس (٤٤٥) . (المقطف (٤٤٦) ١٠٥ [١٩٤٤] ص ٢٨٦ - ٢٨١)

١٣١١ الحيوان المنسي . (المقطف ١٠٤ [١٩٤٤] ص ٢٣٨ - ٢٤١)
تمهيد . الصر والاطيش : توطة . الاطيش . كيف اهتدينا
إليه بها . تحلية الاطيش . الصر . من أين جاءنا هذا
الاسم ؟ . تحلية الصر . الخلاصة .

١٣١٢ الحيوان المنسي . (المقطف ١٠٥ [١٩٤٤] ص ٣١٧ - ٣٢١)
٤٣٩ - ٤٤٢)

٤٤٧) توطة . الكندي أو الشاجة . الكاس . كان الجرو (٤٤٧)
أو كان الاجرية . القهقة . القحاح . القبَع . الجوب .
القاهي أو القاهرة . العَدَاء (٤٤٨) . القَمُوص .
البَوَاع (٤٤٩) . الشعاب . القلب . الحفث . الزُّريقاء .
المغوار .

١٩٤٥

١٣١٣ نظرات في « مِخْخَة المِتوْن » (٤٥٠) . (العرفان ٣١ [١٩٤٥] ص
٤٦٣ - ٤٦٨)

(٤٤٥) توفي سنة ١٩٥٢ .
(٤٤٦) هذه المقالة ، نشرت باختصار ، في « القاموس العصري : عربي -
انكليزي » . (الطبعة السابعة . القاهرة ١٩٥٤ ؛ ص ٨٦٨ - ٨٦٩)

(٤٤٧) هو الكنغر او القنغر او القنقر Kangaroo .

(٤٤٨) يُعرف بالإنكليزية بـ Addax .

(٤٤٩) يُعرف بالإنكليزية بـ Boa .

(٤٥٠) مقالة لغوية للاستاذ أمين نخلة ، منشورة في المشرق (كانون الاول ١٩٤٤) ص ٢٩ .

تمهيد · المخفة · النسبة الى ذات : ذووى · العربانى
 (بالتحرىك) لا العربانى (بالاسكان) · ذو وصاحب ·
 جمع أسير · كتابة لدى · النسبة الى ما كان آخره همزة ·
 فصاحة بارك الله فيك · ادخال الباء على « دون » · تلميذ
 يجمع على تلاميذ وتلامذة · فضلا عن كذا · المعرفة
 والعلم · الالف واللام في الرب · بعد · الخبر · يقال
 الماس واللامس على السواء ·

١٣١٤ الكراهة العباسية والبسملة · (العرفان ٣٢ [١٩٤٥] ص ١١ - ١٢)

ورودها في التاريخ · جهل معنى الكراهة · معناها ·
 البسمة ·

١٣١٥ البشون^(٤٠١) لا البيشون · (الغري ٦ [النجف ١٩٤٥] ص ٣٩١ - ٣٩٢)

١٣١٦ العرب قبل الاسلام في أقصى الشرق وأميركه^(٤٠٢) · (مم ع [١٩٤٥] ص ٨ - ٢٢) ·

تمهيد · البير والثجرة والسمهم · التنعم · الكبرى^(٤٠٣)
 والناعي والناثر · القطعي · العجل والبدن · الجبلى
 والفقاري · الحتّل والختّل · القاطور^(٤٠٤) · القحمان ·
 قبّاع · البحرة · القبّعى والسيجو والسيجواه والصائي ·
 الركّون · القعوط · القحف · الشّقّار · العَفُوق العوّال ·
 نائلة · المرجع · قاتل العوان · الجاموس الافريقي ·
 الكحلاء · الكحلان والمعطائي · القنفن · الجؤة ·

(٤٠١) بمعنى حنفيّة الماء ، اي المنزل والبال .

(٤٠٢) يذكر في هذه المقالة ، أسماء حيوانات عربية الوضع ، تعيش في
أقصى الشرق وأميركة .

(٤٠٣) يعرف بالإنكليزية بلونطة Cobra .

(٤٠٤) يعرف بالإنكليزية بلفظة Alligator .

١٣١٧ القُوقي هو الفوقى (٤٥٥) La Phoque et le Morse

(مم ع ٢٠ [١٩٤٥] ص ٣١٨ - ٣٢١)

تعريفه ووصفه على ما ذكره التوحيدى ، والقزويني ، والدميري . الصحيح من كلام هؤلاء العلماء الثلاثة . من اين جاءتنا الكلمة الاصيلية أي الفوقى . كيف نقلت الفوقى بالفاء في الاول الى القوقي بقافين . أى قال : الفوقى بالصورة المصححة أم الفوقى على الاصل . ليس القوقي الحرissen . على أي الحيتان أطلق اسم القوقي ؟ . ورود الفوقى مصححة في الكتب .

١٣١٨ نظرة في أسماء النباتات المشهورة (٤٥٦) [١٩٤٥] (مم ع ٢٠)

ص ٤١٧ - ٤٢٢)

القات . الكاكاو . الشاي . الاناناس هي الحنونة .
الاجناس الصنوبرية . البق . القيقب . ما يقابل Acer .?
وجوب نبذ القيقب بمعنى شجر الدب . لتنبذ الآزاد درخت
أيضا . أول من ذكر الجرمشق .

١٣١٩ الكلم العربية في اللغة الغربية (٤٥٧) [١٩٤٥] (مم ع ٢٠)

ص ٥١٠ - ٥٠٣)

تمهيد . الأبو . الأبوطيلون . اشتري . العداء Adax
الغوطى Agouti . أغري يُغرى . العقرب . العي .
العانا . العاقلة بمعنى العقاب . الحلس . البطرسي .
الفرسق والفرسق . البوصية والابريسمية . العقرب .

(٤٥٥) حيوان بحري .

(٤٥٦) للامير مصطفى الشهابي ، رد عليها . (مم ع ٢٠ : ٤٢٢ - ٤٢٤)

(٤٥٧) للامير مصطفى الشهابي ، ملاحظات عليها . (مم ع ٢١ [١٩٤٦] ص ٢٨٣ - ٢٨٤)

- تطورات عصرنا ومجتمعنا ، وانها وحدتها كافية
للتغيير عن الفكر الانساني ؟
- ١٣٢٥ رسالة العلامة الكرملي الوداعية لاهل فلسطين ٠ (ع^{٤٦١}) ٢٦
- ١٣٢٦ الأصفقانية [تصحيف : الاصطفيينة] ، وهي الجُزْرة بلغة الشام ٠
(مم ع ٢١ [١٩٤٦] ص ٨٨ - ٨٩) ٠
- ١٣٢٧ الطرح ومتراوحتها Tare ٠ (مم ع ٢١ [١٩٤٦] ص ٩٠) ٠
- ١٣٢٨ الفُريون^{٤٦٢} ٠ (مم ع ٢١ [١٩٤٦] ص ٢٧٩ - ٢٨٢) ٠
- ١٣٢٩ البِر^{٤٦٣} ٠ (المقططف ١٠٨ [١٩٤٦] ص ٣٢ - ٤٠) ٠
- ١٣٣٠ رسالة^{٤٦٤} الى روكس بن زائد العُزيزي ٠ (منشورة في كتاب « سدنة التراث القومي » ٠ القدس ١٩٤٦؛ ص ١٥٢ - ١٥٣) ٠
- ١٣٣١ مقدمة لكتاب « من عquerيات النساء في القرن التاسع عشر » ليوسف مسكوني ٠ (الطبعة الاولى : بغداد ١٩٤٦؛ ص ١ - ب ٠ الطبعة الثانية : بغداد ١٩٤٧؛ ص ١ - ب) ٠

ما نشر بعد وفاته

١٩٤٨

- ١٣٣٢ عالمة العراق محمود شكري الآلوسي : رسائل مطوية تنشر لأول مرة ٠ (جريدة « الزمان » البغدادية ، لصاحبها الاستاذ توفيق

- ٤٦١) نقلتها عنها مجلة « السلام والخير » ٠ (١٩٤٧) ٧ ص ٣٣ - ٣٤ ٠
٤٦٢) نبات بري ينمو في انجاء الموصى وغيرها ٠ وللامير مصطفى الشهابي ،
تعليق على هذه المقالة (مم ع ٢١ : ٢٨٢ - ٢٨٣) ٠
- ٤٦٣) ضرب من السمك ٠
- ٤٦٤) نشرتها بعض الصحف والمجلات ، منها « الوحدة » و « السلام
والخير » و « العالم العربي » في بغداد ٠

- الحسان ° الوازع ° الحاج ° أَلْ وعال يعيل وولى °
- ١٣٢٠ عرف العرب أميركة قبل أن يعرفها أبناء الغرب^(٤٥٨) ° (المقتطف
- ١٣٢١ الزرمانقة^(٤٥٩) ° (المقتطف ١٠٦ [١٩٤٥] ص ٢٣٨ - ٢٤٠) °
- ١٣٢٢ خلفاء العصر العباسي وعنياتهم بالترجمة والنقل ° (م ١ [الجزء
- ٤ - ٥ : حزيران ١٩٤٥] ص ٢١ - ٢٣) °
- تمهيد ° بدء عصر العلوم ° عهد المنصور ° عهد هارون
- الرشيد ° عهد المؤمن °
- ١٣٢٣ فتح جديد مبين « في فن انشاد الشعر الغزلي » ° (المعلم الجديد
- ١٣٢٤ [١٩٤٥] ص ٢٨٢ - ٢٨٣) ٩

١٩٤٦

- أسئلة يجب عليها العلامة الكرملي ° (ع ع^(٤٦٠) ١٥ تشرين الثاني ١٩٤٦) °
- س ١ : أعتقدون انه يمكن تسهيل اللغة العربية الى درجة
تمكن منها العامة من اظهار عبرياتهم الضائعة ؟
- س ٢ : ما النقطة الاساسية التي تعتقدون ان التباعد بين لغة
الاتخاطب ولغة الكتابة بدأ منها ، ومن أي نقطة
تنصحون رجال الصحافة أن يبدأوا خدمتهم
بين اللغتين وتوحيدهما ؟
- س ٣ : أعتقدون أن لقنا مستكملة للمرونة التي تتطلبها

- (٤٥٨) من محاضرات الموسم الثقافي ببغداد لسنة ١٩٤٤ ° القاها في ٦
كانون الاول ١٩٤٤ ° ونشرتها جريدة « البلاد » البغدادية ، في
عدديها الصادرين في ٧ و ٨ كانون الاول ١٩٤٤ °
- (٤٥٩) جبة من صوف °
- (٤٦٠) نقلتها عنها مجلة « السلام والخير » ° (٧ [١٩٤٧] ص ٢٨ - ٣١) °

- السمعاني ° العدد الصادر في ٣ أيار ١٩٤٨) °
 ١٣٣٣ بحث في النسب الى الكلمة كيماء ° (مملع ٥ [١٩٤٨] ص
 ١٠١ - ١٠٠) °
 ١٣٣٤ بحث في الكلمة موسيقي (٤٦٥) ° (مملع ٥ [١٩٤٨] ص ١٠١
 ٠) °
 ١٣٣٥ رأى الكرملي في مجموعة قصص « أحرار وعيid » لشالوم
 درويش ° (نشر في آخر كتاب « بعض الناس » لشالوم درويش °
 بغداد ١٩٤٨ ؟ ص ١٣٢) °

١٩٥٦

- ١٣٣٦ ديوان الكرخي : رسالة نشرت في مقدمة الطبعة الثانية من الجزء
 الاول من هذا الديوان ° (مطبعة المعارف - بغداد ١٩٥٦ ؛
 ص : ذ) °

١٩٥٨

- ١٣٣٧ أوضاع الاب أنسناس الكرملي ° (٦٠ لفظة اصطلاحية ، وضعها
 الاب أنسناس ، ونشرها الشيخ أحمد رضا ، في « معجم متن اللغة »
 ١ [بيروت ١٩٥٨] ص ١٢٨ - ١٣٠) °

١٩٦١

- ١٣٣٨ أرض النهرین °
 الاصل بالإنكليزية ، وعنوانه :
 Bevan (Edwyn), The Land of the Two Rivers. (London
 1917).
 نقله الى العربية بمساعدة الاب لويس مرتين الكرملي ، وذلك

- (٤٦٥) للدكتور أ . فيشر ، تعليق عليه ، في المجلة نفسها ، ص ١٠٤
 ° ١٠٥

في شهر آب ١٩١٨ . و لم ينشر في حياته . منه نسختان خطيتان في مكتبة المتحف العراقي ، برقم ٩٦١ ١٥١٩ و ٩٦١ . وقد تولى نشره : حكمت توماشي . (مطبعة المعارف - بغداد ١٩٦١ ؟ ص ١٢٢) . الكتاب خلاصة حسنة في تاريخ العراق القديم .

مطبوعات أخرى

- ١٣٣٩ التعليم المسيحي . (المختصر) .
 - ١٣٤٠ التعليم المسيحي . (الاوسط) .
 - ١٣٤١ التعليم المسيحي . (المطول) .
- هذه الكتب الثلاثة ، نشرت في اللغة الايطالية ، بأمر البابا بيوس العاشر (١٩٠٣ - ١٩١٤) . وقد نقلها الاب أنسناس إلى العربية ، وطبع كل منها على حدة . ولم نقف عليها ، ففاتنا بذلك معرفة محل وسنة طبع كل منها .
- ١٣٤٢ مرشد الرهبان الثالثين من رهبانية سيدة الكرمل والقديسة تريزيا الطفل يسوع .
 - لم نقف عليه ، فلم نعرف اين ومتى طُبع .

مؤلفاته المخطوطة

وهي ما لم يطبع من مؤلفات الاب أنسناس ماري الكرملي . وفي وسعنا أن نقسمها إلى قسمين :

- الاول : المؤلفات الموجودة .
- الثاني : المؤلفات المفقودة .

وفي ما يأتي ، ثبت بها ، مع بيان موجز عن كل منها .

١ - المؤلفات الخطية (الموجودة) ^(٤٦٦)

١٣٤٣ أديان العرب :

ابتدأ به في ٧ شباط سنة ١٨٩٦ ٠ كتب منه ٣٤٤ صفحة ،

ولم يتمه ٠ نسخته الخطية في دير الآباء الكرمليين ببغداد ٠

١٣٤٤ أسرار الموازين والجموع :

ابتدأ به في ٧ شباط سنة ١٨٩٦ ٠ كتب منه ٧٧٧ صفحة ، ولم

يتمه ٠ نسخته الخطية في دير الآباء الكرمليين ببغداد ٠

١٣٤٥ أغاني بغدادية عامية :

جمعها من أقواء الناس سنة ١٨٩٦ ، وأغلبها من أغاني

النصاري ٠ تقع في ١٤٩ صفحة ٠

١٣٤٦ أمثال بغداد والموصل العامية والنصرانية ، مع حكايات عامية أيضاً :

جمعها سنة ١٩٣٢ ٠ وهي في ٢١٨ صفحة ^(٤٦٧) ٠ نسختها

الخطية في مكتبة المتحف العراقي ^(٤٦٨) ٠

١٣٤٧ الانباء التاريخية :

وهي تعليقات شرع بجمعها في رحلته الى مصر والشام

واستانبول وديار الافرنج في اول سنة ١٩٠٤ ٠ بعضها

بالعربية وبعضها بالفرنسية ٠ وفيها كلام على ابناء الرافدين

وجزيرة العرب في القديم وال الحديث ٠ الكتاب في ١٦٠

صفحة ^(٤٦٩) ٠ نسخته الخطية في دير الآباء الكرمليين

بغداد ٠

(٤٦٦) ذكرنا في هذا الباب ما وقفنا عليه من هذه المؤلفات ٠

(٤٦٧) انظر : لغة العرب (٧ : ٦٤) .

(٤٦٨) المخطوطات العربية في مكتبة المتحف العراقي (٢ [المخطوطات الأدبية] ٠ لكوركيس عواد ٠ بغداد ١٩٥٨ ، ص ٤ الرقم ٩١٠) ٠

(٤٦٩) انظر : لغة العرب (٧ : ٦٤) .

١٣٤٨ بَدَّوَاتُ الْخَاطِرِ :

ابتدأ بها في دير المحرقة في جبل الكرمل ، في ١٩ آذار ١٩٢٥ كتب منها ٤٤٤ صفحة ، ولم تتم نسختها الخطية في دير الآباء الكرميين في بغداد .

١٣٤٩ تَارِيخُ الْكُرْدِ :

ابتدأ به في ٢٥ تموز ١٩١٩ وهو في ١٠٢ صفحة . وهذه محتوياته :

١ - كرستان : حدودها • منظرها • هواها
• بنياتها •

٢ - الكرد قبل الاسلام : تاريخهم • أسمهم • أخبارهم
• تغلبهم • ملوك بابل الكوسيون • عناصرهم القومية •
ديانتهم • شهادات الاقدمين في حق الاكراط الاولين •

٣ - الكرد بعد الاسلام : عشائرهم في مختلف الاماكن •
اللغة الكردية وآدابها اللغوية •

١٣٥٠ تَحْقِيقَاتُ الْكُرْدِ :

ابتدأ بها في ٥ شباط ١٨٩٧ وهو في ٤١ صفحة . وتحتوي على :

كرستان (٤٧٠) (ص ١ - ١٧) .

سلیمان باشا أبو لیلی (٤٧١) (ص ١٨ - ٢٢) .
مکری [شعبة من البابان على رأيهم] : نادرة في الشجاعة
والبسالة رواها احد مؤرخي الفرنسيسين من سمع بالواقعة

(٤٧٠) نقلها من كتاب :

Chesney, The Expedition for the Survey of the Rivers Euphrates and Tigris. (Vol. I, p. 120 FF.).

(٤٧١) نقلها من كتاب :

History of Persia. (Vol. 2, pp. 233 FF.).

٠ (ص ٢٣ - ٢٦) في سنة ١٦٠٥ م

اللغة الكردية (ص ٤١ - ٢٦) ٠

نسختها الخطية في مكتبة المتحف العراقي (٤٧٢) ٠

١٣٥١ ترافق عراقيين عصريين وغيرهم من مشاهير العرب :
ابتدأ بها في تموز ١٨٨٧ ٠ وهي في ١٩١ صفحة من قطع
الثمن ٠

١٣٥٢ نُسِّبَت الكتب الخطية المحفوظة في خزانة مبعث الآباء الكرمليين ببغداد:
الفترة سنة ١٩٣٦ ٠ وهو في ٣ مجلدات تقع في أكثر من
١٠٠٠ صفحة ٠ وصف فيه ١٥٠٠ مخطوطه ، معظمها
بالعربية ، وفيها شيء بالفارسية والتركية ٠ نسخته الخطية
في مكتبة المتحف العراقي ٠ (المخطوطات رقم ١٤٣٥ -
١٤٣٧)

١٣٥٣ جمهرة اللغات :
وهو كتاب لغوی في موضوع «الابدال» (٤٧٣) ٠ لم يطبع ٠
ابتدأ به في ٧ شباط ١٨٩٧ ٠ كتب منه ٣٨٨ صفحة ، ولم
يتمه ٠ نسخته الخطية في دير الآباء الكرمليين ببغداد ٠

١٣٥٤ حشو اللوزينج :
أدرج فيه بحوثاً وتعليقات تاريخية ، يتصل أغلبها بتاريخ
العراق ٠ بعضها مكتوب باللغة الفرنسية ٠ نسخته الخطية
في دير الآباء الكرمليين ببغداد ، في ٣٣٣ صفحة ٠

١٣٥٥ خواطر علمية وسوانح دينية ومتناورات أدبية ولغوية وتاريخية :
ابتدأ به في ١٠ تموز ١٨٩٥ ٠ وهو في ٦١١ صفحة ٠ بعضه

(٤٧٢) المخطوطات التاريخية في مكتبة المتحف العراقي : لكوركيس عواد ٠
(ص ٤٩ الرقم ٩٠٩ ، بغداد ١٩٥٧) ٠

(٤٧٣) انظر : نشوء اللغة العربية ونموها وأكتهاها : تلاب انسناس ٠
(ص ١٨) ٠

بالعربية وبعضه بالفرنسية ٠ نسخته الخطية في دير الآباء
الكرمليين ببغداد ٠

١٣٥٦ ديوان التفاف :

وهو حكايات ملقطة من أفواه النساء المسلمات ٠ ولاقطها
يعرف عند العرب باسم التفاف او التفف ٠ جمعها على
لغتها العامية البغدادية وحفظها بشبها الذي سجنت فيه ،
حرصا على تدوين اللغة العامية الاسلامية البغدادية ٠ ثم
جمعها بهذه الصورة في سنة ١٩٣٣ ٠ ويقع الكتاب في ٤٩٦
صفحة ٠ منه نسختان خطيتان في مكتبة المتحف
العربي (٤٧٤) ٠

وقد حققه وأعده للنشر ، الاستاذ عامر رشيد السامرائي ٠

١٣٥٧ ديوان شعراء نجد من العوام العصريين :

جمعه من أفواه نجديي بغداد القادمين من ديار نجد ، بين
سنة ١٨٩٥ و ١٩٠٠ ٠ وقد شرح بعضه سليمان الدخيل
النجدي ، المتوفى سنة ١٩٤٥ ٠ نسخته الخطية في مكتبة
المتحف العربي (٤٧٥) في ٣٥٢ صفحة ٠

١٣٥٨ الرغائب :

ذكر فيه الصيغ والمعاني التي رغب علماء العربية في ان تفرغ
اللغة في قالبها ٠ ابتدأ به في ٧ شباط ١٨٩٧ ٠ كتب منه
٤٧٢ صفحة ، ولم يتمه ٠ نسخته الخطية في دير الآباء
الكرمليين ببغداد ٠

١٣٥٩ السحائب :

ذكر فيه قوانين اللغة التي اهملها الصرفيون ٠ ابتدأ به في
شباط ١٨٩٧ ٠ كتب منه ٣٥٦ صفحة ، ولم يتمه ٠ نسخته

(٤٧٤) كوركيس عواد : المخطوطات الادبية في مكتبة المتحف العربي ٠
(ص ١٦ الرقم ٩٣٧ و ١٥٨٠) ٠

(٤٧٥) عواد : المخطوطات الادبية ٠ (ص ٢٠ الرقم ١٧٩٦) ٠

الخطية في دير الآباء الكرمليين ببغداد ٠

١٣٦٠ الشفاء من داء الأنساء :

في اللغة ٠ وقد ألفه سنة ١٨٨٣ م باسمه القديم « المعلم بطرس ميخائيل الماريني البغدادي » ٠ نسخته بخط المؤلف في خزانة أخي ميخائيل عواد ببغداد (الرقم ٢١١) ٠

١٣٦١ الشوارد اللغوية في الأشعار البدوية :

جمعه سنة ١٨٨٦ ٠ وهو في ٩٩ صفحة ٠ نسخته الخطية في دير الآباء الكرمليين ببغداد ٠

١٣٦٢ العجائب اللغوية :

حوى بعضاً من غرائب الصرف والنحو واللغة ٠ كتب منه ٥٨٤ صفحة ، ولم يتممه ٠ نسخته الخطية في دير الآباء الكرمليين ببغداد ٠

١٣٦٣ العرب قبل الاسلام :

لم يتم ٠ نسخته الخطية في دير الآباء الكرمليين ٠

١٣٦٤ الغرائب :

حوى شيئاً من غرائب الصرف والنحو واللغة ٠ ابتدأ به في ٧ شباط ١٨٩٧ ، كتب منه ٤٠٨ صفحات ، ولم يتمّ نسخته الخطية في دير الآباء الكرمليين ببغداد ٠

١٣٦٥ الغُرَّ النواضر والدُّرَّ الزواهر :

حوى مواضيع لغوية وتاريخية شتى ٠ ابتدأ به في ٥ شباط ١٨٩٤ ٠ قوامه ٦٦٥ صفحة ٠ نسخته الخطية في دير الآباء الكرمليين ببغداد ٠

١٣٦٦ فهرس ديوان الحماسة لأبي تمام :

صنعاً سنة ١٨٩٥ وقد حوت أسماء الأشخاص ٠ نسختها الخطية في مكتبة المتحف العراقي (٤٤٦) ٠

(٤٧٦) عواد : المخطوطات الادبية ٠ (ص ٣٩ الرقم ١٦٧٢) ٠

١٣٦٧ فوائد الشرائد أو الشوارد :

ابتدأ به في دير المحرقة في جبل الكرمل ، في ١٩ آذار ١٩٢٥ . كتب منها ٣٨٠ صفحة ، ولم تكمل . نسختها الخطية في دير الآباء الكرمليين بغداد .

١٣٦٨ كشکول المحققين من المؤرخين واللغويين (Mélanges) :
ابتدأ به في ٧ أيار ١٨٩٦ . وهو في ٨٠٠ صفحة ، ٤٤١ صفحة منها بالفرنسية ، والباقي بالعربية . نسخته الخطية في دير الآباء الكرمليين بغداد .

١٣٦٩ اللُّمَعُ التارِيَخِيَّةُ والعلَمِيَّةُ :

مجلدان ضخمان . ألدهما سنة ١٨٩٥ - ١٩٠٧ . صحائفهما ٦٨٤ و ٨٥٩ . نسختها الخطية في دير الآباء الكرمليين بغداد .

١٣٧٠ متفرقات تارِيَخِيَّةُ :

وضعها باللغة الفرنسية في ٢٩٨ صفحة . معظمها في تاريخ العراق وأقوامه (٤٧٧) . نسختها الخطية في دير الآباء الكرمليين بغداد .

١٣٧١ مجموَعَةُ في الأغاني العامية العراقيَّةُ :

أتمها في سنة ١٩٣٤ . وقد جمعها من مختلف أنحاء العراق . قوامها ٣٣١ صفحة . نسختها الخطية في دير الآباء الكرمليين بغداد . وقد حققها وأعدَّها للنشر ، الأستاذ عامر رشيد السامرائي .

١٣٧٢ المجموَعَةُ الذهبيَّةُ :

ضمنها خواطر فلسفية له . شرع بجمعها في أول كانون الثاني سنة ١٩١٨ . وهي في ٤٣٤ صفحة . نسختها الخطية في دير الآباء الكرمليين بغداد .

(٤٧٧) لغة العرب ٧ : ٦٣ .

١٣٧٣ مختارات المفيد :

ضمنها مراسلات مختلفة وتحقيقات لغوية . ابتدأ بها في
٧ أيلول ١٨٩٤ . وهي في ٤٨٠ صفحة . بالعربية
والفرنسية والإنكليزية . نسختها الخطية في دير الآباء
الكرمليين بغداد .

١٣٧٤ المراسلات المارينية :

فيها ما دوّنه من مراسلات منذ صغره (٤٧٨) حتى سفره إلى
فرنسا . نسختها الوحيدة ، لدى حنا الياس صرافة (٤٧٩) .
وقد صارت إليه بعد سقوط بغداد سنة ١٩١٧ .
علمت ذلك من حاشية وردت في الصفحة الأولى من
المجلد الأول من كتاب «اللمع التاريخية والعلمية» (٤٨٠) .

١٣٧٥ مزارات بغداد وترجمات بعض العلماء :

بدأ بجمعه سنة ١٩١٣ . أما المزارات فقد كتبها حسبما سمعها
من أفواه الناس باللغة العامية البغدادية الإسلامية . وفيها :
زيارة الشيخ عبد القادر السكلازي ، والأمام الاعظم أبي
حنيفة ، والأمام موسى الكاظم ، والشيخ معروف الكرخي ،
والسيد سلطان علي ، والشيخ عمر السهوروبي ، والشيخ
محمد الغزالى ، وغيرها . وأما «الترجمات» فهي ترجمة
الحلاج ، ومحمد بن عبد الوهاب ، ومشاهير علماء نجد .
والكتاب في ٢٠٣ صفحات . ونسخته الخطية في مكتبة
المتحف العراقي (٤٨١) .

١٣٧٦ المساعد :

وهو أعظم تأليفه المطبوعة والمخطوطة ، وأجلها شأنًا ،

(٤٧٨) كان اسمه يوم ذاك «بطرس ميخائيل الماريني» ، وقد مر بنا ذلك .

(٤٧٩) توفي منذ سنوات ، فيما أخبرني به الدكتور نعيم يوسف صرافة .
اما المخطوط ، فلدي ورثته في بغداد .

(٤٨٠) انظر الرقم ١٣٦٩ .

(٤٨١) عواد : المخطوطات التاريخية (ص ٧٥ الرقم ١٨٢٦) .

وأغزرها مادةً ، وأكثراها فوائدٌ . وقد عقدنا فصلاً في
صفته ، فليُرجِعَ اليه^(٤٨٢) . ونسخته الخطية ، في خمسة
مجلدات ، في دير الآباء الكرمليين ببغداد .

١٣٧٧ معجم في موافقة اللغة العربية للغات الشرقية والغربية :
نسخته الخطية في دير الآباء الكرمليين ببغداد .

١٣٧٨ مُعين المحقق ومعين المدقق :
جزآن . فقد أولهما في سقوط بغداد سنة ١٩١٧ . أما
الثاني فقد ألقه سنة ١٩٠٨ في ٨٦٢ صفحة . وهو يتضمن
مواضيع لغوية وتاريخية شتى . ونسخته في دير الآباء
الكرمليين ببغداد .

١٣٧٩ النَّفَمُ الشَّجَبِيُّ في أَغْلَاطِ الشَّيْخِ إِبْرَاهِيمَ الْيَازِجيِّ :
ابتدأ به في شهر كانون الثاني ١٨٩٩ . وهو في ١١٢
صفحة . قال في مقدمته انه قسمه ثلاثة أقسام :
١ - أَغْلَاطُ الشَّيْخِ إِبْرَاهِيمَ الْيَازِجيِّ في مقالته
« لغة الجرائد » .
٢ - أَغْلَاطُه في بذنته « أَغْلَاطُ الْعَرَبِ » .
٣ - بعض أَغْلَاطُه في ما أَفْتَى وانتقد وكتب .
نسخَتُهُ الخطية في دير الآباء الكرمليين ببغداد .

١٣٨٠ الْيَزِيدِيَّةُ :
وضعه في سنة ١٨٩٥ في ١١٠ صفحات . وقد أدرج كثيراً
منه في مجلة المشرق^(٤٨٣) . ونسخته الخطية في دير الآباء
الكرمليين ببغداد .

(٤٨٢) انظر الصفحة ٢٣ - ٢٦ من كتابنا هذا .

(٤٨٣) انظر الرقم ٢٥ .

ألفه بالفرنسية • وهو في ٣٨٧ صفحة • ونسخته الخطية في
دير الآباء الكرمليين ببغداد •

٢ - المؤلفات الخطية (المفقودة) ^(٤٨٤)

- ١٣٨٢ الألفاظ الـِّرمـِية (السريانية والكلـِـدانـِية) في اللغة العربية •
- ١٣٨٣ الألفاظ الدخـِـلـِـة (من غـِـربـِـية وهـِـندـِـية، وقبـِـطـِـية، وحـِـشـِـية، وترـِـكـِـية) في اللغة العربية •
- ١٣٨٤ الألفاظ العربية في اللغة الفـِـرـِـنسـِـية ^(٤٨٥) •
- ١٣٨٥ الألفاظ الفـِـارـِـسـِـية في اللغة العربية •
- ١٣٨٦ الألفاظ الـِـالـِـاتـِـيـِـنـِـية في اللغة العربية •
- ١٣٨٧ الألفاظ اليـِـونـِـانـِـية في اللغة العربية •
- ١٣٨٨ تصحيح أغـِـلاــط أـَـقـِـرـِـبـِـ الـِـمـَـوـَـاــرـِـدـِـ، وـِـمـَـا جـَـاءـِـ فـِـيـِـهـِـ مـِـنـِـ الـِـمـَـفـِـاسـِـدـِـ •
- ١٣٨٩ تصحيح أغـِـلاــط تـَـاجـِـالـِـعـِـرـِـوـَـسـِـ •
- ١٣٩٠ تصحيح أغـِـلاــط لـِـسـَـانـِـالـِـعـِـرـِـبـِـ •
- ١٣٩١ تصحيح أغـِـلاــط مـِـحـِـيـِـطـِـ الـِـمـَـحـِـيـِـطـِـ •

الصحف والمجلات التي أصدرها

١٣٩٢ دار السلام :

مـِـجـَـلـِـةـِـ أـَـسـِـبـِـوـِـعـِـيـِـةـِـ أـَـدـِـبـِـيـِـةـِـ تـَـارـِـيـِـخـِـيـِـةـِـ عـِـمـَـرـِـانـِـيـِـةـِـ،ـِـ أـَـصـِـدـِـرـِـهـِـاــ فـِـيـِـ بـِـغـِـدـِـادـِـ

مـِـدـِـةـِـ أـَـرـِـبـِـعـِـ سـِـنـِـوـَـاتـِـ (١٩١٨ - ١٩٢١) •

(٤٨٤) حدثني اب أنسناس ، قال : إن هذه المؤلفات ، فقدت حين نهبت خزانة كتبه في العرب العالمية الاولى • وكان قد أمضى زمنا طويلا في تأليفها • وقال ايضا : لو جمع ما دونه من حواش وملحوظات وتعليقات على هوامش « تاج العروس » وغيرها مما في خزانته من معجمات ، لكان منها ما يماثل بعض محتويات هذه الكتب المفقودة التي أوردنا عنوانيها في هذا الباب •

(٤٨٥) راجع : المـِـلـِـمـِـعـِـ التـَـارـِـيـِـخـِـيـِـةـِـ ٢ : ٤٤٨ المـِـذـِـكـُـورـِـ فـِـيـِـ الرـِـقـِـمـِـ ١٣٦٩ •

١٣٩٣ العَرَبُ :

جريدة سياسية اخبارية أدبية عمرانية • صدرت في بغداد
أربع سنوات (الأعداد ١ - ٨٧٢ : ٤ تموز ١٩١٧ - ٣١
أيار ١٩٢٠) • كان الاب انتناس يصدرها يومياً ، على
الحاج الحكومة الانكليزية • ولم يذكر اسمه فيها • وكان
يكتب فيها جماعة من شبان العرب من مسلمين ونصارى •
وكان يراقب موضوعاتها ومقالاتها المستر فلبي •

١٣٩٤ لغة العرب :

مجلة شهرية ، أدبية تاريخية لغوية • وهي من أنفس
المجالات العربية وأغزرها مادة • صدر منها ثلاثة مجلدات
وبعض المجلد الرابع ، بين سنة ١٩١١ و ١٩١٤ • ثم
احتسبت بسبب نشوب الحرب العالمية الأولى • ثم استأنف
اصدارها سنة ١٩٢٦ ، فاستمرت حتى نهاية ١٩٣١ ، حيث
بلغ عدد مجلداتها الاخرية ستة • وبها صار قوام مجموعتها
كلها تسعة مجلدات (٤٦) ، تعدد في جملتها من المصادر
اللغوية التي لا يُستغنى عنها •

المستدرك

سقط في أثناء تبييض الكتاب ، ما يأتي • فذكرناه في هذا المستدرك :

١٣٩٥ سرقة كتب مخطوطة من خزانتنا • (ل ع ٧ [١٩٢٩] ص ٥٠٦ - ٥٠٨) • دت •

١٣٩٦ لماذا لا أثق بأقوال النحاة ولا اللغويين • (الرسالة ١١ [١٩٤٣] ص ١٥٤ - ١٧٣ ، ١٧٥ - ١٧٧) •

(٤٦) لا يدخل في هذا العدد ، ما ظهر من أجزاء المجلد الرابع قبل الحرب العالمية الاولى •

تصدير ٠ ورود فعلى جمعاً لأكثر من لفظين ٠ فعلَى ٠
تفاعيل ٠ ٠ فعلول ٠ رأي الآلوسي في الصعافيق ٠ رأينا
الخاص بنا ٠ ما جاء من اللفاظ على صعفوق بالفتح ٠
الخلاصة ٠

١٣٩٧ معجم الألفاظ الزراعية بقلم مصطفى الشهابي ٠ (المقتطف ١٠٤)
[١٩٤٤] ص ١٩٧ - ٢٠٣)

ميزات الكتاب ٠ ما نظرته وهما في نظرنا ٠ ما نتمنى أن
يكون في هذا المعجم ٠ عجبنا من سعة اطلاع المؤلف ٠
١٣٩٨ رسالة من الأب أنسناس ماري الكرملي إلى [طه] الراوي ٠
(نشرها حارث طه الراوي في كتابه « دراسات في الأدب العربي :
طه الراوي » ٠ القاهرة ١٩٦٥ ؛ ص ١٧٤ ٠ وتاريخ الرسالة
٠ ١٩٤٦/٩/٢٠)

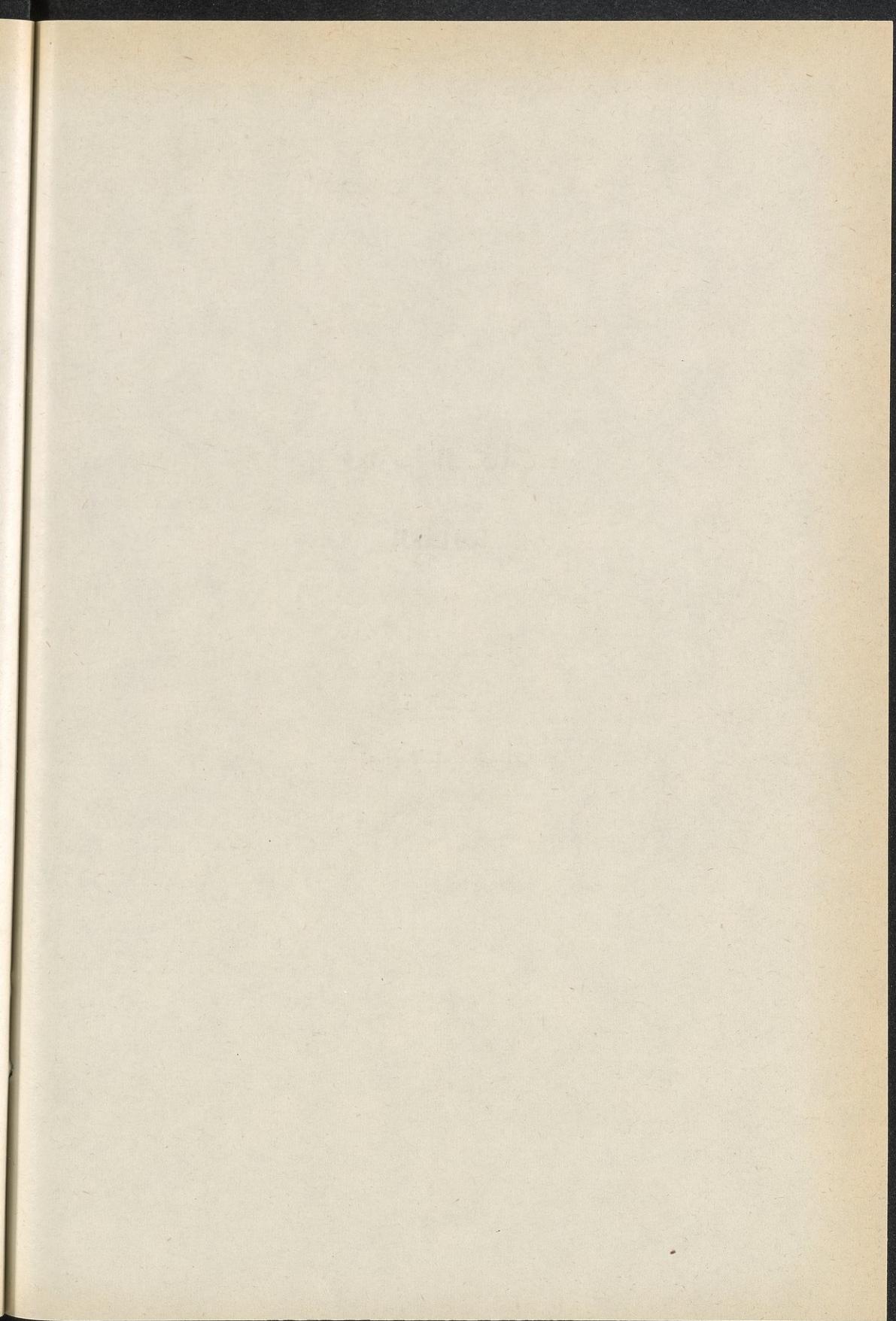
١٣٩٩ رسالة تشوه العربية في انتقالها إلى اليافية ٠ (منها نسخة بخط
مؤلفها ، في خزانة يوسف مسكنوني ببغداد ٠ الرقم ٢٠١)

فهارس الكتاب

الهجائية

ترتيب

كوركيس عواد



١ - فهرس هجائي عام^(١)
 لموضوعات الكتب والمقالات والنبذ
 التي
 كتبها الأب أنسناس ماري الكرملي

الأبدال ١٣٥ الأبر ١٤٩ الابراهيمي (تمر) ١٩٧ الابريق ٨٥٣ الابل ١١٢٣ الأُبْلَة ٧٤٦ إبليس ٩٦٤ ابن بشكوال ١٠٢٢ ابن خلكان ٨٧٥ ابن عرس ٢٦٥ ابن ماري ١٠٤٠ ابن المقفع ٨٦٥ إبنة اليوم (دويبة) ٢٠٠ أبو أربعة (برغوث) ٤٥٢ أبو برجيس ١١٤١ أبو خزامة ٣٤٠	أ الآنس ٨٣٥ الآثار ٤٢ ٦٧ ٦٠ ٤٨ ٤٦ ٢٠٢ ١٩١ ١٦٧ ١١٢ ٧٤ ٣٢٩ ٢٧٣ ٢٧١ ٢٤٧ ٤١٦ ٤١٣ ٤٠٤ ٤٠٢ ٦١٢ ٤٦٦ ٤٦٤ ٤٤٠ ٩٠٢ ٨٩٦ ٨٢٣ ٦٨٥ ١٠٣٥ ١٠٢١ ٩٦٩ ٩٦٨ ١١٨٨ ١٠٥٦ آلات درس الطعام ١٢٨٣ آلات الروحانية ١٢٧٣ ٣٨ آلتون كيري ٧٢٨ ٦٤٤ الآلوسي (محمود شكري) ٦٤٠ ١٣٣٢ ٦٤٢ الأَب ٨٢٥
---	---

(١) الارقام المذكورة في هذا الفهرس ، تشير الى ارقام مؤلفات الاب انسناس ، لا الى ارقام صفحات الكتاب .

الاستمارية	١٠٠١	ابو سيراس	٥١٣
استانبول	٩٦٥	ابو العبر	٨١٨
الاستشراق	٠ ظ : المستشرقون	ابواب بغداد	٤٠٤
الاستيمام	٢١٥	الاتراك	٣٧٩
الأُسر	٧١٢	الأجامرة	١٠٧٠
الاسطوخوسية	٥٥٦	الاجنحة الصناعية	٠ ظ : الطيران
اسكول مَرْ ماري	١١٥	أخضى واخصائي	٦٢٨
اسم الآلة	٦٧٩	الأخلاق	٤٣١ ١٤٤ ١٤٥ ١٤٦
اسمعائيل (بن ابراهيم الخليل)	٥٣٤	الأُخضر	٢٠٢
الأسماك	٦٥١ ٣٤٤ ٧	أداة التعريف	٩٧٩ ١٢٩ ٨٥
الأسنان	٤١٨	أدب (بسمايا)	٦٨٥
الاسنانية	١٠٧٨	الأدب العربي	٨٧٣
أسواق العرب	٢٢	اديان الغرب	١٣٤٣
الأُسيل	٨٠٩	الأديب	٩٨٠ ٥٣٠
إشان الأعواد	٦٧	إربل	١٠٥٩ ٧٢٤
الاشتيمام	٢١٥ ١٢٨٦	الأرز (الرز)	٣٣٢ ١٩٣
الاشقرليط	٩٧٥	الارستقراطية	١٦٥
الاشكرلاط	٩٧٥	ارسطاطاليس	٢٢٤
اشور	٩٨٩	أرسلان (شكيب)	٩٦٠
الاصفلينة	١٣٢٦	الأَرقان	٥١٧ ٤٥٧ ٣٨٦
الاصفقانية	١٣٢٦	إرم وأرام	٨٥٧
أصل الحرف الافرنجي		الأَرمَة	٩٠٥
في الرياضيات	٦٩٣	الازدحام	١١٥٧
		إِرِنِدا	٧٦١
		الاسباذ	١٥٣

التركية		اصل علامه الفصل
الألفاظ الجاهلية	١١٨٦	٧١٤
الألفاظ الجبئية	١٣٨٣	الأصنام
الألفاظ الدخيلة	٣٢٢ ٢٨٠ ١٤١	٨٤٣
	٥٣٠ ٥٢٠ ٥١٠	الاصها (الهليوثيرابية)
	١٣٨٣ ٥٥٠	الاعتصار
الألفاظ العامية	٠ ظ : العامية	٣٢
الألفاظ العباسية	٥٤٢ ٥٢٨ ٥٢١	أشهى قيس
الألفاظ العربية في اللغة الغربية	١٣١٩	الإعصار
الألفاظ العربية النصرانية	١٠٤٨	الأعضاء المصطنعة عند العرب
	١٠٥٤	الأعلام
الألفاظ الفارسية	٠ ظ : اللغة	الاغاني (الفاء)
الفارسية		١٣٧١
الألفاظ القبطية	١٣٨٣	أغلاط الجرائد
الألفاظ اللاتينية	٠ ظ : اللغة	٤٧٢ ٤٠٠ ٣٨٧
اللاتينية		١٣٧٩
الألفاظ الهندية	١٣٨٣	القرباذين
الألفاظ الهندية الاوربية	١٠٣٢	١٠١٧
الألفاظ اليافية	١٠٥١ ١٠٣٢	اقور
الألفاظ اليونانية	٠ ظ : اللغة	٤٩٥
اليونانية		الأكراد
الألقاب	٦٨٢ ٥٠١ ٣٢٢ ١٢٣	٧٩٩
	١٠٥٨ ١٠٣٩ ٨٨٩ ٦٩٨	الألعاب
	١٢٧٢ ١٢٥٦	الألفاظ الارمية
		١٣٨٢
		الألفاظ الأعجمية
		٠ ظ : الألفاظ
		الدخيلة
		الألفاظ التركية
		٠ ظ : اللغة

ايقوس ١٢٧٧
 ایران ٤٣٣ ٤٣٠ ٤٢٨
 ايطور ٧٣
 الاطوريون ٦٨
 ايوان القلعة ببغداد ١٠٥٦
 ايوان كسرى ٦٠

ب

الباء العامة ٣٣
 بابل ٣١٩
 البابليون ٣٩٧
 الباجران ٥٨
 باحشما ١٨٧
 باداريا ١١٣٨
 بارياء ٩١٣
 البارية ٨٨٥
 البازلت ٩٠١
 باكسايا ١١٣٨ ٧٨١
 البالش ١٢٦٥
 البنكهة ١١٣٤
 البنية ٢١٠
 البيشون ١٣١٥
 البحر الأبيض ٧٤٩
 البحر الأحمر ١١٤٣

الياس الحي (مار) ٦٣٦
 أم حلمي ١١٠٤
 الأمثال ٦٧٨ ٣٣٣ ٣٢٠ ٢٨٣
 ١٣٤٦
 امرو القيس ١٠٣
 الأمطار في بغداد ٦٢٥
 الاميرال ٣٢٢
 اميركة عند العرب ١٣٢٠ ١٣١٦
 امين ظاهر خير الله ١١٩٣ ١١٩٢
 الأناضول (الأناطول) ٦٤٣
 الانبعاث (النهضة) ١٠٨٤
 الاتخاء ٥٠٧
 انطلياس ١٠١٠
 الانقلisis ٦٥١
 الإنكار (في اللغة) وأدواته ١٠٣٨
 أنهار البصرة ٢٦٤
 أنوفلس ٦٤٧
 الأنيس (طائر) ٤٨٧
 الأنيسة ٢٢٤
 أهمية : فصاحتها ٣١٥
 أوبي (أويسن) ١٨٧
 اور ٤١٣ ١١٨٨
 الأورنخ هوتن ٩٧٧
 أوزان اللغة العربية ئ موازين
 اللغة العربية

پریم (جزیرة)	٥٠٨	بحر الروم	٧٤٩
البِزَّ	١٣٢٩	بحر الشام	٧٤٩
البزموت	٦٨٧	بحر القلزم	١١٤٣
بزيخ	١٠٩٣	بحر النجف	١١٣١
البستاني (عبدالله)	١٠٢٤	البدرايي (تمر)	١٩٧
	٧٩٥		
	١٢٠٣	بدرة	١١٣٨
البُسَدَّ	١١٠٢	بديع الزمان الهمدانى	١٣٦
البسملة	١٣١٤	بر الياس	١٠١٠
بسمى (بسمايا)	٦٨٥	برَائَى	٤١٩
البصرة	٧٦٣	براز الروز	٠ ظ : بلد روز
البطاطة	٣٢٣	البرامكة	١١٢
البطريق	٢٦٤	البربرانية	١١٧
انبطيريك	١٢٧٩	البربطية	٥٥٦
بطي (روفائيل)	١٢٧٢	البربن (تمر)	١٩٧
البعُد في اللغة	١٠٢٦	البرثون	١٠٥٠
البعع	١٧٠	البرجاس	٨٤٤
البعوض	٩٥	البرْجان	٣١
بعيجة	٧٢١	برجه	٦٠٤
البعيم	٨٩٤	البرداء	٧٠٩
بغداد	١٣١	البرسام	٨٤٨
	١١٩	البرغوث	٤٥٢
	١١٥		٨٠٦
	٩٢	البركندان	١٨٨
	٩	البرميل	٢١٠
		البريم (تمر)	١٩٧
		البريم (عبادان)	١٦٦
١٣٧٥	١١٢٠		

بوشان (اب جوزيف) ٨٥٩	البَقَّ ٩٦٧
البيات ١١١٤	البَقْر ١٢٦٣
اليسار ٧٨٧	البُلَّ ٩٨٧
بيت لحم ٧٢٣	بِلَاد السَّرَّاقَ ١٣٠
بيجي ٧٢١	بِلَاد الْعَرَب ٣٨٩ ٣٧٦ ٢٦٣
البيجِدَق ١١٧٥	٤٧٣ ٤٣٣ ٤١٧ ٣٩٦
البيدا غوجية ١٠٢٩	٥٥٣
بِيرام ٦١٣	البِلَارِج ٨٢٤
بئر رقة ٦٦٦	البِلَاح ٤١
البيطرة ٢٠	البِلْحِيَة ٠ ظ : حبة بغداد
ت	
التاجية (مدرسة) ١١٥	بِلَدَ (فوق بغداد) ٣٧٧
التاريخ ١٣٥٤ ١٣٤٧ ٨٦٣	بِلَدِروز ١٩٢
١٣٦٩ ١٣٦٨ ١٣٦٥	البِلَشِيشَة ٨٥٥
١٣٧٨ ١٣٧٠	البِطَاشِيشَة (مدرسة) ١١٥
تاریخ الأدب ١٥٦ ١٥٤ ١٤٠	بِلْكُووارا (قصر بسامراء) ١٦٧
٨٦٤ ٣٧٤ ٣٨١	البِلَمَة أو البِلَامَات ١٨
١٣٢٢ ١١٩٤	البِلَهارَزِيَّة ١٢٦٦
تاریخ العراق ٤٤٣ ٤٢٥ ٣٦٨	البِلَور ٨٢٤
٩٧٣ ٩٣٣ ٤٩٥ ٤٦٨	البِلِيج ٧٤٤
التأسل ١٥٧	بنجوين ٧١٣
التأنس ١٥٧	بنو تغلب ٠ ظ : التغالبة
	البِهَائِيَّة (مدرسة) ١١٥
	البِهْرَمَان ١٢٤١
	البِواسِير ٢٧
	البُورِيَّة ٨٨٥

١٠٧٤	١٠٤٧	١٠٤٠		٦١٨	٢١٢	التأييث
١١٧٢	١١٠٠	١٠٩٨		٦٩٧		التبشير
١١٨٧	١١٨٢	١١٧٣		١١٥		التشيهية (مدرسة)
١٢١٢	١٢٠٨	١٢٠٧		٦٦٠		الثنية
١٣٥١	١٢٨٨	١٢٢٦		٤٣٠	٤١١	التجارة
			٤٥٥	١٢٦٤	١١٧٦	٤٥٦
			٧١٢		١٠٣١	تجليد الكتب
			٩١٨		٩١٨	تحرّف
			٠			١٠٩٢
			الترك			تدمر
			٠ ظ : الاتراك			
			التركيب			٥٣٩
			٠ ظ : الاعضاء المصطنعة			٤٩٨
			١٢٠١			الترجم
			١٢٢٢			١٢٢
			التزجيج			١٠٦
			١١٠٧			١٠٣
			الشاعر (التبالية)			٩٣
			٥٣٨			١٩٠
			٥٠٢			١٦٣
			التشينح			١٥١
			٦٨٤			١٤٣
			التصغير			٢٦٢
			١٠٦١			٢٤٤
			٨١٧			٢٠٦
			٨١٥			١٩٩
			٤٧٩			٣٠٣
			٤٢٩			٣٠٠
			التصوير			٢٩١
			٢٨٢			٢٧٦
			٨٢			٤٧٦
			٨٠			٤٢٤
			٧٨			٣٩٢
			١٦			٣٨٢
			٥٠٩			٥٣٤
			٤٩٩			٤٩٧
			٤٩٢			٤٨٩
			٣٣٥			٤٨٠
			٥٥٠			٦٣٦
			٥٣١			٥٧٩
			٥٣٠			٥٧٢
			٥٢٠			٥٦٤
			٦٦٢			٦٥٧
			٦٠٦			٦٤٢
			٥٩٦			٦٤٠
			٥٦٣			٦٣٧
			٩٠١			٧٧٥
			٧١٠			٧٤٣
			٦٨٦			٧٣٩
			٦٨٤			٦٩٠
			١١٤٠			٨١٨
			١٠٩٦			٨١٠
			١٠٠٣			٧٩٥
			١١٥٢			٧٧٩
			٨٨١			٨٦١
						٨٥٩
						٨٥٢
						٨٢٠
						٩٠٧
						٨٨٧
						٨٧٣
						٨٧٢
						٩٥٨
						٩٥٢
						٩٤٠
						٩١١
						٩٩٠
						٩٨٣
						٩٨١
						٩٦٣
						١٠٢٤
						١٠٢٣
						١٠٠٤

ث

- ثمانين (موقع) ٤٨٢
 ثوب سيدة الكرمل ٣٩
 الثياب و ظ : الملابس
 ثيودور أبو قرة (أبو عزة) ٩٣

ج

- جابلص (جابلصا) ١٣٧
 جابلق (جابلقا) ١٣٧
 الجاحد ٨١٤
 الجاقات ٣٣٦
 جامع الأصفية (بغداد) ٨٠٧
 ٨٦٧
 الجاهلية ١٢٢
 الجو (نقد الكاغد) ١٢٦٠
 جاويش ٦٧٢
 جبسي ٩٤٥ ١٢٢١
 جبل مقلوب ١١٢٢
 الجذر ٦٦٣
 جرابلس ٧٢٠
 الجراممة ٧١
 الجرامقة ٢٧٩

- التعليم ٣٦٢ ٢٤
 الت غالبة ٣٣١ ١٠٠
 التفة ١٤٧
 التفية ١٠٢٩
 التقويم ٦٥٨ ٥١٩
 تليس الأسنان ذهباً ٤١٨
 التلفزيون أو المباصرة ١٠٩٦
 التمايل ٥٠٦
 التمثيل ٤٢٩
 التمدّن ٢٢٠
 التمن ٣٣٢

- السمور ٣٢٦ ٢٤٦ ١٩٧ ١٩٥
 ٣٢٦ ١١٤٢ ٤٩٣
 التيمي (صالح) ١٤٣
 التبلخانة ٤٦٩
 التحس (القطاعة) ١٨٨
 التنهس (البركdan أو المرفع) ١٨٨
 التنوين ٩٤
 التئن ١١٨
 التوراة (ترجماتها العربية) ١٠٤١
 ١٠٦٨
 تيمور (أحمد) ١٠٤٧

الجرائد :	
الإرشاد	٦٢٠
العرب	١٣٩٣
الجريدة الرسالة	٣٣٦
الجرعاء (الجرعة)	٦٢٧
جريدة جرهم	٢١٩
الجروج	١٥
الجروح	١٥
جريدة الجريمة	٦٥١
جريدة الجريدة	٩٩
جريدة الجريدة	٦٥١
جريدة الجزء	٢٤٣
الجميز	١٠١١
الجنار	٧٧٧
الجهد	٧٧٧
الجهير	٧٧٧
الجوامع والمساجد	٨٠٧
	٨٦٢
	٨٦٧
الجواهر (الأحجار الكريمة)	
	١٢٤٨
	١٢٤١
	١١٠٢
جيدور	٧٣
الجيم	٢١
الجراء	١٣٤٤
الجرعاء	١٢٧٨
الجميز	٨٥٦

۷

الجسر	١٠١٣
الجفّ	١١٧٠
الجَكْيَر (الشجَير + الجَقِير)	١٧
	١٩٦
الجلابة	١٢٣٣
الجلبة	٣٣٤
الجلهم	٧٣٠
جلية	٦٦٦
الجمبارات	٣٣٦
الجمُوع	٢٥٣
الحاجون	٧٨٠
حجّ وأصلها	٩٣٨
الحبيل	٥٠٣
حزبز	١٠١٢
جَبَّةُ الشَّرْقِ + ظ	جَبَّةُ بَغْدَادٍ
١٠٨٢	
جَبَّةُ بَغْدَادٍ	١٠٦٣
جَبَّةُ بَغْدَادٍ	٤٩
الحامض وأنواعه	٩١٠
حافظ ابراهيم	١١٧٣
الحاشوش	١٠٢٨

الحَدَّة	٦٥٢
الحدود العراقية التركية	٧٣٦
الحادي	١٧٢
الحدِيَّة	٥٣
حديقة الحيوانات	٥٦٧
١١٤	
الحرائق في بغداد	٢٠٥
الحرباء	٧٩٥
الحرف الأفرينجي X	٦٩٣
في الرياضيات	١٣٠١
الحرقوص	١٣٠٨
الحرروف العربية	٩٩٩
١١٦٨	
حروف العطف	٥٨٣
حروف الكسع ئ ظ : الكسع	٣٦٧
حروف المضارعة	٦٦١
حروف الهجاء	١٤٤
الحرية	٥٩٥
حَرَّة	١٢
الحسيبة	٦١١
حسين والي ئ ظ : والي	٨٨٥
الحصير	٦١٢
الحضر	٧٠٢
الحضوضى	١١٧٦٥٤٣٢
الحضيرة بمعنى اسللة الخشب	٥٥٧
حِيَا	٣٥٠
حِيَّا	١١١٥
الحيدري (ابراهيم)	١١٠٠
الحيدرية	١٥١
حِيَّا	١٢٥٨
الحِيَا	١٠٦٧
الحواري	١٢٣٧
الحنفي (جلال)	١٢٣٦
الحنفية	٥٣٥
الحفاء (الخيفية)	٧٠٩
الحُمْمَى	٩٥
الحَلَب	١٢١
الحَلَاق	٥٤٨
الحَلَاج	٣٥٨
الحلوى	٥٢٩
الحكومَة : معناها قديم	٢٩٨
الحكايات	١٣٥٦
حَكَارِي	٥٩٨
الحقوق (مصطلحاتها)	١٠٣٤
حقباز	٣٤٧
الحيوان	١١٧٦٥٤٣٢

الخستاوي (تمر)	١٩٥	٤١	٢٠	١٤
الخشقاء	٨١٦	١١٤	١٠٨	١٠٤
الخط	٢٤٠	١٨٣	١٨٢	١٤٢
الخطب	٤٨٦ ٢٣٠ ٨٩٣	٢١٧	٢١٦	٢٠٠
	١٢٤٠	٢٦٥	٢٥٥	٢٣٢
الخفف	٢٤٣	٤٠١	٣٦١	٣٤٤
الخلد ظ : قصر الخلد		٤٦٥	٤٦٠	٤٥٣ ٤٥٢
الخلنج	١١٠	٥١٥	٥١٣	٥٠٣ ٤٨٧
خليج فارس (الخليج العربي)		٦٥٢	٦٥١	٥٥١
	٢٥١	٧٩٥	٧٩٤	٧٧٠ ٦٩٧
ال الخليفة	٩٨٠	٨٢٧	٨١٦	٨٠٦
الخلينج	١١٠	١٠٠٦	٩٨٥	٩٧٧ ٩٧٦
خميس الرشاش	٤٠	١٢٥٤	١٠٥٢	١٠٢٥
خميس الصعود	٤٠	١٢٩٣	١٢٩٠	١٢٧٦ ١٢٦٣
الخواطر	٦٣٧ ٧٧٥ ١٢٠٨	١٣٠٩	١٣٠٨	١٣٠٧ ١٢٩٥
	١٣٤٨ ١٢١٠ ١٣٥٥	١٣٢٩	١٣١٧	١٣١٢ ١٣١١
الخيل	٨٧ ٢٠ ٢٥٥	الحيوانات السامة		
		١٠٤		

د

دار شيعان	١٠١٩
داود باشا	٣٨٢ ١٢٠٧
الداودة	٦٥
الداوديون	٦٥
الداوية	١٠٠١ ١١١٧

الخارطات	٩٤٦ ٢٧٣
الخراطين	٤٦٠
الخرنيسي (الخرنية)	٩٨
خزاعة	٨٤
خزائن الكتب ظ : المكتبات	

ذ

- ذو قار ٤١٣
 ذو القرنين ٣١١
 ذو الكفل ٠ ظ : الكفل
 الذئبون ٥٦٤
- * *
- ر
- الراذانات الاعلى والاسفل ٥٩٣
 راغية الخيل ٣٦١
 الراية ١١٣٩
 رانج ٨٩٠
 راوندوز ٧٠١
 الراوي (طه) ١٣٩٨ ١٢٣٨
 الرّبّاح ٩٧٧
 الربوة ٥٢٧
 الرحلات ٣٢٧ ٢٦٣ ٢٤٨ ١٣٤
 ٤٨٠ ٤٧٣ ٤١٧
 الرحّلة (بمعنى التخت والمقدّع) ٩٥٣
 الرح ١٤
 الرحمة ٦٥٢ ٣
 الرّدود ٤٠٦ ٢٣٨ ٥٧ ٢٤

الدب ٥

- الدحية ٨٩١
 الدخيل (سليمان) ٣٥٦
 در (الفارسية) ١١٧٨
 الدرداقس ٨١١
 درس الطعام ١٢٨٣
 الدرّقاعة ١١٦٧
 الدكاكير ٣٠٧
 دمشق ٨
 الديمقراطية ١٦٥
 الدن (الطن) ١٠١٦
 الدهن ١٢٢٧
 الدواخل (في اللغة) ٩٨٤
 الدوّالقة ٨٤٣
 الدوالي ١١٤٤
 دود صيد السمك ٤٦٠
 الدوشنة ٨٦٠
 الدوّطة ١٠٢
 الدول ٦١٤
 دومة الجندل ٥٠٤ ٤٨١
 الدويدار ١٠١
 الدويدارية ١٠١
 دير الزور ١١٦
 الديوان ٦٦٩

ز

الزبزب	١٤٧	٨٠٠	٧٩٩	٤٠٨	٤٠٧
الزبور	٣٧٣	١٠٨٨	١٠٢٢	٩٦٣	٩٥٢
زيادة	٤٠٢	١٢٧٨	١٢٠٣	١١٢٥	١١٢١
الزجاج	٤٤٥	٦٣٣	٦٣٢	٥٤٩	الرسائل
الزارزة ٠ ظ : السراسرة		١١٩٣	١١٩٢	١١٦٠	٧٧٢
الزراعة ٠ ظ :	١٢٨٠	١٢٣٨	١٢٣٧	١٢٣٦	١٢٢٥
الزراعية ٩٢	١٢٦٤	١٣٣٢	١٣٣٠	١٣٢٥	١٣٠١
الزَّرْجُون	٩٩	١٣٩٨	١٣٧٤		رفض الأرض (منطقة الحياد)
الزردقة	٦٢٦			٤٥١	
الزرطقة	٦٤٨		٢٢٦		رقية الفسططة
الزرماتقة	١٣٢١	١٢٥	٩٦	٧٧	الركوسيّة
الزرياب	٧٧٠	٤٥٣		١٢٦	
الزق	٨٤٥			٣٣٠	الرمّاحية
الزفقة ٠ ظ : لسان العصافير				٧٦٥	الرمادي
زقبوت	٢٤٩			١٣٣	الرهبان
الزمّاح	٩٧٦				رهبانية الكرمل ٠ ظ : الكرمليون
زنبرك (زنبروك)	٧٨٦			٣٣٧	الرواصير
الزهاوي (جميل صدقي)	٥٧٢		٧٨٣		روضة خوان
الزهدي (تمر)	١٩٥	٣٠٢	١٥٩	١٧٦	الروايات
الزواقة	٨٤٣		٦٧٦	٦٧٦	
الزوراء ٠ ظ : بغداد				١٠٧٠	الروبيضة
زيوس ٠ ظ : عوض				٨٤٩	

س

السطو	٨٢٨	الساعة المائية	١١٤٥
السرويون	٩٢٥	الساقور	١١٠٣
١٢٣٥		سامراء	٨٧٧
سفر الخلق	٩٤١	السبحing	٤٠٥
١١٣٥		السبحة	٢٣١
السفلى (السفلنس)	٥٤٨	السيزواري (ابراهيم)	٨٢٠
١٢٩٦		سبورة	٩٢٦
سفنكس	١٢٢٣	السِّجلات	٩٢٤١
السقلاطون	١٢٤١	السِّجنجل	٦٦
١٢٤١		السخن	٦٩٦
السيكير لاط		السدَّر	٩١
٦٨٠		السدلي	٢٤٧
السكرونة		السدَّير	٨١٣
١٣٠		سر عمادية	٧٠٦
السللى		السراة	٧٣٧
١١٢٨	١٥	السراسرة	١٧٩
السلاح	٣٤٠	سراسين	١٩٠٦
٦٥١		السراكيينوى	١٢٣٥
سلوقية	٦٠	السرحيون	٩٢٥
١١٢٤		السرعونة	٢٧٢
السليفانية	٧٤٥	السرفة	١٨٢
١٠٥٧		السرق	٠ ظ : بلاد السرق
سليمان الأذنى	٧٣٩	سركيس	(يعقوب نعوم) ٩١١
سليمان باشا القتيل	١٦٣		
السليمانية	١٠٧٦		
السليمانية	١٠٧٦		
السماءة	٩٧٨	Buste	٩١٢
السممر	١٠٥٢		
السمك	٠ ظ : الاسماك		
السمدر (السميدر ، السمند)			
	١٠٢٧		
السمدل	٦٤		
السموأول	١١٣		
السن (قصر كان ببغداد)	١١٢		

الشعر	٧٥	١١٣	١٢٢	١٣٦
		٥٥٥	٩٩٥	١١٥٦
		١٣٢٣		
			١٣٥٧	
الشعراء	١٢٠٧	١٢٢		
الشعرى		١٣٨		
الشعرى	٦٨٠			
الشِّفَرَةُ	٠	ظ :	الترجمة	
الشِّفَعُ	٧٨٤			
الشقق الشقة	٠	الشقيقة	Sex	
			١٧٣	
الشقم	١٢٣٣			
شكونة	١١٢٢			
الشكيمة	٢٩٣			
الشمريون	٤٩٥			
الشمسية (فرقة)	٩٠٣	٩٠٣	١١٠١	
شعار	٩٧٣			
الشوحة	٦٥٢			
الشيخ سكران	٩٣١			
الشيرازي (صدر الدين)	١١٨٧			
الشيعة	٢٨٤	٢٨٦	١١٤٧	
الصابئة	٣٥	٥٠	٥٥	٣١٨

ص

سنكرة	٤٦٤	٤٦٨
سورية	٣٢٧	
سوق سيمَا	٤١٤	
السوقم	١٢٣٣	
السويبة	١٢٧٦	
السیدارۃ	٦٧٤	
السیرناس	٥١٣	
السیر او السیر	١٢٧٤	
السیفنة	٤٣٨	
السیمور	١٠١١	
السیلی	١٣٠	
السیلو	١٢٧٤	
ش		
الشاذروان	٦٦٣	
الشیث	٢١٦	
الشبک	٥٠٥	٥٨
شجرة الفردوس	٢٣	
الشحم	١٢٣٠	
الشرارات	١٧٥	
الشرطة	١٨٠	
الشرق الاقصى عند العرب	١٣١٦	
الشروعون	٩٢٥	٩٠٩

الصوبية	١٢٧٦	صاحب البستان (طوير)	٢٣٢
الصوبية	٦٧٣	الصارلية	٥٨
صيد السمك	٣٤٤	الصافي	١٢٤١
		صائغيان (الاب نرسيسن)	١٠٧٤
		صبن	٦٧١
ض		الصحافة	٣٦٩
		الصحة ٠ ظ : الطب	١٧٧
الضامة	١٠٣٩ Dame	صرّوف (يعقوب)	٨٨٧
الضبغطري	١٧٠	الصفراون	٤٥
الضراوة	٥٩٦	الصفرد	٢٢٧
الضفير (عشيرة)	٥٩٢	الصلقل	٩٣٥
الضوضاء	٣٣٤	الصلبوت	١٢٨
ضومط (جبر)	٩٥٢	الصلص	٦٨١
الضونة	١٠٣٩ Dona	الصلبي	١٩
ضياء آباد	٨٢٣	الصليف	٥٣
		الصماد	١١١٦
ط		صحن جاوية او صومطرة	٦٠٤
الطابق	٨٨٤	الصناجات	٤٨٤
الطارمة	٤٥	الصنّاجة	٦
طاى كسرى ٠ ظ : ايوان كسرى		الصناعة	٤٣٩
الطب	٦٣ ٤٩ ٢٧ ١٨ ١٢	الصنم ٠ ظ : الأصنام	٢٧١
		الصهيونية	١٦٤
		الصوبة	١٢٧٦
		الصوت المحسّد	١٢٣٩
		صومطرة	٨٩٠

ع

العادات	٨
العافية (اللغة العامة)	٣٣
١٤١	٣٣
٢٥٢	٢٤٩
٤٠٣	٣٤٩
٦٣١	٥٨٤
١٣٢٦	١٠١٢
	٩٣٦
	٧٢٥
العامل	٨٨٩
العائله	١٢٤٣
عبادان	١٦٦
العباسيون	١٣٢٢
٧٣١	Opera
البقرى	١١٨١
العبهل	٨٨٩
عبدود (مينا)	١٢١٢
العراق	١٤٠
٣٦٨	١٦٢
	١٥٦
٣٨٢	٣٨١
٤١٤	٤٠٩
٤٦٨	٤٤٣
٦٠٠	٤٩٥
١٢٦٤	١٢٥٨
	١٢٥٧
	٩٧٣
١٣٥٤	١٣٣٨
العرب	٨٦
٤٢٩	٤٢٧
٥٠٦	٥٠١
٨٥٨	٦٣٥
	٥٦٢
	٥٠٧

٧٥٩	٧٠٩	٦٩٦	٦٢٣
٩٢٨	٨٣٢	٨٢٨	٧٩٠
٩٨٦	٩٥١	٩٥٠	٩٤٤
١٢٥٣	١٠٨٢	١٠٦٣	١٠١٧
		١٢٩٦	١٢٦٦
		٧٢٢	٢٤٢
		٦١٨	طبرية
		١٢٤١	الطحينة
		٤٥	الطراحة
		١٤٨	الطرب
		٦٥٩	الطربال
		١٣٢٧	Tare
		٢٨٠	طرشقون
		٤٢٨	طرق النقل
		١٢٥٢	الطعمنة
		٤	الطعموس
		١٠١٦	الطن (الدن)
		٧٦٤	طوزخرماتي
		١٢٢٠	الطيران
		٤٧١	٧٩
		٩٠٢	طيسفون
		٤٨٧	الطيور

ظ

الظلم ٧٥٤

علامة الفصل	٧١٤	١٣١٦	١٢٥٦	١٠٦٩	١٠٥٩
علم الجماجم (علم الرؤوس)				١٣٦٣	١٣٢٠
	٣٧٥			العربية	١٠٢٠
علم القوميات العراقية	٧٠٠			عَرَبَةٌ	٥٩٥
العواء	٤٣٤	٣٩١		العُزَّيز	٤٢٣
العلوي (محمد مهدي)	٧٧٩		٤١٠	العُزَّيزِي (روکس بن زائد)	
العمادية	٧٠٥				١٣٣٠
عمان	٢٩٠			العشائر	١٩
العملة	١٢٦٢		١٦٠	٨٤	١٠٠
عنق الأرض	١٤٧		٣٣١	٢٦٦	٢١٩
العنجوس	٢١٦		٧٥٨	٧٤٥	٦١٠
عزبة (عشيرة)	٥٩٢			٥٩٢	
عنفus	٢٥٢				١٢٢٨
العنقاء	١٤			عصبة أمم قديمة	٤٣٥
عنقاء مغرب	١١			العضل	٧٣٠
عواد (كوركيس)	١٣٠١			العظيم (نهر)	٣٩٩
العواسي	١٢٨٢		١٢٥٩	١١١٦	١٠٥٣
العود	٥١٢			عقل الرأس	
العوسي	١٢٨٢				١٢٦٩
عوض (زيوس)	٩١٧	٨٩٥	١٩١		
			٤٢	٤٦	٤٨
	١١٧٤			عقرقوف	
العيافة	٨٣٤				٤٤٠
عيسي	٥٤				٤١٦
عيسيائي (ليون لورنس)	٨٥٢			العقل	٨٢٢
العيهل	٨٨٩			العقيلة	٤٧٤
				علامة الاستفهام	٦٩٢
				علامة الحذف	٦٩٢

غ

- الجَرْ ظ : النَّوَر ١٢٨٢
 الغَرْشَمَارِيَّة ٩٩٨
 الْغَرَّغَرُ الْأَمِيرَكِي ٢
 غَرَّقَ بَغْدَاد ١١٩
 غَسَان ٢٦٦
 الغَضَار ١٢٤٢
 الغَنَاء ظ : الْأَغَانِي

ق

- الْقَاجَارِيَّة ١٠١٨
 القَاضِي : كَلْمَة مَعْرِبَة ٥١٢
 قَبَ الْيَاس ١٠١٠
 قَبَ ابْرَاهِيمَ الْخَلِيل ١٠٢١
 قَبَ الْإِمامَ أَبِي يُوسُف ٨٩٦
 قَبَ رَاحِيل ١٠٣٥
 قَبَ السَّتَّ زَيْدَة ٤٠٢
 قَبَ الْعَزِيزَ ٤٢٣ ٤١٠
 قَبَ النَّبِي دَانِيَال (فِي كَرْكُوك) ١٠١٤
 الْقَثَار ٧٢٦
 الْقَذَافَة (سَلاَح) ١١٢٨
 الْقُرْآن ٣٧٨
- الْفَانِوس ٢٣٧
 الْفَحْص ٦٠٦ Pagus
 فَرْتَنَى ٨١٢
 فَرِيَّة ٦١٩
 فَرْسَ الْبَحْر ٧
 الْفَرِيَوْنَة ١٣٢٨
 الْفَسِيْلُوْجِيَّة او عِلْمُ الْخَلْقَة ٦٤٩
 الْفَطَحْل ٥١
 قَلْب (فَلِيس) ٦٥٧
 الْفَلَحْس ١٠٥٨
 الْفَلْسَفَة ١٣٧٢ ١٣٨١
 الْفَلَك ١٣٨

القناطرة	٤٨٨	القرارة	١١٦٣
القناع	٨٣٦	القراطمة	١٢٠
قهوة الشسط (في بغداد)	٣٢٨	قرة العين	٥١٨
القوصوني	١٠٠٤	القرق	٥٥٥
القوق	١٠٢٧	قره تپه	٨٦٦
القوقي	١٣١٧	القرود	٤٦٥
القيالة	١٠٦٩	قريش	٩٨٠
القيثارة	٧٢٦	القريض : يونانية	٥١٢
قيراج	٣٤٦	قرّ القرط	٢٦٨
		القصر (في اللغة)	٩٠
		قصر الخلد (في بغداد)	١١٢
ك		القصة	٢١٤
الكاتب العراقي	٣٩٨	٩٧	١٥٩
النكاروب	١٢٩٥	٢٦٢	٢٧٨
الكافية	١١٤٦	القطّارة (الساعة المائة)	١١٤٥
الكافلية	٨٢١	القطاع	١٨٨
الكاولين	١٢٤٢	التعبريون	١٢٧٠
الكاولية	٩٩٨	القفص	٩٩٨
الكبريت	١١٥٦	قلعة بغداد	١٠٥٦
الكبش (سلاح)	١١٢٨	القلم حاجية	٩٣٠
الكتابة	٢٤٠	القليس	١١٨٦
الكتابة العربية	٥٢٤	قرنية	٤١٣
	١٦٧٩	قملة النسر	١٢٦٦
		القنابر	١٢٥٠
		القابل	١٢٥٠
		القنسططيط	١٢١١

الكتب :

الاشتراكية ٣٤٢	أثار الشيعة الإمامية ٩٢٩
الأصول العراقية ١١٣٠	آداب المراسلة ٢٧٥
الأغاني ٩٥٩	اتحاف الفاضل بالفعل المبني
الأفصح في فقه اللغة ١٠١٥	لغير الفاعل ١٠٤٣
أقرب الموارد ٥٥٨	الاتقان في صرف لغة
الاكيل ١١٢٧	السريان ٣٥٢
١١٥١ ١١٣٧	أحرار وعيid ١٣٣٥
اللفاظ الأشيه والنظائر ٣٣٩	الأخبار المروية في تاريخ
اللغاظ التراثية في لغة دمشق	الأسر الشرقية ٦٧٧
العربية ١١٣٧	الأدب العصري في العراق
اللغاظ الكتابية ٣٣٩	٦٠٧
الإمتاع والمؤانسة ١٢٧٥	أدب الكتاب للصولي ٤٤٢
١٢٩١ ١٢٩٠	أربعة قرون من تاريخ العراق
الأميرة المصرية ٤٣	الحديث ١٢٨٩
أنا الحق لمسنيون ٢١٣	أربعة نصوص تتعلق بترجمة
أناطول فرانس في مبادله	الحالاج ٣٥٨
٩٦٠	أرجوزة ابن سينا الطيبة
الإنجيل ٢٤٢	٣١٣
الأنساب للسمعاني ٣٠٣	ارشاد الأريب ظ : معجم
الاوقيانوس ٨٤٦	الادباء
باحثة البدائية ٤٧٦	أرغن الأقدمين ١١٣٠
بدائع الزهور في وقائع	أسامي مؤلفات ابن المعتز
الدهور ١١٤٨	٦٩٩
بدر التمام في شرح ديوان	أسباب النهضة العربية ٦٥٥
أبي تمام ٩٩٢	

برهان قاطع	٩٢٠
البستان للبستانى	٧٦٦ ٧٩١
٨٤٧ ٨٤٨ ٨٥٣ ٨٩٢	
١١١٠ ١١٥٣ ١٢٠٤	
١٢٣٤	
بعض مقدمات مبتسرة في	
حفريات سامراء ٢٧٣	
بلوغ الأرب في معرفة أحوال	
العرب ٦٠٩	
بلوغ المرام في شرح مسك	
الختام ١٢٤٧	
بيان الكتب المصنفة في الحلاج	
٤٨٥	
تاج العروش للزبيدي ١٣٨٩	
تاریخ آداب اللغة العربية	
لزیدان ١٩٤ ٢٠٣	
٢٠٩ ٢٥٤ ٣٦٠	
تاریخ الحركة القومية	
١١٠٨	
تاریخ الشام ١٠٥٥	
تاریخ الشیخ ظاهر العمر	
الزیدانی ٧٨٩ ٨١٩	
تاریخ الصحافة العربية ٢٨٩	
تاریخ صیدا ٢٨٨	
تاریخ الطب عند العرب	

التيجان في ملوك حمير	١٠٤٦
ثلاث رسائل للباحث	١٠٥٥
ثمار القلوب في المضاف	
والمنسوب	٣٦
الثورة العربية	٨٦٨
جامع التصانيف الحديثة	
	٨٠٣ ٦٧٥
جزيرة رودس	٩٤٨
الجمهرة لابن دريد	٩٣٧
جمهورية أفلاطون	٩٦٦
الحسين بن منصور الحلاج	
	٢٧٦
الحصون المنيعة	٢٨٤
الحماسة لابن الشجري	٦٩٩
حولية العالم الإسلامي	١٠٦٥
الحيوان للباحث	١٢٥٤
	١٣٠٩
خربيطة تاريخية للممالك	
الإسلامية	٩٤٦
خزانة مخطوطات بولس	
سباط	١١٠٨
خزائن كتب العرب في عهد	
العباسين	٨٦٩
خزائن الكتب في دمشق	
وضواحيها	٨٧٠
الخطابة لنقولا فياض	١٠٧٣
خطب ابن الجوزي	٢٢٩
خطط الشام	٦٦٥ ٦١٩
	٩٩٤
خلاصة تاريخ العراق	٤٤٣
	٩٣٣
الخليقة ونظمها	٥٩٧
خواطر الاخت اماني ليسوع	
المصلوب	١٢٠٨
درasha ديهي	٣١٨
دروس عملية في أمراض	
جهاز البول	٩٥٠
دعاء الصباح	٢٢٥
دفع المحبنة في ارتفاع اللكتة	
	٣٠٥
دليل لبنان وسوريا	٢٥٩
دمية القصر	١٠٩٨
دواني القطوف في تاريخ	
بني المعرف	٧٤٣
الدولة الأموية في الشام	
	٦٥٦
الدين والاسلام	٢٤٥

رسالة العذراء	١١٨٠	ديناران نرمنديان من دنانير
رسالة في الكتابة العربية		المهدية ١١٣٧
المنقحة	١٢٠٩	ديوان ابراهيم منيب الپاچه چي
رسائل البلاغة	٣٢٥	٢٦١
رسائل ومقالات	٣٤١	ديوان الأعشى ٠ ظ : الصبح
زيادة على المعجم العربية		المنير
للفانيان	٥٤٦	ديوان البناء ٣٤٣
السريريات والمداواة الطبية		ديوان بين الشعور والعوطف ٩٢٩
	١٠٧١ ٨٣٢	ديوان الحوماني ٨٠٥
سفر التكوين لجبر ضومط		ديوان سبط ابن التعاويدي ٤١٥
	٩٤١	ديوان الطباطبائي ٣٥٤
شرح مقامات الحريري		ديوان الكرخي ١٣٣٦
للمطرزى	١٧٤	ديوان مهيار الديلمي ٥٦٨
شرح نهج البلاغة	١٠٨٣	١١٠٩
شعر طفیل بن عوف الغنوی		الذخيرة في علم الطب ١٢٥٣
	١٩٩	١٢٥٥
شعوب اوربة القديمة		رابعة العدوية ٩٠٧
والحدیثة	٤٢١	رباعيات الزهاوي ٨٧٩
الشیعة وفنون الاسلام	٢٨٦	الربيعيات ٥٨٨
صبح الأعشى ٣٥٧	١١٥٨	رجال البر والعمل ١١٠٨
الصبح المنير (ديوان الأعشى)		الرد على الزنديق اللعين ابن
	٩٥٥	المقفع ٨٠٤
صلاح الدين ومکايد الحشاشين		رسالة الامثال بغدادية ٣٢٠
	٣٠٢	
صناعة البناء الاسلامية في		

فِرَقُ الشِّيَعَةِ لِلنُّوبِخْتِي	القرن الثالث عشر في
١١٤٧	العراق ٢٧١
الفصول المهمة في تأليف الأمة	صناعة سفير الكتب ١٠٣١
٢٧٠	طبقات الأمم لزريدان ٢٣٣
فلسفة اللغة العربية وتطورها	طبقات الأمم لصاعد الأندلسى ١٦٩
٩٥٤	
فن التمريض ٩٥١	طريقة الأخت بونفوبي في
فن النسج ٧٩٠	مَدَاوَةُ الْأَمْرَاضِ
فهارس كتاب الأخبار الطوال	٢٧٧
٣١٧	بالحشائش ٢٥٨
فهرس الكتب العربية الموجودة	الطواسين
بدار الكتب المصرية	عجائب الزمان في صرح
١١١٩ ٩٥٧	عروس البلدان ٨٣٢
فهرس المطبوعات والمخطوطات	العراقيات ٢٨٧
في المكتبة البلدية	عشائر العراق لعباس العزاوي
باليسكندرية ٩٦١	١٢٢٨
القوائد في أصول البحر	الصور القديمة ٦٩٩
والقواعد ١١١١	على عهد الأمير ٦٢٤
في سبيل الشرف ٥٩٧	عمران بغداد ١٠٣٠
القاموس العصري : عربي -	عنوان المجد في تاريخ نجد ١٠٩٨
انكليزي ١٣١٠	
قصة الطوفان ٩٩٣	العين ٣٦٥
قصر آل العظم في دمشق	عيون الأخبار ٩٤٩
٦٧٧	٩٥٦
قصص الأطفال ١١٦٦	١١١٩ ١٠٧٢
	فابيولا ٦٧٦
	الفتاوة والشيوخ ٩٩١

مباحث عربية	١٢٤٦	قصص الانبياء للكسائي	١٠٥٥
مباحث فلسفية دينية	١١١٩	القلوب الكبيرة	٦٦٤
مباحث في فجر التصوف		قوانين الدواوين	١٣٠٢
	١١٥٠	كتاب الريح لابن خالويه	
مباحث في فجر النحو	١٠٤٤		٦٩٩
مجالبي القلم	١٢٠٢	كتاب السموم	١١٢٦
محاضرات في تاريخ مدن		كتاب في السريريات	١٠٧١
العراق	٥٨٩	كتاب ينقول للصفاني	٥٨٠
محيط المحيط	١٣٩١	كشف الأستار عمّا لحقوق	
المخارج في الحيل	١١٠٨	الدول من الأسرار	
مختارات الصلاح	١٢١٩		٢٨٥
مختارات جرجي زيدان		كفاية المتحفظ للأجدابي	
	٤٢٠		١٠٥٥
مختصر تاريخ البصرة	٧٨٨	كلشن خلفا	١٠٣٦
مختصر تاريخ بغداد	٥٧٨	كليلة ودمنة	١٠٤٢
مختصر كتاب الوجوه في		الباب للزهاوي	٨٧٩
اللغة	١٠٥٥	باب البراهين الجلية عن	
مختصر نهضة الحسين	٦٩٩	حقيقة أمر الطائفية	
مخطوطات المخزانة المعلوفية		المارونية	٢٣٠
	٦٧٧	لسان العرب	١٠٦٦
مخطوطات الموصل	٨٧١	اللغات الآرامية وأدابها	١٠٩٨
المذكر والمؤنث للفراء		ليلي وسمير للزهاوي	٧٦٢
	١٠٥٥	ما كانت عليه بابل في السابق	
مذكرات لجنة المستشرقين			٣١٩
الروسية	١١٣٠	مار أنطون التكريتي	١١٣٠

مفتاح اللغة المصرية القديمة	٣٠٤
١٠٥٥	مرشد الطلاب الى قواعد لغة
مفرق الطريق	٥٩٠
١٢٢٩	الأعراب
المقامات النصرانية	٥٩٧
٣٧	مرقة المترجم
مقدمة السبرمان	٦٢٢
٣٤٢	مرقة المعلم
ملتقى اللغتين العربية والערבية	١١٠٨
	المساطر
١٠٩٨	١٧٢
من عقريات النساء في القرن	مشارق الأنوار
	١١٣٠
التاسع عشر	المصطلحات العلمية
١٣٣١	١١٣٠
المتخبات العصرية لكتلشوم	مصطلحات النبات
	مصنفات سليمان المهربي وابن
نصر عوده	ماجد
١٠٦٤	١١١٢
منتخبات من أخبار اليمين	مصور بغداد
	٢٧٢
٦٦٤	معالم الكتابة ومقانع الاصابة
	٢٦٠
النجوم الزاهرة	معجم الأدباء
١١١٩	٤٩٧ ١٩٩
نُخب الذخائر في أحوال	
	١٠٢٣ ٦٩٠ ٥٧٩
الجواهر	معجم أسماء النبات
١٢٤٨	١١١٣
نخبة من كتاب العروج	معجم اللافظ الزراعية
١٣٣	١٣٩٧
النخلة في ديار المغرب الأقصى	معجم الحيوان
	١٨٣
٦٠٨	معجم دوزي
نسب الخيل	٧٩٨
٨٩٩	معجم شرف
نشوء فكرة الله	٩١٥ ٩٧٤
٣١٦	معجم المطبوعات العربية
نشوء اللغة العربية ونموها	٨٣٢
	معلمة الاسلام
واكتئالها	٣٨٨ ١٠٧٧
١٢٣١	المغرب في ترتيب العرب
نشوار المحاضرة	
٥٢٨ ٥٢١	١٢٨٥
١٠٨٣ ١٠٢٧	
٥٤٢	

كركميش	٧٢٠	نظام الغريب للربعي	١٠٤٥
كركوك	١٠٣٣	نقاء جرير والفرزدق	
الكرمليون	٦١ ٥٩ ٣٩		٢٣٩
	١٣٤٢ ٣٧٠ ١٧١	نقد الميزان	٣٠١
كرنوكو (فريتس)	٨١٠	النقوش العربية وعلم النسيمات	
كرُوب	١١١٨		١٢٤٩
كروكي	٩١٩	نهاية الأرب للتوييري	٥٤٥
كري سعدي	٤٩١		٩٤٧ ٥٦٧ ٥٥٦
الكرييف	١١٨٦	نهاية الأرب في معرفة أنساب	
الگرنجية	٨٥٤	العرب	٣٥٣
الكسع (في اللغة)	٩٨٤ ٥٧٠	الوافي بالوفيات	١١٤٩
كسيم	٣٤	وحى القلم	١٢٢٥
الكشكول	١٣٦٨	الوساطة بين المتنبي وخصوصه	
الكشنج	١٢٨١		٣٠
الكعبة	١٢٤	الولاة والقضاة للكندي	
كفري	٧٥٥		٢٩١
الكفل	٨٧٢ ٢٢٣ ٢٢٩	الكتب المقيدة	٦٣٩
الكافية	٢٣٤	الكحل	١١٨٩
الكلدانيون	١٦١	الكحول	١١٨٩
الكلكسة	٢٦٥	كدر لعومر	٢٦٢
الكلِيم الرحالة	٦١٧	كذبة نيسان	٩١٤
كلواذى	١١٦٣ ٤٨٨	الكراثة العباسية	١٣١٤
كمَرَان	٥٣		٣٨٢ ١٢٤
الكمراك	٦٦٩	كرباء	
الكناس	١٣٠٣ ١٠٤٩ ٩٠٢	الكرُود	٧٤٥ ٧٥٨ ١٠٥٧ ١٣٤٩
			١٣٥٠

J

اللغة العربية	٢٨	٢١	١٦	١٠	اللغة الصينية	١١٩١
اللغة العبرية	٤٥	٣٣	٣٢	٢٩	اللغة الارامية	١٣٨٣
اللغة السريانية	١٣٨٢	٦١٥	٣٥٢	٤٧٥	اللغات السامية	٧٩٢
اللغة التركية	١٣٨٣	٤٠٣	٤٧٥	٤٧٥	اللشمانیوز	٥٠
اللغة السريانية	١٣٨٢	٣٥٢	٦١٥	٦١٥	لسان العصافير	١٠٩١
اللغة العجمية	٢٢٢	٢٢١	٢١٢	٢١٢	اللسان العجمي	٨٠٠
اللغة الصابئية	٢٥٣	٢٣٧	٢٣٦	٢٣٥	اللبناني	٧٦
اللغة العجمية	٢٦٩	٢٦٧	٢٥٧	٢٥٦	اللبناني	٣١
اللبناني	٢٦٩	٢٦٧	٢٥٧	٢٥٦	اللسان العجمي	٩٦٨
اللبناني	٢٦٩	٢٦٧	٢٥٧	٢٥٦	اللسان العجمي	٩٦٨

كند ٦٨٢
 كنداكر ٦٨٢
 الكندي (فيلسوف العرب) ٧١٩
 الكنى ١٢٣
 كنيسة في طيسفون ٩٠٢
 كنيسة القديسة تزيرية ببغداد ١٣٠٣
 كنيسة القيامة ١٠٤٩
 الكهرباء والكهرباء ٥٩٦
 الكهونية ١٥٣
 الكواسع ظ : الكسع ١٠٧٩
 كوت العمارة ٦٠٤
 كوتا برجه ٦٠٤
 الكوحلة ١١٨٩
 الكوفية ١٢٥٩ ١١١٦ ٢٣٤
 ١٢٦٩
 الكؤوس المصوررة ٤٧٩
 الكويت ٥٩٧ ٥٧٧ ٤٢٢ ٨٨
 ٦١٠
 الكويت (قصر سامراء) ١٦٧
 ٧٥٢
 كويرش ٧٤٧
 الکیرینج ٣٧١
 کیل (موقع) ٧٤٨

۸۲۹	۸۲۶	۸۲۲	۸۱۴	۲۹۶	۲۹۳	۲۸۱	۲۸۰
۸۳۷	۸۳۳	۸۳۱	۸۳۰	۳۱۰	۳۰۹	۳۰۸	۲۹۹
۸۰۶	۸۴۱	۸۴۰	۸۳۹	۳۳۸	۳۲۴	۳۱۵	۳۱۴
۸۸۷	۸۷۵	۸۷۴	۸۰۷	۳۴۹	۳۴۸	۳۴۶	۳۴۵
۹۰۶	۹۰۰	۸۸۸	۸۸۷	۳۷۴	۳۶۷	۳۶۶	۳۵۱
۹۳۵	۹۲۳	۹۲۲	۹۲۱	۴۰۸	۴۰۷	۴۰۶	۴۰۰
۹۸۰	۹۷۲	۹۵۲	۹۴۳	۴۴۹	۴۴۰	۴۴۱	۴۱۲
۱۰۰۰	۹۹۷	۹۹۶	۹۸۴	۴۹۰	۴۷۲	۴۶۷	۴۵۴
۱۰۲۲	۱۰۰۹	۱۰۰۸	۱۰۰۲	۵۱۸	۵۱۰	۵۰۰	۴۹۴
۱۰۹۴	۱۰۸۸	۱۰۲۷	۱۰۲۶	۵۴۰	۵۲۶	۵۲۰	۵۱۹
۱۱۳۵	۱۱۲۲	۱۰۹۶	۱۰۹۰	۵۰۲	۵۴۴	۵۴۳	۵۴۱
۱۱۷۱	۱۱۰۹	۱۱۰۰	۱۱۳۶	۵۶۵	۵۶۱	۵۰۹	۵۰۴
۱۱۷۱	۱۱۷۹	۱۱۷۰	۱۱۶۴	۵۸۲	۵۸۱	۵۷۴	۵۷۱
۱۱۹۱	۱۱۹۰	۱۱۸۴	۱۱۷۷	۵۸۷	۵۸۶	۵۸۵	۵۸۳
۱۱۹۱	۱۱۹۷	۱۱۹۶	۱۱۹۰	۶۰۴	۶۰۳	۶۰۲	۶۰۱
۱۲۱۳	۱۲۰۶	۱۲۰۰	۱۱۹۹	۶۲۶	۶۱۸	۶۱۷	۶۱۶
۱۲۱۷	۱۲۱۶	۱۲۱۵	۱۲۱۴	۶۳۴	۶۳۳	۶۳۲	۶۳۰
۱۲۳۳	۱۲۲۱	۱۲۲۴	۱۲۲۲	۶۰۴	۶۰۳	۶۴۶	۶۴۰
۱۲۶۸	۱۲۶۷	۱۲۴۰	۱۲۴۰	۶۶۸	۶۶۷	۶۶۱	۶۶۰
۱۳۰۰	۱۲۹۸	۱۲۹۷	۱۲۸۴	۶۸۳	۶۷۹	۶۷۱	۶۷۰
۱۳۲۴	۱۳۱۳	۱۳۰۶	۱۳۰۴	۶۹۱	۶۸۹	۶۸۸	۶۸۴
۱۳۵۳	۱۳۴۴	۱۳۳۷	۱۳۳۳	۷۱۸	۷۰۸	۷۰۴	۶۹۰
۱۳۶۱	۱۳۶۰	۱۳۰۹	۱۳۰۸	۷۴۰	۷۳۸	۷۳۲	۷۲۷
۱۳۶۷	۱۳۶۵	۱۳۶۴	۱۳۶۲	۷۰۲	۷۰۱	۷۰۰	۷۰۱
۱۳۹۶	۱۳۷۹	۱۳۷۸	۱۳۶۸	۷۹۶	۷۹۳	۷۷۲	۷۰۳

الماليسور	٢١١	اللغة الفارسية	١١٧٨
المؤمنية (مدرسة)	١١٥	اللغة الفرنسية	١٣٨٤
المائة	١٠٧٥	اللغة اللاتينية	١١٩٦
المباصرة	١٠٩٦		١٢٠٠
متحف للهوام والحشرات	١١٤		١٣٨٦
المتخيلات	٣٩٧	اللغة اليونانية	٥٧
المتقن	٥٩٦	٤٧	٢٩
المتكهفة	١٥٨	٢٨	٤٧
المتلمسة (المتملطة)	٢١٥	١٢١٨	١١٩٥
المتولى الفقيه	٨٤٢	١١٥٢	٥١٢
المجالات :			
الآثار	٢٢٨	١٣٨٧	١٢٩٧
الإصابة	٥٩٧	لقم	٨٠٠
البيان	١٠	الملكتة	٥٨٤
دار السلام	١٣٩٢	الملوّى	١١٧٥
الدهور	١١٠٥	اللواء	١١٣٩
الزهرة	٥٦٠	الليط	٩٣٩
الصفاء	١		
الضياء	٥٦		
العلم	١٦٨		
الكشاف العراقي	٥٩٧		
لغة العرب	١٥٥		
	٥٦٩		
	١٣٩٣		
المجلة الشهرية	٥٩١		
	٦٢٩		

م

الماء	٢٤١
المأثورات	٣٩٧
ماركيل	٤١٤
المسافة	٨٨٤ Mensa
ماسوسية	٤١٤
المالوش	١٠٢٨
الماطرون	١١٨٦
المالوث	٢١٦

القريب	٢٩٨	مجلة غرفة تجارة بغداد
الخمسة	٦٩٤	١٢٩٢
خيال الزوايا في الرجال من		مجلة المجمع العلمي العربي
البقيا	١٨٩	١٠٨٠ ١٠٢٧ ٤٩٦
دودة الوزراء	١٠٣٧	مجلة مجمع اللغة العربية
ديوان ابن الخطاط	١٩٨	١١٩٨
ذيل لسان العرب	٩٦٢	مجلة المعهد الطبي العربي
الرسالة الفتحية في الموسيقى		٥٤٧
	٥٢	المدرسة
الزبور العربي	٣٧٣	٧٠٧
العين	١٣٠٥ ٣٥٩ ١٢٢٤	الشرق
كلشن خلفا	١٠٣٦	١٦٨
المختار في الطب	٢٠١	المقبس
محظوظ في الصناعات الراقية		٦٤١ ٣٦٤ ٤١٢
	١١٨٣	المقطف
المساعد	١٣٧٦	٨٨٧
معارج القدس	٢٠٧	المحوب
معجم العامية المصرية لأحمد		٩٣٥
تيمور	٦٣١	المحامل العربية
معجم في موافقة اللغة العربية		٥٩٩
للغات الشرقية والغربية		٩٧١
	١٣٧٧	المحاميد
مقامات ابن حموية	١٢٩٨	٨٦٢
المُوَعَّب	٣٣٥	محراب جامع الخاصكي
النجوم الشارفات	٥٣٦	١٣٩ (النبي)
		٨٨٣
		المخاضرة
		٧٧٦
		المختتم
		: المخطوطات
		الأنواء لأبي حنيفة الدينوري
		٣١٢
		جامع التعريب بالطريق

المستوضنات	٤٨٤	٩٧١	المد (في اللغة)	٩٠
مسقط	٢٩٠		المدارس	١١٥
ال المسلمين في العالم (عددهم)	٤٢٦		المدائن	٦٠
المسنّة	٧٥٠		المذكريات	١٣٥٥
المسيحية	٠	ظ : النصرانية	المدمّر	٩١٢ ٧٤٢ ٩٣٤ ٩٧٨
المشتقات	٦٦١		المرأة	٣٩٤ ٤٦٣ ٢٠٨
مشهد الشمس	٣٢٩			١٢١٢ ٩٩١ ٥٦٦
المشوش	١١٢٩		مراد الرابع	٨٦١
المشيمة	٦٩٦		المرجان	١١٠٢
المصادر (في اللغة)	٥٢٦	٦٦١	مرجليلوث	٣٩٢
		١٢١٦	المرَّدة	٧١
		٩٧٣	مَرَض النوم	٤٧٠
		٦٥٠	المرعز	٩٠٤
المصرف	١٢٤٤	Drain	المرَّقْع (الكرفال)	١٠٥ ١٨٨
مصففى جواد	٨٧٣		المرقشيشا	٦٨٧ ٧٧٣
المضرب	٣٧١		المرقوسية	٩٦
المطبع	٠	ظ : الطباعة	المرريق	٨٠٨
المعادن	٤٣٣		المريمانية	١١٧
المعجمات	٣٥٥	١٨٣	مزار النبي يوشع	٤٣٧
	٣٥٩		المزارات	١٣٧٥
	٧٦٦	٦٣١	المساجد	٠
		٥٥٨	ظ : الجوامع والمساجد	
		٣٧٢	المستحاثة	٣١٠
			المستشركون	٣٩٢ ٥٦٢ ٧٧١
				١٢٠٥ ١١٣٠ ١٠٩٩
			المستصرية	١١٥ ٣٢٨

الملاهي	١٠٩	١٣٩٧	المظلم (في الرياضة)
ملذة	٣٦٣	٧٥٤	المعربات ٠ ظ : التعريب
المخرق	١٠٧٥	١٦٧	المعشوق (قصر بسامراء)
المناخور (وقدة)	٣٨٢	٥٢٣	المعلمة ٢٦٩
منارة جامع سوق الغزل	٧٧٨	٥١٥	المعنى ٤٠١
منارة الكفل	٣٢٩	٧١٥	المفترجات
المتنزه	٣٠٩	٥١٥	مقرضة الاساقي ٤٠١
المتفق	١٦٠	١٠٢٧	المقوس
المجنبيق	١١٢٨	٤١٣	المقير
المندائية ٠ ظ : الصابحة	٤١٩	١٠٨	المكاء
مندلي	١٠٠٥	٥٣٤	مكة ١٢٤
المنطقة (برانى)	٤١٩	٤٦٢	المكتبات ١٨٤
منطقة الحيد	٤٥١	٣٧٠	٤٣٢
المنفدة	٧٧٦	٨٧٨	٨٧٠
المنكاسة	١١٤٦	٨٧٩	٥٣٣
المبنيني	١٠٢	١٣٩٥	٩٤٢
الموارنة	٢٣٠	١٥٨	المكتهفة
موازين اللغة العربية	١٣٤٤	٦٦٩	المكس
موانئ دجلة	٤٢٢	٦٠٥	ملا ٦٠٥
الموسيقى	٥١٢	١٣٢	الملأ صدرا ٠ ظ : الشيرازي
١٤٨	١٠٩	٤٦٣	الملابس ٢٣٤
٦٨٣	٦٨٦	٣٩٤	٢٤٣
٧٦٨	٧٢٦	١١١٦	٩١٦
١٣٣٤	١٢٣٩	١٣٢١	١٠٥٣
موسييل (المستشرق)	٢٠٦	١٢٦٩	٨٩٨
الموصل	٩٧٠	١٢٥٩	١٢٣٣
اللوق	٢٤٣	١١١٢	الملاحة ١١١
		٧٨٢	الملامية
		٧٨٢	الملامية

النخل	١١٤٢	المونسون	٧٨٥
نزير	١٠٦٢	مي (الأنسة)	٤٨٩
نساء العراق	٣٩٤	مئذنة الكفل	٥٧٢
نساء العرب	٢٠٨	٠ ظ : منارة الكفل	
النسبة (في اللغة)	٦٤٦	ميون (جزيرة)	٥٠٨
	١١٩٨		
	١٣٣٣		
نصارى العراق	٤٥٤		
النصرانية	١٨٥	نادر شاه	٩٢٤
	٥١٤ ٢٦٦		
	٦٣٧	الناصرية	٣٨٣
	١٢١٠	الناطف	١٢٨١
	١٢٠٨		
	٩٨١		
	٧٧٥	البات	١٩٥
			١٩٣
			١١٠
	١٣٤٢		٢٣
	١٣٤١		
	١٣٤٠		
	١٣٣٩		
			١٩٧
			٣٣٢
			٣٢٦
			٢٤٦
	١٣٨١		
			٤٠٥
			٤٩٣
	١٠٨١		٦٠٨
	١٠٦٢		
			٨٣٥
			٨٢٥
			١٠١١
			٩٨٧
			١٢١١
			١١٤٢
			١١٣٠
			١٣١٨
			١٢٨١
			١٢٧٩
			١٢١٨
			١٣٢٨
			٩٠
			البر
			الثـ (الراديو)
			١٠٩٧
			نجـ
			١٣٥٧
			١٥٢
			١١٤٢
			١٥٤
			نـ
			٧٣٣ Chiquenaude
			٣٨٤ ٢٤١
			النجـ
			٢١٧
			النـحـام
			٧٣٤ S'orienter
			نـحر

ن

الهولة ١١٢٣
 الهيازعة ٨٤
 الهياطلة ١١١
 هيٰت ٧٦٥ ٤٨٢
 الٰهير غليف ٧١٧
 الٰهيطلية ٨٧٦
 هيكل ١١٠٦ ٩٨٨ ٩٢٧
 الٰهيلاج ٢٩٤
 الٰهينوئيسن ٧١٠

نهر فسقنس ١٨٧
 النهضة الشرقية ٥٣٢ ٧٧٤
 النهوة ١٠٠٧
 التواغض Amibes ٧٦٠
 النُّوَام ٤٧٠
 النَّوَر ٩٩٨ ٩٤٥ ٧٠ ٦٢
 ١٢٢١
 نولدكه (ثيودور) ١٠٩٩

و

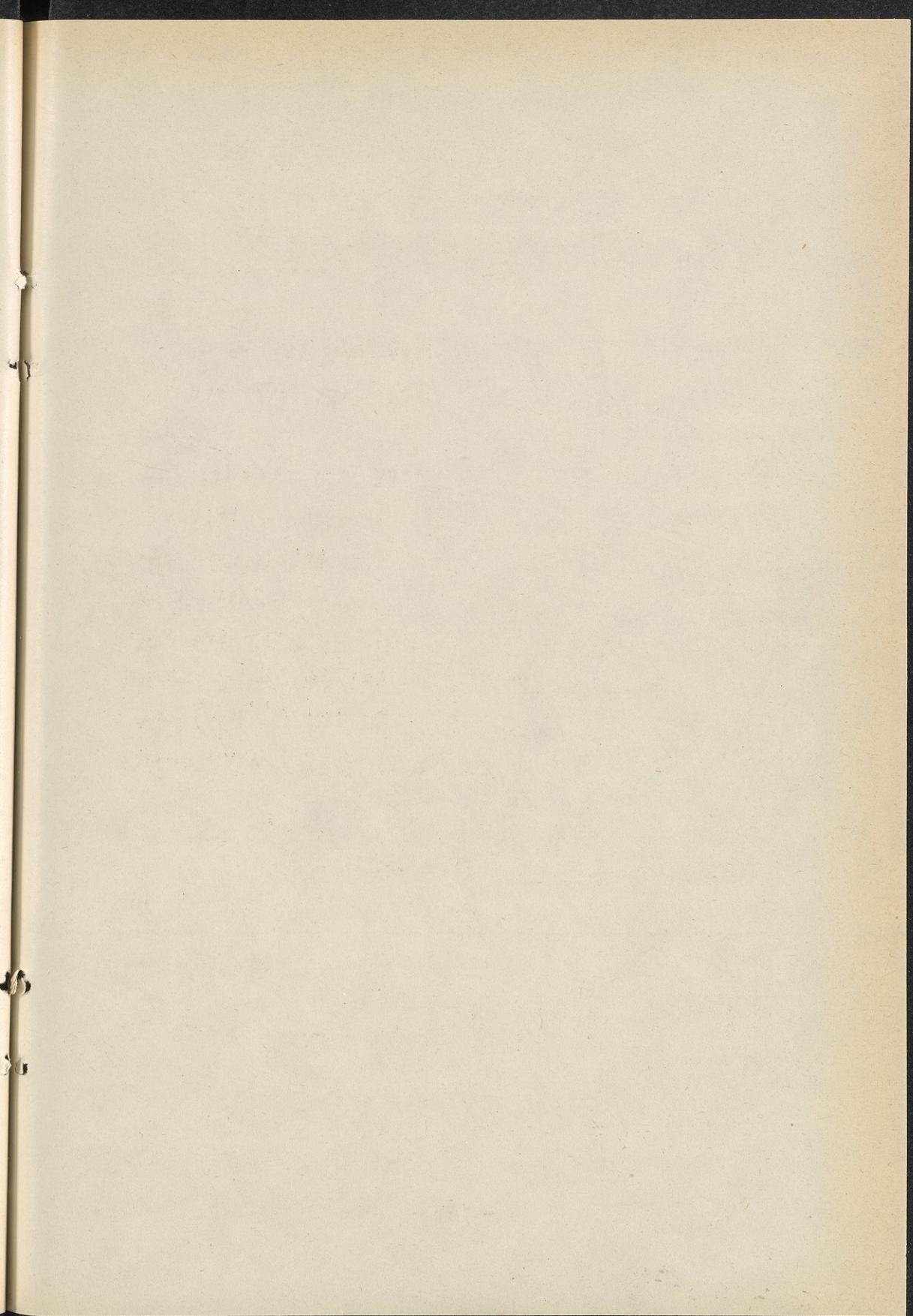
والي (حسين) ١٢٢٦
 الواغض ٩٣٦
 الٰواقة ٧٩٤
 الٰلون ٨٥٠
 الوجوم في ديار العرب ٥٥٣
 الٰوذمة ٩٣٥
 ورب ٣٤٦
 الورق ١٨٠
 الوركاء ٧٤
 الوشاح ٩٣٥
 وشن ٦٧
 الوعوع ١٧٠

هـ

هاء التعريف ١٢٩
 هاهوذا (تصريفها) ٦٨٨
 هبل ١١٢٣
 الهدابان ٧٥٨
 الهدبان ٧٥٨
 هرسفلد (ارنست) ٥٦٢
 الهمكارية ٥٩٨
 الهاكسوس (المقوس) ٨٥
 الهليوثرابية ٤٥٨
 الهمذاني (ابن الحائك) ٩٩٠
 هنباط ٥٢٢
 هنكام ٧٠٣
 هورم ١١٠٤

ي

- ياء النسبة ٦٤٦
اليمور ٩٨٥ ١٠٠٦
اليحمر ١٠٠٦
اليزيدية ٤٧٧ ٣٧٩ ٢٥ ١٥٠
العاصي ٣٠٦
اليمن ١٢٣٧ ١١٢٧ ٣٩٠ ، ١٣٤
١٢٤٧
يهودا الحريري ٤٢٤
اليوبيل ٨٩٧
بورا ٤٧٨ ٥١٦
يوسف بن أنطون يغيا ٩٥٨
يوشع (مزاره) ٤٣٧
اليوصي ٨٢٧



٢ - فهرس الاشخاص^(١)

الواردة أسماؤهم في تصعيف الكتاب

أ

ابن نعري برمدي ١٩١	اللوسي (ابراهيم عاكف) ٣٢
ابن التيان ١١٠	اللوسي (محمود شكري) ٩٣
بن جزلة ١١٥	
ابن حمّويه الجوني ٢٢٢	١٤٣ ١٤٤ ١٦٠ ٢٢٩
ابن خالويه ١٥٠	أباطة (صبحي) ١٠٢
ابن خلدون ٢٠٩	ابراهيم الخليل ١١٥ ١٨١
ابن خلكان ١٦٦	أبكار أبكيان ٢٢
ابن الخطاط ٩٢	ابن الأثير (صاحب النهاية) ٢١٠
ابن دريد ١٧٢ ٢١٠	ابن الأجدابي ١٨٤
ابن الرومي ١٩٥	ابن الأكفاني (محمد بن ابراهيم)
ابن سيده ٢١٠	ابن ساعد الانصاري
ابن سينا ١٠٥	السنباري (٢٠٨ - ٢٠٩)
ابن الشجري ١٥٠	ابن اياس ١٩٤
ابن شيث القرشي ٩٩	ابن بري ٢١٠
ابن عباد (الصاحب) ٢١٠	ابن بشكوال ١٨١
ابن عجل ١٤٠	ابن البيطار ٢٠٠
ابن عدي ظ : يحيى بن عدي	

(١) الارقام المذكورة في هذا الفهرس ، تشير الى صفحات الكتاب . أما الاسماء فقد جرينا ، ما أمكن ، على شهرة أصحابها ، مع حذف الالقاب .

- | | |
|--|--|
| أَحْمَدُ الْخَفَاجِيُّ الْمَصْرِيُّ ٩٢
أَحْمَدُ رَضَا ٢١٣ ٢٣٠
أَحْمَدُ عَيْسَى بْكٌ ١٩٠
أَحْمَدُ لَطْفِيُّ السِّيدِ ٤٠
أَحْمَدُ مُحْرَمٌ ٣٥
أَحْمَدُ التَّجْفِيُّ ١٤٩
أَدَى شِيرٌ ٩٨ ١٢٨
الْأَذْنِيُّ (سَلِيمَانٌ) ١٥٤
أَرْدَشِيرٌ ٢٢٠
اَرْسَطَا طَالِيسٌ ٩٧
أَرْسَلَانٌ (شَكِيبٌ) ٨٢ ١٧٤

الْأَرْمِيُونُ [الْأَرْمِيُونِيُّ] مُحَمَّدُ بْنُ
أَبِي الْخَيْرِ الْحَسَنِيِّ ١٣٢
الْأَزْهَرِيُّ ٢١٠
اسْتِبَانُ (بُولُسٌ) ٤١
الْأَسْدِيُّ (مَشْكُورٌ) ٣٣
اسْمَاعِيلُ بْنُ ابْرَاهِيمَ الْخَلِيلِ ١٣١
الْأَسْمَرُ (مُحَمَّدٌ) ٣٦
أَسْوَدُ (شَاؤُولٌ) ٣٤
الْأَسْوَدُ (مَلْحُمٌ ابْرَاهِيمٌ) ١٧٨
أَصْفَرُ (سَيْدِيٌّ) ١٥٢
الْأَعْشَى ٩٢ ١٧٣
الْأَعْظَمِيُّ (عَلَيٌ ظَرِيفٌ) ١٢٣

١٥٨ ١٣٧ | ابْنُ عَلَانٍ الصَّدِيقِيِّ ١٨٣
ابْنُ فَارِسٍ ٢١٠
ابْنُ قَتِيَّةَ ١٧٣ ١٨٦ ١٩١
ابْنُ قَرَّةَ (ثَابِتٌ) ٢١٠
ابْنُ مَاجِدَ (أَحْمَدٌ) ١٨٩ ١٩٠
ابْنُ مَارِيِّ (أَبُو الْعَبَاسِ) ٦٩ ١٨٣
ابْنُ الْمَدْبُرِ (إِبْرَاهِيمٌ) ١٩٧
ابْنُ الْمَعْنَزِ ١٥٠
ابْنُ الْمَقْفُعِ ١٦٥
ابْنُ مَمَّاتِي ٢٢٣
ابْنُ مَنْظُورِ ٢٤ ٢٥
ابْنُ هَبْلٍ ٩٣
ابْنُ هَشَامٍ ١٨٣
أَبُو تَمَّامٍ ١٧٨
أَبُو حَنِيفَةَ النَّعْمَانِ ٢٣٨
أَبُو الْخَيْرِ فَهْرُ بْنُ جَابِرِ بْنِ الْمَكَّالِ ٨٣

أَبُو زَيْدٍ (مُحَمَّدٌ عَبْدُ الْحَلِيمِ) ٤٠
أَبُو سَلْمَى ٤٠
أَبُو شَادِيٍّ (أَحْمَدٌ زَكِيٌّ) ٣٥ ١٦٨
أَبُو الْعَبْرِ ١٦١
أَبُو قَرَّةَ (نِيُودُورٌ) ٧٨
أَبُو يُوسُفَ (الْأَمَامِ) ١٦٨
الْأَثْرَيُّ (مُحَمَّدٌ بَهْجَةٌ) ١٤٠ ١٤٣
أَحْمَدُ أَمِينٍ ١٥ |
|--|--|

١٩١	١٨٣	١٧٨	١٧٦	الآفغاني (سعيد)	٤١
٢٠٠	١٩٨	١٩٥	١٩٢	أفلاطون	١٧٤
٢٠٨	٢٠٧	٢٠٦	٢٠١	اقبال على شاه (السردار)	١٢٥
٢٢٩	٢٢٨	٢١١	٢٠٩	أكرم أحمد	٣٦ - ٣٥
٢٤٠	٢٣٤	٢٣١	٢٣٠	أليس انطون الياس	٢٢٥
	٠	٢٤٢	٢٤١	اليسي الحي (مار)	١٤٣
الأنصاري (عبد القدوس)				امدروز	١٦٠
أنطون التكريتي				امرأة القيس	٧٩
أنور شاؤل				اناطول فرنس	١٧٤
ايسقوس				أنستاس ماري الكرملي	٤
اينبرغ				٣	١
الايوبي (وحيد)				١٣	١١
بابو اسحق (رفائيل)				٩	٨
ب				٧	٥
باجه جي (ابراهيم منيب)				١٩	١٨
باجه جي (حمدي)				١٦	١٥
باجه جي (مزاحم)				٢٧	٢٥
باحثة الbadia				٣٢	٣١
باخرزي				٣٩	٣٨
باش أعيان (أمين عالي)				٤٤	٤٣
بايو اسحق (رفائيل)				٤٩	٤٨
ب				٥٤	٥٣
باجه جي (ابراهيم منيب)				٥٩	٥٨
باجه جي (حمدي)				٦٨	٦٧
باجه جي (مزاحم)				٧٦	٧٤
باحثة الbadia				١٠٠	٩٩
باخرزي				١٢٦	١٢٥
باش أعيان (أمين عالي)				١٤٢	١٣٥
باش أعيان (أمين عالي)				١٦٩	١٦٥

بطرس الاسپاني الكرملي	١٧٦	بتر (مکسميليان)	٨٦
بطي (رفائيل)	٤١ ٣٦ ٣٢ ١٥	البحري (جميل)	٤١ ٣٦ ١٦
	١٨٨ ١٤٠ ١٣٨ ٤٢		١٣٩
يقان (آشلي)	٩٧	البحري (عبدالرحمن)	٣٣
يقان (ادون)	٢٣٠	البراك (عبدالقادر)	٤٣ ٣٣ ٤١
قدونس (رشيد)	١٦٠	البربوني (سكستوس)	٩٣
	١٨١	برصوم (اغناطيوس افرايم)	١٩٢
البلاذري	٢٠٩	بروكلمان (كارل)	٥٨
البلاغي (محمد علي)	١٥	برونله (بولس)	١٨٣
بلبول (يعقوب)	٢١٢		بريسند ١٥٠
بليل (ادمون)	٤٣	بريك (ميخائيل)	١٨٤
البناء (عبدالرحمن)	٤٣ ٣٣	البازار (عبدالرحمن)	٢٩
	١٠٨	البستانى (المعلم بطرس)	٢٠٠
پتسو (الگا)	١٦٥		٢١٠
پوتينوي (بول)	١٤٠ ١٢٦ ١٠٦	البستانى (الخوري بطرس)	١٠١
بوشان (جوزيف)	١٦٤		١٥٦
بولس سيمون الكرملي	٧٢	البستانى (عبدالله)	٣٨ ١٥٦
بونفو (الاخت)	١٠١		١٩٤ ١٨١ ١٥٩
پيرسن	٨٤		٢٠٠
البيطار (محمد بهجة)	١٠٤	البستانى (المحامي فؤاد)	٤٢
پيوس العاشر	٢٣٠	البستانى (فؤاد افرايم)	١٤١
پير (البادري)	٢٢٣	البشيشي	٢٢٠
		بشر فارس	٥٢ ٢٠٥ ٢٠٨
		بصرى (مير)	٣٣ ٤٢ ٤١ ٢١٢
		البصون (سليم)	٤٢

ت

- ١٨٦ ترابو
٢٢٣ تریزیه للطفل یسوع
٢٣١

ج

- الباحث ١٨٤ ١٩٣ ١٩٢ ١٩٦
٢١١ جب (هـ ٠٠٠ رـ ٠)
٣٩ جبوري (جورج)
١٠٤ الجرجاني
٤٣ جرجي (عبدالاحد)
٩٧ جرير
٢٣٣ جسني
١٧٩ الجلبي (داود) ٣٢ ١٦٥ ١٦٥
١٨٧ الجليلي (محمود) ٣٣
١٥٣ جمعة (محمد لطفي)
١٦ الجميل (أنطون)
٧٤ الجندي (أنور) ٤٤
١٩١ جنك الهندي
١٧١ الجوادري (عبدالعزيز)
١٧١ الجوادري (محمد مهدي)
١٧٨ جوزي (بندي)

ث

- ٣٣ ثابت (عزيز)
٦٩ ١٨٨ الثعالبي (ابو منصور)
١٧٣ ثعلب (ابو العباس)

جولية طعمة دمشقية ١٧ ١٣٣

الجوهري ٢١٠

جويدى (اغنطيوس) ٣٥

جويدى (ميكائيل انجلو) ١٦٠

جياؤوك (المعروف) ٣٤ ٣٣

ح

حافظ ابراهيم ١٩٦

الحريري ٨٩

الحرizi (يهودا) ١١٨

حسن حسني عبدالوهاب ١٣٧ ١٩٦

الحسني (عبدالرازق) ٣٣ ٣٣

١٨٢

حسون (سليم) ٣٤ ١٦

الحسين (بن علي بن ابي طالب)

١٥٨

حسين ناصر ٤٤

حسين يوسف موسى ١٨٠

الحسيني (محمد صادق نشأت)

١٨٢

الحلاج ٩٩ ١٠١ ١١٠ ١٢٥

٢٣٨

خ

- داود باشا (والى بغداد) ٢٠١ ١١٣
الدبس (يوسف) ٧٤ ٧٣
دبسي (لويس) ٤٥
الدجلي (جواد) ٣٢
الدجلي (عبدالحميد) ٤٥
الدجلي (كاظم) ٤٥ ٣٦ ٣٣
الدخل (سليمان) ٨٦ ٣٣ ١٥
١٠٩ ٨٧ ١٠٣ ١٠٧
٢٣٥ ١١٠
الدروبي (ابراهيم) ٤٥ ٣٢
درويش (شالوم) ٢٣٠
درويش (محمود فهمي) ٤٦
دريان (بوسف) ١٠٩ ٧٤ ٧٣
الدميري ٢٢٥
دوزي ١٥٩ ١٨١
دوشيلا (ارمان بلاتكية) ٤٦
دي غويه ٢٠٠
الدينوري (ابو حنيفة) ١٠٥

- خاطر (مرشد) ١٧٣ ٣٦ ١٧٣
١٨٦
خباز (حنا) ١٧٤
خدوري (مجيد) ٢١٩
خسرو (شاعر ايراني) ٣٦
الخطيب (علي) ٣٣
الخطيب (محب الدين) ١٦
خلوصي (صفاء) ٤٥
الخليل ابن احمد ١١١
الخوارزمي (محمد بن احمد) ١٨٤
الخوجه (محمد رشيد) ١٠٠
الخوري (جرجس) ١٧٩
خياط (حنا) ١٣٨ ٣٢ ٢٨
خير الله (امين ظاهر) ٣٩ ٣٨
١٩٨

ذ

الذهبي (مصطفى) ٢٠٩

- داغر (أسعد خليل) ٦٩ ٣٨
داغر (يوسف أسعد) ٤٥
Daniyal (النبي) ١٨٠

الريحانى (أمين) ١٦٩

ذو القرنين ١٠٥

ذو الكفل ٦٨ ٩٥ ١٦٥

الذئبون ١٣٥

ز

زبونى (مندر) ٣٣

زبيدة ١١٦

الزبidi (صبرى) ٤٦

الز بيدى (مرتضى) ٢٤

الزركلى (خيرالدين) ٤٦ ١١٠

ذكرى (انطون) ١٨٤

زكى باشا (احمد) ١٣٢ ١٦٤

زكى حسن ٤٦

زكى مبارك ١٩٧ ٢١٥

زلزل (بشارة) ١٥ ٦٦

الزنجاني (ابو عبدالله) ٣٥ ١٦٢

الزهاوى (جميل صدقى) ٣٤

١٥٦ ١٣٩ ٤٦ ١٣٦ ٣٦

١٦٤ ١٦٦

الزيات (احمد حسن) ١٦ ٤٦

زيات (حبيب) ٣٦ ١٦٥

زيادة (نقولا) ٤٧

زيدان (جريجى) ١٧ ٩١ ٩٢

١١٠ ١٠٤ ٩٨ ٩٤ ٩٣

١١٨

رابعة العدوية ١٦٩

راحيل (أم يوسف الصديق) ١٨٢

الرافعى (عبدالرحمن) ١٨٩

الرافعى (مصطفى صادق) ١٣١

٢٠٤

الراوى (حارث طه) ٢٤٢

الراوى (طه) ٣٣ ٣٤ ٢٠٧

٢٤٢

الرَّبِيعي ١٨٣

رتز (هـ) ١٩٤

رزوق عيسى ٣٢ ٤٦ ٣٦ ١٠٣

١٣٩ ١٦٩ ١٣٨

الرُّشيد (عبدالعزيز) ٣٦ ١٣٧

١٣٩

الرشيد ظ : هرون الرشيد

الرصافى (المعروف) ١٠٤ ١٣٧

١٣٨

الزیدانی (ظاهر العمر)	١٥٩	السعدون (عبد المحسن)	٣٥
الزین (احمد عارف)	٤٧	السعدي (داود بن رشید)	٩٩
٦٦		السعدي (محمد رشید)	٩٩
١٠٤		السعدي (هاشم)	١٣٣
١٧٠		ال سعودي (محمد عبدالله)	٢٠٦
زيوس اليوناني		السفيني (ابو العباس أحمد بن محمد)	١٨٢
س		سکران (الشیخ)	١٧١
٤٧		سلامة موسى	١٠٨
١٨١		سلطان علي (السيد)	٢٣٨
٢٣٧		سلیم اسحق	٣٢
١٨٩		سلیمان باشا ابو لیلی	٢٢٣
٢٣٥		سلیمان باشا القتيل	٨٨
٢٣٧		السمعاني (أبو سعد)	١٠٤
١٩١		السمعاني (توفيق)	١٦
١٩٢		السموآل	٨١
٢٣٨		سمیث (مرغیرت)	١٦٩
١٦١		السهروردي (عمر)	٢٣٨
١١٧		سوبر (اتین)	٦٦
١١٤		سومیخ (روین)	٣٢
٣٦		السویدی (توفيق)	٣٥
٢٠٩		سرکیس (یوسف الیان)	٤٧
٢٠٢		سرکیس (یوسف الیان)	٤٧
١٤٧		سعد (اغناطیوس)	٣٥

ش

- شاكر (محمود محمد) ٤٧
 شانق الهندي ١٩١
 شاهين (نجيب) ٢٢٣ ٤٧
 الشايب (أحمد) ٤٨ ٣٥
 الشبيبي (محمد رضا) ٤٨ ٣٣ ١٠٧
 الشدياق (احمد فارس) ١٥
 ١٩٩

ص

- الصابيء ٢٢٠
 الصاحب ظ : ابن عباد
 صاعد الأندلسى ٨٨
 الصائغ (سليمان) ١٧
 صائغيان (نرسيس) ١٨٦
 الصباغ (ميخائيل نقولا) ١٥٩
 صبحي (جورجي) ٢١٠ ٥٤
 الصدر (حسن) ١٠٢
 صدر الدين الشيرازي ظ :
 الملا صدرا
 الصراف (احمد حامد) ٣٥ ٣٤
 ١٦٢ ١٥١ ١٢٧ ٧٢
 صرافه (حنا الياس) ٢٣٨
 صرافه (نعيم يوسف) ٢٣٨

- الشدياق (يوسف) ١٦
 الشرتونى (سعيد) ١٣٤ ٨٦
 شرف (محمد) ١٦٩ ٤٨
 ١٩٢ ١٧٥
 شرف الدين (عبدالحسين) ١٠٠
 الشطبي (شوكة موفق) ١٥٩
 ١٨٦
 الشعرياف (رشيد) ٣٦
 شفـ (رزوق) ٣٢
 الشهاب (ذنون) ٤٨
 الشهابي (مصطفى) ٢٢٧ ٢٢٣ ٢٢٩
 ٢٤٢ ٢٢٩
 الشهربانـي (عبد القادر) ٢٠١
 الشهـستـاني (هـبةـ الدـين) ١٥٠
 الشـسيـانـي (مـحـمـدـ بـنـ الـحـسـنـ) ١٨٩

الطباطبائي (ابراهيم)	١٠٩	صروف (يعقوب)	١٧
طرازي (فيليب)	١٠٢		١٩٩
الطريحي (عبد المولى)	٣٦	الصعيدي (عبد الفتاح)	١٨٠
طفيل بن عوف الغنوبي	١٦٨	الصاغاني [الصغاني] (الحسن	
طليا (عبد)	٤٨	بن محمد)	١٣٧
طوقان (قدري حافظ)	٤٨	الصفدي (خليل بن ابيك)	١٩٤
		صفوق	١١٣
		صلاح الدين الايوبي	١٠٤
		الصولي	١٢٠

ع

العاصم (احمد)	١٦٣
عاكف [باشا]	١١٤
لاعامي (محسن الأمين)	٥٢
العباسى (حضر)	٤٩ ٣٢
عبد الحميد الثاني	١١١
عبد الرحمن امين	٣٣
عبد الرزاق محمد الحاج فليح	
البغدادي	٢٠١

عبدالله حلمي ابراهيم	٤٩
العبطه (محمود)	٤٩ ٣٣
عبد (مينا)	٢٠٢
عبد (نعمة الله فتح الله)	٢٠٢
عثمان بن بشر النجدي	١٨٨

ض

ضورم الدومنكي	١٨٩
ضومط (جبر)	٤٨ ٣٨
	١٣٠
ضيف (شوفي)	٩١

ط

الطالقاني (علي بن الفضل المؤيدى)	١٠٦
----------------------------------	-----

عواد (ميخائيل)	٤٠	٣٣	٥١	عثمان بن عفان	١١٣
		٢٣٦	١٣٥	العرشي (حسين)	٢٢٤
عويادات (أحمد)	٥١			العريان (محمد سعيد)	٢٠٤
العيسي (سعيد)	٥١			العزاوي (عباس)	٤٩
يعسائي (ليون لورنس)	١٦٤				٣٣
		٢٠٠			٢٠٥
			٣٣	العزاوي (علي غالب)	
			١١٨	العزير	١١٧
				العزيري (روكس بن زائد)	
			٤٩		٤٠

غ

غازي الأول	٣٧			العن (يوسف)	١١١
الغربي (أمين)	١٣٩			العطية (جليل ابراهيم)	٥٠
غريفيني	٧٦			عطية (عزيز سوريا)	٢٢٣
غزاله (حبيب)	١٧٣			عطية (محمد هاشم)	٥٠
الغزالى (ابو حامد)	٩٣	٢٣٨		علوان (عبدالرسول)	٥٠
غضن (برندوس)	١٦			علوان (يوسف)	١٤١
غنم (رزوق)	٣٢			العلوي (محمد مهدي)	٥٠
غنية (يوسف رزق الله)	٢٨				٣٦
		٣٣	٣٤	١٧١	١٦٥
		٥١	٤١		١٥٧
	١٤١	١٣٨			١٩٠
غولديزبهر	١٠١			علي ناصر الدين	٦٥
غوليوس	٢٠٠			العمر (ابراهيم حلمي)	١٥
					٣٥
				عواد (جبرائيل يوسف)	٧
				عواد (كوركيس)	١
				٥	٢٨
				٣٣	٢٣٦
				٢٢٣	٢٢٣
				٥٠	٤١
				٢٣٤	٢٣٥
				٢٣٨	٢٣٦
				٢٤٣	

ق

- القاسم بن ابراهيم ١٦٠
 القاسمي (محمد جمال الدين)
 ١٠٤
 قعيين (سليم) ١٥ ٥٢
 القدسبي (حسام الدين) ٢٠٠
 قدسية خورشيد ٥٢
 قربان (داود) ١٥٠
 القرزاز (مهدي) ٥٢
 القرزويني ٢٢٧
 القلقشندی ١٠٩ ١١٠ ٢٠٩
 قودم (جميل) ٥٢
 القوصوني ١٧٩
 القيسي (احمد ناجي) ٣٢
 القيسي (طاهر) ٣٤

ك

- كافش الغطاء (محمد الحسين)
 ٩٧ ١٠٤
 كاشف الغطاء (محمد رضا)
 شيخ العراقيين) ١٦

ف

- الفارابي (اللغوي) ٢١٠
 فارمر ١٩٢
 فانيان (أ) ١٣٣
 الفراء ١٨٤
 الفرزدق ٩٧
 فرلاني ١٨٩
 فرنسيس أوغسطينس جبران ١٤٣
 فريتع ٢٠٠
 قلب [فلبس] القيصر الروماني ١٤٥
 فلبي (المستر) ١٢٤ ٢٤١
 فنكل ١٩٢ ١٨٤
 فؤاد حسين علي ١٩٩
 فياض (نقولا) ١٣٩ ١٨٦
 الفيروزابادي ١٦٣ ٢١٠
 فيشر (أ) ٢٣٠
 فيصل الاول ١٩٦ ١٩٧
 فينورو ١٨٢
 فيوله (ه) ١٠٠ ١٨٤

كيماني (ميرزا ابو الفضل) ٣٦

الكاظم (موسى) ٢٣٨

كافمير ٣٦

كتافاً (الياس) ٥٢

كحالة (عمر رضا) ١٩٨ ٥٢

كدر لعومر ٩٩

كراتشيفسكي (اغناطيوس) ٣٤

١٠٨ ١٠٦

الكرخي (عبود) ٢٣٠ ٣٣

الكرخي (عزت) ٣٣

الكرخي (معروف) ٢٢٨

كرد علي (محمد) ٨٠ ١٧

١٧٨ ١٦١ ١٤٦ ١٠٦

كرنوك (فريتس) ١٥٦ ٣٦

١٧٠ ١٦٩ ١٦٠ ١٥٨

الكسائي ١٨٤

گست (رفن) ١٠٣

كسرى ٧٢

الكفل ٠ ظ : ذو الكفل

كلثوم عوده فاسيليفا ١٨٥

كمال عثمان ٣٣ ٥٢

الكندي (المؤرخ) ١٠٣

الكندي (الفيلسوف) ١٥٢

كولدواي (روبرت) ١٠٦

كوني (البرت) ١٨٣

الكيلاني (عبدالقادر) ٢٣٨

ل

اللاذقي (محمد بن عبد الحميد)

٧١

لامبس (هنري) ٨١ ٧٤ ٧٣

لذر بارسقي (مارق) ١٠٦

لكلير ٢٠٠

لورنس ١٦٥

الليث بن المظفر بن نصر بن سيار

١١١

م

الماريبي (برتراند) ٢٩

الماريبي (بطرس ميخائيل) ٧

٢٣٨ ٦٣٦ ٦٥ ٢١

الماريبي (نابليون) ٦٨ ٦٦

٧٧ ٧٣ ٧٠

مارية ليسوع المصلوب ١٤٣

مرمرجي (أوغسطين)	٥٣	٣٨	٢٠١	١٥٧
١٧٩	١٦٠	١٥٩	١٧٦	مارية يوسف الكرملي
١٩١	١٨٨	١٨١	٩٤	ماسنيون (لويس) ٤ ٣٦
٨١	١٧١	١٦٠	١٨٥	١٢٥ ١١٠ ٩٩
مريم العذراء			٧٦	مالون (الكسين)
مسعد (بولس)	٩٩			
السعودي	٢٠٧		٢٢٨	المامون
مسكوني (يوسف)	٥٣	٣٣	١٣٧	ماير (فرنان)
	٢٨			
٢٤٢	٢٢٩			
مسكويه	٢٢٠	١٦٠	١٠٤	المنبي
			٣٦	محمد صالح اسماعيل
المسيح	١١٥	٦٨	٥٣	محمد فاتح توفيق
مسيح (يوسف يعقوب)	٦٧		٣٣	٣٣
مصطفى جواد	٤١	٣٦	٣٦	محمد بن عبدالوهاب (شيخ المذهب)
	٣٣		٢٣٨	٨٧
١٩١	١٧٤	١٦٦	٥٣	مخلص (عبد الله) ٥٣ ٣٦
٢١٢	٢٠٩	٢٠٨	١٥١	١٨٢ ١٧٨ ١٧٧
		١٩٣		
٢١٧	٢١٣		٥٣	مخلص عمرو
المطرزي	٢١٨	٨٩	٨١	مر ماري
مظهر (اسماعيل)	١٧٨	٥٤	١٦٤	مراد الرابع
			١٨٨	مراد فرج
٢١١			٢٣٠	مرتين (لويس)
المعلوم (ابراهيم)	٣٢			مرجليوث [مرغليوث] [د ٥ س ٠]
المعلوم (أمين)	١٧٩	٩٠	١٢٦	٣٦ ٩٢ ١٠٤ ١١٥
المعلوم (يعسى اسكندر)	١٥	٧٣	٢٢٣	١٤٩ ١٨١ ١٣٧
١٤٧	٣٦	٥٤ ١٤١ ١٠١	١٨٣	المرصفي (محمد نائل)
١٣٢	٣٦			
المغربي (عبد القادر)	٢٠٠	١٧٢ ١٩٩		

نبوكد نصر	١١٥	المقريزي	٢٠٩
النبار (ميخا يوسف البغدادي)		مقلد (مهدي)	٣٣ ٥٤
	٨٤	المقوس	١٨١
نخلة (أمين)	٥٥ ٢٢٥	الملائحة	١٩٧ صدرا
نرسسيسان (المترجم)	٩٨	الملائحة	٣٤ ٥٤ (محمود)
نشوان بن سعيد الحميري	١٤٦	الملائكة	٣٣ (نديم) ٥٥
النصولي (انيس ذكرياب)	١٤٥	الملائكة	(عبدالصاحب) ٥٥
نظيرية زين الدين	١٧٨	مندور (محمد)	٥٦ ٥٥
نظيف النفس	٢٢٠	منصور فهمي	٥٥
النعمي (عبدالمجيد)	٣٣	المهري (سلیمان)	١٩٠
النعمي (هاشم)	٥٥	مهيار الديلي	١٣٦ ١٨٩
النويختي	١٩٤	موسى النبي	١١٥
نوقل (عبدالله حبيب)	١٧٢	موسیل	٩٣
نولدكه (ثيودور)	١٨٨	موته (٠١)	١١٩
النويري	١٣٦ ١٣٣	مي زيادة (الآنسة)	١٢٤
			١٣٦ ١٣٣ ١٢٦

٥

هارون (عبدالسلام محمد)	٢١١
	٢٢٤
الهاشمي (عبدالرزاقي)	٦٩
هرتسفلد (ارنست)	١٣٥ ١٠١
هرتمن (مرتين)	١٠٧

ن

نادرشاه	١٧٠
الناصري (عبدالقادر رشيد)	٥٥
نامي (خليل)	٢٠٨

ي

اليازجي (ابراهيم) ١٥ ١٦

٢٣٩ ٧١ ٦٦

ياقوت الحموي ظ : الحموي

يعيى بن عدي ١٨٤

يعيى محمد على ٥٦

يعقوب (أبو الأسباط) ١٨٢

يسوع ٩١ ٩٧

يني (جرجي) ١٦ ٣٦ ٥٦

يني (صموئيل) ١٦

يوسف بن أنطون يغيا ١٧٣

يوسف الصديق ١٨٢

يوسف لويس الكرملي ١٠٦

يوشع النبي ١٢٠

هرون الرشيد ٢٢٨

الهلالي (عبدالرzaq) ٥٦

الهمدانى (ابن الحائث) ٨

١٩١ ١٧٨

الهمدانى (بديع الزمان) ٨٤

هوار (كليمان) ٢٠٠

هولاكو ٩١

و

الواسعى (عبدالواسع) ١٢٨

واصف (محمد أمين) ١٧٢

والى (حسين) ٢٠٤

الوترى (هاشم) ٣٣

وزير (عبدالمسيح) ١٦٥ ١٦٦

ولفنسون ١٨٨

الوليد بن طريف ١٧٨

الوهابي (خلدون) ٥٦

وهب بن منبه ١٨٣

تصويبات وأضافات

الصفحة	السطر	الخطأ	الصواب
٨	٥	أئمتها	أئمتها
٢٨	٣	يأتون	باتون
٣٨	٤	الرددود	الرودو
٤١	٧	١٩٤٢	٩١٤٢
٤١	١٥	تُعَوَّض	تعَوَّض
٤٢		أضعف الى ما ذكرناه من كتابات الاستاذ مير بصري عن الاب أستاس ، ما يأتي : « والد الاب أستاس الكرملي شخصية تاريجية طريفة » « جريدة « الشعب » العدد ٣٧٤٢ بغداد ٧ شباط (١٩٥٧)	
٥٨	X	الاخير	1934
٥٩	٦	لولا	ولولا
٨٠	١٦	الخلنج	الخلنج
٨٤	٣	(من الحواشى) اثرونوس	اثروپوس
٨٩	٥	مقمات	مقمات
٩٣	١٠	(احذف هذا السطر)	

الصفحة	السطر	الخطأ	الصواب
٩٣	١٨	البربرني	البربوني
١٢٩	١	(من الحواشي) هد	هو
١٤٥	٥	الدخمة	الرحمه
١٦٨	٢٢	الولاعة	الولادة
١٧٢	٥	Scarlate	Elytrum
١٧٥	١٦	Elytrum	Escarlate
١٨٠	الأخير	أضا	أيضا
١٩٠	١٨	الدواية	الدوايّة
١٩٣	١٣	البنات	النبات
٢٠٠	١٣	غوليوس	عوليوس
٢٠٣	١٩	ملاحظات	ملاحظات
٢٠٧	١٩	[٩١٣٩] ص [١٩٣٩] ص - ٢٦٩	- ٢٦٩ [٩١٣٩] ص [١٩٣٩]
٢٢٨	٢٢٨	(أسفل الصفحة)	ان الرقم الصحيح لهذه
٢٢٩	٢٢٩	(أسفل الصفحة)	ان الرقم الصحيح لهذه
٢٥٦	٧ (يسار)	الراذنان	الراذنان

محتويات الكتاب

الصفحة	الموضوع
٣ - ٥	المقدمة
٧	القسم الاول : حياة الاب أنسناس
٧ - ٨	لحات من حياة الاب أنسناس
٩ - ١١	بعض صفاته وسجياته
١٣ - ١٤	كيف كان يكتب مقالاته ؟
١٥ - ١٨	أين نشر مقالاته ؟
١٩ - ٢٢	تواقيع مقالاته
٢٣ - ٢٦	معجمه
٢٧ - ٣٠	خزانة كتبه
٣١ - ٣٣	مجلسه الأسبوعي
٣٤ - ٣٦	يوبيله الذهبي
٣٧	تقدير الهيئات العلمية له
٣٨	خصوصات أدبية
٣٩ - ٥٨	تنوير الكتاب به
٥٩	مرَضُهُ الاخير ووفاته
٦١ - ٢٤٢	القسم الثاني : مؤلفات الاب أنسناس (ثبت عام ، مرتب على السنين ، بالمقالات والنُبذ ، والكتب المطبوعة ، والمخطوطة ، والمفقودة ، والصحف وال مجلات)
٢٤٣	فهارس الكتاب الهجائية

الموضوع	الصفحة
١ - فهرس هجائي عام لموضوعات الكتب والمقالات والنبذ التي كتبها ابا انسناس ماري الكرمي *	٢٨١-٢٤٥
٢ - فهرس الاشخاص الواردة أسماؤهم في تصعيف الكتاب *	٢٩٩-٢٨٣
تصويبات واضافات	٣٠١-٣٠٠
محتويات الكتاب	٣٠٣-٣٠٢

ARABIC PHILOLOGIST

ANASTASE — MARIE THE CARMALITE

(1866 — 1947)

HIS LIFE AND WRITINGS

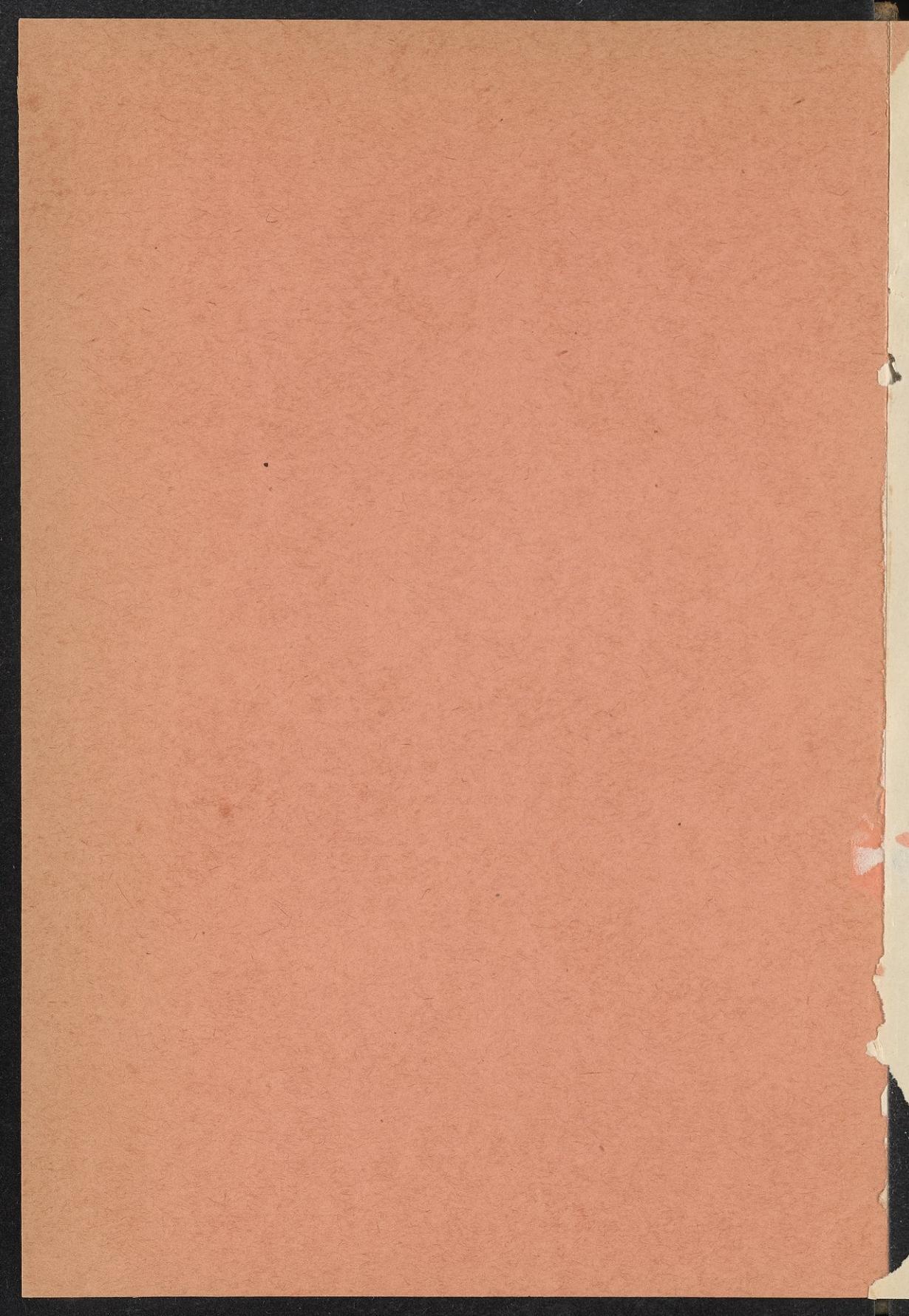
By

GURGUIS AWWAD

Al-Ani Press,

Baghdad

1966



ARABIC PHILOLOGIST

ANASTASE — MARIE THE CARMALITE

(1866 — 1947)

HIS LIFE AND WRITINGS

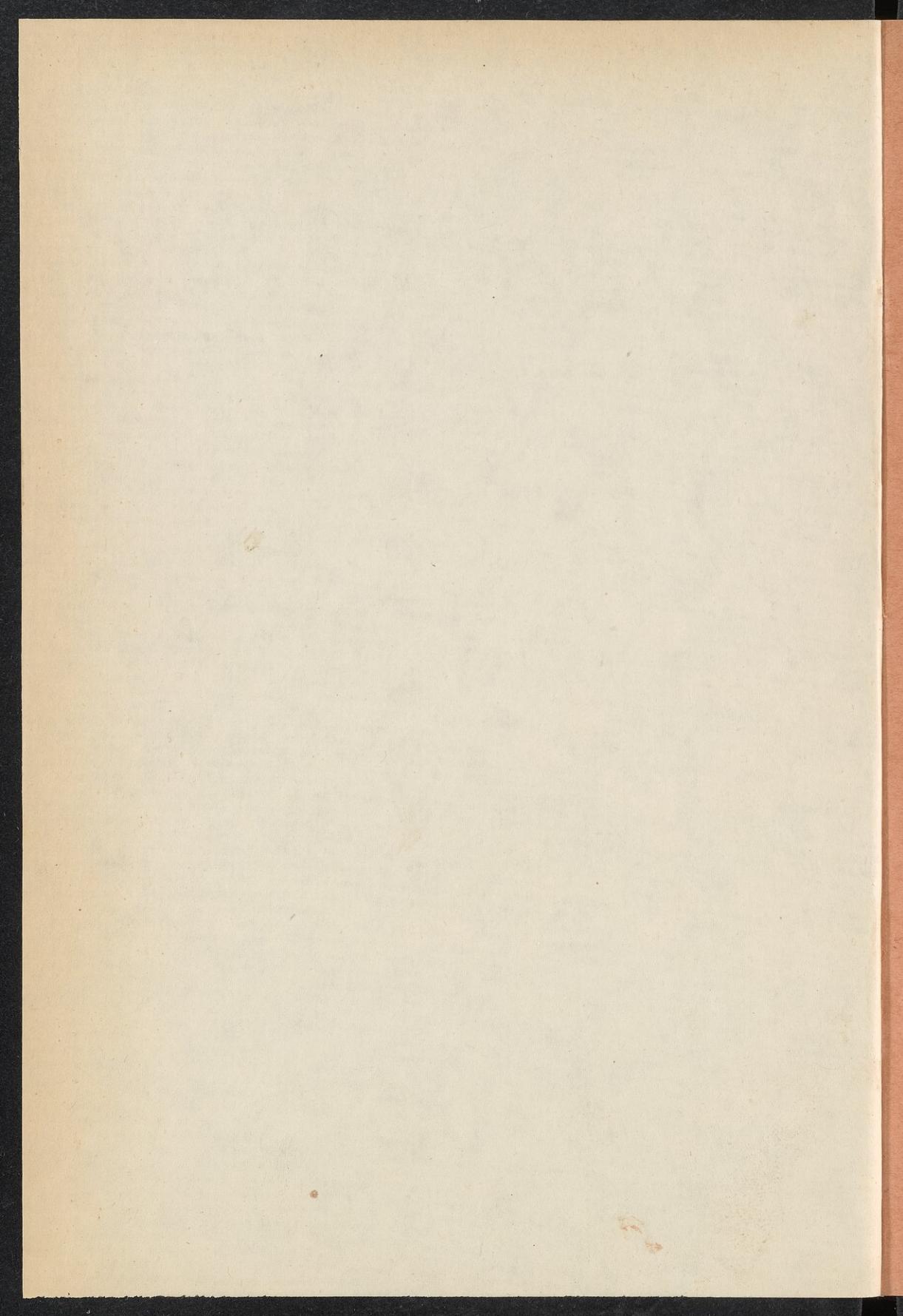
By

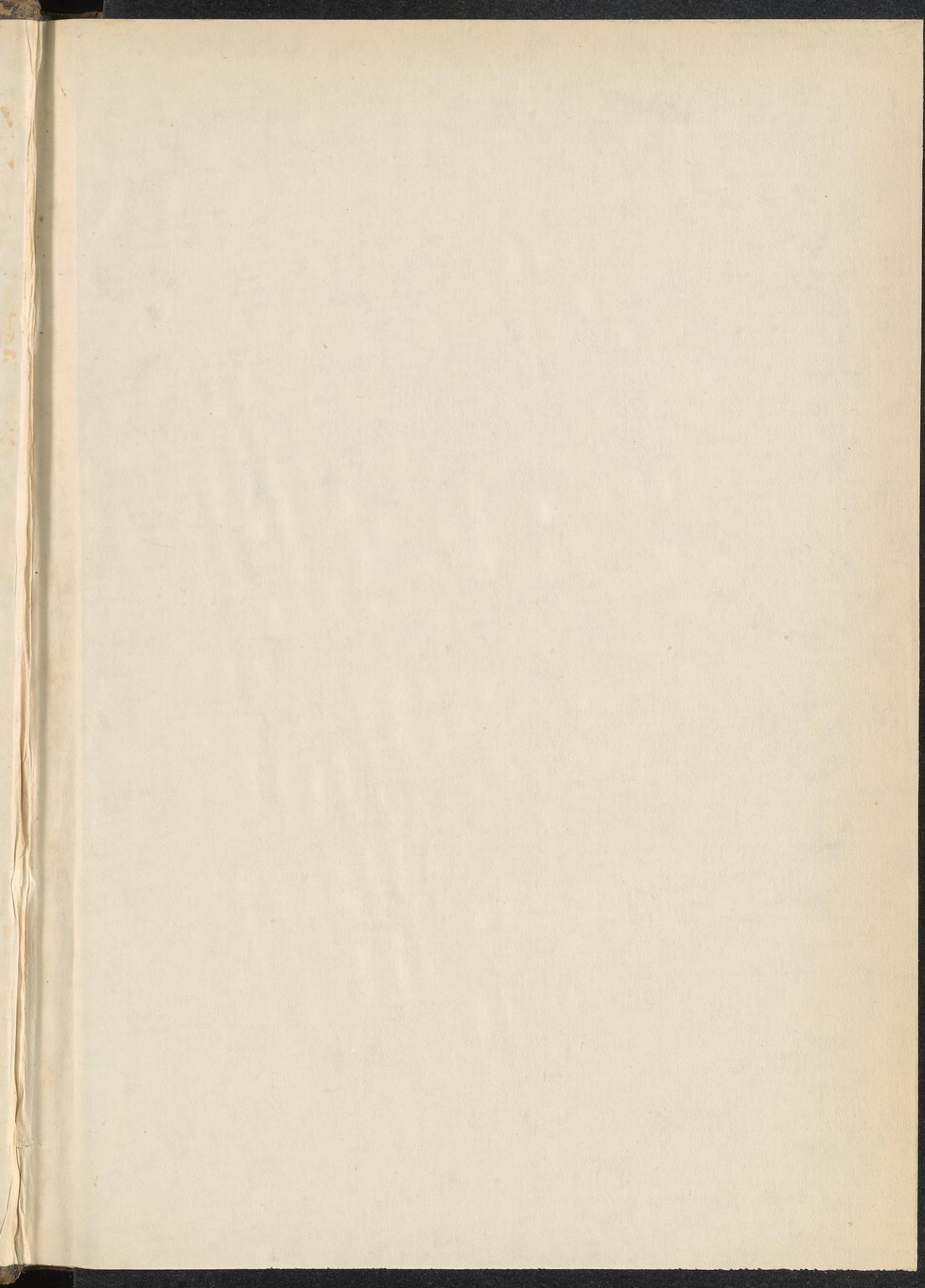
GURGUIS AWWAD

Al-Ani Press,

Baghdad

1966







**Elmer Holmes
Bobst Library**

**New York
University**

NYU - BOBST



31142 02883 5224

PJ7525.A5 A8n

al-Ab Anas